

APAIL

فِيما وَقِعَ فِي الْعَثَرَآنِ مِن الْمُعَرَّبِ

فالأف التري المسيق على

تحقيق

الدكتورالتحاجي الراجي لصاشي



SPAIL.

فِيها وَفعَ فِي الْعَثَرَآنِ مِن الْمُعَرَّبِ

مجالاك لاتين المستبويلى

تحقيق

الدكتورالتحاجي الراجى لصاشي

	`			
7		•		
h				
•				
Pri				
•				
P				
-				
				•

برالتد الرحما الرحيم

تقديم

الحمد لله رب العالمين ، والصلاة والسلام على خاتم المرسلين سيدنا محمد وعلى آله وصحابته أجمعين

أما بعد، فإن هذا الكتاب القيم (المهذب فيما وقع في القرآن من المعرب) لمؤلفه عالم عصره وفريد دهره الإمام الكبير جلال الدين عبد الرحمان السيوطي، يعتبر من أبرز وأنفس المعاجم التي اهتمت اهتماما بالغا بموضوع المعرب في القرآن الكريم، فجمع بين التحقيق والبيان، والعمق والاحاطة لعدد غير قليل من الأحرف والألفاظ المعربة في الكتاب العزيز (الذي لا يأتيه الباطل من بين يديه ولا من خلفه). لم يسبق إليها فيما صنف أو طبع من كتب قبله.

الشيء الذي لا يخفى على الباحثين من أصحاب هذا الفن القرآني وغيرهم من الراغبين في الوقوف على ما وقع في القرآن من المعرب.

ان القرآن نزل على سيدنا محمد صلى الله عليه وسلم (بلسان عربي مبين) فكل ماورد فيه من ألفاظ فارسية، كانت أو حبشية أو نبطية أو غيرها من أحرف أو ألفاظ الأمم السابقة الأخرى، إنما هي من قبيل ما اتفق فيه توارد اللغات، فتكلمت به العرب والعجم على حد سواء، بلفظ واحد لأن العرب وان كان القرآن نزل أول ما نزل بلغتهم، كانت لهم قبل ذلك مخالطات في أسفارهم بالألسنة الأخرى لأمم غيرهم.

فبقيت بعض الأحرف والألفاظ في لفتهم رغما عن كونها أعجمية عربت، فنزل القرآن حين نزل، وقد اختلطت هذه الأحرف بكلامهم فشملها، وذلك من إعجازه البياني.

فمن قال بعروبتها صدق، ومن قال بعجمتها صدق.

هذا هو موضوع الكتاب الذي بين أيدينا، والذي نقدمه ضمن التراث المشترك كمرجع من المراجع المتخصصة لطلاب المعرفة والباحثين من روادها.

واعتباراً لهذه الأهمية وما للكتاب من قيمة علمية، قامت وزارة الأوقاف والشؤون الإسلامية في إطار الاتفاقية الثقافية، المبرمة بينها وبين زميلتها وزارة العدل والشؤون الإسلامية والأوقاف بدولة اتحاد الإمارات العربية بتحقيقه وطبعه على نفقة الصندوق المشترك بين الوزارتين في إطار احياء التراث الإسلامي العربي،

وختاماً نسأل الله العلي القدير أن ينفع به أمتنا الإسلامية، وأن يردنا إليه ردا جميلا والى كتابه وسنة رسوله صلى الله عليه وسلم، آمين والحمد لله رب العلمين.

صندوق احياء التراث الإسلامي المشترك بين المملكة المغربية ودولة الامارات العربية المتحدة

ما المهذب؟

أ _ بصفـــة عــامــــة

المهذب قاموس جمع لائحة بجميع « الدليلين » (1) من غير العربية الذين استعملهم القرآن الكريم في نصه .

وأوكد على لفظة « قاموس » فهى تعنى عندي غير ما تعنيه لفظة « معجم » ، ولا حتى « معجم » بالفتح.

ذلك أن لفظة «معجم » بضم الميم هي لائحة مجردة عن أي تعليق أو شرح أو بيان انها لائحة جمعت سائر الالفاظ التي تتكون منها لغة ما. بهذا المنحى لا نوافق فقط ما ذهبت اليه الدراسات اللغوية الحديثة التي تفرق تفريقا دقيقا بين « المعجم » (بضم الميم و « المعجم » (2)

جمع اعتباطى للفظة « دليل » والدليل هو ما يقابل Signe عند غيرنا » فضلنا جمعه جمعا مذكرا سالما هروبا من اللبوسة اللغوية ، كما فضلنا الدليل على الدال لان الدليل يغطى » زيادة على كونه اكثر استمرارا » كل ما هو علامة لغوية في حين أن الدال يعنى » ما دام مصاغا على وزن اسم فاعل » أمرا مؤقتا لا يلبث أن يتحول ، أما الدليل فباق » سواء قام بدور الفاعل أو وقع عليه فعل الفاعل (انظر تحليلا لموقفنا في هذا الباب في مجلة دعوة الحق » العدد التاسع السنة السابعة عشرة » ذو القعدة 1396 من صفحة 124 الى صفحة 129). هذا سلوك أسلكه في ترجمة هذه المصطلحات اللغوية الكثيرة التى تظهر سيلا

هذا سلوك اسلكه في ترجمة هذه المصطلحات اللغوية الكثيرة التي تظهر سيلا عرما في كل وقت وحين من عصرنا ، وهو وان كان سلوكا فرديا فقط يؤدي الى وضع لغوي اعتباطى فان له، مع ذلك، ميزة مهمة هى أنه يراعى شرطين اثنين، بتوفرهما تسلم اللغة أو على الاقل تحتفظ بسماتها المميزة . الشرط الاول اعتبار ذلك الاحتياطى المشترك الصامت والثانى تطبيق القواعد الجامعة المعتبرة في التركيب العربى السليم ، وبما أن الضمة عندهم ، أن وضعت على الحرف الاول من الصيغة دلت على الكمية ، فأن عوضت بفتح دلت على الوحدة فقد رأيت أنه من المفيد لنا أن نفرق كسائر الامم بين معجم يشمل اللغة كلها فين معجم لا يهتم الا بجانب منها كثيرا ما يكون مستعملا يتواصل بواسطته وبين معجم لا يهتم الا بجانب منها كثيرا ما يكون مستعملا يتواصل بواسطته الناس فيما بينهم ، وبما أن « معجم » بالفتح قد يلتبس باسم المكان وبما أن سلمنه ينسب دائما الى طائفة من المفاهيم فان من المستحسن أن تضاف ياء النسبة لرفع اللبس ، فنقول « المعجم» » عوض « المعجم » .

(بفتحها) ، وانما أيضا ، وعلى الخصوص ، نحترم المعنى الذي توحى به هذه المادة (ع. ج. م) عند علماء النشاط الفيلولوجى المعتبرين عندنا من أمثال ابن جنى الذي قال: «اعلم أن» (ع. ج. م) انما وقعت في كلام العرب للابهام والاخفاء ، وضد البيان والافصاح» (3) .

وهكذا نحترم أيضا ما ذهب اليه المحدثون من علماء اللغة ما دام « المعجم » يعنى عند بعضهم مجموع الوحدات الدالة الدنيا للغة ما ، في وقت معين من تاريخها ، وهو عند آخرين ، وبه نأخذ وعليه نعتمد « لائحة » لا غير ، بجميع الالفاظ التي تحتوي عليها اللغة ، فالمعجم (بالضم) هنا ، خاص باللغة ، بينما « المعجم » (بالفتح خاص بالنشاط الفردي للانسان ، أي بالكلام ، أو بعبارة أسهل ، بالخطاب .

وهكذا تكون وحدات « المعجم » (بالضم) « معجميات » في حين تكون وحدات « المعجم » (بالفتح) ألفاظيه .

فالمهذب على هذا ، هو ، _ ان لم نتقيد بالدقة العلمية _ ما يمكن أن ندميه بـ « ما تحت المعجم » sous-lexique ما دام يبحث فى اللغة ، الا أنه لم يتطرق الا الى فرع معين منها .

لكن سبق أن سميت ، فى بداية حديثى «المهذب» قاموسا أسمه لا «معجما » ولا «ما تحت المعجم » . سميته قاموسا لانسه يحتوي زيادة على لائحة بالمفردات المعربة ، شروحا تعود جميعا على نفس المفردات . بمعنى أن المعلومات التى يوردها الامام السيوطسى أمام كل لفظة تتعلق كلها باللفظة نفسها ، وعادة ما تكون هذه المعلومات التى يزود بها القارىء ، مرتبطة بالعلاقة التواضعية التى لا يمكن وضعها الا فى درجة ثانوية فى التحليل اللغوي . لكن هذا شيء نغض عنه الطرف لان مستوى النشاط اللغوي زمن الامام السيوطى لم يكن يسمح بذلك .

³⁾ سر صناعة الاعراب ، الجزء الاول ، صفحة 40 .

كما لا يهمنا ، فى هذا المقام أيضا ما يذهب اليه بعض أصدقائنا من علماء اللغة المحدثين وهم يفسرون لفظة « معجم » لان ذلك لا يمكن ، بحال من الاحوال أن يساعد على فهم المهذب ، ثم اننا لو نحاول تطبيق تعريفهم عليه لظلمنا الامام السيوطى ظلما لن يغفره لنا أحد .

أن هؤلاء الاصدقاء من الذين ينتسبون الى المدرسة التوليدية ، يرون ان المعجم هو « تحت المكون » الذي يمثل مع « تحت المكون » المقولى » أساس المكون التركيبي ، فالمعجم عندهم اذن لائحة غير مرتبة من الوحدات المعجمية مشتملة أيضا على عدد من القواعد الحشوية ، ان الوحدات المعجمية ، في نظر هؤلاء لتشترك مع التحويلات التعويضية ان الوحدات المعجمية ، في نظر هؤلاء لتشترك مع التحويلات التعويضية لتدمج هذه الوحدات في متواليات يولدها المكون المقولي للنحو » (4) .

ب _ بصفـــة خـامـــة

يحمل المهذب في النسختين الخطيتين اللتين استطعت الرجوع اليهما « المهذب فيما وقع في القرآن من المعرب » ، فهو اذن من المؤلفات التي اهتمت بالمعرب في القرآن الكريم .

ومن المعلوم أن علماءنا اهتموا اهتماما بالغا بالدخيل في اللغــة العربية عموما وفي القرآن الكريم على الخصوص .

وأول من اهتم من هؤلاء بهذا الفن هو ابن عباس . لقد وصلنا كتابه الذي يعرى عادة اليه ، ولاحظنا أن ابن عباس لم يقتصر فيه ، أو على أصح تعبير ، لم تقتصر الروايات المعزوة اليه على لغات قبائلل العرب ، بل تعدتها الى لغات الفرس والنبط والحبشية وغيرها ، حقق هذا الكتاب الدكتور صلاح الدين المنجد .

Dicctionnaire de la linguistique انظير 4

للمالم اللغوي الفرنسى Georges Mourin صفحة 204

واعتقد ان كتاب « اللغات فى القرآن الكريم » الذي يعزى عادة الى ابن عباس كما سبق ان ذكرت ، سواء فى صورته القديمة النى رتبت أيام اسماعيل بن عمرو ، العواد المصري المتوفى سنة 429 هجرية ، أو تلك التى رواها ، فى وقت لاحق ، شرف الدين أبو الحسن على بن المفضل المقدسى ، هو من تأليف عالم معمور يسمى أبا القاسم بن سلام .

وأحب أن أشير الى انه لا توجد أية علاقة بين هذا الرجل المغمور وبين العالم اللغوي المشهور أبى عبيد القاسم بن سلام (5) ·

لقد نشرت رسالة أبى القاسم بن سلام (6) هذا بهامش « التيسير في علوم التفسير » للديرنى (7) . كما نشرتها دار احياء الكتب العربية بهامش تفسير الجلالين (8) .

ولا يستبعد ، كما رأى كثير من الباحثين قبلنا أن تكون رسالة ابن عباس هذه التى تنسب ، خطأ الآن ، الى أبى القاسم بن سلام قد هذبها بعض العلماء المهتمين بلغات القرآن ، مصلحا الخلل الوارد فيها ، مرتبا الآيات التى ذكرت فيها ألفاظ قبائل العرب بحسب مجيئها فى القرآن الكريسم .

⁵⁾ هو القاسم بن سلام الهروي الازدي الخزاعى أبو عبيد ، ولد سنة 157 هجرية (774) ولى القضاء بطرسوس مدة 28 سنة ، من كتبه في اللغة « الاجناس من كلام العرب » لازال مخطوطا . و « فضائل القرآن » مخطوط أيضا وله « المقصور والممدود » و « المذكر والمؤنث » وغيرها ، توفى بمكة سنة 224 (838 ميلاديـــة) .

⁶⁾ رتبتها ترتيبا علميا وحققت الفاظها .

⁷⁾ هو عبد العزيز بن أحمد بن سعيد الدميري المعروف بالديريني : فقيه شافعي من الزهاد نسبته الى « ديرن » في غربية مصر ، أما كتابه « التيسير في عليم التفسير » فهو ارجوزة تزيد على 30.000 بيتا ، ولد سنة 612 هجرية 1215 ميلادية ، وتوفى سنة 694 هجرية (1295 م) •

⁸⁾ نسبة الى العالمين جلال الدين محمد بن أحمد المحلى وجلال الدين عبد الرحمن ابن أبي بكر السيوطى ·

ومع هذا الحرص الشديد في الاصلاح والترتيب ، بقى كثير من التكرار الذي لا مبرر له .

ولا شك أن مهذب رسالة أبن عباس لم يرقه الاعتقاد الذي كان يعتقده من وجود المعرب في القرآن الكريم ، فخالفه في كثير من المواضع في الرسالية .

ثم صار الناس يؤلفون مصنفات على منواله ، مقتدين به فى أغلب الأحيان وأعتقد انه لو وصلتنا مؤلفاتهم لاستطعنا ، بيسر ، وضع خصائص كل لهجة عربية على حدة ، ولعرفنا بدقة متناهية ، كل الالفاظ المعربة المستعملة فى الكتاب العزيز .

لقد صنف على غرار رسالة ابن عباس أو على الاقل فى موضوع لغات القرآن كل من مقاتل بن سليمان الذي عنون كتابه بـ « الاقسام واللغات » ، وكذا هشام بن محمد الكلبى ، المتوفى سنة 204 هجرية ، والفراء المتوفى سنة 207 والهيثم بن عدي المتوفى سنة 206 هجرية ، والفراء المتوفى سنة محرية ، والاصمعى المتوفى سنة 213 هجرية ، وأبو زيد الانصاري المتوفى سنة 215 هجرية (و) . عقد هذا المتالم اللغوي بابا مهما فى كتابه « جمهرة اللغة » تعرض فيه لما تكلمت به العرب من كلام العجم حتى صار كاللغة . كما عقد ابن قتيبة المتوفى سنة 276 هجرية بابا فى كتابه « أدب الكاتب » للحديث عن الدخيل فى سنة 276 هجرية بابا فى كتابه « أدب الكاتب » للحديث عن الدخيل فى اللغة العربية سماه « ما تكلم به العامة من الكلام الاعجمى » .

لكن أهم كتاب خصص للمعرب قديما هو كتاب « المعرب من كلام العرب على حروف المعجم » للعالم اللعوي الكبير أبى منصور الجواليقى المتوفى سنة 540 هجرية ، وقد نشر هذا الكتاب أول ما نشر فى ليبزج بعناية E. Sachau بعناية

⁹⁾ قال عنه ابن النديم في « الفهرست » صفحة 59 « لم يتم » .

ناقصة (10) ، الا أن المستشرق W. Spitta تكفل باكمال نقصه معتمدا فى ذلك على مخطوطتين موجودتين فى دار الكتب بالقاهرة ، نشر هذه التكملة فى مقال له بعنوان: Die Lücken in Gawaliqis (11) Mucarrab

نشره في الدورية ZDMG (12) سنة 1879 المجلد 33 من صفحة 208 الى 224 ·

ثم قام الاستاذ أحمد محمد شاكر بتحقيق الكتاب تحقيقا علميا نشرته له دار الكتب المصرية سنة 1361 هجرية ثم أيد طبعه مرة ثانية عام 1969 ·

اهتم بكتاب الجواليقى هذا عدد من اللغويين نذكر منهم على سبيل المثال: جمال الدين عبد الله بن محمد بن أحمد بن أبى بكر بن موسى العذري المولوي المعروف بالبشبيشى (13) ، بمؤلف سماه « التذييل والتكميل لما استعمل من اللفظ الدخيل » .

يوجد ذيل البشبيشى مخطوطا بدار الكتب بمصر فى مادة «علم اللغمة » تحت رقم 231 ·

¹⁰⁾ انظر مقدمة المعرب للجواليقي لاحمد محمد شاكر ، صفحة 9 .

¹¹⁾ Die Lucke جمع للفظة Die Lucke الفراغ ، النقض هـنا . وترجمة عند أن المقال : « النقص الموجود في الجواليقي ــ المعرب »

Zeitschrift der deutschen morgenländischen geselleschaft

طهر العدد الاول منها في ليبزج عام 1881 ·

¹³⁾ ولد في 10 شعبان سنة 762 ، ناب في الحسبة عن التتى المقريزي صنف كتابا استوعب فيه أخبار قضاة مصر ، وكتابا في شواهد العربية ، مسات بالاسكندرية في 4 ذي القعدة سنة 820 ،

كما اهتم بهذا الكتاب العلامة عبد الله بن بري بن عبد الجبار المقدسى (14) ، فصنف حواشى عليه تعرض فيها الى جل الالفاط المعربة ، معلقا عليها ، شارحا العامض منها .

كما اهتم بالدخيل على العموم العالم شهاب الدين أحمد أحمد بن محمد الخفاجى المصري الذي صنف فيه كتابا مهما سماد «شفاء الغليل فيما في كلام العرب من الدخيل ».

التعسريسف بالسيسوطسي

لا أعتقد اننى فى حاجة الى التعريف بالسيوطى ، ذلك ان كل من سيقرأ تحقيقى هذا ملم بحياته ، عارف بها .

ومعلوم ان أحسن ترجمة معروفة للمؤلف الذي ولد بعد مغرب ليلة الاحد ، مستهل رجب سنة 849 هجرية (موافسة 1445 ميلادية) ، والمتوفى في سحر ليلة الجمعة تاسع عشر جمادى الاولى سنة 911 هجرية موافق 1505 ميلادية ، أقول أحسن ترجمة له ما تحدث به هو عن نفسه في كتابه «حسن المحاضرة» (14) الا أن هذا لا يمنعنا من استعراض مؤلفاته بكل ايجاز ، لنعلم من خلال ذلك قدر هذا العالم

مولفات السيوطي

أحب أن أثير الانتباه الى أن بعض هذه الكتب يقع فى رسائـــل صغيرة ، قال عنها السخاوي: « رأيت منها ما هو فى ورقة ، وأما ما هوق الكراسة فكثير » .

¹⁴⁾ انظر الجزء الاول ، صفحة 335 .

ولقد عد السيوطى منها فى « حسن المحاضرة » (15) ثلاثمائة كتاب (سوى ما غسله وتاب عنه) .

وعد له بروكلمان 415 مصنفا بين مطبوع ومخطوط . أما فلوغل فقد وصل العدد عنده الى 560 مصنفا ، وزاد السيد جميل بك العظم على هذا العدد 16 كتابا .

أما المطبوعات فأحصى منها يوسف سركيس 92 كتابا لعهد تأليف معجمه (1339 ه · 1919 م) ·

هذا ، واننى لبصدد انجاز كتاب يحتوي على جميع أسماء مؤلفاته، أقدم فيه وصفا موجزا عن المطبوع منها ، وأذكر أماكن وأرقام التى ما تزال مخطوطة ، وهذا ملخص مركز لذلك العمل .

حرف الهمسزة:

- _ أبواب السعادة في أبواب الشهادة (16) .
 - اتحاف الفرقة برفو الخرفة ($^{(17)}$
 - _ اتحاف النبلاء بأخبار الثقلاء (8 أ) .
 - _ الاتقان في علوم القرآن (19) .

¹⁵⁾ انظر حسن المحاضرة 340/1

¹⁶⁾ توجد نسخة منه في دار الكتب الظاهرية بدمشق تحت رقم (6619 عام) وفي دار الكتب بالقاهرة نسخة تحت رقم 21839 ب

¹⁷⁾ اورده في مؤلفه الحاوي بتمامه ٠

¹⁸⁾ ذكره بروكلمان في الذيل 192/2 _ توجد منه نسخة خطية بخط مشرقى في المكتبة الاحمدية بتونس تجت رقم 4767 ·

⁽¹⁹⁾ كتاب مطبوع متداول مشهور ، كتب عليه الاستاذ احمد بن الحاج حماه اللسه الفلاوي المتوفى سنة 1193 كتابا سماه « فوائد الاتقان » اطلعت عليه فى المتحف الوطنى بنواكشوط بموريطانيا وقت اقامتى بها ، كما ان للاستاذ عبد الله السالم بن احميد الحسنى كتابا سماه : « نظم فى شيء من علوم القرآن » نظمه من الاتفاق وهو مخطوط بالمتحف الوطنى الموريطانى ، ومعلوم أن مخطوطات المتحف لم يكن لها رقم وقت اطلاعى عليها ،

- _ اتمام النعمة في اختصاص الاسلام بهذه النعمة (20) .
 - الاجر الجزل في الغزل (21) .
 - الاجوبة الذكية في الالغاز السبكية (22) .
 - أسماء المدلسين من رجال الحديث (23) ·
 - الاساس في مناقب بني العباس (24) .
 - _ اتمام الدراية لقراء النقاية (25)
 - _ الاحتفال بالاطفال (26)
 - الارج في الفرح (27)
 - _ اسبال الكساء على النساء (28)
- الاسئلة الوزيرية (ذكره صاحب كشف الظنون فى الجزء الاول العمود 92) .

²⁰⁾ كشف الظنيون 8/1

²¹⁾ كشف الظنون 1/10 ٠

²²⁾ وهى مشتملة على حلّ ما النغزه السبكى فى سؤاله عن الصدنى باربعـــة وعشرين بينا .

²³⁾ توجد نسخة منه بمصر بمعهد المخطوطات بالقاهرة تحت رقم (الازهر 603) وهو في مصطلح الحديث .

²⁴⁾ ذكره بروكلمان في الجزء الثاني صفحة 147 وكذا في الملحق 183/2 ، توجد منه في 11 ورقة نسخها محمد ابو السعود بن محمد الخفاجي بمعهد المخطوطات العربية نتلا عن الازهر تحت رقم (4022 تاريخ) ،

²⁵⁾ موجود منه نسخة في خزانة القرويين تحت رقم ق 1142 .

²⁶⁾ توجد منه نسخة بدار الكتب المصرية ضمن مجموعة من ورقة 3 الى 5 تحت رقم 23273 ·

²⁷⁾ انظر دار الكتب بالقاهرة رقم 3490 ب ضمن مجموعة من ورقة 34 الى 51).

²⁸⁾ ترجد نسخة منه في دار الكتب بالقاهرة تحت رقم (20.108 ب)

- _ أسماء المهاجرين (29)
- _ أربعون حديثا فى قواعد من الاحكام الشرعية وفضائك الاعمال والزهد وغير ذلك (30)
 - _ الاقتراح في أصول النحو (31)
 - _ اسعاف المبطأ برجال الموطأ (طبع تنوير الحوالك) .
 - _ اسعاف الطلاب بترتيب الشهاب (32)
 - _ الاسعاف المبطأ برجال الموطأ (33)
 - _ الاشباه والنظائر (34)
 - _ أعذب المناهل عن حديث من قال انا عالم وهو جاهل (35)
- _ اعراب الحديث _ وهو المسمى بعقود الزبرجد على مسند الامام أحمد (36)

²⁹⁾ رسالة فى أسماء الذين هجروا بعضهم بعضا من المشاهير · أولها : سعد بن أبى وقاص ، كان مهاجرا لعمار بن ياسر حتى مات ··· توجد نسخة منها بدار الكتب المصرية تحت رقم 4364 ج ·

³⁰⁾ نسخة بدار الكتب بالقاهرة تحت رقم (23037) ٠

³¹⁾ ذكره بروكلمان في 194/2 توجد منه نسخة خطية في المكتبة الاحمدية بتونس تحت رقم 6770 ·

³²⁾ رتب فيه كتاب «شهاب الاخبار في الحكم والامثال والآداب » من الاحاديث النبوية للقاضى أبى عبد الله محمد بن سلامة بن جعفر بن على بن حكمون الشافعي المتوفى سنة 454 هجرية .

³³⁾ ذكره حاجى خليفة في كشف الظنين الجزء الاول المعمود 85 ·

³⁴⁾ كتاب في النته ـ دار الكتب تحت رقم 26289 ب ، وفي مكتبة المتحف العراقي ببغداد تحت رقـــم 1839 ·

³⁶⁾ مخطوط فى ثلاثة أجزاء فى ثلاثة مجلدات موجود بدار الكتب بالقاهرة تحست رقم 92 ·

- _ الافصاح في علم النكاح (36 م)
 - _ الالماع في الاتباع (37)
- انجاز الوعد المنتقى من طبقات ابن سعد (38)
 - انموذج اللبيب في خصائص الحبيب (39)

حرف البــاء:

- البدور السافرة في أحوال الآخرة (40)
- البرق الوامض في شرح يائية ابن الفارض (41)
 - بزوغ الهلال في الخصال الموجبة للضلال (42)

- (39) ذكره بروكلمان في الذيل 181/2 وحاجي خليفة في كشف الظنون 788/1. توجد نسخة منه بخط مشرقي في الخزانة الاحمدية بتونس تحت رقم 1594. كما توجد منه نسختان في دار الكتب بمصر الاولى برقم 23200 ب والثانية برقم 21565 ب وهذا مختصر لكتاب آخر سياتي اسمه « الخصائـــص النبوية » ، كما توجد نسخة منه بالمتحف العراقي كتبت بخط نسخي جيد سنة 1840 وقوبلت على نسخة كتبت من خط المصنف وقرئت عليه ، تحمل هذه النسخة بالمتحف الرقم 3467 .
- 40) توجد نسخة منه في دار الكتب بمصر تحت رقم 191 23 ب وقد كتبت في 3 محرم سنة 972 هجرية ولا يستبعد أن تكون قوبلت على نسخة المؤلف نفسه لكنها رديئة .
- 41) توجد نسخة منه فى الخزانة الاحمدية بتونس ضمن مجموع بين ورقة 35 الى 61 · تكلم عنه بروكلمان فى ملحقه ج 464/1 · كماتوجد بعض أوراقه الاولى فى الخزانة العامة بالرباط تحت رقم (د 1593) ·
 - 42) توجد نسخة منه بخزانة القرويين بفاس تحت رقم (ق 1511)

³⁶ م) انظر الحاشية رقم 398 .

³⁷⁾ ذكره السيوطي في المزهر ج 1 . 414 .

^{. 1099/2} انظر كشف الظنون 2/1099

- ـ بشرى الكئيب بلقاء الحبيب (43)
 - _ بغية الوعاة (44)
- _ بلبل الروضة في وصف نيل مصر (45)
 - _ بلوغ المرام في أخبار المغرب (46)
 - _ البهجة السنية (47)
- _ البهجة المرضية في شرح الالفية (48)

حسرف التساء:

- تأخير الظلمة الى يوم القيامة (49) - تاريخ الخلفاء (50)
- (43 أورده سركيس في معجمه ، توجد نسخة منه مخطوطة في الرباط (د 1100) وفي القرويين بناس تحت رقم (ق 1011 مجموع) ، وفي دار الكتب بمصرر تحت رقم 3334 ح وأخرى 21615 ب ،
 - 44) مطبوع متداول مشهور ٠
- (45) ذكره بروكلمان في الذيل 196/2 وحاجى خليفة 1/251 وهي متامة انشاها في وصف روضة مصر . توجد نسخة منه خطية في المكتبة الاحمدية بتونسس اضمن مجموع كتبت بخط مشرقي رقم المجموع 6182 توجد هذه المتامة فيه بين الورقة 28 الى 32 .
 - 46) توجد نسخة خطية منه في خزانة القرويين بفاس تحت رقم، (1011 ق) ٠
- 47) مؤلف في أسماء خير الخليقة ، سيكتب عليه مطولا فيما بعد ليسميه « الرياض الانيقة في شرح اسماء خير الخليقة » سنذكره في الراء ·
- (48) هذا كتاب مطبوع الآن توجد منه نسختان مخطوطتان في المتحف العراقسسى الاولى تحت رقم 305 والثانية تحت رقم 3285 . الف ابراهيم البغدادي بن مصطفى الموصلى حاشية على البهجة المرضية ، توجد نسخة من هسنة الحاشية في دار الكتب بمصر تحت رقم (4830 هـ) وتسمى كذلك « النهجة المرضية » . كما ترك لنا محمد بن ابراهيم بن حسين الاحسائي الشهيسسر بالحكيم المتوفى سنة 1083 هـ (1672 م) حاشية على البهجة ، توجد نسخة من هذه الحاشية في مكتبة المتحف العراقي تحت رقم 2784 .
- 49) مخطوط من اربع أوراق موجود بدار الكتب بمصر ضمن مجموعة رتمها 22729 ب ·
 - 50) ترجد منه بخزانة الرباط ثلاث نسخ 592 د و 1082 د و 901 د ·

- _ التثبيت عند التبييت (51)
- _ تحرير شرح الاعمى والبصير (52)
- تحفة الكرام فى خبر الاهرام (53)
- تحفة المجتهدين في أسماء المجدين (54)
- التعظيم والمنة فى أن أبوي النبى صلى الله عليه وسلم فى الجنــــة (55)
 - تعليق على سنن النسائسي (56)

⁵¹⁾ هذه أرجوزة في سؤال القبر من 150 بيتا توجد منها في الخزانة العامة بالرباط ثلاث نسخ 1227 د 63 د و 176 د . وتوجد نسخة منها بدار الكتب بالقاهرة ضمن مجموعة من الورقة 19 رقم المجموعة (3490 ح) .

الف أبو المحاسن يوسف بن محمد (بن على) بن يوسف الفاسى الفهري المتوفى 1013 هجرية (1604 م) شرحا على هذه المنظومة ، تحدث عنها بروكلمان في ملحقه ج 2 ص 187 ، توجد ترجمة شارح التثبيت في سلوة الانفاس ج 2 ص 306 ــ 313 وتوجد نسختان من هذا الشرح في الخزانة العامة بالرباط الاولى تحت رقم (1061 د) والثانية (466 د)

⁵²⁾ هذا كتاب الفه جلال الدين السيوطى للرد على الشيخ محمد بن محمد بسن جابر الاعمى النحوي المتوفى سنة 780 هجرية (1378 ميلادية) ولقد الف شمس الدين البصير هذا شرحا على الفية ابن مالك ، كما الف شرحا على الفية ابن معطى في ثمانية اجزاء وله ايضا « نظم فصيح ثعلب » وقد طبع و « نظم كفاية المتحفظ » و « بديعية العميان » الفها على طريقة الصفى الحلى ، سماها أيضا « الحلة السيرا في مدح خير الورى » .

وشرح ألفية هذا الذي يهمنا « مفيد نانع للمبتدىء لاعتنائه باعراب الإبيات وتفكيكها وحل عباراتها » ورغم ذلك يرى السيوطى انه وقع فيه وهم لـــذا « تتبعتها في تأليفي المسمى بتحرير شرح الاعمى والبصير » (انظر كشــف الظنون الجزء الاول) العمود 152) .

⁵³⁾ توجد نسخة منه في مكتبة جامعة يايل في نيوها من تحت رتم 359 .

⁵⁴⁾ توجد نسخة من هذا الكتاب في دار الكتب بالقاهرة تحت رقم 8260 ح.

⁵⁵⁾ انظر كشف الظنون الجزء الاول ، العمود 423 .

⁵⁶⁾ انتهى السيوطى من تأليف هذا الكتاب سنة 904 ، ولهذا نعتقد انه من الكتب التي الفها في آخر حياته .

- _ تفسير الجلالين (57)
- ــ تشييد الاركان في ليس في الامكان أبدع مما كان (58)
 - ـ تنبيه الغبى بتبرئة بن العربي (59)
 - __ التنبئة بمن يبعثه الله على رأس كل مائة (60)
 - _ تنوير الحوالك (شرح على موطأ مالك) (61)
 - _ التوشيـح (62)

حــرف الثـــاء:

- _ الثبوت بضبط الفاظ القنوت (63)
- _ ثلج الفؤاد في أحاديث لبس السواد (64)

⁵⁷⁾ هذا كتاب معروف متداول وقصة تأليفه مشهورة ، وهو مطبوع .

⁵⁸⁾ توجد نسخة خطية منه في الخزانة العامة بالرباط تحت رتم د 911 ، مكتوبة بخط مشرقي جميل ، ذكرها حاجي خليفة في الجزء 1 العمود 286 · كما توحد نسخة منه في مكتبة برانستون تحت رقم 2034 ·

⁵⁹⁾ يوجد مخطوطا في المكتبة العامة للوثائق بالرباط في مجموع من اللوحة 146 الى 153 ب تحت رقم 3697 ·

⁶⁰⁾ توجد نسخة منه مخطوطة بخط نسخى كتبت سنة 900 ه اي قبسل وفساة المؤلف ب 11 سنة كتبها يوسف بن عبد العزيز بن محمد الحسانى الانصاري وهي في 17 ورقة من صفحة 346 الى صفحة 379 ، انظر الرقم ك 486 .

⁶¹⁾ طبع سنة 1343 هجرية بمصر في ثلاثة اجزاء ٠

رفي حاشية على شرح الالفية الذي انجزه العلامة جمال الدين عبد الله بن يوسف المعروف بابن هشام النحوي المتوفى سنة 762 هجرية المسمى بــ « أوضح المسالك الى الفية ابن مالك ») والمعروف عند الجميسيع بــ « التوضيح » .

⁶³⁾ توجد نسخة من هذا الكتاب في دار الكتب المصرية بخط أبي الفضل البدراوي الشافعي ، فرغ من كتابتها يوم الاحد 20 جمادي الآخرة سنة 1087 هجرية تحت رقم 23038 .

⁶⁴⁾ انظر كشف الظنون الجزء الاول ، العبود 523 ·

حسرف الجيسم:

- الجامع الكبير (65)
- جمع الجوامع (66)

حسرف الحساء:

- حاشية على تفسير البيضاوي (68)
- حاشية على تفسير « وأنزلنا عليك الكتاب » (69)
 - حاشية على شرح الفية ابن مالك (70)
 - الحاوي للفتاوي (80)
 - حسن المحاضرة (81)
 - حصول الرفق بأصول الرزق (82)

⁶⁵⁾ كتاب مشهور ، ارتمام النسخ المخطوطة في الخزانة العامة بالرباط ، ك 1964 ك 1935 . ك 1935 ، ك 1958 .

⁶⁶⁾ كتاب مشمور ، نسخم المخطوطة كثيرة ومنها ك 1980 بالمكتبة العامة بالرباط

⁶⁷⁾ معروفة متداولة _ انظر النسخة المخطوطة منه في الخزانة العامة بالرباط رقم ك 2030

⁶⁹⁾ توجد نسخة مخطوطة من هذه الرسالة في الخزانة العامة بالرباط تحت رتم ك 2234 .

⁷⁰⁾ نسخة خطية من حاشية محمد بن ابراهيم بن حسين الاحسائى الشهير بالحيكم المتوفى سنة 1083 هـ – 1672 على شرح الفية السيوطى رقمها في الخزانة العامـة 2784 .

⁸¹⁾ كتاب معروف ، الدهم هنا هو « اختصار الحاوي » الذي توجد منه نسخة فى الخزانة العامة بالرباط تحت رقم د 1601 مكتوبة بخط مغربى جميل الا اننى لم اعثر على المؤلف .

⁸²⁾ توجد نسختان خطيتان من هذا المؤلف بدار الكتب المصرية تحت الرقمين 20-146 ب و 27867 ب.

_ حل عقود الجمان في المعانى والبيان (83)

حـــرف الخـــاء:

- _ خادم النعل الشريف (84)
- ـ الخبر الدال على وجود القطب والاوتاد والنجباء (85)
 - _ الخصائص النبوية (86)

حسرف السدال:

- _ الدرج المنيفة في الآباء الشريفة (87)
- _ الدر المنثور في التفسير بالماثور (88)
- _ الدرر المنتثرة في الاحاديث المشتهرة (89)
- _ الديباج على صحيح مسلم بن الحجاج (90)
- _ ديوان السيوطى (كشف الظنون 1 · 793)

⁸⁴⁾ ذكره حاجى خليفة في كشف الظنون ، الجزء الاول ، العمود 298 .

⁸⁵⁾ انظر كشف الظنون ، الجزء الاول ، العبود 700 .

⁸⁶⁾ ذكره بروكلمان في الجزء الثاني صفحة 146 وفي ملحته القسم الثاني صفحة الدره بروكلمان في الجزء الثاني صفحة الاوتان بطرابلس الغرب ، بليبيا تحت رقم 23.

⁸⁷⁾ توجد نسخة من هذه الرسالة في دار الكتب المصرية تحت رتم 23240 ب.

⁸⁸⁾ في دار الكتب من هذا الكتاب المجلد الاول تحت رقم 245 21 ب ونسخسسة الخرى لنفس المجلد تحت رقم 569 23 ب •

⁸⁹⁾ انظر ذيل بروكلمان ج 2 ، صفحة 185 ، وكذا سركيس ص 1079 ٠

⁹⁰ مخطوط بالخزانة المامة بالرباط تحت رتم ك 2776 .

- ديوان الخطب (91)
- ديوان الحيوان (92)
- الدر المنظم في الاسم الاعظم (93)

حسرف السندال:

- ـ الذراري في أنباء السراري (94)
 - _ ذم زيارة الامـراء (95)
 - ذم زيارة القضاء (96)

- 93) نسخة مخطوطة منه في دار الكتب الظاهرية .
 - 94) ذكره صاحب « الطراز المنقوش » .
- 95) انظر حاجى خليفة كشف الظنون الجزء الاول ، العمود 827 .
 - 96) كشف الظنون ، الجزء الاول ، العمود 827 .

⁹¹⁾ ذكره في الفهرست _ انظر كشف الظنون الجزء الاول . العبود 788 .

هذا مختصر لحياة الحيوان لكمال الدين الدميري المتونى سنة 808 .

يتول السيوطى في اوله: « هذا تأليف لطيف اختصرت فيه كتاب حياة الحيوان حذفت من حشوه كثيرا وعوضت منه امرين احدهما زيادة فائدة في الحيوان الذي ذكره ، لغوية أو اثرية أو ادبية والثانى ذكر ما فاته من الحيوان ملتقطا لذلك من كتب اللغة الحاضرة عندي كالغريب المصنف لابى عبيد والجمرة لابن دريد وديوان الادب للفارابي والصحاح للجوهري والجمل لابسن فسارس ، ومختصر العين للزبيدي والقاموس للفيروزابادي وكتاب الطير للنضر بسن شميل وكتاب الطير لابي حاتم وغير ذلك وسميته « ديوان الحيوان » وبدأت بالقسم الذي ذكره الدميري ممزوجا بزيادتسي مميزة في أولها بس « قلت » وفي آخرها بس « وذيلت بالقسم الثاني وهو الحيوانات التي زدتها مسرودة وفي آخرها بسر « وذيلت بالقسم الثاني وهو الحيوانات التي زدتها مسرودة على حديقا ، مرتبة على حروف المعجم مفردة بخط واسم لتكون كتابا على حدة يكتبه من أراد الاقتصار على كتابته ممن عنده الاصل ، يسمى بي « ذيل الحيوان » توجد نسخة بقلم معتاد واضح جيد تمت كتابتها سنة 797 ه في الحيوان » توجد نسخة بقلم معتاد واضح جيد تمت كتابتها سنة 977 ه في رقم 246 طبيعية .

- (97) نم المكس (97)
- _ ذم الوشاحين (98)
- _ الذوق السليم وضد ذلك المسلوب الذوق السليم (99)
 - ذيل الحيوان (100)

حسرف السسراء:

- _ ربح النسرين فيمن عاش من الصحابة مائة وعشرين (101)
 - _ الرحلة الفيومية والمكية والدمياطية (102)
- _ الرد على من أخلد الى الارض وجهل ان الاجتهاد فى كـــل عصـر فرض (103)
 - _ رفع التعسف عن الحوة يوسف (104)
 - _ رفع الحذر عن قطع السدر (105)

97) نفس المكان بالمسدر أعلاه ٠

⁹⁸⁾ ذكره في فهرسته ، وهو من النوادر ، انظر كشف الظنون الجـــزء الاول العمود 828 ·

⁹⁹⁾ توجد من هذا الكتاب نسخة خطية مكتوبة بقلم معتاد ومسطرتها 19 سطرا ضمن مجموعة من ورقة 44 الى 55 متياسها 15 × 21 توجد بدار الكتـب المصرية تحت رقم 487 ق ج ٠

¹⁰⁰⁾ انظر الحاشية رقم 92 السابقة .

¹⁰¹⁾ اختصره من كتاب الحافظ أبى زكرياء ابن مندة رحمه الله « فيمن عاش مائة وعشرين، أنظر فهرس مخطعطات دار الكتب الظاهرية الذي وضعه السيد محمد ناصر الدين الالباني سنة 1390 ـ 1970 ، رقم المخطوط في المكتبة الظاهريسة 9016 عسام ،

⁽¹⁰²⁾

¹⁰³⁾ انظر كشف الظنون الجزء الاول ، العمود 839 ·

¹⁰⁴⁾ ذكره حاجى خليفة في كشف الظنون ، الجزء الاول ، العمود 909 .

¹⁰⁵⁾ في من الحديث ، أنظر مهرسته .

- _ رفع السنة في نصب الزنة (106)
 - _ رغع شأن الحبشان (107)
 - _ رغع اللباس عن ابن عباس (108)
- رفع اللباس وكشف الالتباس في ضرب المثل من القرآن والاقتباس (109)
 - رفع الصوت بدبح الموت (110)
 - رفع منار الدين وهدم بناء المفسدين (111)
 - ـ رسالة فى أسماء المدلسين (112)
 - _ رسالة في الحمى وأقسامها (113)
 - ــ رسالة في ذم (114) المنطق
 - _ رسالة في الصلاة على النبي عليه السلام (115)
 - ـ رسالة في صلاة الضحى (116)

¹⁰⁶⁾ ذكره في مهرسة مؤلفاته _ انظر كشف الظنون أيضا ج 1 العمود 910 .

¹⁰⁷⁾ رسالة استفاد منها صاحب الطراز المنتوش في محاسن الحبوس .

¹⁰⁸⁾ انظر كشف الظنون ، الجزء الاول ، صفحة 909 .

¹⁰⁹⁾ ذكره حاجى خليفة في كشف الظنين ــ الجزء الاول ، صفحة 910 .

¹¹⁰⁾ توجد نسخة مخطوطة من هذه الرسالة فى الخزانة العامة بالرباط تحت رقم د 1256 · كما أوردها الاستاذ الفرات فى فهرس مكتبة برلين فى الجزء الثانى ص 264 وقال انه برقـم 1594 ·

¹¹¹⁾ رسالة في نن الحديث ، ذكرها في النهرست .

¹¹²⁾ توجد نسخة مخطوطة من هذا الكتاب في الخزانة العامة بالرباط تحت رقم د 1194 ·

¹¹³⁾ كشف الظنون ، الجزء الاول ، العمود 862 .

¹¹⁴⁾ توجد نسخة منها ضمن مجموعة بدار الكتب المصرية من ورقة 3 الى ورقة 4 كتوبة بقلم معتاد ومسطرتها 21 سطرا رقمها بالدار 4489 ج .

¹¹⁵⁾ أنظر كشف الطُّنون الجزء الأول ، العمود 876 .

¹¹⁶⁾ ذكرها حاجى خليفة في كشفه ج 1 ص 876 .

رسالة فى بيان مراتب الارواح بعد الموت (117)

رسالة فى نزول عيسى (المسيح) (119)

رسالة فى المعانى والبيان (118)

رسالة وهج الجمر فى تحريم الخمر (120)

رشف الزلال من السحر الحلال (121)

رصف اللال فى وصف الهلال (122)

الروض الاريض فى طهر المحيض (123)

الروض الانيق فى مسند الصديق (124)

الروض فى أحاديث الحوض (125)

119) توجد من هذه الرسالة نسخة مكتوبة بخطوط مختلفة في دار الكتب المسرية تحت رقي 868 22 ب ·

120) توجد نسخة منها مخطوطة بالخزانة العامة بالرباط تحت رقسم د 587 في مجموع من ورقة 61 اللي 50 ا متياسها 140 × 190 ·

121) هذه رسالة في المقامات ، وهي في احدى وعشرين عالما كل منهم وصف ليلته موريا بالفاظ فنسه .

122) ذكر هذه الرسالة في نهرسته _ انظر كشف الظنون _ الجزء الاول، العمود 908 .

123) انظر كشف الظنون لحاجي خليفة ، الجزء الاول ، صفحة 916 ·

124) ذكرها حاجى خليفة في الجزء الاول من كشفه ، العمود 918 ٠

125) رسالة في من الحديث · انظر الكشف الجزء الاول ، العمود 916

¹¹⁷⁾ توجد نسخة منها بدار الكتب المصرية برتم 3489 ح ضمن مجموعة مسن ورقة 78 ـ 81 . وهي بالضبط الاجوبة السبعة التي أجاب بها جلال الدين السيوطي عن الاجوبة التي وضعت عليه .

¹¹⁸⁾ اورد بروكلمان هذه الرسالة في ملحته الجزء الثاني في الصنحة 195 وفي الصنحة 268 وفي الصنحة 268 كما ذكرها سركيس في معجمه ص 1074 . وتوجد نسخة منها مخطوطة في الخزانة العامة بالرباط تحت رقم د 587 في مجموع من ورقة 13 ب الى 16 ب

- رياض الطالبين في التعوذ والبسملة (126)
 - الروض المكلل والورد المعلل (127)
- الرياض الانيقة في شرح اسماء خير الخليقة (128)

حسرف السسزاي:

- زاد المسير في فهرس الصغير (129)
 - زبدة اللبق (130)
 - الزبرجدة (131)
 - الزجر بالهجر (132)
- الزند الوري في الجواب عن السؤال الاسكندري (133)

¹²⁶⁾ توجد هذه الرسالة في مجموعة من ورقة 147 الى 59 ب ، مسطرتها 23 متياسها 140 × 190 وقد كتبت بخط مشرقي جميل ، اوردها الاستاذ الفرت في مكتبة برلين ، الجزء الثاني ص 515 تحت رقم 2258 .

¹²⁷⁾ رسالة في مصطلح الحديث؛ انظر كشف الظنون ، الجزء الاول، العمود 920

¹²⁸⁾ أول هذه الرسالة: « الحمد لله الذي اذهب عنا الحزن ان ربنا لغناور شكور ... » توجد نسخة منها مخطوطة بدار الكتب المصرية كتبها سنة 982 هجرية الناسخ محمد بن اركاس الحنفى في 26 ورقة ، مسطرتها مختلفة وهي بالدار المذكورة تحت رقم 316 23 ب وسياتي ملخص له في حرف النون في الحاشية رقم 390 .

⁽¹²⁹⁾ رسالة في نن الحديث ، ذكرها حاجى خليفة في الكثب ف، الجزء الثاني ، العمود 948 .

¹³⁰⁾ ذكر هذه الرسالة في نهرسة مؤلفاته ، نيها نوائد لغوية وحديثية .

¹³¹⁾ رسالة في التاريخ ذكرها في نهرسته.

¹³²⁾ ذكرها حاجى خليفة في الجزء الثاني من كشف الظنون ، العمود 954 .

¹³³⁾ أورد السيوطى هذه الرسالة برمتها في الحاوي .

_ الزهد الباسم فيما يزوج به الحاكم (134)

_ الازهار المتنافرة (135)

_ زهر الربي على المجتبي (136)

_ زوائد الرجال على تهذيب الكمال (137)

_ زوائد شعب الايمان (138)

_ زوائد نواد الاصول (139)

_ زيادة الجامع الصغير (140)

حسرف السين:

_ سبل الهدى (141)

_ سدرة العرف في اثبات المعنى للحرف (142)

¹³⁴⁾ سبب تاليفه لهذه الرسالة كما ذكر وتوفه على أبيات سراج الدين البلتينى الذي جمع فيها الصور التي يزوج فيها الحاكم ، وهي 20 صورة ، نظمها 978 .

في خمسة ابيات وشرحها · توجد مخطوطة بالمكتبة العباسية في البصرة تحت رقيم 143 ب ·

⁽¹³⁵ ذكر هاجى خليفة هذه الرسالة في كشف الظنون ، الجزء الثاني ، العمود 978 .

¹³⁶⁾ المصدر نفسه ، صفحة 1301

¹³⁷⁾ حاجى خليفة ، كشف ح 956/2

¹³⁸⁾ المصدر السابــق ٠

¹³⁹⁾ المصدر السابـــق ٠

¹⁴⁰ ذيل نيه كتابه « الجامع الصغير في حديث البشير النذير » ويضم هذا الذيل حوالي 4543 حديثا ، التزم نيه المنهج الذي اتبعه في ترتيب الجامسع الصغير توجد نسخة من هذا الكتاب بمعهد المخطوطات العربية التابع لجامعة الدول العربية تحست رقسم 2441 وهسى نسخة جيدة يعسود تاريخها الى سنة 990 هجرية كتبت بخط معتاد ، وجعلت الرموز نيه بالحمرة ، مسطرتها 21 سطرا ، ذكرها حاجى خليفة في الجزء الاول صغصة . 376

¹⁴¹⁾ ذكره حاجى خليفة في كشف الظنون الجزء الثاني ، صفحة 978

¹⁴²⁾ المصدر السابق العمود 982 ·

- _ السراج المنير بشرح الجامع الصغير (143)
 - السلالة في تحقيق المقر والاستحالة (144)
- السلاف في التفضيل بين الصلاة والطواف (145)
 - _ السلسلة الموشحة في العلوم العربية (146)
 - ـ سلوة الفؤاد في موت الاولاد (147)
 - _ السماح في أخبار الرماح (148)
 - سهام الاصابة (149) في الدعوات المستجابة
 - _ السهم المصيب في نحر الخطيب (150)
 - _ السيف الصقيل في حواشي ابن عقيل (151)
- _ السيف النظار في الفرق بين الثبوت والأنكار (152)

¹⁴³⁾ يوجد منه جزآن مخطوطان في دار الكتب المصرية بالقاهرة ، الاول والرابع الاول برقم عند 25.770 ب ، والرابع بنفس الرقم ،

¹⁴⁴⁾ ذكره حاجى خليفة في كشف الظنون ، الجزء الثاني ، العمود 995 .

¹⁴⁵⁾ ذكره حاجى خليفة في كشف الظنون ، الجزء الثاني ، المهود 995 .

¹⁴⁶⁾ المصدر السابق ــ العمود 996 .

¹⁴⁷⁾ المصدر السابق ، العمود 999 .

⁽¹⁴⁸⁾ رسالة في من الحديث ، توجد نسخة من هذه الرسالة في معهد المخطوطات التابع للجامعة العربية مصدر عن دار الكتب المصرية تحت رقــم 1517 حديث ، نسخها ناسخ من القرن الثالث عشر بقلم معتاد وتقع الرسالة في 16 ورقة مسطرتها 15 سطــرا .

¹⁴⁹⁾ توجد نسخة منه في مجموعة من ورقة 8 الى 16 بدار الكتب المصرية مكتوبة بتلم معتاد فرغ من كتابتها في 15 شوال 1309 هـ ومسطرتها 17 سطرا ورقمها بالدار 544 20 ب.

¹⁵⁰⁾ فكره في نهرسته .

¹⁵¹⁾ توجد نسخة خطية من هذا الكتاب في المتحف الوطنى بمدريد تحت رقم 5282 وهو في 223 لوحة ، ذكره حاجى خليفة في موضعين في كشف الظنون ، ذكره أولا في الجزء الاول العمود 152 وذكره ثانيا في الجاء الثانا في العماد 1017 .

¹⁵²⁾ ذكره حاجى خليفة في كشف الظنون ، الجزء الثاني ، العمود 1019 .

حــرف الشـــين:

- _ الشافي العي في مسند الشافعي (153)
 - _ شد الاثواب في سد الابواب (154)
 - _ شد الرحال في ضبط الرجال (155)
- _ شد المطية للفضل بين عنان وعطية (156)
 - _ شرف الاضافة في منصب الخلافة (157)
- _ شرح الصدور بشرح حال الموتى والقبور (158)
 - _ شرح الحوقلة والحيعلة (159)
 - _ شرح الاستعادة والبسملة (150)
 - _ شرح الاحاديث الاربعين (161)

هناك كتابان وضعا لشرح مسند الشانعى (توفى سنة 204) يقترب اسمهما كثيرا ، الاول شرح العلامة ابى السعادات المبارك بن محمد المعروف بابن الاثير الجزري (توفى سنة 606) المسمى بد « شانى العى فى شرح مسند الشانعى » والثانى كتاب السيوطى الذي يهمنا ، ويسمى « الشافى (بالتعريف) العى على (عوض فى شرح) مسند الشافعى »

¹⁵⁴⁾ نقله الامام السيوطي برمته في « الحاوي » . مانظره هناك .

¹⁵⁵⁾ في من الحديث ، انظر مهرسته .

¹⁵⁶⁾ ذكره حاجى خليفة في كشف الظنون الجزء الثاني العمود 1028 ·

¹⁵⁷⁾ المصدر أعلاه ، العمود 1042 ·

¹⁵⁸⁾ انظر كشف الظنون الجزء الثاني العمود 1042 ·

¹⁵⁹⁾ اول تاليفة سنـــة 886

¹⁶⁰⁾ الفه سنة 886 أيضا ، أنظر كشف الظنون الجزء الثاني العمود 1031 ·

¹⁶¹⁾ كشف الظنون الجزء الثاني العبود 1038 ·

- _ شرح عقود الجمان (162)
 - شرح الشواهد (163)
- _ شرح ألفية السيوطسى (164)
- _ شرح الكوكب الساطـــع (165)
- _ شرح نظم جمع الجوامع (166) في نظم جمع الجوامع
 - _ شرح الصدور بشرح حال القبور (167)
 - _ شعلـة نـار (168)
 - شفاء العليل في ذم الصاحب والخليل (169)
 - _ الشمعة المضيئة في علم العربية (170)

¹⁶²⁾ تعليق على ارجوثته التى نظمها فى علم المعانى والبيان ، توجد نسخة خطية من هذا التعليق فى المكتبة الاحمدية بتونس (خزانة جامع الزيتونة) تحت رقم 4403نسخها حمدان بن عمارة الغنيمى، ونسخة أخرى منه فى نفس المتكبة تحت رقم 6148 ناسخها أحمد بن محمد الشرفى .

¹⁶³⁾ يقصد به شواهد المغنى لابن هشام ، ترجم نية لــ 57 علما من الشعراء رتبهم على الحروف توجد نسخة منه مخطوطة بمعهد المخطوطـــــات برتم هـ 101 .

¹⁶⁴⁾ هذا كتاب الفه الشيخ عبد الرحمن بن عيسى بن مرشد العمري الحنفى المعروف بالمرشدي المتوفى سنة 1037 · الاصل وحده للسيوطى ويسمى « عقود الجمان في المعانى والبديع والبيان » ·

¹⁶⁵⁾ توجد منه نسختان بالخزانة العامة بالرباط ، الاولى تحت رقـــم 1414 والثانية تحت رقم د 374 ، وقد فرغ المؤلف من تاليفها يوم الخميــس 14 ذي القعدة سنة 877 .

¹⁶⁶⁾ توجد نسخة خطية منه في الخزانة العامة بالرباط تحت رقم ك 904.

¹⁶⁷⁾ لعله « شرح الصدور بشرح حال القبور » مخطوط الخزانة العامة بالرباط رقم ك 2040 ·

¹⁶⁸⁾ ذكره حاجى خليفة ، كشف الظنون ، الجزء الثاني ، صفحة 1048 .

¹⁶⁹⁾ مطول المؤلف الآني: « الشهاب الثاقب ».

¹⁷⁰⁾ شرحها الدمياطي في كتابه « المشكاة » .

- _ الشهاب الثاقب في ذم الخليل والصاحب (171)
 - _ الشماريخ في علم التاريخ (172)
 - _ شواهد الابكار (173)
 - _ الشواهد بشرح الالفية (174)
 - _ شرح الفريدة (175)

حـــرف المــــاد:

- _ الصواعق على النواعـق (176)
- _ صون المنطق والكلام عن فن المنطق (177)

حــرف الفــاد:

- _ ضرب الأسل في جواز أن يضرب في المواعظ والخطب من الكتاب والسنة المثل (178)
- _ ضوء البدر في احياء ليلة عرفة والعيدين ونصف شعبان وليلة القصدر (179)

¹⁷¹⁾ مختصر الكتاب المتقدم « شفاء العليل ··· »

¹⁷²⁾ ذكره حاجى خلينة في الكشف الجزء الثاني العمود 1059 ·

¹⁷³⁾ كشف الظنون ، الجزء الثاني ، العمود 1066

¹⁷⁴⁾ مخطوط بمكتبة المتحف العراقي تحت رقم 3464 ·

¹⁷⁵⁾ مخطوط الخزانة العامة بالرباط تحت رقم ك 1735 ٠

¹⁷⁶⁾ ذكره حاجي خليفة في كشف الظنون ، الجزء الثاني ، العمود 1083 .

¹⁷⁷⁾ ذكره العلامة السيوطى في نهرس مؤلفاته ٠

¹⁷⁸⁾ انظر كشف الظنون ، الجزء الثاني ، العمود 1086 ·

¹⁷⁹⁾ ذكره الشيخ عبد الرحمن السيوطى في مهرسته .

- ضوء الشمعة في عدد الجمعة (180)
- ضوء الصباح في لغات النكاح (181)

حسرف الطساء:

- ـ الطراز اللازوردي (182)
- الطب النبوي (183)
- _ الطرثوث في فوائد البرغوث (184)
- _ طرح السقط في نظم اللقـط (185)
- طرز العمامة في التفرقة بين المقامة والقمامة (186)
- الطلبعة الشمسية ف تبيين الجنسية من شرط البيبرسية (187 م)
 - _ طوق الحمامة (187)
 - طى اللسان عن ذم الطيلسان (188)

¹⁸⁰⁾ نقلها في « الحاوي » برمتها .

¹⁸¹⁾ رسالة في علم اللغة ، حاجي خليفة ج 1089/2

¹⁸²⁾ اسمه الكامل هو: الطراز اللازوردي في حواشي الجاربردي ، وهو على . الشانية .

¹⁸³⁾ مرتب على ثلاثة غنون ــ قواعد الطب ــ الادوية والاغذية ــ علاج الامراض

¹⁸⁴⁾ توجد نسخة منه في الاسكوريال بخط مشرقي جميل .

¹⁸⁵⁾ وهو في خصائص النبي صلى الله عليه وسلم ــ وهو في نن الحديث .

¹⁸⁶⁾ كشف الظنون ، الجزء الثاني ، العمود 1110 .

¹⁸⁷ م) رسالة في من الفقه ، ذكرها في مهرست مؤلفاته .

¹⁸⁷⁾ رسالة تشتمل على مقدمة ومقصد وخاتمة .

¹⁸⁸⁾ انظر كشف الظنون ج 1119/2

الطــقـــات

__ الكتـــاب (195)

حــرف الظـــاء :

_ الظفر بقلم الظفر (196)

حــرف العـــين:

_ العجالـة الزرنبيـة فى السلالة الزينبيـة (197) __ العجائب فى تفضيل المشارق على المغارب (198)

Henrico Engelino Weijers باشراف المستشرق 1839 طبع سنة 1839

¹⁹⁰⁾ انظر كشف الظنون ج 1096/2

¹⁹¹⁾ على الاصل الذي يسمى «طبقات المفاظ» أو « تذكرة المفاظ » لابي عبد شمس الدين محمد بن احمد الذهبي •

¹⁹²⁾ كثيف الظنون ، الجزء الثاني 1096 ·

¹⁹³⁾ انظر « هدية العارفين » الجزء الثاني ، العمود 540 ·

¹⁹⁴⁾ جمع فيه الذين يحتج بكلامهم من شعراء العرب .

¹⁹⁵⁾ انظر كشف الظنون ، الجزء الثاني ، العمود 1106 .

¹⁹⁶⁾ هدية العارنين العبود 540 .

¹⁹⁷⁾ أوردها بكاملها في حاويسه .

¹⁹⁸⁾ انظر كشف الظنون ، الجزء الثاني ، العمود 1127 .

- العذب المسلسل في تصحيح الخلاف المرسل (199)
 - العرف الوردي فى أخبار المهدي (200)
 - عقود الجمان في المعانى والبيان (201)
 - عقود الزبرجد على مسند الامام أحمد (202)
- _ عين الاصابة فيما استدركته عائشة على الصحابة (203)
 - العناية في مختصر الكفايـة (204)

حسرف الفسين:

- ـ غاية الاحسان في خلق الانسان (205)
- غرس الانشاب في الرمي بالنشاب (206)

199) هدية العارفين ، الجزء الثاني ، العبود 540 .

200) كشف الظنون ج 2 ، العبود 1132 .

201) وضع الاستاذ عبد القادر بن محمد بن سالم المجلسى المتوفى سنة 1337 شرحا على هذا الكتاب يوجد مخطوطا بالمتحف الوطنى بنواكشوط .

كما وضع عليه شرحا آخر الاستاذ محمد يحيى بن سليم اليونسسى المتونى سنة 1354 ه سماه « انوار الجنان ومفاتح اللسان على عقسود الجمان في علم المعانى والبديع والبيان » يوجد أيضا بالمتحف الوطنسسى بنواكشوط وله نظم عليه وللسيد محمد يحيى الولانى المتوفى سنة 1330 هجرية شرح سماه « مرتع الجنان على شرح عقود الجنان » وعليه تعليق أنجزه السيد المروانى احمد الداودي الجعفري الولاتي المتوفى سنة 1368 هجرية وعليه تعليق ثان انجزه السيد الشريف بن سيدا احمد بن صبار المجلسى المتوفى سنة 1340 هجرية . توجد جميع هذه المؤلفات بالمتحف الوطنى بنواكشوط عاصمة موريطانيا .

202) كشف الظنون ، الجزء الثاني ، العمود 1156 .

203) هوية العارفين ، الْجَزِّء الثاني 540 .

204) المصدر السابق ، الجزء الثاني ، العمود 540 .

205) كتاب مشكوك نيه . يذكر المؤلف ، ويحتمل أن يكون السيوطى ، انه جمع نيه كتب خلق الانسان للنحاس ولابى محمد ثابت وللزجاج ولابى القاسم عمر بن محمد العصاي ومحمد بن حبيب .

206) رسالة في من الحديث مذكورة في مهرس مؤلفاته .

حصرف الفصاء:

- م الفارق بين المنصف والسارق (207)
 - _ الفانيد في حلاوة الاسانيد (208)
 - _ الفتاش على القشاش (209)
 - _ فتح الجليل للعبد الذليــل (210)
- _ فتح الحى القيوم بشرح روضة الفهوم (211)
 - _ فتح القريب في حواشى معنى اللبيب (212)
- منح المطلب المبرور وبرد الكبد المحرور في الجواب عن الاسئلة الواردة من التكرور (213)
 - _ فتح المغالق من أنت طالق (214)

^{207) «} ألفه تأليف رجل استعار منه كتابه الخصائص وساق الالفاظ في تأليف و وادعى انه له وهو مقاماته » . هكذا ذكره حاجى خليفة ، الكشف ، الجزء الثاني ، العبود 1215 .

²⁰⁸⁾ رسالة ذكرها حاجى خليفة ، الكشاف ، الجزء الثاني ، العمود 1217 ·

²⁰⁹⁾ رسالة ذكر نيها من روى الاحاديث الموضوعة من أهل زمانه .

⁽²⁰⁹⁾ رسانه دخر هيهه من روى المصافي الموضوعة من طرف التصاص ومعلوم ان للسيوطى كتابا في الاحاديث الموضوعة من طرف التصاص النظره في مكانه المصاف النظرة في مكانه المصاف الماديب التصاص الماديب التصاف الماديب الما

رسالة في الانواع البديعية المستخرجة من قوله تعالى « الله ولى الذيب (210 منسوا

²¹¹⁾ وهو نظم « النقاية » الآتي في النون ·

²¹²⁾ ذكره حاجى خليفة مرتين في كشفه ، ذكره أولا في الجزء الثاني ، العمود 1234 وذكره ثانيا في نفس الجزء العمود 1753 ·

²¹³⁾ كشف الظنون الجزء 2/1232

²¹⁴⁾ نفس المصدر ، العبود 1235

²¹⁵⁾ ذكره السيوطى في نهرس مؤلفاته ٠

- الفريدة (216)
- الفرج القريب (215)
- فصل الخطاب في قتل الكلاب (217)
- فصل الخطاب في حكم السلام (218)
- فجر الثمد في اعراب أكمل الحمد (219)
 - فجر الدياجي في الاحاجــي (220)
 - _ فضائل يوم الجمعة (221)
 - _ فضائل الجلد عند فقد الولد (222)
 - _ الفضل العميم في اقطاع تميم (223)
 - فضل القيام بالسلطنة (224)

هذا كتاب آخر في علم اللغة انظر الكشف ج 2 ع، 1259 . شرحها محمد بن المختار الاعمش العلوي بكتاب سماه « المتن العديدة في شرح الفريدة » توفى هذا المؤلف سنة 1107 هجرية ، والكتاب مخطوط بالمكتبة الوطنية بنواكشوط بموريطانيا ، كما شرح الفريدة مؤلف موريطاني آخر بكتاب سماه « المواهب التليدة في حل الفاظ الفريدة » يسمى هذا المؤلف المرواني ابن أحمد الداودي الجعفري الولاتي توفى سنة 1368 هجرية والكتاب ما زال مخطوطا بالمتحف الوطني بنواكشوط بموريطانيا ، لقد اطلعت على المخطوطين في عين المكان ، فلم أجد بهما رقما .

²¹⁷⁾ ذكرها حاجى خليفة _ كشف الظنون _ ج 2 / 1260

²¹⁸⁾ المصدر أعلاه ، العمود 1261 .

²¹⁹⁾ وهي رسالة في من الندو ، ذكرها السيوطي في مهرس مؤلماته .

²²⁰⁾ انظر كشف الظنون ، الجزء الثاني ، العمود 1241 .

²²¹⁾ أنظر « اللمعة » الآتية الذكر ·

²²²⁾ رسالة ملاها بالاحاديث والآثار والنخب والحكايات .

⁽²²³⁾ رسالة في من الحديث ، ذكرها السيوطي في مهرس مؤلفاته .

²²⁴⁾ كشف الظنون ج 2 العمود 1279 .

- _ فطام اللسد في اسماء الاسد (225)
- _ الفلك الدوار في تفضيل الليل على النهار (226)
 - _ الفلك المشحون في أنواع الفنون (227)
- _ الفوائد البارزة والكامنة في النعم الظاهرة والباطنة (228)
 - _ الفوائد الكامنة في ايمان السيد آمنة (229)
 - _ الفوائد المتكاثرة في الاخبار المتواترة (230)
 - _ الفوائد الممتازة في صلاة الجنازة (231)
 - _ الفوز العظيم بلقاء الكريم (232)
 - _ فضائل الشام (233)

حـــرف القــــاف:

- _ القذاذة في تحقيق محل الاستعادة (234)
 - _ القصيدة الكافية (235)

²²⁵⁾ المصدر أعلاه ، العمود 1280 ·

²²⁶⁾ كشف الظنون ، الجزء الثاني ، العمود 1291 .

²²⁷⁾ قال عنه في فهرس مؤلفاته انه في خمسين مجلدا ٠

رسالة متعلقة بتفسير قوله تعالى : « وأسبغ عليكم نعمه ظاهرة وباطنة ».

^{· 1301} كشف الظنون ج 2 ع · 1301

²³¹⁾ أورد السيوطى هذه الرسالة بتمامها في « الحاوي للفتاوي » ·

²³⁰⁾ أورد نيه ما رواه من الصحابة عشرة نصاعداً . ثم جرد مقاصده في كتاب ذكرناه سابقا هو « الازهار المتناثرة » .

²³²⁾ انظر كشف الظنون ، الجزء الثاني ، العمود 1303 ·

²³³⁾ توجد نسخة منه خطية بمكتبة جامعة برخشن تحت رقم 264 ·

^{• 234)} رسالة في من الفقه ، ذكرها باكملها في الحاوي

ريد رست في من المستوطى « القصيدة الكانية » في النحو ، قال عنه « المليته في الناب شرح به السيوطي « القصيدة الكانية ، في ثلاثة مجالس آخرها سابع عشر محرم سنة 884 هجرية ،

- _ قطر الندا في ورود الهمزة للندا (236)
 - قطع الدابر من الفلك الدائر (237)
- قطع المجالة عند تغيير المعاملة (238)
 - ـ قطع الزند في السلم في القند (239)
 - قطف الازهار في كشف الاسرار (240)
 - _ قطف الثمر في موافقات عمر (241)
- قطف الزهر في الرحلة الجامعة بين البر والبحر (242)
 - _ قلائد الفوائد (243)
 - ـ قمع المعارض في نصرة ابن الفارض (244)
 - القول الجلسى في أحاديث الولى (245)
 - _ القول الحسن في الذب عن السنن (246)

²³⁶⁾ انظر كشف الظنون الجزء الثاني ، العمود 1351 .

²³⁷⁾ المصدر السابق ، العبود 1352 .

²³⁸⁾ أورده السيوطى في حاويه بتمامه .

²³⁹⁾ انظر كشف الظنون ، الجزء الثاني ، العمود 1352 .

²⁴⁰⁾ كتاب وضعه جلال الدين السيوطي في متشابه الترآن وصل ميه الى آخسر سورة بسراءة .

²⁴¹⁾ أرجوزة في من الحديث مذكورة في المهرست .

²⁴²⁾ يذكر في هذه الرسالة الفوائد التي وجدها في رحلته الى دمياط .

²⁴³⁾ قال عنها السيوطى رحمه الله: « اقتضبتها من نظمى مما اودعته فائدة علمية أو مسالة حكمية أو نادرة بها يعتنى كل ذي نفس أبية ورتبتها على حروف القانيية.

²⁴⁴⁾ كشف الظنون الجزء الثاني ، عمود 1356 .

²⁴⁵⁾ أو « القول الجلى في تطوير الولى » الكشف ج 2 ، عمود 1363 ·

²⁴⁶⁾ كشف الظنون ج 2 · 1363 ·

- _ القول المشرق في تحريم الاشتعال بالمنطق (247)
 - _ القول المعنى في الحنث المعنى (248)
 - _ القول البديع في مدح النبي الشفيع (249)

حــرف الكـــاف:

- _ الكاوي فى تاريخ السخاوي (250)
- _ كتاب المتوكلي (251) ويعرف فقط بـ « المتوكلي » كشف ج 2 ـ 158 ·
 - _ الكر على عبد البر (252)
 - _ كشف الصلصلة عن وصف الزلزلة (253)
 - _ كشف الضبابة في مسئلة الاستنابة (254)
 - _ كشف الطامة عن الدعاء بالمغفرة العامة (255)

^{• 1365} نفس المصدر ، العبود 1365

²⁴⁸⁾ وردت هذه الرسالة في الحاوي باكملها .

²⁴⁹⁾ هُو شرح لبديعية التي عارض بها بديعية تقى الدين أبى بكر ابن حجـة الحموي في التورية باسم النوع البديعي · توجد نسخة منه خطية بالخزانة العامة بالرباط تحت رقم د 587 في مجموع من ورقة 1 الى 13 ·

²⁵⁰⁾ مقامة من مقامات السيوطي .

²⁵¹⁾ شبيه بـ « المهذب » الذي يهمنا ، قال عنه الدكتور صبحى الصالح ، وقد رجعنا الى نسخة الصديق الكريم الاستاذ احمد عبيد ، احد أصحاب المكتبة العربية بدمشق وسنرمز اليها بـ « المتوكلى » لان السيوطى سماها بهذا الاسم في المقدمة (دراسات في فقه اللغة صفحة 368) وقد أورده حاجبى خلينة خطأ في باب الكاف ثم أورده في الميم منبها على ذلك ،

²⁵²⁾ رسالة في النحو ، ذكرها السيوطي في فهرست مؤلفاته .

⁽²⁵³⁾ نشره الدكتور السعداني ونقله الى الفرنسية صديقي سعيد النجار ، طبسع بالرياط سنة 1973 ·

²⁵⁵⁾ المصدر السابق ، العمود 1491 .

- _ كشف العمى في فضل الحمــي (256)
- ـ الكشف عن مجاوزة هذه الامة الالف (257)
 - كشف الغمة عن الضمة (258)
 - كشف اللبس في حديث رد الشمس (259)
 - كشف النقاب عن الالقاب (260)
- الكلم الطيب والقول المختار في المأثور من الدعـــوات والاذكـــار (261)
 - _ كنز العمال في سنن الاقوال والافعال (262)
 - كنه المراد في بيان بانت سعاد (263)
 - _ كوكب الروضـة (264)
 - _ الكوكب المنير في شرح جامع الكبير (265)

- 257) يوجد هذا الكتاب مخطوطا بالخزانة العامة بالرباط في مجموع من ورقة 1 ب الى 7 أ مسطرته 21 ، متياسه 155 / 210 ، رقمه بالخزانة هو د 1241 ذكره بروكلمان في تاريخه ج 2 / 135 / 151 وهو مكنوب بخط مغربي لا بــــاس بـــه .
 - 258) انظر فهرس مؤلفاته .
 - 259) وهو في من الحديث _ انظر مهرسته .
 - 260) كشف الظنون ج / 1496
 - 261) ختم تاليفه في شعبان 874 هجرية .
 - 262) انظر كشف الظنون ج 2 / 1518 ·
- 263) ذكره بروكلمان في الذيل 1 / 69 · توجد نسخة منه مخطوطة في المكتبـــة الاحمدية بتونس تحت رقم 4473 نسخها محمد بن على الشريف سنــة 1191 بخــط مغربــــي ·
- 264) توجد نسخة منه مخطوطة بمكتبة ياسين الخالدي بالقدس تحت رقم 292 تاريخ كتبها عبد السلام بن عمر بن جمال الدين الشانعي في 30 ورقة . اتم تالينه السيوطي في جمادي الاخرى سنة 895 هجرية .
 - 265) كشف الظنون ، الجزء الثاني ، العمود 1523 .

²⁵⁶⁾ أنظر فهرست مؤلفاته ،

- الكوكب الساطع (266) في نظم جمع الجوامع .

دـرف الـــلام:

- _ اللالى المصنوعة في الاحاديث الموضوعة (267)
- ــ اللالى المكللة في تفضيل الغلاة على المفضلة (268)
- لباب النقول فيما وقع فى القرآن من المعرب المنقول (269)
 - _ اللبيب في خصائص الحبيب (270)
 - لبس اليلب في الجواب عن ايراد أهل حلب (271)

وهو في 1473 بيتا نظمها سنة 877 هجرية يوجد بالخزانة العامة بالرباط تحت رقم د 1414 في مجموع من ورقة 1/ب الى 32 ب سطوره 25 ، مقياسه 180 × 215 · أورده بروكلمان في ملحقه ج 2 ص 106 · شرحه كل من الاستاذ محمد سالم بن المختار بن الما اليدالى توفى سنسة 1383 والاستاذ مولود بن احمد الجواد اليعتوبي يوجد الشرحان مخطوطين بالمتحف الوطني بنواكشوط حيث اطلعت عليهما بعين المكان في ربيسع 1977 ·

267) حاجى خليفة كشف الظنون ج 1534/2 ــ وانظر ايضا كتابه « نكـــت البديمات على الموضوعات « الحاشية رقم 379 ·

268) المصدر اعلاه ، العبود ، 1535 .

269) ذكر في الاتقان انه في اسباب النزول ومدهه بكونه كتابا هافلا لم يؤلف مثله. قال السخاوي : هو مما اختلسه من تصانيف شيخنا ابن هجر » .

(270) الاسم الحقيقى للكتاب هو «انموذج اللبيب فى خصائص الحبيب» وهو مختصر « الخصائص النبوية المذكورة فى حرف الخاء » وانموذج اللبيب هذا هـو الذي بسببه كتب الامام السيوطى المقامة التي سبق ذكرها المعروفة بـ « الفارق بين المصنف والسارق » .

271) قال السيوطى فى اوله: « لما وصل كتاب الاعلام الى حلب وقف عليه واقف فراى فيه قولى ان جبريل هو السفير بين الله سبحانه وتعالى وبسين انبيائه لا يعرف ذلك لفيره فكتب على الهامش « بل قد عرف ذلك لفيره من الهلائكة فأجاب ، فأجبت » .

- اللفظ الجوهري في رد خباط « خيط » الجوجري (272)
- لباب فى تحرير الانساب (رواق الشام ـ الازهـر 278 تاريخ، وفى برنستن 681)
 - لقط المرجان في أخبار الجان (273)
 - _ لم الاطراف وضم الاتراف (274)
 - ـ اللمع في اسماء من وضع (275)
 - ـ لمعة الاثسراق في الاثستقاق (276)
 - _ اللمعة في أجوبة الاسئلة السبعة (277)
 - _ اللمعة في تحقيق الركعة ، (278) لادراك الجمعة .
 - ـ لفظ المرجان في أحكام الجان (279)
 - _ اللمعة في نكت القطعة (280)

²⁷²⁾ يدور موضوعه حول مسألة الرؤيا للنساء ، وقد سبق أن الف في هذا المعنى الكتاب الذي ذكرناه قبل ، وهو : « اسبال الكسا » الذي لخصه في كتاب آخر سماه « دفــع الاسي » .

²⁷³⁾ في من الحديث ذكرة في مهرست مؤلفاته .

²⁷⁴⁾ في من الحديث أيضا رتب ميه الاحاديث على حروف المعجم بالنظر الى أول الحديث .

²⁷⁵⁾ وهو في من الحديث أيضا .

²⁷⁶⁾ كشف الظنون ج 2 · العمود 1564 ·

²⁷⁷⁾ أورد السيوطى هذم الرسالة بتمامها في حاويه .

²⁷⁸⁾ انظر كشف الظنون ج 1565/2

⁽²⁷⁹⁾ هذا الكتاب لخص به جلالُ الدين السيوطى المؤلف المسمى « كتاب اكسام المرجان في احكام الجان ، للقاضى بدر الدين السبلى ، سمى السيوطسى هذا التخليص الذي اتخذه « لفظ المرجان في احكام الجان ، توجد نسخة منه خطية بالخزانة العامة بالرباط تحت رقم ك 1886 ، وهي منسوخة بخط مغربي جله مشكسسول .

²⁸⁰⁾ كشف الظنون ، الجزء الثاني ، المبود 1564 .

- ــ اللمعة في خصائص يوم الجمعة (281)
- _ اللوامع المشرقة في ذم الوحدة المطلقة (282)
- _ اللوامع والبوارق في الجوامع والفوارق (283)

حــرف الميــم:

- _ ما رآه السادة في الاتكاء على الوسادة (284)
 - _ الماهد لمسائل الزاهد (285)
 - _ المباحث الزكية في المسألة الدوركية (286)
 - _ مباسم الملاح ، ومناسم الصباح (286)
- _ ما رواه الاساطين في عدم الدخول على السلاطين (287)
 - _ ما رواه الواعون في أخبار الطاعون (288)
 - _ مبهمات القرآن (289)

²⁸¹⁾ قال السيوطى متحدثا عن هذه الرسالة: « ذكر ابن التيم فى كتاب الهدى ليوم الجمعة خصوصيات بضعا وعشرين ، وفاته اضعاف ما ذكره فرايت استعادها » .

²⁸²⁾ هذه رسالة في من الكلام كما أخبر بذلك السيوطي ٠

²⁸³⁾ كشف الظنون الجزء الثاني ، العمود 1569 .

²⁸⁴⁾ مشكوك في نسبته للسيوطي .

²⁸⁵⁾ مختصر على مقدمة احكام الدين للامام الزاهد شمهاب الدين أحمد بن قريبة المحلسى ،

²⁸⁶⁾ يتعلق بالوقف على أولاد الاولاد .

²⁸⁶م) كتاب اختصره في المؤلف الذي سنذكر في الحاشية رقم 398 ٠

²⁸⁷⁾ او « ما رواه الاساطين في عدم المجيء الى السلاطين »

²⁸⁸⁾ اختصر ميه كتاب ابن حجر المعروف بـ « بذل الماعون »

²⁸⁹⁾ استفاد السيوطى فى تأليفه لهذا الكتاب من ثلاثة كتب بنفس العنوان همم للسهيلى وابن عساكر والقاضى بدر الدين ابن جماعة .

```
ـ المثابة في آثار الصحابة (290)
```

_ السارعة الى المصارعة (301)

²⁹⁰⁾ رسالة في من الحديث ، ذكرها في مهرس مؤلفاته ،

²⁹¹⁾ شرح به التفسير الجامع المسمى « تحرير الرواية وتقرير الدراية .

²⁹²⁾ ذكره في فهرسه وهو من الادب.

²⁹³⁾ هذا مختصر لكتاب « معجم البلدان » ·

²⁹⁴⁾ الفه في مناسبة فولتح السور وخواتمها ٠

²⁹⁵⁾ مؤلف في نن الحديث أيضا ،

²⁹⁶⁾ رسالة في نن الحديث .

²⁹⁷⁾ أنظر كشف الظنون الجزء الثاني العبود 1657 .

²⁹⁸⁾ ذكره السيوطى في نن الفقه ،

²⁹⁹⁾ فكره السيوطى في مهرست مؤلفاته ، من النوادر .

⁽³⁰⁰⁾ كتاب مشهور للسيوطى شرحه وضبطه ومححه وعنون موضوعاته وعلق حواشيه محمد احمد جاد المولى ومحمد أبو الفضل ابراهيم وعلى محمد البيجاوي .

³⁰¹⁾ رسالة ذكرها السيوطى في فهرست مؤلفاته في فن الحديث .

- _ مسالك الحنفا في والدي المصطفى (302)
- _ مسامرة للسموع في ضوء الشموع (303)
- _ المستطرفة في أحكام دخول الحشفة (304)
 - _ المستطرف في أخبار الجواري (305
 - _ المسلسلات الكبرى (306)
- _ مسند الصحابة الذين ماتوا فى زمن النبى صلى الله عليه وسل_م (307)
 - _ المصاعد العلية في القواعد النحوية (308)
 - _ المصابيح في صلاة التراويح (309)
 - _ مصباح الزجاجة في سنن ابن ماجة (310)
 - _ مطلع البدرين فيمن يؤتى أجره مرتين (311)

⁽³⁰²⁾ رسالة اوردها في حاويه تماما ٠

³⁰³⁾ رسالة ذكر نيها جوابا عن سؤال: هل أوقد النبى صلى الله عليه وسلم الشمسم ؟

³⁰⁴⁾ اشار اليه السيوطي في فهرست مؤلفاته ٠

³⁰⁵⁾ توجد نسخة خطية من هذا الكتاب في المكتبة الاحمدية بتونس مكتوبة بخط مشرقي محفوظة نيها في مجموع من ورقة 117 الى 132 مسطرتها 23 · مقياسها 18 × 15 ·

³⁰⁶⁾ رسالة في من الحديث ، جمع ميها خمسة وثمانون حديثا .

³⁰⁷⁾ ذكر السيوطى هذه الرسالة في فهرست مؤلفاته .

⁽³⁰⁸⁾ رسالة في علم اللغة انظر هدية العارفين لاسماعيل باشا البغدادي ج 2/

³⁰⁹⁾ كشف الظنون ج 2 ، العبود 1702 ·

^{· 1706} انظر كشف الظنون ج 2 ، العبود 1706 ·

³¹¹⁾ جمع نيه كل ما يتعلق بهذه القضية ونظمه في أبيات .

- _ المطالع السعيدة (312)
- المضبوط في أخبار أسيوط (313)
- ـ المعانى الدقيقة فى ادراك الحقيقة (314)
 - معترك الاقران في اعجاز القرآن (315)
- المعتصر في تقرير عبارة المختصر (316)
 - المعتلى في تعدد صور الولا (317)
 - _ مفاتيح الغيب (318)
 - مفتاح الجنة في الاعتصام بالسنة (319)
- مفحمات الاقران في مبهمات القرآن (320)

³¹²⁾ اسمه الكامل « المطالع السعيدة في شرح الفريدة » انظر هدية العارفين الجزء الثاني ، العمود 542 آخره .

³¹³⁾ في فن التاريخ ، كشف الظنون ، الجزء الثاني ، العمود 1712

³¹⁴⁾ قال السيوطى عن هذه الرسالة: « فهذه مسألة مهمة خفيت على كثير من الناس فى موضعين أحدهما فيما ورد من الاحاديث ان الاعمال تعرض فى صورة اشخاص ، الثانى فيما ورد من ان الموت يجاء به فى صورة كبش ويذبح فاحتاجوا الى التاويل فالنت مختصرا .

³¹⁵⁾ طبع هذا الكتاب في ثلاثة أجزاء بدار الفكر العربي بالقاهرة سنية 1969 بتحقيق الاستاذ على محمد البجاري .

³¹⁶⁾ انظر كشف الظنون ، الجزء الثاني ، العمود 1731 .

³¹⁷⁾ هذه رسالة في فن الاصول.

³¹⁸⁾ مؤلف في التفسير ، كتب منه من سورة سبح الى آخر القرآن . .

³¹⁹⁾ انظر كشف الظنون ، الجزء الثاني ، العمود 1760 .

⁽³²⁰⁾ أعتقد أنه مختصر ، وعلى كل فقد تناول فيه المبهمة في القرآن الكريم . توجد نسخة خطية منه في دار الكتب الشعبية كديل في « صوفيا » عاصمة الجمهورية الشعبية البلغارية تحت رقم 1618 في دار الكتب الظاهريسة الجزء الثاني صفحة 145 وفي ذيله 2 / 179 ، منه في دار الكتب الظاهريسة بدمشق نسختان 128 و 5881 .

```
_ مقاطع الحجاز (321)
```

_ المحنــة في السبحــة (332)

³²¹⁾ كشف الظنون الجزء الثاني ، العمود 1781 ·

³²²⁾ انظر عناوين هذه المقامات في كشف الظنون الجزء الثاني ، العمود 1785.

⁽³²³⁾ رسالة من التاريخ ، ذكره في مهرست مؤلفاته .

³²⁴⁾ ذكره السيوطى في فهرسته .

³²⁵⁾ كشف الظنون ، الجزء الثاني ، العمود 1814 ·

³²⁶⁾ هدية العارفين ، الجزء الثاني ، العمود 543

³²⁷⁾ المصدر السابق ، نفس المكان .

³²⁸⁾ اشك في نسبته للسيوطيي ٠

⁽³²⁹⁾ كشف الظنون الجزء الثاني ، العمود 1852 .

⁽³³⁰⁾ ذكره حاجى خليفة بهذا العنوان « المتجلى في تطور الولى » وهو خطا

³³¹⁾ ذكره السيوطى في فهرسه . نسخة منه مخطوطة بمعهد المخطوطات بالقاهرة رقم 726 تاريخ .

رحم 120 أنظر هدية العارفين الجزء الثانى ، العمود 543 · بالخزانة العامة تحت رقم د 1370 ·

```
- منع الثوران عن الدوران (333)
```

⁻ موائد الفوائد (341)

_ موشحة في النحو (342)

⁻ المهذب فيما وقع فى القرآن من المعرب (343)

³³³⁾ المرجع السابــق.

³³⁴⁾ توجد نسخة خطية منه بالمكتبة الاحمدية بتونس تحت رقم 4763 مكتوبــة بخط مغربى وهى فى مجموع من الورقة 150 الى 152 ، مسطرتها 22

³³⁵⁾ رسالة في من الحديث ، لم تتم .

³³⁶⁾ هدية العارفين الجزء الثانى ، العمود 543 · توجد نسخة منه فى « توبنجن » بالمانيا برقم 19 ·

³³⁷⁾ قال حاجى خُلينة عنه : « ونيها النغور الباسمة في مناقب السيدة فاطمة »

³³⁸⁾ توجد نسخة منه مخطوطة بالكتبة الاحمدية بتونس تحت رقم 4763 مكتوبة بخط مشرقى وهى ضمن مجموع من ورقة 94 الى 101 مسطرتها 23 .

⁽³³⁹⁾ هكذا هو مثبت في هدية العارفين وذكره حاجي خليفة في كشف ج 2 / 1888 « المني في الكني »

³⁴⁰⁾ هذه رسالة في السيرة النبوية .

⁽³⁴¹⁾ هدية العارفين . الجزء الثاني ، العمود 543 .

³⁴²⁾ ذكر السيوطى هذه الرسالة في فهرست مؤلفاته

³⁴³⁾ وهو هذا الكتاب الذي نحققه اليوم.

```
_ ميدان الفرسان فى شواهد القرآن (344) __ ميزان المعدلة فى شأن البسملة (345)
```

حــرف النــون:

- _ ناسخ القران ومنسوخـ (346)
- _ نتيجة الفكر في الجهد بالذكر (347)
- _ نثر الزهور على شرح الشذور (347م)
- _ نثر الذئاب في الافراد والغرائب (348)
 - _ نثر الكنان في الخشكنان (349)
- _ نثر الهميان ، في وفيات الاعيان (349 م)
 - _ النجح في الاجابة الى الصلح (350)
 - _ نزول الرحمة في التحدث بالنعمة (351)
 - _ نزهة الاخوان وتحفة الخلان (352)
 - _ نزهة الجلساء في أشعار النساء (353)

³⁴⁴⁾ لم يتمــه ٠

³⁴⁵⁾ انظر كشف الظنون ، الجزء الثاني ، العمود 1918 ·

³⁴⁶⁾ انظر كثيف الظنون الجزء الثاني ، العمود 1921 ·

³⁴⁷⁾ ذكره في حاويه بتمامه ٠

^{· 382} مَ) انظر الحاشية رقم 382

³⁴⁸⁾ هدية العارفين ، الجزء الثاني ، العبود 543 ·

⁽³⁴⁹⁾ انظر الاشارة اليهما في كشف الظنون ، الجزء الثاني ، العمود 1928 ·

³⁵⁰⁾ مقامة من مقامات السيوطي ٠

³⁵¹⁾ ذكرها في نهرست مؤلفاته ٠

³⁵²⁾ كشف الظنون الجزء الثاني ، العمود 1938 ·

³⁵³⁾ توجد نسخة من هذه الرسالة في المكتبة الاحمدية بتونس تحت رقم 353) ضمن مجموع من ورقة 133 الى 145 · مسطرتها 23 ·

- ـ نزهة العمر في التفضيل بين البيض والسود والسمر (354)
 - _ نزهة المتأمل ومرشد المتأهل (355)
 - _ نزهة النديـم (356)
 - _ نشر العبير فى تخريج أحاديث الشرح الكبير (357)
 - _ نشر العلمين المنيفين في احياء الابوين الشريفين (358)
 - _ النصيحة فيما ورد من الادعية الصحيحة (359)
 - _ النضرة فى أحاديث الماء والرياض والخضرة (360)
 - _ نظام اللسد في أسماء الاسد (361)
 - _ نظم البديع ، في مدح الشفيع (362)

³⁵⁴⁾ توجد نسخة منه خطية بالمكتبة الاحمدية بتونس تحت رئم 5682 ضمسن مجموع ذكر هذه الرسالة بروكلمان في ذيله 197/2 ·

³⁵⁵⁾ فيه شبك قد يكون لغيره ٠

³⁵⁶⁾ ذكره في فهرست النوادر •

³⁵⁷⁾ هدية العارفين ، الجزء الثاني ، العمود 543

³⁵⁸⁾ كشف الظنون ، الجزء الثاني ، العمود 1952 .

³⁵⁹⁾ هدية العارفين ، الجزء الثاني ، العبود 543

³⁶⁰⁾ توجد نسخة خطية من هذه الرسالة بالمكتبة الاحمدية بتونس تحت رقم 15/18 وهي في مجموع من الورقة 146 الى 152 متياسهــا 15/18 مسطرتهـا 25 .

³⁶¹⁾ تتبع فيه المؤلفات التي كتبت في اسماء الاسد فجمع منها خمسمائة اسم ثم وقف والتقط من « الزنبيل المدون » لابن خالويه اكثر من مائة وخمسين أخرى أفردها بهذا التاليف .

³⁶²⁾ توجد نسخة منه خطية بالمكتبة الاحمدية بتونس تحت رتم 4523 ، نسخها محمد بن سلام الفيومي متياسها 15/20 مسطرتها 19 . ومعها شرحها الذي الفه هو نفسه عليها ، سمى هذا الشرح « الجمع والتغريق » ذكره بروكلمان في الذيل 197/2 ، الف السيوطي هذا الكتاب ليعارض بسه بديعة بن حجة الحموي التوفي سنة 337 ه .

- ـ نظم الدرر في علم الاثر (363)
- _ نظم العقيان في أعيان الاعيان (364)
- _ نفح الطيب في مسئلة الخطيب (365)
- _ النفحة المسكية والتحفة المكية (366)
 - _ النقاية في موضوعات العلوم (377)
- _ النقول المشرقة في مسئلة النفقة (378)
- _ نكت البديعيات على الموضوعات (379)
 - _ نكت على الالفية (380)
 - _ نكت على الشافية (381)

³⁶³⁾ الفية في علم الحديث شرحها بمؤلف سماه « البحر الذي زخر » لم يتسم ·

³⁶⁴⁾ كشف الظنون ، الجزء الثاني ، العمود 1963

³⁶⁵⁾ ذكره في فهرست مؤلفاته ٠

³⁶⁶⁾ الفه بمكة في يوم واحد ، نيه نحو وبديع ومعان وعروض .

⁽³⁷⁷⁾ توجد نسخة منه خطية بالخزانة العامة بالرباط تحت رقم د 1414 ضمسن مجموع من ورقة 1 / ب 38 ب مقياسه 16 / 21 سطوره 11 · اورده سركيس في معجمه ص 1084 ·

نظم النقاية الشيخ عبد الله بن الحاج حماه الله الغلاوي المتونى سنسة 1209 ه وشرح هذا النظم محمد سالم بن الامام اللمتونى . يوجد النظم وشرحه بالمتحف الوطنى بنواكشوط عاصمة موريطانيا .

³⁷⁸⁾ ذكرها السيوطي في حاويه ٠

⁽³⁷⁹⁾ يعنى الامام السيوطى بى « الموضوعات » « الموضوعات الكبرى » للشيخ أبى الفرج عبد الرحمن بن على المعروف بابن الجوزي البغدادي المتوفى سنة 597 هجرية وهو فى أربع مجلدات ذكر فيه كل حديث موضوع ، والجلال يتتبع جملة من الاحاديث ليست بموضوعة منها ما هو فى السنن الاربعة ولقد لخص النكت البديعات على الموضوعات فى كتابه السابق الذكسر « اللالىء المصنوعة فى الاخبار الموضوعة » — انظر الحاشية رقم 267 .

³⁸⁰ و 381) أنظر كشف الظنون ، الجزء الثاني ، العبود 1976 .

- _ نكت على شذور الذهب (382)
 - ـ نكت على الكافية (383)
- نكت اللوامع على المختصرات والمنهاج وجمع الجوامع (384)
 - _ نكت على النزهة (385)
 - _ نواضر الايك (386)
 - نواهد الابكار وشواهد الافكار على البيضاوي (387)
 - ـ نور الحديقة في مختصر حديقة الادب (388)
 - ـ نور الشقيق في العقيق (389)
 - النهجة السموية في الاسماء النبوية (390)

حــرف الـــواو:

_ الوافى فى شرح التنبيــه (391)

382) كتب جلال الدين السيوطى على شرح شذور الذهب لابن هشام حاشيسة سماها « نثر الزهور على شرح الشذور » · انظر الحاشية رقم 347 م

383) على الكافية في النحو للشيخ جمال الدين أبي عمرو عثمان بن عمر المعروف بابن الحاجب المالكي النحوي المتوفى سنة 646 هجرية .

384) كتاب في من الاصول ، ذكره في مهرست مؤلفاته .

385) ذكره حاجى خليفة في كشفه الجزء الثاني ، العمود 1976 .

386) اسمه الكامل « نواضر الايك في النيك » وهو مختصر لكتاب سياتي اسمه « الوشاح في فوائد النكاح » يظهر انهما معا للسيوطي .

387) هذه حاشية على تفسير البيضاوي .

388) انظر كشف الظنون .

389) هذه رسالة في من الحديث ، ذكرها السيوطي في مهرست مؤلفاته

390) هذا ملخص الكتاب السابق الذكر المسمى « الرياض الانيقة في شرح أسماء الخليقة » انظر الحاشية رقم 128 .

391) لم يظهر حاجى خليفة فى كشف الظنون وذكره اسماعيل باشا البغدادي فى « هدية العارفين » الجزء الثانى ، العمود 544

- _ وجه النضر في نبوة الخضر عليه السلام (392)
- _ الوجه الناضر فيما يقبضه الناظر في الوقف (393)
 - _ الوجيز في طبقات الفقهاء الشافعية (394)
 - _ الوديك في فضل الديك (395)
 - _ ورقات في الوفيات (396)
 - _ الوسائل الى معرفة الاوائل (397)
 - _ الوشاح في معرفة النكاح (398)
 - _ وصول الاماني بأصول التهاني (399)
 - _ الوفية في مختصر الالفية (400)
 - _ وقع الاثل في ضروب المثل (401)

³⁹²⁾ هكذا جاء اسمه في هدية العارفين ، اما صاحب كشف الظنون فسماه : « الوجه النضر في ترجيح نبوة الخضر » •

³⁹³⁾ ذكره صاحب هدية العارفين ، الجزء الثاني ، العبود 544 ·

³⁹⁴⁾ كتاب في من التاريخ تُكره في مهرست مؤلفاته .

³⁹⁵⁾ ذكرها في ديوان الحيوان ٠

³⁹⁶⁾ في نن التاريخ أيضا ٠ ذكر في نهرست مؤلفاته ٠

³⁹⁷⁾ لخص ميه أوائل العسكري وزاد أضعامه ورتبه ترتيب المقه .

³⁹⁸⁾ هذا كتاب سود فيه مسودات متعددة منها المؤلف المذكور في الحاشية رقم 36 م واسمه الصحيح هو: «الافصاح في اسماء النكاح» لا كما ذكر في تلك الحاشية . وكذا المؤلف المذكور في الحاشية رقم 286 م . وانظر أيضلم 407 .

^{· 2014 — 2} كثمف الظنون ج 2 — 2014 ·

^{(400 «} هدية » ج 2 · 544

⁴⁰¹⁾ هكذا سماه صاحب هدية العارفين . وأما الاسم الموجود في كشف الظنون عمو : « وقع الاسل في ضرب المثل »

دــرف الهــاء:

- هدم الجاني على الباني (402)
- همع الهوامع في نشر جمع الجوامع (403)
- الهيئة السنية في الهيئة السنية في الأخبار (404)
 - اليد البسطى فى تعيين الصلاة الوسطى (405)
- الينبوع فيما زاد على الروضة من الفروع (406)
 - اليواقيت الثمينة في صفات السمينة (407)
- يواقيت في حروف الادن في توجيه قولهم لاها الله اذن؟ 408

ذكرها السيوطى بتمامها في الجاري . (402)

ذكره فى غهرست مؤلفاته . — 49 ــ (408

⁴⁰³⁾ كتاب مشهور معروف متداول .

اقتبسه السيوطى من الاثار والاخبار . (404)

أنظر كشف الظنون الجزء الثاني ، العمود 2050 . (405

المصدر السابق ، ع. 2052 . (406

هذا مطول الكتاب المذكور في الحاشية رقم 398 (407

مخط_وطات المهدنب:

اعتمدت فى تحقيق المهذب على نسختين ، نسخة الخزانة العامة بالرباط الموجود ضمن مجموع من الورقة 153 حيث عنوان الكتاب وبعض التعاليق التى لا تتصل بوجه من الوجوه بموضوع المخطوط. (انظر ذلك فى اللوحة رقم 1 المنشورة مع هذه المقدمة) الى الورقة 177 حيث نظم السيوطى ذلك فى قصيدة يسهل حفظها على غرار ما فعل قبله ابن السبكى والحافظ ابن حجر .

مقاييس المخطوطة 16/21 مسطرتها 19 ، مكتوبة بخط مغربى متوسط (انظر اللوحة رقم 2 التي تمثل بداية مخطوطة خزانة الرباط) .

كما اعتمدت على نسخة الاسكوريال التى تحمل رقم 1928 ، وهى ضمن مجموع جمع اثنى عشر تأليفا من عمل السيوطى ، أشرت اليها جميعا فى ثبت كتبه .

وهذه النسخة مكتوبة بخط مشرقى متوسط ، قليل النقط (أنظر عنوان المخطوطة فى اللوحة رقم 3) مقياسها 21/16 مسطرتها 23 (انظر أولها فى اللوحة رقم 4 من هذه المقدمة)

اما مخطوطات المهذب فهى كثيرة ، لم أتمكن بكل أسف مــن المحصول عليها ، وعلى كل فانى اعتقد اننى استطعت بواسطة نسختين فقط أن أقدم نصا للمهذب سليما .

أخيرا ، أرجو من العلى القدير أن يمدنى بعون من عنده لاتمـم ما بدأته في احياء التراث الاسلامي العظيم .

كناب المهورون والمراح والنق مرايق جا الدر الهيورود

المحكمة عنى المحاد تعديدها علاقي بدو واحد والديد على الراوارة والمراوا والمراوا والمراوا والمراوا والمراوا والمناو والمناو والمراويسوا والبنت والمراوا عدى ...

المراح ا

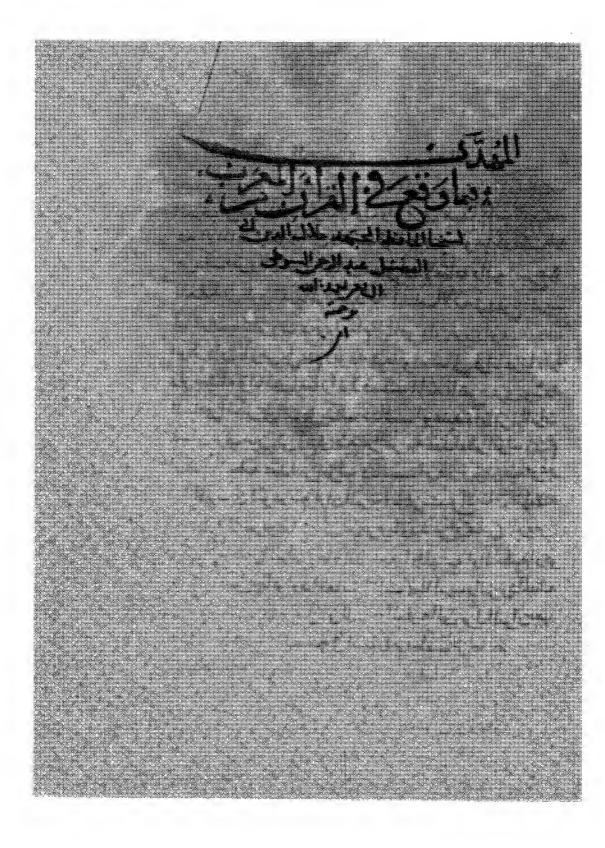
الم للدال من يزد ، حلى العلى المعالية على المعالية المعال

الحسطلم الاعمضر عنوالات غراك العاجج والصلاة والشكاء على بيزنا محيلتي يوريسولوا يكرونسني وسيل تناء تبنعت فيهلا لقاح الع بندان ونعت عالفها سسريسا تناويب عليهرة إلمسعيونا بالتحاويا للبيار ويوكل الله المتهاره واليداح والالانة الي والتواده مسفرته إختلف المرتف ورفرع العل عدالفهار وبالما التنهور وبالمراس الشامعين بهي مروا برعيية والفاض الرابي وابرهار مرطيي عن رنويريد لغرلين على الناع يناه ريوله ولرح علناه ع سرا، ج رانا اعبدالعالوالوالعطامالية المنتوري وفريسُوم ع السَّالِعِي عَيْ عَلِيهَا عِنْ لِللَّهِ وَوَالْ يَرِعِينُوا لِإِنْ الْعَيْ الْ بنسا عي بي سرو يرزع الديد على العي يشه بغوا عكم الغواج ومزعم إكوابالنبطيم بنواكى الغراق وفالليجا للوايل بيد في لعبر العي والترهم بترهم الله الما على عمل الاندريكيم (مدا عربغاء رفال عربهاء وفاللي يرفا ٠ وزوعراب عباب ويجبى، سرتيبسى العائد الغمارانط بالعارسية اوالمبتنية اوال كيتة ارفوز لدانا الغريبه الزارواللغات بكلب عالى والى موالمستنه للط واجره وقال

عيى بركارله العاربة الناى العاربة المعصمالة لسابى الستمند اسفارهم وخلفت ويخازهم اللاصاليات عي اعتباء النام ورقيعا واستعليها واستعارها وعاوزانها حثوقة على والصي المعتبي ورفع بماليساره وعلي العن إيمالغ الراف والهار كل هوه العادة هج والتراجة الح بتسحة حزاه واليعوار نجع علاتان الملقة والمعلى الرجير المرجع فاللها وجريه الهالم (عيك باللعنظ بوج وفال والعال المؤلف إسا بحرة فالوالم الفاحد إله العرب إن الرسع اللغات واكرا العُلِي العَرِيزِ (﴿ يُرَاسِنِوالْمِ عِلَى الْفَادَةِ وَمُرَالِهِ اخ ورالم يغجم عيم قوا جايوا عرفولين التاعي بالمارك لما ٵڸۺؠ؉ۼؠٳ؈ؿؠٛٷۼڔڿڮڮڔ؞ٷڐڡۑڶڡڝڔٷ الفارسية في عنها للعلم يبها في يه ورع فراية اعدي عنى يا الله توساليسيار كالم عبور تناصب عن و واستزرا بانصوالحا على سير عن ما يا المرسعلية والصندوريد ع والطوالة و و المالك لع مناسها والعالم الأي كانت الماله عِينَ كَلَّهُ مِينَيْتِهُ بِالْعَالِمُ الْهِوَالْتِبْرِ عَلِمُونِرَعَ الْمَعْلَاعِ وَالْمَانِعَ بِس ونوع الإجناس والودو فالكائيم للرنوة وعواستهادف أخيجها برجهم فالنبأ الرحيودينا بعفوة التهاعد جعلاء

و بناك عن والماكن والمباوية والماكنة والماكنة والماكنة والماكنة والماكنة والماكنة والماكنة والماكنة والماكنة و الملكال في المبدأة مشترك المنسالان في في والمسا فيالنوال كالكاووك وخنم المنام الكابئ والزجور والوعسروالكا الوسكر والزفارس بالمعم وتفرعه فنعلق أيدهالي والناعر ياوتواء وفرصناء والمالع أفأوا لولاف المسالات العربع يعرف وشدد النابى الكري الفار علك منالب او مسعة الما و العالم فسأن عرف سن ل وعرال وم خرااس بد متعامل التول والم الكالمال المتحدد المرافع لمرافع للمالية لمة المرستى للو مرطوع إن الرساط عربت ع الانتان بشهلانه الخاطفات لاسر فوصا وعالمساخ وماويدع الصلر وعثروس تستر الفاظام الغران اغابا لنارضها والنفع ارالكلح ارق فَالِمَالِينَ بِكَانِ إِذِ النَّالِ فَكِنَا لِي الرِّمِ الأَرْجِ النَّالِ وَالنَّالِ وَالنَّالِ وَالنَّالِ وَ عنط واحد وكالمنز واكان للرب المارج الى من المازاويجوه سنخالله بنار الاستدن سارلم ندائت تراينا تم الناكا عالكه تساير يبرث بينها بالسوير خرفنا ولشلؤا ولشاؤ وعاورا فأخرج تشتري الزي النسيم ووقع جاالبيان مرع عذا للديزل بعاالنزان وكالسابع وكالمحالات المترجة متوقعه وكؤ يغذالرب منسعة حوا ولاستعان يخؤ بطالكا والمتأدوق حوال انعاريني فاطرفاك ألثا أوية الإعاد لاعط المستة

eal standards but the control of بتوالانا والمدعد التوالي وتوجه ف والتاولم وعرفه الانون والمناه المسا لمكا فوالولا فتسلمته لمائه العج وحري الأبه والزك الخلف كإلسان وتها والأواجع على بطار بالمعارض أراحت يا الرابل أف مرايد بسرة فالدق الدران مري الدادوا التاليطيسم للمستمعتنا ميداهم المراطئ فأحاف كأ ميسر كالدين الفران بكاك زفان مشااله فالركبين سلدفن بمسلوا المحاكة كالديز لمالان يخارس ونعوا للكلي عَنْاسَتُهُمُ كَالَّذِيْسِ لِمُنْتُحُ فِي الرَّيَا الْأَوْجِي إِلَّالِيَّالُ مَسْ النَّارُ وَالْحَ النكلة يوع من الاستاد فإلا لل أناء وكلم الإبلالأول وسأكل فكالجاناتهم فعالاكارة الياتواع الماك الإسر التم العاطلية كالمراس كالمه المديعا والميعاد آلزها



الحمدُ لله الذي فضَّل هذه الأُمة بالكتاب العربي ، والصلاة والسلام على سيدنا محمد أشرف رسول وأكرم نبى .

ما هو هذا الكتاب ؟

هذا الكتاب تتبعت فيه الالفاظ المعرّبة التي وقعت في القــر آن مستوعباً ما وقفت عليه من ذلك ، مقروناً بالعزو (1) والبيان . وعلى الله الاعتماد ، واليه أضرع في الهداية الى طرق السداد .

: مقدمة

اختلف الائمة فى وقوع المعرب فى القرآن . فالأكثرون ، ومنهم الامام الشافعي ، وابن جرير وأبو عبيدة والقاضي أبو بكر وابن غارس على عدم وقوعه فيه لقوله تعالى : « قُرْآناً عَرَبيّاً » (1) وقوله : « وُلُوْ جَعَلناهُ قَرْآناً أَعْجَمِيّ وَعَربيّ (2) .

س 2 ___ الحمد لله رب العالمين في ا .

س 1 و 2 — سقطت « والصلاة والسلام » من ١٠

س 6 -- بالعز في ١ ، وهو خطأ واضح .

¹⁾ بالعزو: من فعل عزا أقول عزوته أو عزيته أذا نسبته . و (مقرونا بالعزو » معناه أنه يأتي باللفظة ناصا على الباحث الذي تحدث عنه ونسبها إلى أصلها .

^{1.1} ـ كررت العبارة « قرآنا عربيا » ست مرات في القرآن الكريم، : « في السورة 12 يوسف الآية 2 ، وفي السورة 20 طه الاية 113 وفي السورة 39 الزمر الآية 3 ، وفي السورة 41 الاية 3 ، وفي السورة 42 الشوري الاية 7 وفي السورة 43 الزخرف الايسة 3 .

^{1.2} _ الآية 44 من السورة 41 فصلت

تشدد الشاغعي على القائلن بوجود المعرب في القرآن:

وقد شدد الشافعي النكير على القائل بذلك .

وقال أبو عبيدة: « انما أنزل القرآن بلسان عربى مبين ، فمن زعم أن فيه غير العربية فقد أعظم القول ، ومن زعم أن « كذا » بالنبطية فقد أكبر القول » .

رأي ابن غارس:

ومال ابن غارس: لو كان فيه من غير لغة العرب شيء لتوهم متوهم أن العرب انما عجزت عن الاتيان بمثله ، لانه أتى بلغات لا يعرفونها .

رأي ابسن جريسر:

وقال ابن/جرير: « ما ورد عن ابن عباس وغيره من تفسير ألفاظ القرآن أنها بالفارسية أو الحبشية أو النبطية أو نحو ذلك ، انما اتفق فيها توارد اللغات فتكلمت بها العرب والفرس والحبشة بلفظ واحد » . وقال بي غيره: « بل كان للعرب العاربة التي نزل القرآن بلغتهم بعض مخالطة لسائر الالسنة في أسفار لهم ، فعلقت من لغاتهم الالفاظ

2د(155)

س 4 __ « كذا » في ر. وفي ا. والصواب من الاتقان ، قال مصححه : « الذي في الكستلية « لذا » بدل كذابا فليعلم .

س 7 ___ « وقال ابن فارس » في ر ، وفي ا ، والصواب من الانقان ، قال مصحح هذا المؤلف السيد عبد الوصيف محمد ، « الذي في الكستلية وقال ابن فارس »

س 13 — الحبشية في ر ٠

س 15 _ فغلقت من لغاتهم الماظا في ا

ألفاظا (3) غيرت بعضها بالنقص مِنْ حروفها واستعملتها في أشعارها ومحاور اللها ، حتى جرت مجرى العربي الفصيح ، ووقع بها البيان ، وعلى هذا الحد نزل بها القرآن » .

وقال آخرون: « كل هذه الالفاظ عربية صرفة ، ولكن لغة الغرب متسعة جدا ، ولا يبعد أن يخفى على الاكابر الجلائل ، وقد خفى على ابن عباس معنى فاطر » .

2! (41 ب) قال الشافعي في الرسالة (4): « لا يحيط باللغة ي الا نبي » .

وقال أبو المعالى عزيزي عبد الملك: «انما و حدت هذه الالفاظ فى لعة العرب لانها أوسع اللغات وأكثرها ألفاظا ، ويجوز أن يكونوا سبقوا الى هذه الالفال » (5) .

وذهب آخرون الى وقوعه فيه . وأجابوا عن قوله تعالى « قُرْآناً عَرَبِيّاً » بأن الكلمات اليسيرة بغير العربية لا تخرجه عن كونه عربيا . فالقصيدة الفارسية لا تخرج عنها بلفظة فيها عربية .

س 1 ___ من حرفه___ا في ١ .

س 1 -- مخالطة لسائر ، زائدة في ١ . بعد الفاظا .

س 7 — الامن . في ا ، ولا معنى لها .

س 6 — وغاتح في الاتقان بعد غاطر ٠

س 8 ـــ أبو المعالى شيدلة في ر .

^{1.3} سلقد تركت هذه الجملة على علاتها اعتقادا منى انها ، على كل حال افضل من التى بنسخة الاسكوريال ولان القارىء يستطيع بهذه الجملة الركيكة أن يفهم مقصود السيوطى الذي لاشك أراد أن يقول : « فعلقت من لغاتهم (أي الامم الأخرى) الفاظ بألفاظ بألفاظ العرب) غيرت بعضها بالنتص من حروفها .

^{1.4 -} انظر الرسالة صفحة 42 ، وقد ورد فيها : « ولا نعلمه يحيط بجميع علمه انسان غير نبي » .

^{1.5} _ انظر البرهان الجزء الاول صفحة 290 وكذا الاتقان الجـزء الثانـــى ، صفحة 106 .

وعن قوله : « آعْجَمِيْ وعَرَبِيْ » بأنَّ المعنى من السياق كــلام عجمي ومخاطب عربي . وَأَستدلوا أَباتفاق النحاة على أنَّ منع صرفيا إبراهيم للعلمية والعجمة .

ورد هذا الاستدلال بأن الاعلام ليست محل خلاف : فالكلام في غيرها ، موجه بأنه اذا اتفق على وللوع الاعلام غلا مانع من وقوع الاجنــاس .

اختيار المؤلف:

وأقوى ما رأيته _ وهو اختيارى _ ما أخرجه ابن جرير . قال : 3 ر (156) « أنبأنا ابن حميد أنبأنا يعقوب القُمْني عن جعفر عن * ابن المغيرة عن سعيد بن جبير ، قال : « قالت قريش لولا أنزل هذا القرآن أعجميّ أَ وعربيّاً ؟ فأنزل الله : « وقالوا لُولا فُصِّلَت آياتُهُ أَعْجَمِيّ وَعَرَبِيّ » .

وأنزل الله بعد هذه الآية القرآن بكل لسان ، فيه : « هِجارة أُ مِن يبدّيل (6) » فارسية .

للعلمية والعجمية في ر . س 3 ___

وقال : فالكلام في غيرها في ر٠ س 4 ـــ

س 5 ___ فوجه عوض موجه في روا٠ أضاف في الاتقان « بسند صحيح »

س 8 —

وانبا يعتوب في ر س 9 —

عن جعفر بن المغيرة في ١٠ س 9 —

عن سعد بن جبیر فی ر ٠ س 10 ---

عجازة من سجيل في ر . وهو خطأ بين ٠ س 14 ___

^{1.6} ــ ذكرت هذه العبارة في القرآن الكريم ثلاث مرات ، في السورة الحادية عشرة، هود الآية 81 ، وفي السورة الخامسة عشرة الاية 74 وفي السورة 105 الفيل الاية 4 .

وقال: حدثنا محمد بن بشار ، حدثنا عبد الرحمن بن مهدي أنبانا اسرائيل عن أبي اسحاق عن أبي ميسرة ، قال: « في القرآن من كلّ لسلان » .

وقال ابن أبي شيبة في مصنفه (7): « حدثنا عبيد الله عين السرائيل عن أبي اسحاق عن أبي ميسرة ، قال: « أنزل القرآن بِكُلِّ ليسان » .

وقال : حدثنا الفضّلُ بن دكين ، حدثنا سلمة بن سبح عن الضحاك . قال : « نزل القرآن بكل لسان » .

ونقل الثعالبي عن بعضهم قال : « ليس لغة في الدنيا إلا وهي في القـــر آن » .

فهذه إشارة إلى أن حكمة وقوع هذه الالفاظ في القرآن أنه حوى علوم الاولين والآخرين ونبأ كل شيء » . فلابد أن تقع فيه الاشارة الى

س 7 — ابن نبيط خالية تماما من النقط في منقوطة ومشكول جزؤها الاول في 1 .

س 10 — عن أبي ميسرة ، قال : « في القرآن من كل لسان » زيادة في ر .

س 11 — « فهذا » في النسختين .

^{1.7 —} يظهر أن المصنف الذي يشير اليه المؤلف هو « التفسير » الذي الفه أبسو الحسن عثمان بن محمد بن أبي شيبة الكوفي . وهو من حفاظ الحديث ، صنف فيه « المسند » كما الف في القرآن « التفسير » . أما أخوه ، ويعرف أيضا بابن شيبة واسمه عبد الله فلم يترك ، في علمي ، مصنفا في القرآن يمكن أن ينقل منه السيوطي لانه كان مثل أخيه السابق الذكر حافظا للحديث الف فيه كتبا وصلنا منها « المصنف الذي لا زال مخطوطا . مات عثمان سنة 239 هجرية ، موافق 853 م وتوفي أخوه عبد الله سنة 235 هجرية موافق 849ه وهناك أبن أبي شيبة ثالث هو محمد بن عثمان بن محمد بن أبي شيبة العبسي أبو جعفر الكوفي وكان هو أيضا مؤرخا لرجال الحديث له تآليف كثيرة منها « التاريخ » مات ببغداد سنة 297 هجرية موافق 909 ميلادية . انظر كشف الظنون الجزء الاول ، صفحة 233 .

أنواع اللغات والالسن لتتم احاطته بكل شيء . فأختير له من كل لغة اعذبها وأخفها وأكثرها به استعمالاً للعرب .

رأي ابن النقيب:

ثم رأيت ابن النقيب صرح بذلك ، فقال في تفسيره (8): « من خصائص القرآن على سائر كتب الله المنزلة أنها نزلت بلغة القوم الذين أنزلت عليهم ، لم ينزل فيها شيء بلغة غيرهم ، والقرآن احتوى على جميع لغات العرب وأنزل فيه بلغات غيرهم من الروم والفرس والحبشة شيء كثير » ، انتهلى .

قلت وأيضا فالنبي صلى الله عليه وسلم مرسل إلى كُلِّ أُمَّة . وقد له ر (157) قال تعالى به وَما أَرْسَلْنَا مِنْ رَسُولٍ إِلَّا بِلِسَانِ قَوْمِهِ (9) » . فلابد وان يكون فى الكتاب المبعوث به مِن لسان كل قوم ، وان كان أصله بلغة قدومه هو » .

س 2 ___ واحقها في ا . وهو خطأ واضح .

س 4 — رایت النقیب فی ر

س 4 ___ « فقال في ذلك في تفسيره » في ا ·

^{1.8} _ اعتقد أن السيوطى يشير الى التفسير الذي صنفه محمد بن سليمان أبن الحسن البلخى المقدسى . ذلك التفسير الذي قال عنه المقريزي في السلوك (1 : 881) « أنه في سبعين مجلدة » .

ازداد ابن النقيب هذا في القدس سنة 611 هجرية موافق 1214 ميلاديسة وتوفى بها سنة 618 هجرية (1298) كان من فقهاء الدنفية .

^{1.9} _ الآية 4 من السورة الرابعة عشرة ، ابراهيم · والآية بتمامها : « وما ارسلنا من رسول الا بلسان قومه ليبين لهم ، فيضل الله من يشاء ويهدي من يشاء ، وهو العزيز الحكيم » ·

⁹ م 1. _ وردت مفردة « استبرق » اربع مرات في القرآن الكريم ، في السورة الثامنة عشرة ، الكهف الآية 31 ، وفي السورة الرابعة والاربعين الاية 53 ، وفي السورة الخامسة والخمسون الرحمن الآية 54 ، وفي السورة السادسسة والسبعون الآية 21

فائدة أخرى لوجود المعرب في القرآن:

وقد رأيت الجويني ذكر لوقوع المعرب في القرآن فائدةً أخرى ، فقال : « إِنْ قيل ان استبرق (9 م) ليس بعربين (10) وغير العربي من الالفاظ دون العربي في الفصاحة والبلاغة ، فنقول : « لو اجتمع فصحاء العالم وأرادوا أن يتركوا هذه اللفظة ويأتوا بلفظ يقوم مقامها في الفصاحة لعجزوا عن ذلك .

وذلك لأن الله تعالى إذا حث عباده على الطاعة ، فإن لم يرغبهم بالوعد الجميل ، ويخوفهم بالعذاب الوبيل ، لا يكون حثه على وجه الحكمة . فالوعد والوعيد نظرا الى الفصاحة واجب . ثم ان الوعد بما يرغب فيه العقلاء ، وذلك منحصر في أمور : الاماكن الطيبة ، ثم المآكل الشهية ، ثم المشارب الهنية ، ثم الملابس الرفيعة ، ثم المناكح اللذيذة ثم ما بعده مما يختلف فيه الطباع .

فاذن ذكر الاماكن الطيبة ، والوعد به لازم عند الفصيح ، ولو تركه لقال من أمر بالعبادة ووعد عليها بالاكل والشرب : « ان الاكل والشرب لا ألتذ به اذا كنت في موضع أو حبس كريه » .

فلذا ذكر الله الجنة ومساكن طيبة فيها ، وكان ينبغي أن يذكر من الملابس ما هو أرفعها . وأرفع الملابس في الدنيا الحرير .

س 3 — « أن قيل استفرق » في ر · والصواب من أ ومن الاتقان ·

س 6 — لعجزوا عنها في المسمتين والصواب من الاتقان .

س 10 -- الطيبات في ر.

س 11 — العنية في ر · حاول تصحيحها كاتب هذه النسخة غاثبت « المعينة » في الطرة وهو خطأ أيضا .

س 15 — « لا التذبه » في النسختين وفي الاتقان كذلك .

س 16 — « فاذن ذكر الله الجنة » في النسختين ، والصواب من الانقان .

^{1.10 -} سيذكر المؤلف هذه المفردة في الرقم ا 8.

وأما الذهب فليس مما ينسج منه ثوب . ثم ان الثوب من غير 42) 14 (42 ب) الحرير لا يعتبر فيه بي الوزن والثقل .

وربما يكون الصفيق الحفيف أرفع من الثقيل الوزن .

5 ر (158) وأما الحرير فكلما بي كان ثوبه أثقل كان أرفع · فحينتذ وجب على الفصيح أن يذكر الأثقل الأثخن ولا يتركه في الوعد لئلا يقصر في الحبث والدعباء ·

ثم إن هذا الواجب الذكر إما أن يذكر بلفظ واحد موضوع لــه صريــح أو لا يذكر بمثل هــذا .

ولا شك أن الذكر بلفظ الواحد الصريح أولى لانه أوجز وأظهر في الافادة ، وذلك « استبرق » (11) ·

فان أراد الفصيح أن يترك هذا اللفظ ويأتي بلفظ آخر لم يمكنه ، لان ما يقوم مقامه اما لفظ واحد أو ألفاظ متعددة .

ولا يجد العربي لفظاً واحداً يدل عليه لإن الثياب من الحرير عرفها العرب من الفرس ، ولم يكن لهم بها عهد ، ولا وضع في اللغة العربية للديباج الثخين اسم ، وانما عربوا ما سمعوا من العجم ، واستعنوا به عن الوضع لقلة وجوده عندهم وندرة تلفظهم به ، واما أن ذكره بلفظين فأكثر فانه يكون قد أخل بالبلاغة لان ذكر لفظين لمعنى يمكن (ذكره بلفظ تطويل ، فعلم بهذا أن لفظ « استبرق (11) » يجب على كل فصيح) أن يتكلم به في موضعه ولا يجد ما يقوم مقامه ،

س 5 ___ ولا تثمن في ر . ولا معنى له .

س 7 ___ زيادة « ان » في الاتقان ، ساقطة من النسختين ·

س 17 ___ بمعنى في ا وفي الاتقان .

س 19/18 ... سقط ما بين الهلالين في ١٠

^{1.11} _ انظر الرقم 2.8 والحاشية 2.8.1

وأي فصاحة أبلغ من الا يوجد غيره مثله » . انتهى .

وجهة نظر أبي عبيدة في المعرب:

وقال أبو عبيدة القاسم بن سلام بعد أن حكى القول بالوقوع عن الفقهاء ، والمنع عن أهل العربية : « والصواب عندي مذهب فيه القولين جميعا ، وذلك لان هذه الاحرف أصولها أعجمية ، كما قال الفقهاء ، لكنها وقعت للعرب فعربتها بالسنتها وحولتها عن الفاظ العجم السى الفاظها ، فصارت عربية ، ثم نزل القرآن ، وقد اختلطت هذه الحروف بكلام العرب ، فمن قال انها عربية ، فهو صادق ، ومن قال : انها عجمية ، فصسادق » .

وهذا هو الذي جزم به ابن جرير ، ومال الى هذا القول الجواليقى وابن الجوزي و آخرون .

وهذا سرد الالفاظ الواردة في القرآن مرتبة على حروف المعجم .

: * عيرف الهمــزة : 2 مــرف الهمــزة : 2

.201 أباريسق (1):

(159),6

س 1 ـــ « ألا يوجد غيره » في ر · بدون مثله .

س 4 ___ « فيه القول » في ا .

س 8 — « ومن قال عجمية » في روفي الانقان .

س 12 — « الواردة في القرآن من ذلك » في الاتقان .

^{2.1.1} ــ لم ترد هذه المفردة على هذه الصيغة الا مرة واحدة في القرآن الكريم وذلك في قوله تعالى : « بِأَكَّرابِ وَأَبَارِيقَ وَكُأْسٍ مِنْ مَعِين » الآية 18 من السورة السادسة والخمسين ﴾ ألواقعة

حكى الثعالبى فى فقه اللغة (2) وأبو حاتم اللغوي فى كتاب الزينة (3) انها فارسية .

وقال الجواليقى : « الأبريق فارسى معرب وترجمته من الفارسية (4) أحد شيأين (5) : اما أن يكون طريق الماء أو صب الماء على هينه » (8) .

- 2.2 _ أَبُّ . قال شيدلة في « البرهان » : « ٱلْأَبُّ » الحشيش بلغة أهل المغــرب (1) » .
- 2.3 أُبِلِعِي: قال ابن أبى حاتم في تفسيره: (أنبأنا أبو عبد الله الطبراني أنبأنا اسماعيل بن عبد الكريم حدثنى عبد الصمد ابن معقل)

س 5 ___ على هيأته في ر . والصواب بن ا وبن الاتقان وسيبا بن المعرب للجواليقي .

س 8و 9 سقط ما أثبته بين الهلالين من ١٠

2.1.2 _ ذكر أبو منصور عبد المالك بن محمد الثعالبي هذه المفردة في كتابه « فقه اللغة وسر العربية » في الفصل الذي سماه « سياقة أسماء تفردت بها دون العرب فاضطرت العرب الى تعريبها أو تركها كما هي » _ انظر فقه اللغة طبعة مصر سنة 1371 ه . 1952 م . صفحة 453 .

2.1.3 _ كتاب « الزينة في الكلمات الاسلامية العربية الجزء الاول ، صفحة 136 ·

2.1.4 هي في الفارسية آبريز مركبة من كلمتين من آب ، ماء وريز جذر ريختن (سكب) أو (صب) انظر A. Jeffery انظر بكب) أو (صب) انظر الذين ينطقون به الفارسية أيضا .

2.1.5 ــ قال الجوهري تحت مادة « برق » « والابريق : واحد الاباريق ، فارسى معرب »

2.1.6 _ انظر « المعرب من كلام الاعجمى على حروف المعجم » لابي منصـــور الجواليتي موهوب بن أحمد بن محمد بن الخضر ، صفحة 23 من طبعة طهران 1966 ، بتحقيق أحمد شاكر ،

2.2.1 _ كنت تحدثت بتنصيل عن هذه المفردة في البحث الذي كتبته تحت عنوان « الالفاظ الآرامية في القرآن الكريم » الذي نشر في مجلة البحث العلمي العدد الثالث عشر ، السنة الخامسة يناير دجنبر 1968 ابتداء من صفحة 53 ، وكنت بينت هناك ان اللفظة آرامية لا جدال فيها .

سمعت وهب بن منبه يقول فى قوله تعالى : « وقيل يا أرض أبلعى ماءك (1) » قال بالحبشية « ازدرديه » .

وقال أبو الشيخ ابن حيان فى تفسيره: « حدثنا الوليد حدثنا أبو عمرو الغزال حدثنا أبو الدرداء عبد العزيز بن منيب حدثنا شبيب بن الفضل ، حدثنا مسعدة بن اليسع عن جعفر بن محمد عن أبيه فى قوله: « يا أرض أبلعى » قال اشربى بلغة الهند (2) .

204 — أخلد: قال الواسطى فى كتاب « الارشاد فى القراءات العشار » (1) فى قوله تعالى : « أخلد الى الارض (2) » أي ركن بالعبارياة .

س 1 — « يقول وفي قوله » في ر ·

^{2.3.1 —} لم ترد هذه المفردة في القرآن الكريم الا مرة واحدة · وذلك في قوله تعالى : « وَقَيْلَ يَا أَرْضُ الْلَمِي ماءَكِ وَيا سَماءُ اقْلِمِي وَغيضَ الماءُ وقُضِيَ الامْرُ وَالسَّمَاءُ اللَّمْوَ الطالمين » . وَالسَّنَوَتُ عَلَى الجُودي ، وَقيلَ بُعْداً لِلْقَوْمِ الطالمين » .

^{2.3.2} ــ يعتقد بعض اللغويين مثل الكسائى والفراء أن الفعل منه هو بلع بكسر الجزء اللام وفتحها وهما لغتان · روى ذلك أبو حيان الغرناطى فى البحر الجزء الخامس الصفحة 224 · وانظر أيضا روح المعانى الجزء الثانى عشر صفحة 57 ·

^{2.4.1 —} القارىء الذي ترك لنا كتاب « الارشاد في القراءات العشر » هو ابو العز محمد بن الحسن بن بندار القلنسي الواسطى المتوفى سنة 521 هجرية . لم اطلع عليه ، ولاشك ان قراءتنا له ستكون منيدة جدا ما دام يتحدث ، اثناء دراسته للقراءات القرآنية عن لغات القرآن وهو امر لم نالفه مسن مصنفى كتب القراءات ، (النشر في القراءات العشر لابن الجزري ، الجزء الاول صفحة 66 .

^{2.4.2 -} الآية 176 من السورة السابعة الاعراف ، وهي : « وَلَوْ شِئْنَا لَرَفَعْنَاهُ بِهَا وَلَكِنَّهُ أَخْلَدُ إِلَى الارْضِ وَاتَّبَعَ هَوَاهُ ، فَمثَلُهُ كَمثِلِ الكَلْبِ إِنْ تَدْمِلٌ عَلَيْكِ يَلْهَتُ وَلَيْكُ مَثَلُ الْقُومِ الذين كَذَّبُوا بِآياتِنَا ، فَاقْصُصِ الْقَصَـصَ لَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّم صَون » .

- 2.5 الارائك (1) : حكى ابسن الجوزي في : « فنون الافنان » انها « السرر (2)» بالحبشية (3) .
- 2.6 **آزر** (1) يعد في المعرب (2) على قول من قال انه ليس بعلم (3) لابي ابراهيم (4) ، ولا الصنم (5) .
- 2.5.1 _ وردت هذه المفردة في القرآن الكريم خمس مرات ، في السورة الثامنة عشرة ، الكهف الآية 31 وفي السورة السادسة والثلاثين يس الآية 53 وفي السورة السادسة والسبعين الانسان الآية 13 _ وفي السورة الثالثة والثمانين ، المطففين ، الآية 23 ، وفي نفس هذه السورة الآية 35 .
- 2.5.2 __ انظر « غنون الاغنان » (التعليق الآتي) ، صفحة 78 من طبعة الدار البيضاء الطبعة الاولى سنة 1970 بتقديم الاستاذ أحمد الشرقاوي أقبال .
- 2.5.3 ــ « فنون الافنان في عيون علوم القرآن لجمال الدين بن الفرج عبد الرحمن ابن الجوزي نشره وقدم له صديقي احمد الشرقاوي اقبال من نسخة توجد في ملك احد الكتبيين بمراكش ،
- 2.6.1 _ الآية 74 السورة السادسة الانعام وهي : « وَإِذْ مَالُ إِبْرَاهِيمُ لِأَبِيهِ آزَرَ كَالَةٍ فَإِنْ مَالًا إِبْرَاهِيمُ لِأَبِيهِ آزَرَ كَالَّةً فِي ضَلالٍ مُبِينٍ » .
- 2.6.2 ـ ورد ذلك في المعرب للجواليقي في الصفحة 15 ولم يزد على أن قال : « وآزر اسم أعجمتي » ·
- 2.6.3 ــ نص على ذلك الزمخشري (انظر الكشاف الجزء الثاني ، صفحة 30 طبعة القاهرة 1373 / 1953) وقال أبو حيان : « آزر اسم أعجمي، علم ممنوع من الصرف ، للعلمية والعجمة الشخصية ــ (انظر البحر المحيط ، الجزء الرابع صفحة 162 من طبعة الرياض ،
- 2.6.4 ... لقد اختلف من جراء هذه العجمة التراء في قراءاتهم القرآنية كما يلى : ... الجمهور آزر بهمزتين وزى وراء منتوحتين .
- ــ ابي وابن عباس والحسن ومجاهد وآخرون « آزر » بضم الراء على النداء
- _ وترا ابن عباس في قراءة له ثانية الزر بهمزة الاستنهام تليها همزة منتوحة منزاي ساكنة مراء منتوحة منونة ، ولتستقيم له المعنى حذف همزة الاستفهام من أنتخذ ،
- س وقرا ابن عباس فى قراءة له ثالثة وتبعه فى ذلك ابو اسماعيل الشامى الزرا بهمزة الاستفهام فهمزة مكسورة فزاي ساكنة فراء منهنسة .

آر (160)
آر (160)
أبي يقرأ » وَإِذْ قَالَ إِبْراهيمْ لِأَبِيهِ آزَرْ » يعنى بالرفع . قال بلغنى أنها « أعوج » ، وأنها أشد كلمة قالها ابراهيم لابيه » . وأخرج عن ابن عباس ، ومجاهد ، انهما قالا : ليس آزر أبا ابراهيم . وقال بعضهم « يا مخطيء (6) » . وقال ابن جرير : « قال سب وعيب بكلامهم ، ومعناه « معرج » (7) .

وفى العجائب للكرماني « قيل معناه شيخ بالفارسية » (8) .

أسباط: قال أبو الليث السمرةندي في تفسيره (1):

س 5 --- سب عيب في ١.

— 2.7

- وقرأ الاعمش إزراً بكسر الهمزة وسكون الزاي ، ونصب الراء وتنوينها ، أما همزة انتخذ نهي ، في هذه القراءة للانكـــار لا للستفهام ،

وكما اختلفوا في قراءتها اختلفوا في معناها · قال الفراء : معناهـــا المعوج » · وقال الزجاج معناها المخطيء ، وقال الضحاك معناها الشيخ .

2.6.5 — ذهب الضحاك الى انه بالفارسية ومعناه فى هذه اللغة « الشيخ » ـ انظر البحر المحيط الجزء الرابع ، صفحة 164 · وله أصول آخرى تعرض لها الاستاذ عبد الوهاب النجار فى كتابه قصصص الاتبياء ، صفحة 70 ـ من الطبعة الرابعة بالقاهرة 1956 .

2.6.6 _ وعلى رأسهم الزجاج .

2.6.7 _ والفراء ايضا _ انظر التعليق رقم 2.6.4

2.6.8 - وهذا ما ذهب اليه الضحاك . انظر البحر المحيط ، الجزء الرابع ص 164

2.7.1 – ذكر حاجى خليفة في كتاب «كشف الظنون » هذا التفسير فقال عنه . « هو مشهور لطيف مفيد ، خرج احاديثه الشيخ زين الدين قاسم بـــن قطلوبغا الحنفى المتوفسي سنـة 879 وترجمه بالتركيهة (الـــي التركية) الشهاب احمد بن محمد المعروف بابن عربشاه الحنفي المتوفى سنة 854 هجرية ، (كشف الظنون ، الجزء الاول صفحة 234 عن طبعهة عتيقه مصريه بــلا تاريم

والسمرقندي هذا هو نصر بن محمد بن احمد بن ابراهيــــم المسمرقندي ، الملقب بامام الهدى ولا زال تفسيره مخطوطا ، واعتقد

« الاسباط (2) بلغتهم (3) كالقبائل بلغة العرب (4) »

انه لم يعثر عليه كله ، وانها اجزاء منه فقط موزعة بين المكتبات العامة وخزائن الخواص . يخبرنا الزركلي انه اقتنى منه الجزء الاخير الذي يبدأ بسورة الحاقسة .

ولابى الليث كتب اخرى غير التفسير منها ما لا زال مخطوطا « عمدة العقائد » و « خزانة الفقه » و « فضائل رمضان » و « عيون المسائل » و « مختلف الرواية » و « شرعة الاسلام » و « النوازل من الفتاوي » و « اصول الدين » وهي رسالة ، ومنها ما هو مطبوع مثل « بستان العارفين » و « المقدمة » و « تنبيه الغافلين» توفى سنة 373 ه موافق 983 ميلادية ،

توجد نسخة خطية من تفسير السمرقندي في مكتبة الاوقاف ببغداد رقم 2234 و 10180 ·

- 2.7.2 وردت لفظة الاسباط في القرآن الكريم أربع مرات ، في السورة الثانية، البقرة ، الآية 136 وفي نفس السورة الآية 140 ، وفي السورة الثالثة آل عمران الآية 84 وفي السورة الرابعة النساء الآية 163 ، كما وردت تمييزا في قوله تعالى : « وقطّعناهُمُ اثّنيُ عَشْرَةَ اَسّباطاً أَمُما . وأَيْحَيْنا إلى موسلى إذ استَسْقاهُ مَوْمُهُ أَن إضرب يعصاك المحجر ، مانبجست إلى موسلى إذ استَسْقاهُ مَوْمُهُ أَن إضرب يعصاك المحجر ، مانبجست منه أنانا عليهم وأنانا عليهم منه والسلوي علم كل أناس مُشْرَبهم ، وظللنا عليهم وما الفعام وأنزلنا عليهم المن والسلوي كلوا مِن طيبات ما رَزَقْناكم وما طلمونا ولكن كانوا أنفسهم يَظلِمون » . الآ 160 من السورة السابقة، الاعسراف
- 2.7.3 ــ نقل السيوطى الجملة بهذا الغموض · ولا شك أن السمرةندي كان يتكلم قبل ذلك عن بني اسرائيل فلم يحتج إلى ذكرهم في هذه الجملة · ونرى الجوهري يدقق ذلك فيتول شارحاً مادة « سبط » « والاسباط من بني اسرائيل كالقبائل من العرب » (انظر الصحاح الجزء الثالسيث · صفحة 1129) ·
- 2.7.4 كان العبريون يطلقون على قبائل اليهود القديمة الاثنى عشرة الوارد ذكرها في الآية الكريمة 160 من سورة الاعراف شبطيم عبية في الآية الكريمة 160 من سورة الاعراف شبطيم الشيطيم التي اعطتنا « سبط وجمعها « اسباط » بتحويل الشين الى السين كما جرت بذلك العادة عند مرور لفظة من العبرية الى انعربية ، وتدل هذه المفردة عندهم ايضا على العصا والعكاز والرمح والعشيرة والجنس والعائلة والاسرة .

208 — استبرق (1) قال ابن أبى حاتم: «حدثنا أبي ، أنبأنا عبدة ، أنبأنا ابن المبارك ، حدثنا الجويبر عن الضحاك ، قال: « الاستبرق النباخ الغليظ ، وهو بلغة بد العجم « استبره » (2) .

وقال الجواليقبي (3): « الاستبرق غليظ الديباج ، فارسيي معسر بي (4) .

وممن صرح بأنَّه بالفارسية (5): أبو عبيد وأبو حاتم وآخرون(6)

س 2 — حدثنا الجويني في ر .

س 4 — الاستبراق في ر ،

2.8.1 س وردت هذه المغردة أربع مرأت في القرآن الكريم ، في السورة الثامنة عشرة ، الكهف الآية 31 ، وفي السورة الرابعة والاربعين الآية 53 وفي السورة المادسية والخمسون الآية 54 وفي السورة السادسية والسبعون الانسان ، الآية 21 .

2.8.2 — جعل الجواليتي اصله « استبره » (انظر المعرب صفحة 15) ، وعلق محققه الاستاذ احمد محمد شاكر على ذلك فقال : « في نسخ بالفاء وفي اخرى « استبره » بالباء ، وفي كتاب (الالفاظ الفارسية) « استبر » والصواب بالفاء كما في لسان العرب (ج ، 11 ص ، 285) ولكنه طبع بالقاف خطأ ، ساعطي نظري الخاص حول هذه اللفظة في حاشية لاحقة.

2.8.3 — انظر المعرب صفحة 15 .

2.8.4 — أضاف الجواليقى قول ابن دريد ، فقال : « وقال ابن دريد استروه ، ونقل من العجمة الى العربية ، فلو حقر « استبرق أو كسر لكان في التحقير « ابيرق » ، وفي التكسير « أباريق » بحذف التاء والسين جميعا ، انظر تعاليق أحمد محمد شاكر على هذا الكلام في الحاشية رقم 10 من الصفحة 15 من المعرب .

2.8.5 — وهو في الفارسية استبرك : ثوب حرير مطرز بالذهب

2.8.6 — من بين الذين ذكروه ابن الجوزي في هنون الاهنان ، صفحة 77 . وابدو القاسم بن سلام في لغات القرآن الذي قال عنه « الاستبرق الديباج بلغة توافق لغة الفرس — انظر الجلالين ، الجزء الثاني ، صفحة 6 وذكره أبو حيان في البحر ، الجزء 6 صفحة 93 وأورد معلومات جديدة عن هذه اللفظة ، قال « الاستبرق » ما غلط من الديباج ، رومي عرب ، وأصله استبره ، أبدلوا الهاء قافا قاله ابن قتيبة .

2.9 — أسفار (1) قال الواسطى فى « الارشاد » هې « الكتب ب بالسريانية » (2) ·

وقال الكرماني في « غرائب التفسير » (3) هو نبطي ·

وقال ابن أبي حاتم: حدثنا أبي ، حدثنا عبد العزيز بن منيب ، حدثنا أبو معاذ عن عبيد عن الضحاك في قوله تعالى: « يَحُمِلُ أَسْفَاراً . . . » قال: كتبا ، والكتاب بالنبطية يسمى سفرا .

س 5 __ أبو معان في ر ٠

2.9.2 __ هى من السريانية فعلا ، ذلك اننا نعرف هذه اللفظة فى الآرامية . « ومعلوم أن السريان شيعب فى متدمة الشعوب الآرامية « (انظر مقالي الالفاظ الآرامية في الفُرْأَقِ الكريم » ، البحث العلمى يناير دجنبور 1968 صفحة 52) .

يسمى الآراميون كتابا كبيرا ، أو جُزءاً كبيراً من التوراة بـــ Sofro في لغتهم هُدن الكاتب في الكاتب

ويعرف هذه التفسير الذي نقل فيه الكرماني اراء مستنكسرة بسد الباب التفسير » الذي يوجد مخطوطا والذي يعرف عند الجميع بسد العجائب والغرائب » و لا زالت جل مصنفاته مخطوطة مثل « البرهان في متشابه القرآن » . توفى الكرماني حوالي 505 هجرية موافق 11/0 معلادسة

^{2.9.1} _ وردت هذه المفردة مرة واحدة في القرآن الكريم في قوله تعالى : « مَشَـلُ الدَينَ كُمُّلُوا النَّوراة ثُمَّ لَمْ يَتَعلوها كَمَثَلِ الحِمارِ يَكْمِلُ أَسْفاراً ، بِنْسَ لَذَينَ كُمُّلُوا النَّوراة ثُمَّ لَمْ يَتَعلوها كَمَثَلِ الحِمارِ يَكْمِلُ أَسْفاراً ، بِنْسَ مَثَلُ التَّوَمُ النَّالِينَ كَذَّبُوا بِآياتِ اللَّهِ ، وَاللهُ لا يَهْدي الْقَوْمَ الظّالِمين » . الآية 5 من السورة الثانية والستين الجمعة .

- 2.10 احتري (1) قال أبو القاسم في كتاب « لغات القرآن » : « معناه « عهدي » بالنبطية » (2) ·
- 2011 أكسواب (1) حكى ابن الجوزي (انها الاكواز بالنبطية (2) وقال ابن جرير حدثت عن الحسين سمعت) أبا معاذ أنبأنا عبيد سمعت الضحاك يقول « الاكواب جرار ليست لها عرى ، وهي بالنبطية كوبا » .
- 2012 اليَّهُمُّ (1) حكى ابن الجوزي أنه الموجع * بالزنجية (2) · وقال 8ر(161) ميدلة في البرهان بالعبرانية ·

س 2 __ * عندي » في ا . س 2 و 4 __ سقط ما بين الهلاله:، من ا .

س 5 --- عربـــى فى ر·

- 2.10.1 وردت هذه المفردة على هذه الصيغة « اصري » مرة واحدة في القرآن الكريم ، في قوله تعالى « وَإِذْ إَخَذَ الله ميثَاقَ النّبِيئِينَ لَما ءاتَيْناكِمُ مِسِن كِتَابٍ وَحِكْمَة ثُمَّ جَاءَكُم رَسُولُ مُصَدِّقٌ لَما مَعْكُم لَتُؤْمِنْنَ بِهِ وَلَتَنْصُرَنَهِ ، قال كِتَابُ وَحَكْمَةُ ثُمُ عَلَى ذَلِكُم وَاصْري . قَالَوا اقْرَرْنا . قَالَ مَاشَهْدُوا وَأَنسا مَعَكُم مِنَ الشّاهدينَ » الآية 81 من السورة الثالثة ، آل عمران .
- 2.10.2 __ انظر « لغات القرآن » في الحاشية رقم 1 ، صفحة 59 من تفسير الجلالين ، الجزء الاول .
- 2.11.1 ــ وردت هذه المغردة اربع مرات في القرآن الكريم ، في السورة الثالثة والاربعين الزخرف الآية 71 ، وفي السورة السادسة والخمسين الواقعة الآية 18 ، وفي السورة السادسة والسبعين الانسان الآية 15 ، وفي السورة الثامنة والثمانين ، الغاشية الآية 14 .
 - 2.11.2 __ انظر « فنون الافنان » صفحة 78 ·
 - 2.12.1 _ ذكرت هذه المنردة 58 مرة في الترآن الكريم ·
- 2.12.2 ــ لم يصرح بذلك ابن الجوزي ، وانها ذكرها بين لفظة يوشع ويهدود ، مها يمكن ان يفهم من انه يقصد بذلك العبرية كما قال بذلك شيذلــة في البرهان ، (فنون الافنان صفحة 78) ،

- رفي ابن أبي نجيم عن ابن أبي نجيم عن مجاهد في قوله « إلا وُذِمَّة (1) » قال : « (الْإِلَّ) الله تعالى » . وقال ابن جنى في المحتسب (2) : « قالوا (إِلّ) بالنبطية اسم الله تعالى » . تعالى » .
- 2014 إناه قال شيدلة في البرهان : « إناه (1) أي نضجه بلسان أهل المغرب » .

وقال أبو القاسم في « لغات القرآن » بلغة البربر .

T ن وقال فى قوله تعالى : « حَميم آن (1) » هو الذي انتهى حسره بلغة البربر » .

س 2 ___ فى تولە تىمالى فى ا .

- 2.13.2 ــ الف ابن جنى كتابا « فى تبيين وجوه شواذ القراءات والايضاح عنها » فى مجلدين حتق الجزء الاول الاسانذة على النجدي ناصف وهبد الفتاح السماعيل الشلبى ، وعبد الحكيم النجار ، وحتق الثاني الاستاذان الاولان
- د كرت هذه المفردة مرة واحدة في القرآن الكريم ، في قوله تعالى :

 « يَا أَيُّهَا النَّيْنَ آمَنُوا لا تَدْخُلُوا بُيُوتَ النَّبِيِّ إِلَّا أَنْ يُؤْذَنَ لَكُمْ إِلَى طَعامٍ غَيْر نَاظِرِينَ إِنَاه ، وَلَكِينِ إِذَا دُعِيتُمْ هَادُخُلُوا فَإِذَا طَعِمْتُمْ مَانَتُمُووا وَلا مُسْتَانِسِينَ لِحَديث ، إِنْ ذَلِكُمْ كَانَ يُوذِي ٱلنَّبِيِّ هَيَسْتَحَيَّى وَنَكُمْ ، وَالله لا يَسْتَحْيَى مِنَ الْحَقِّ ، وَإِذَا سَالْتِمُوهُنَّ مَتَاعاً عَاسَالُوهُنَ مِلْ وَالله حِمالٍ ، ذَلكمَ وَأَطُهُر لِقَلُوبِهُنَّ وَمَا كَانَ لَكُمْ وَأَنْ تَوْدُوا رَسُولَ الله وَلا أَن تَنْكِحُوا ازُواجَهُ مِنْ بَعْدِهِ آبِداً إِنْ ذَلِكُمْ كَانَ عِندَ اللّهِ عَظيماً » .

 ولا أَن تَنْكِحُوا ازُواجَهُ مِنْ بَعْدِهِ آبِداً إِنْ ذَلِكُمْ كَانَ عِندَ اللّهِ عَظيماً » .

 ولا أَن تَنْكِحُوا ازُواجَهُ مِنْ بَعْدِهِ آبِداً إِنْ ذَلِكُمْ كَانَ عِندَ اللّهِ عَظيماً » .
- 2.15.1 ــ لم ترد هذه المفردة الا مرة واحدة في القرآن الكريم في قوله تعالى : « يَطْوَفُونَ بَيْنَهَا وَبَيْنَ حَمِيمٍ آنٍ » الآية 44 من السورة الخامسية والخمسين ، الرحمن ،

^{2·13·1} ــ ذكرت هذه المهنردة مرتين في القرآن الكريم في السورة التاسعة التوبة في الآيتين 8 و 10 ·

- 2016 ــ آنيــة وفي قوله تعالى : « مِنْ غَيْرِ آنِية (1) » أَيَّ حارَّة بلغة البِربِـر .
- 2017 أَوَّاهُ قال ابن أبي حاتم حدثني الأشج ، حدثنا عقبة عن اسرائيل عن جابر عن مجاهد وعكرمة ، قالا : « الأوّاه (1) : الموفق » بلسان الحبشة » .

وقال ابن جرير: «حدثنا سفيان بن وكيع ، حدثنا يحيى بن آدم عن ابن المبارك ، عن خالد الحذاء عن عكرمة عن ابن عباس ، قال: « الأواه » الموقن بلسان الحبشة » .

وقال: «حدثنا الحسين ، حدثنا أبو خيثمة زهير ، حدثنا أبو أبسو المحاق الهمداني به عن أبي ميسرة عمرو بن شرحبيل ، قال: « الأوّاه: الرحيم بلحن الحبشة ، وقال حدثني محمد ابن سعيد ، حدثني أبي ، حدثني عمي ، عن أبيه ، عن جده عن ابن عباس ، قال: « الأواه المؤمن بالحبشية » .

وقال الواسطى: « الدعاء بالعبرية . . (2) » .

س 9 — زهير بن حرب ، انبانا اسحاق الهم^داني في ١٠ س 14 — بالعبرانية في ر٠

^{2.16.1} موردت هذه المفردة مرتين في القرآن الكريم ، مرة في السورة السادسة والسبعين ، الانسان ، الآية 15 ، ومرة في السورة الثامنة والثمانين ، الآية 5 ، أما الأولى فلها المعنى المعروف المتداول وهو الاناء ، وأما الثانية فهي التي تعنينا .

^{2.17.1} ــ وردت هذه المفردة مرتين في القرآن الكريم ، الاولى في السورة التاسعة ، التوبة ، الآية 114 · والثانية في السورة الحادية عشرة ، هود ، الآيـــة 75 ·

- 2.18 _ أَوْابُ قال ابن أبي حاتم: «حدثنا أَبو سعيد الاسجُ ، حدثنا أبو سعيد الاسجُ ، حدثنا أبو أسامة عن زكرياء عن أبي اسحاق عن عمرو بن شرحبيل ، قال: « الاواب (1) ، المسبح بلسان الحبشسة » .
- 2.19 أوبيب قال ابن جرير: « أنبأنا حميد ، أنبأنا حكام بن عنبسة ور(16) عن أبى اسحاق به عن أبى ميسرة فى قوله تعالى: أوبي مَعَهُ (1) . . » قال ، سبحان بلسان الحبشة » .

2020 _ الاولى والآخرة:

قال شيدلة في قوله :

« الجاهلية الأولى (1) » أي الآخرة وفي قوله : « في ٱلْمِلْقَ الآخِرَةِ (2) » أي الآخرة والقبط يسمون الآخرة الأولى (3) . والآخرة الآخرة . حكاه الزركشي في البرهان .

س 4 ـــ ابن حكام عن عنبسة في ر ·

س 9 ___ « الجاهلية الاولى » الآخرة في ر ·

س 9 و 10 — « الملة الآخرة » في ر ·

س 10 ___ يمسمون الآخرة الاولى والاولى ، حكاه ... في ا

س 11 ___ وحكاه الزركشي في البرهان في ا .

^{2.18.1} _ ذكرت هذه المفردة خمس مرات في القرآن الكريم ، اربع مرات في السورة الثامنة والثلاثين الآيات 17 ، 19 ، 30 ، 44 ، وفي السورة الخمسين الآية 32 ، والملاحظة ان هذه الآيات كلها مكية .

لَهُ اَلْحَدَيدَ » الآية 10 السَّورة الرابعة والنَّلاثين . " . وَ الْعَدَيدَ » الآية 10 السَّورة الرابعة والنَّلاثين . " . وَ الْعَدَابِ : « وَقَرْنَ فِي بِيُوتِكُنْ وَلا تَبَرَجْنَ تَبرجَ الجَاهلَيْةِ الاولى ؛ وَاقَرْنَ الصَّلاةَ وَاتَيْنَ الزَّكَاةَ وَالْطِفْنَ اللهَ وَرَسُولَه ، الجَاهلَيْةِ الاولى ؛ وَاقَرْنَ الصَّلاةَ وَاتَيْنَ الزَّكَاةَ وَالْطِفْنَ اللهَ وَرَسُولَه ، إنّها يَرْيدُ اللهُ لِيدُهِبَ عَنكُمُ الرَّجْسَ اهْلَ البَيْتِ وَيُطَهِّرَكُمْ تَطَّهيراً » .

^{2.20.2} الآيةً 7 من السورة الثامنة والثلاثين ، ص · « مَا سَمِّعْنَا بِهِذَا فِي الْمِلْسِيةِ الْمِلْسِيةِ الْمِلْسِيةِ الْمُلِلْذُ » · الآخرة إِنْ هذا إِلَّا اخْتِلانُ » ·

^{2.20.3} _ ومما يلاَّحظ هنا النصا ان الآيتين السابقتين مكيتان ، وهو اسر وجب التعرض له في بحث مستقبل

3 - حسرف البساء:

3.1 بطائنها قال شيدلة في قوله : « بطائنها من استبرق (1) » أي ظواهرها بالقبطية .

وحكاه الزركشي (2)

3.2 بعير قال ابن جرير: «حدثنا أبو القاسم ، حدثني الحسين ، حدثني حجاج عن ابن جريح عن مجاهد في قوله «حمل بعير » ، قال : حمل حمار قال وهي لغة .

(قال القاسم ، يعني مجاهد : « إِنَّ الحِمار يَقال له في بعض اللغات بعير) .

س 5 — حدثنا القاسم في ر ٠

س 8 و 9 - سقط ما بين الهلالين من ا .

س 6 — ما بين كلا بين من النسخة التي اعتمد عليها عبد الجبوري (المورد ج 1 · ص 108)

^{3.1.1} حدكرت مفردة « بطائنها » مرة واحدة في القرآن الكريم ، في قوله تعالى : « مُتّكئينَ عَلَىٰ فُرْشِ بَطائِنهَا مِنِ اسْتَبْرْقِ وَجَنَىٰ الْجَنْتَيْنِ دانٍ » ، الآية للمن على فرائس بطائِنها والخمسين ، الرحمن ،

^{3.1.2} _ انظر البرهان الجزء الاول ، صفحة 289 · ذكرها السيوطى في « مُعْترك الْأَثْران في اعجاز القرآن ، الجزء الاول صفحة 620 السطر الاول .

قال ابن خالویه في كتاب « ليسس » : « هذا حرف نادر » ذكر مقاتل عن (الزبير) البعير (1) كلما كان يحمل « عليه » بالعبرانية (2) .

3.3 _____ع قال الجواليقي في كتاب المعرب: « البيعة والكنيسة جعلهما (1) بعض العلماء فارسيتين (2) معربتين (3) » ،

- 3.1

س 2 ___ بياض لم اتمكن من ملئه سيما وان النسخة الاسكوريالية مبتورة في هذا المكان .

ما بين الكلابين سقط من النسختين وهي موجودة في الاتقان وفي س 2 سنخة المورد ، المجلد الاول ، صفحة 108 العمود الاول ، السخة السطر الثامسين .

^{3.2.1} ـ وردت هذه المفردة في القرآن الكريم مرتين ، الاولى في قوله تعالى :

« وَلَهُا مُتَحُوا مَتَاعَهُمْ وَجَدُوا بِضَاعَتُهُمْ رُدِّتِ الْيَهُمْ قَالُوا يَا أَبَانَا مِا
نَبْغي ، هٰذِه بضاعَتُنا رُدَّتِ اليَّنا وَنَمِيرُ اهلَنا وَنَحْفَظُ الْحَانَا وَنَزْدادُ كَيْلًا

بَعير ، ذَلِكَ كَيلُ يَسِيرُ » . الآية 65 السورة الثانية عشرة والثانية في
قوله عز من قائل : « قَالُوا نَفْقَدْ صُوَاعَ الْمِلْكِ ، وَلَهُنْ جَاءَ بِهُ حِمْلُ بَعيرٍ
وانا بِه زَعيم » . الآية 72 من نفس السورة اعلاه .

^{3.2.2} _ معنى هذه المفردة في اللغة الآرامية : « كلُّ دابَّةٍ تَحْمِلُ أَحْمَالاً أَوْ تَجْرُّ مَرْكِبة » (انظر غرائب اللغة العربية صفحة 174) ·

ولقد كنت تحدثت عن هذه المفردة في بحثي « الالفاظ الآراميسة في انترآن الكريم » (البحث العلمي يناير ب دجنبر 1968 صفحة 56) ، فقلت : « وتكتب كلمة بعير وتقرأ في هذه اللغة على هذا الشكسل فقلت : « وتكتب كلمة بعير وتقرأ في هذه اللغة على الجمل والناقة بلا تمييز. والملاحظة أن كثيرا من المفسرين سكتوا عن تفسير هذه المفردة ومسن بينهم الائمة جلال الدين محمد بن أحمد المحلي وأبو بكر السيوطسي والزمخشري ، وأحب أن أثير الانتباه الى أن هذه المفردة لم تسسرد في القرآن الكريم الا في يوسف ، وهي موافقة ، تمام الموافقة للغة التي كانت سائدة زمن حدوث هذه القصة ، وهذا جانب آخر من اعجاز القسرآن العظيم جليسسل » ،

4-1 - 4 - حــرف التـــاء :

تَتَبِير قال ابن أبي حاتم: « ذكر عن القوأريري حدثنا يحي ابن يمان عن اشعت عن جعفر عن سعد ابن جبير في قوله تعالى : (44) « وَلِيْتَبِرِّوُا مَا عَلُوا تَتْبِيراً (1) . . . * قال تبره بالنبطية .

4.2 — تَحْت قال أبو القاسم في « لغات القرآن » في قوله « فَنَاداها مِن تَحْتِها (1) » أيْ مِن بَطْنِها بالقبطية .

وحكى الكرماني في كتاب « العجائب » مثله عن مؤرخ السدوسي .

س 3 — « وقال ابن جرير « حدثنا ابو بكر ، حدثنا ابن بمان » زائدة في ١ . س 7 — مورح في النسختين .

^{3.3.1} حاءت « بيع » في الآية : « الذين أخرجوا من ديارهم بغير حق الا أن يقولوا ربنا الله ، ولولا دغاع الله الناس بعضهم ببعض لهدمت صوامع وبيع وصلوات ومساجد يذكر فيها اسم الله كثيرا، ولينصرن اللهمن ينصره أن الله لقوي عزيز » الآية 40 من السورة الثانية والعشرين ، الحج ،

^{3.3.2} سبق ان درست لفظة « بيع » في « البحث العلمي » دجنبر 1968 صفحة 58 وكنت تلت آنذاك انها آرامية ينطتون بها في هذه اللفية و bieto وتكتب عندهم حمد السبان بيضة ، قبة كانت في كثير من الكنائس القديمة .

^{3.3.3 —} ذكرهما الجواليتي في صفحة 81 من المعرب ، وعلق محققه السيد احمد محمد شاكر على « بيعة » فقال : « البيعة » ، بكسر الباء جمعها « بيع » بكسر الباء وفتح الياء وهي كنيسة النصاري ، وقيل كنيسة اليهود ، وليس من دليل على عجمية الكلمة .

^{4.1.1 -} مغردة كررت مرتين في القرآن الكريم ، في السورة السابعة عشرة - رة الاسراء ، الآية 7 وفي السورة الخامسة عشرة الآية 39 . و

خيسراء بارية روق المساور الحامسة عسري ارية وو . 4.2.1 - وردت في الآية الكريمة : « فناداها مِن تَحْتِهَا الْا تَحْزَنِي قَدْ جُعَلَ رَبِكِ تَحْتَكِ سَرِيّاً » الآية 24 من السورة التاسعة عشرة ، مريم .

تَنْدُور ذكر ابن دريد والجواليقي والثعالبي أنه فارسى معرب(1). - 4.3

5 _ حـرف الجيـم:

الجب عن نعيم بن حماد المصري ، وذكر عن نعيم بن حماد المصري ، **—** 5·1

سقط من نسخة الرباط كل من حرف الجيم والحاء والدال ونصف س 2 ---الراء تقريبا أي الى لفظة الرحمن ، وسأشير البها في مكانها ، انظر اللفظة رقم 10.4

4.3.1 _ كنت قلت عن هذه الكلمة: « كلمة تنور » الكائنة في قوله تعالى: « حتى اذا حاء آمرنا وفار التنور قلنا احمل فيها من كل زوجين اثنين وأهلك الا من سبق عليه القول ومن آمن ، وما آمن الا قليل » الآبة 40 من السورة الحادية عشرة ، هود ، وفي قوله تعالى : « فأوحينا اليه أن أصنع الفلك باعيننا ووحينا ، فاذا جاء آمرنا وفار التنور ، فاسلك فيها من كل زوجين اثنين وأهلك الا من سبق عليه القول منهم ، ولا تخاطبني في الذين ظلموا انهم مغرقون » . الآية 27 من السورة الثالثة والعشـــرون ، المؤمنون . انها آرامية (انظر البحث العلمي ابتداء من صفحة 56 عدد دحنىر 1968) ٠

ولقد تعرض لشرح هذه اللفظة كبار اللغويين عندنا كابن جنى الذى قال في الخصائص: « إن التنور لفظة اشترك فيها جميع اللغات من العرب وغيرهم ، وإن كان كذلك فهو ظريف ، وعلى كل حال فهو فعول (بتشديد الواو) أو معلول ...

كما نقل لنا عبد الرحمن جلال الدين السيوطي في المزهر صفحة 167 جل اقوال الذين درسوا هذه الكلمة كأحمد بن يحيى الذي يسسري أن التنور وزنه تفعول من النار ، وكابن سيدة الذى يقول : « وهذا مسن الفساد بحيث تراه ، وانما اصل ، لا يستعمل الا في هذا الحرف وبالزيادة وصاحبه تنار » •

تتركب هذه اللفظة في اللفة الآرامية من كلمتين اثنتين ، من كلمـة « بيت » حُمَا م bayto وكلمة « نار » مع زا nuro وهذا المزج هو الذي اعطانا تنور حمد موزا ولفظة بيت نفسها آتية من الفعل اقام بالمكان الذي يعبر عنه الآرامنيون ويكتبونه ك ــ وجعلها ابو منصور الثعالبي مشتركة بين العربية والفارسية ــ

فقه اللغة ، صفحة 452 .

حدثنا عبد الحميد بن عبد الرحمن عن النضر بن عمر عن عكرمة ، عن ابن عباس ، قال : « الحبت (1) اسم الشيطان بالحبشية » .

وقال ابن جرير: «حدثنا ابن بشار ، حدثنا محمد بن جعفر ، قال: « الجبت الساحر بلسان الحبشة ، والطاغوت الكاهن » .

وفى العجائب الكرماني أن أصله جبس.

5.2 — جَهَنَّمُ ذهب جماعة الى انها أعجمية (1) . وقال بعضهم فارسية معربة (2) . وقال آخرون (3) هي تعريب « كهنام » بالعبرانية (4) .

س 5 — « جليس » في نسخة الاسكوريال ، اما نسخة الرباط نمبتورة في هذا المكان كما سبقت الاشارة الى ذلك ، واما الاتقان نلم يرد ما قاله الكرماني . فلو قدر لي أن أطلع على عجائب الكرماني لزال الاتباس الذي نشتكي منه .

5.1.1 مـ ذكرت في موله تعالى : « أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ أُوتُوا نَصيباً مِّنَ الْكِتابِ يُؤْمِنُون بِالْجِبْتِ وِالطَّاغُوتِ وَيَعُولُونَ لِلذِينَ كَفَرُوا هَؤُلاءِ اهْدَىٰ مِنَ الذَينَ آمِنُوا سَبِيلا » الآية 51 من السورة الرابعة النساء .

5.2.1 ـ ذكرت هذه المفردة سبعة وسبعين مرة في القرآن الكريم .

5.2.2 _ ولقد نقل كثير من هؤلاء عن اللسان مادة « جهنم » الذي يعتقد احمد محمد شاكر انه نقل عن الازهري .

5.2.3 — اعتمد النحويون وعلى راسهم يونس بن حبيب على قواعد النحو ليصرحوا بعجميتها حين راوا انها « لا تجري للتعريف والعجمية » .

5.2.4 لواقع ان هذه اللفظة عدّبت كثيرا اللغويين العرب الذين حاولوا بهشقة مضنية ايجاد أصل لها في لغتهم ، فصاروا يحكون عن رؤية تأويله « ركية جهنام » ببعيدة القعر ، ويحتجون بها ، بهذه الحكاية أخذ ابسن منظور الذي توسع فيها ، ثم جاء صاحب « معيار اللغة » الميرزا محمد على بن محمد صادق الشيرازي (طبع حجر بطهران سنة 1311) فظن أنه وجد لها أصلا متبولا في اللغة العربية .

ولقد تعرضت من جهتي لهذه اللفظة فبحثتها بحثاً علمياً دقيقاً في أطروحتى الصّغرى Los terminos no qurayšies en

6 _ حـرف الحـاء:

 $-\frac{1}{2}$ (1) قال ابن أبي حاتم : « ذكر الحسن بن محمد بن 6.1 (1) الصباح ، حدثنا حجاج بن أبي جريح ، أخبرنبي عطاء ان عكرمة (قال) : « \bar{e} \bar{e} (2) ، وجب بالحبشية (3) » .

صفحة 28 المقدمة لجامعة مدريد قصد نيل الماجستر بينت فيها ان «جهنم » مركبة من كلمتين عبريتين قديمتين ، هما إلى المحتور وهو اسم واد يوجد قرب مدينة الوركاء بالعراق Uruk قديما) ومن كلمة hinnum وهو اسم افراد القبيلة التي كانت تسكن منطقة مدينة الوركاء ولقد كان من عادة هذه القبيلة ان تقدم قربانا لآلهتها الابن الاول من كل زواج في يومه السابع فترمى به في واد بعد ان تكون قد اسخنت حجاراته ولم تكن قبيلة و والم ألى حطب ما دامت الحجارة المحمية تتكفل بحرف جسم الوليد الناعم ذي سبع ليال ، فكانت هذه النار كما وصفها القرآن الكريم « نار وقودها الناس والحجارة » ولذا عبر الحق سبحانه وتعالى عن هذا إلعذاب بالمكان الذي يقع فيه وبالقبيلة التي تتسبب فيه لي المأت العربية جهنم .

واللفظة موجودة الآن في العبرية ، يطلق الاسرائيلون عليها الآن لفظة

- 6.1.1 ــ الكائنة في قوله تعالى : « وحرم على قرية اهلكناها انهم لا يرجعون » ، الآية 95 من السورة 21 الانبياء .
- 6.1.2 لقد ذهب بعض اللغويين العرب الى ان لفظة « حرم » حين تقرأ بسكون فنتح تكون من لهجة بنى تميم وعلى راس هؤلاء اللغويين أبو الفتح عثمان ابن جنى الذي قال في محتسبه (الجزء الثانى ، صفحة 66 : « واما حرم بفتح الحاء وتسكين الراء فمخففة من حرم على لغة بنى تميم .
- 6.1.3 __ لقد تعرضت لهذه المفردة في بحثى « القراءات القرآنية واللهجات العربية» المنشور بمجلة « دعوة الحق » العدد التاسع والعاشر من السنـــة الخامسة عشرة ربيع الاول 1393 ماي 1973 ابتداء من صفحة 70 .

- 6.2 حَصَبُ قال ابن أبي حاتم حدثنا ابن محمد حدثنا محمد بن عبد الرحمن الجعفي حدثنا عبد الله بن موسى عن المنهال بن خليفة الطائبي عن سلمة عن تمام الشقري عن ابن عباس ، في قوله : « حَصَبُ (1) » قال : « حَطبُ (2) جَهَنَّمَ بالزنجية (3) » .
- 6.3 حِطْة قال الراغب (1) : « فقيل معناه قُولوا صَوابِ آ » .

س 5 -- لفظ الراغب « وتيل معناه »

6.2.1 صوردت هذه المفردة في قوله تعالى : « إِنْكُمْ وَمَا تَعَبُدُونَ مِن دُونِ اللَّهِ حَطَبُ جَطَبُ حَطَبُ جَمَةُمْ أَنْتُمْ لَهَا وَارِدُونَ » الآية 98 السُورة الواحدة والعشرين الانبياء .

6.2.2 — اختلف اللغويون كثيراً في هذه اللفظة ولربما لانها ليست من لهجة قريش ويتجلى هذا الاختلاف في تنوع القراءات التي نقلت عن رسول الله صلى الله عليه وسلم منها الشاذة وغيرها . وتتميما للفائدة الحقت اسفله هذه القراءات مقرونة بالعزو والبيان . وهكذا قرا ،

1 ــ الجمهور « كَصَبُ » وهو ما يرمى به في نار جهنم .

ب ـ ابن ابن السميفع وابن أبي عبلة ومحبوب وأبو حاتم الذي يروي هذه القراءة عن ابن كثير كلهم يقرأون « حصب » باسكان الصاد، وهي قراءة شاذة رويت عن ابن عباس .

ج - ابن عباس في قراءة ثانية له « كَضَّب » بالضاد المنتوحة .

د س ابن عباس في قراءة ثالثة له « كَضَب » باسكان الضاد ، قراها بعده كُنير عزة (نعم صاحب عزة بنت جميل بن حنص بن عبد العزى) ، وهي قراءة شاذة مثل التي سبقتها .

العزى) ، وهي قراءة شاذة مثل التي سبقتها . ه ـ أبي وعلى وعائشة وابن الزبير وزيد بن على « حَطَبُ » بالطاء . يخبرنا ابن جني في المحتسب (الجزء الثاني صفحة 67) ان الحَصَب بصاد غير معجمة وحَضَب بضاد مفتوحة كلاهما حطب وفيه ثلاث لغات : حطب وحضب وحصب .

6.2.3 — يروي الفراء ان الحضب بالضاء هي من لهجة اليمن (فتح القدير الجزء الثالث ، صفحة 428 من الطبعة المصرية الثالثة .

أما أبو القاسم بن سلام فيجعلها من لهجة قريش حين تقرأ بالطاء. الحاشية الثالثة في تفسير الجلالين الجزء الاول صفحة 38.

6.3.1 سـ كلام الراغب الاصفهاني هنا هو : « وقولوا حطة كلمة أمر بها بنــــي اسرائيل ومعناه حط عنا ذنوبنا وقيل معناه قولوا صوابا .

وينبغى أن يكون معربا (2) . ثم رايت مصرحا به . ففي تفسير الاصبهاني (3) ما نصه : « وقيل هذه اللفظة من ألفاظ أهل الكتاب ، لا يُعْرَفُ معناها ﴿ فِي اللغة العربية ، والله أعلم » .

6.3.2 _ ذكرت هذه اللفظة « حطة » مرتين في القرآن الكريم ، في السورة الثانية البقرة الآية 58 ، وفي السورة السابعة الاعراف الآية 161 · (انظـــر الموردات في غريب القرآن ، صفحة 122) ·

6.3.3 — لا ادري على وجه التحقيق من اي تفسير اخذ ، ما دام لم يعين هسذا الاصبهاني الذي ينقل عنه ، والاصبهانيون المفسرون كثير ، فاذا مسسا استبعدنا الاصبهانيون المفسرون الذين لم يتركوا مصنفات في التفسير مشهورة مثل محمد بن الحسن بن الحسين بن زينة الشيخ أبو غانم بن ابي ثابت الاصبهاني المفسر ومحمد بن على بن ممويه أبو بكر الاصبهاني المفسر المعروف بالجمال ومحمد بن أحمد بن عبد المنعم بن محمود ماشاذة أبو منصور الاصبهاني بقي لنا الاصبهانيون المفسرون الذيب تركوا لنا مصنفات في التفسير مشهورة مثل أبي مسلم محمد بن علمسي الاصبهاني المعتزلي المتوفي سنة 459 والذي يعرف بتفسير الاصبهاني التديم كما أشار اليه حاجي خليفة في كشف الظنون ، وشمس الديب أبو الثناء محمود بن عبد الرحمن الشافعي المتوفي سنة 739 والدي سمى تفسيره صاحب كشف الظنون بد تفسير الاصبهاني المشهور » وقال انه تفسير كبير في مجلدات ،

واعتقد ان السيوطى لا ينقل عن هؤلاء وانها ينقل من احد التفاسير الاربعة التى صنفها الامام أبو القاسم اسماعيل بن محمد بن الفضال التيمى الطلمى المتوفى سنة 535 ، وجعلها كبيرا وسماه «الجامع» وهو فى عشر مجلدات ، وسطا وسماه « المعتمد » وهو فى عشر مجلدات ، وصغيرا سماه « الايضاح ») فى أربع مجلدات ، وأصغر وسمساه « الموضح » وهو فى ثلاث مجلدات ، ما عدا التفسير الذي كتبه باللسان الاصبهانى ، (انظر ترجمته مفصلة فى طبقات المفسرين للسيوطسى ، والمنحة 8 فى من طبعة Leyden سنة 1839 والتعليق على هسده الترجمة كتبها باللغة اللاتينية المستشرق Albertus Meursinge فى نفس الكتاب ، صفحة 68 .

6.4 — هُوبُ روينا في أسئلة نافع بن الأزرق أنه قال لابن عباس[:] حدثني عن قول الله « إِنه كَانَ حُوباً كَبِيراً . قال إِثما (2) كبيراً » بلغة الحبشــــة (3) .

س 1 — (:) كنت أحببت أن أضيف ما بين الهلالين في غياب نص النسخة الثانية واختصار ما في الاتقان .

6.4.1 — وردت فى توله تعالى : « وآتوا اليتامى أموالهم ، ولا تتبدلوا الخبيت بالطيب ، ولا تاكلوا أموالهم الى أموالكم ، انه كان حوبا كبيرا » . الآية من السورة الرابعة النساء .

6.4.2 __ يعتقد صاحب « اللسان » ان هذه اللفظة تميهية حين تقرأ بحاء مهدودة بضم (الجزء الاول صفحة 340 ، طبعة بيروت 1374 __ 1955) . هذا ما رواه ابن منظور ويظهر ان الصواب هو ان بنى تميم تنطق بها مفتوحة، وان الضم نطق اهل الحجاز ، وذا ما اكده الاممام أبو حيان في بحسره (الجزء الاول ، صفحة 161) والشوكاني في فتح القدير (الجزء الاول صفحة 419)

« والحوب بالضم الاثم والحاب مثله » هذا ما يراه الجوهسري (الصحاح الجزء الاول ، صفحة 116) ولهذه اللغظة معان اخر ، وقد تقلب واوه ياء عند ما تنطق بها القبيلة مكسورة الاول ، قال أبو يوسف يعقوب بن اسحاق السكيت مشيرا الى بعض معانى هذه الكلمة ، والى قلب الواو فيها ياء : « ويقال لفلان حوبة ، وبعضهم حيبة ، فتذهب الواو اذا انكسر ما قبلها » » (اصلاح المنطق ، الصفحة 117 .

ولقد تعرضت لقراءات هذه اللفظة في بحثى « القراءات القرآنية واللهجات العربية » المنشور بدعوة الحق العدد الاول من السنسة السادسة عشرة ، صفحة 92 .

6.5.3 - كما كنت بحثتها في مقالى: « الالفاظ الآرامية في القرآن الكريم » المنشور في البحث العلمى ، العدد الثالث عشر ، السنة الخامسة ، شوال - رمضان 87 - 1388 صفحة 66 . وكنت بينت فيه ان لفظة « حوب » لها اصل في الآرامية وهي آتية من فعل حاب بمعنى اذنب الذي يكتب في هذه اللغة كما يلي حمت ينطقون بها hub والآراميون وللمقون على من تجنب الذنب فعل مما ينطقون به علم على من تجنب الذنب فعل مما ينطقون به على من تجنب الذنب فعلى من تحد المناس المناس

حواريسون قال ابن حاتم: حدثنا أبو سعيد الاشبج ، حدثنا الوليد ابن القاسم ، عن جبير عن الضحاك ، قال : « الْحَوارِيسُونَ (1) الغسالون (2) بالنبطية ، وأصله هواري (3) .

وقال ابن المنذر: « حدثنا زيد بن ثور عن ابن جريح ، قال: « الحواريون العسالون للثياب ، وهي بالنبطية الحوار (4) » ·

7 _ حـرف الـدال:

7.1 ـ درست عدد الحافظ بن حجر في نظمه (1) وذكر بعضهم

س 7 ___ « دارست » في ١ . أما عبارة الاتقان فهي مختصرة ودقيقة ، جاء فيها : « درست : معناه قارات بلغة اليهود » .

^{6.5.1} ـ ذكرت هذه المفردة خمس مرات في القرآن الكريم ، ذكرت أولا في السورة الثالثة ، آل عمران ، الآية 52 وذكرت ثانية في السورة الخامسة المائدة الآية 11 ، وثالثة ورابعة في السورة احدى وستين ، الصف الآية 14 كررت مرتين فيها ، وخامسة في السورة الخامسة المائدة الآية 112 .

^{6.5.2} والى هذا المعنى ذهب أيضا أبو أرطأة (البحر المحبط الجزء الثانى ، صفحة 471) .

^{6.5.3 ...} يرى الاب رفائيل نخلة اليسوعى في « غرائب اللغة » صفحة 285 انه من الحبشية وانهم ينطقون بها في هذه اللغة Khawaria وهي بمعنى رسيول .

^{6.5.4 —} اعتقد أن ذلك هو الصواب واليه ذهب كثير من المفسرين ، (انظر مادة حور في اللسان والصحاح) ، قال الامام الشوكاني « وحواري الرجل صفوته وخلاصته وهو مأخوذ من الحور وهو البياض ، (فتح القديد الجزء الاول ، صفحة 344 ، وإذا كان الامر كذلك ، وهو كذلك لا محالة ، فللفظة أصل في الآرامية ، ذلك انهم يسمون الابيض في الأرامية ، ذلك انهم يسمون الابيض في الأرامية ، فلك انهم يسمون الابيض

^{7.1.1} _ سنجد نظمه في آخر الكتاب ، انظر 25 و 40.25

- أن الدرست (2) القراءة بالعبرانية (3) .
- 7.2 دري قال شيدلة في « البرهان » : « الدري (1) » : المضيء س 1 س 1 س الدرست » هكذا في النسخة ا ، جعلها اسما .
- 7.1.2 ــ لم ترد هذه المفردة الا مرة واحدة فى القرآن الكريم ، وذلك في قولمه تعالى : « وكذلك نُصَرِّفُ الآياتِ وليتولوا دَرَسَّتَ ولنَبْيِنَةُ لِقوم يعلمون » الآية 105 من السورة السادسة ، الانعام .
- 7.1.3 لان هذه اللفظة اجنبية عن لغة قريش كثرت فيها الروايات القرآنية الى حد أن أحصى فيها الامام أبو حيان الغرناطى ثلاث عشرة قراءة (البحر المحيط ، الجزء الرابع ، صفحة 197) ، أعرف منها ستة برواتها وأعرف سبعة بدون رواتها ، أما التي أعرف راويها فهي :
- 1 ــ درست مبنيا للفاعل مضمرا فيه ، ابن عامر وجماعة من غير السعمـــــة .
 - 2 ــ دارست اي دارست يا محمد ابن كثير وأبو عمرو ٠
 - 3 _ درست يا محمد باقى السبعة .
 - 4 _ درست مبنيا للمفهول ، قتادة والحسن وزيد بن على .
 - 5 ـ دَرُسَ أي محمد ، أبسى
- 6 ــ درس مبنيا للفاعل مسندا الى النون ، اي درس الايات ، الحسن،
 واما السبعة التي أجهل قارئيها نهــي :
 - 1 درست بتشديد الراء والخطاب.
 - 2 _ دُرِّست مشددا مبنيا للمفعول المخاطب .
 - 3 دُورست بالتخفيف مبنيا للمفعول .
 - 4 ـ دارست.
 - 5 درُست بضم الراء مسندا الى غائب .
 - 6 ـ درس بتشديد الراء .
 - 7 ــ دارِسات أي قديمات .
- 7.2.1 ذكرت مرة واحدة في الترآن الكريم في قوله تعالى : « الله نور السلوات والأرض مَثَلُ نوره كِمشْكُوة نيها مِصْباح ، الْمِصْباح في زُجاجَة ، الزَّجَاجَة كَانها كَوْكَبُ دري يوقد مِن شجرة مباركة زيتونة لا شرقية وَلا غربية يكاد وَيْقها يُضيء وَلَوْ لمْ تمسَسه نار ، نور على نور ، يهدي الله لنوره مسن يشاء وَيَضْرِبُ الله الامثالَ للناس ، والله بكل شيء عليم » . الآية 35 من السورة الرابعة والعشرين النور .

بالحبشة (2) . وكذا قال أبو القاسم في « لغات القرآن » والواسطي في « الأرشاد (3) » .

- 7.3 دكر الجواليقي (2) وغيره (3) أَنه فارسيّ · وفي - 7.3

س 1 ـــ « أبو العباس » في أ وهو خطأ وأضح ·

س 3 ___ « انه طرسي » في ١ · ولا معنى له ·

7.2.2 ـ قال الضحاك هو الزهرة شبه الزجاجة في زهرتها باحد الدراري مسن الكواكب المشاهير وهي المشتري والزهرة والمريخ وسهيل ونحو ذلك (البحر المحيط الجزء السادس ، صفحة 456)

- 7.2.3 _ ويظهر جليا من قراءتها المختلفة غرابتها عن اللغة العربية . لقد قدرا الجمهور من السبعة نافع وابن عامر وحفص وابن بشير دري دري بضم الدال وتشديد الراء والياء مكسورتين وقرئت هذه المفردة على هذا الشكل ولكن بفتح الدال ، قراها بهذا قتادة وزيد بن على والضحاك بهذا قراها أيضا نصر بن عاصم وابى الرجاء وابن المسيب ، شم قرئت أيضا على هذا الشكل لكن بكسر الدال ، قراها هكذا الزهري ، وقرا حمزة مثل الآخرين الا أنه همز فقال درء ، وقراها أبو عمرو والكسائى على وزن سكين ، (انظر بحثا شيقا عن هذه المفردة وعن مثيلتها ذرا فى المحتسب عند تعرضه للآية المشار اليها اعلاه) .
- 7.3.1 لم يرد الا مرة واحدة في القرآن الكريم في قوله تعالى : ﴿ وَمِنَ اهْلِ الْكِتَابِ
 مَنِ إِنْ تَامَنْهُ بِقِنْطَارِ يُؤَدِّهِ إِلَيْكَ وَمِنْهُم مَنِ إِنْ تَامَنْهُ بدينار لا يُؤَدِّهِ إِلَيْكَ إِلَّا مَا
 دُمْتَ عَلَيْهُ عَالَيْهُ عَالَمُهُ مَ عَلَيْهُ عَالَوا لَيْسَ عَلَيْنَا فِي الْأَمْيِيْنَ سَبِيلُ وَيَقُولُونَ عَلَى
 لَاهُ الكَذِبَ وَهُمْ يُعْلَمُونَ ﴾ الآية 75 من السورة الثالثة آل عمران .
- 7.3.2 ـ ذكره الجواليقي في « المعرب » صفحة 139 وقال : « فارسي معرب واصله « دنار وهو وان كان معرباً فلا تعرف له العرب اسما غير « الكينار » فقد صار كالعربى ، ولذلك ذكره الله تعالى فى كتابه ، لانه خاطبهم بما عرفوا … » (انظر راي محقق المعرب الاستاذ أحمد محمد شاكر فى التعليق رقم 7 من صفحة 139) .

المفردات للراغب: « قيل اصله بالفارسية (4): « دين آر » الشريعة جاءت به (5) » .

8 - حـرف الـراء:

8.1 — راعِنا (1) سب بلسان اليهود (2) » .

س 1 — « دين اراي » في ا _ والصواب من مفردات الراغب .

س 4 — في الدلائل في ا

س 4 — لا يوجد في هذه اللفظة في ١ . الا « قال أبو نعيم في دلائل النبوة » ولكنه ترك بياضا قدره سطرا وهو القدر الموجود في الاتقان ومنه نتلت ما أثبت ، مع التذكير بأن النسخة ر . التي استعين بها مبتورة بالمرة في هذا المكان .

7.3.3 — ذكره ابو منصور الثعالبي في « فقه اللغة » صفحة 452 في فصل سماه « .. اسماء قائمة في لغتي العرب والفرس على لفظ واحد » . وذكره الاب انستاس الكرملي في « النقود العربية » في التعليق رقم 1 صفحة 25 . ولم يقل عنه الجوهري الا أن « أصله دينار بالتشديد » الصحاح الجزء الثاني ، صفحة 659 ، ولكن ابن منظور صرح « بانه فارسي معرب» وجمع بين ما قاله الجوهري وما قاله أبو منصور ، وقال عنه أبو حيان «والدينار لفظ أعجمي تصرفت فيه العرب والحقته بمفردات كلامها » . (البحر الجزء الثاني ، صفحة 498) .

7.3.4 س « المفردات في غريب القرآن » صفحة 172 آخر العمود الأول

وهو في اللاتينية denarius « قطعة نقد نضية عند الرومان ، كان الآس (as) عشرها « غرائب اللغة العربية » للاب رفائيل نخلة اليسوعي صفحة 278 .

الا أن اللاتينيون اخذوها من الاغريقيين ، وهي عندهم كتبتها معرفة وفي حالة الرفع ليعلم قارئي انها مغردة « محايدة » لا مؤنثة ولا مذكرة .

8·1·1 ــ ذكرت هذه المفردة مرتين في القرآن الكريم في الآية 104 من السورة الثانية ، البقرة ، وفي الآية 46 من السورة الرابعة النساء .

8.1.2 ـ ذكرها الزمخشري نقال : « وكانت لليهود كلمة يتسابون بها عبرانية او سريانية وهى « راعينا » فلما سمعوا بقول المؤمنين : راعنا ، افترضوا وخاطبوا به الرسول صلى الله عليه وسلم وهو يعنون به تلك المسبة،

8.2 — رَبَانِيسُونَ قال الجواليقي (1): «قال أبو عبيد: العرب لا تعرف الربانيين ، عرفها الفقهاء وأهل العلم ، وقال : وأحسب الكلمة ليست بعربية (2) ، وانما هي عبرانية أو سريانية (3) .

س 3 ـــ سرانية في أ ، ولا معنى له •

منهى المؤمنون عنها وأمروا بما هو في معناها وهو « انظرنا » . الكشاف الحزء الاول ، صفحة 130 ، واكد أبو حيان هو أيضا هذه النظرية ،

ولقد تعرضت لقرآءة هذه المفردة تتميما للبحث فيها) « الباحث » المجلد الثاني 1972 صفحة 305 ·

- 8.2.1 ـ ذكر الجواليتي هذه المغردة في المعرب صفحة 161 ، الا أن السيوطي خلط كثيراً بين كلام أبي عبيد وكلام أبى عبيدة الذي أمرزه ببراعـــة الجواليتي الذي قال : « قال أبو عبيد : أحسب الكلمة ليست بعربية ، انما هي عبرانية أو سريانية ، وذلك أن أبا عبيدة زعم أن العـرب لا تعرف الريانيين » .
- 8.2.2 __ وردت هذه المفردة في القرآن الكريم أربع مرات ، جاءت بفتح الراء ومد الياء بنفس الحركة ثلاث مرات ، مرتين في المائدة ، السورة الخامسة الآية 44 ، وفي الآية 63 ، ومرة في السورة الثالثة آل عمران الآية 79 ، ووردت مرة واحدة بكسرالراء في الآية 146 من السورة الثالثة آل عمسران .
- 8.2.3 _ يعتقد كثير من الباحثين أن هذه المفردة آتية من لفظة « رب » التي يعتقد انها آتية بدورها من اللغة الآرامية وَ لَا الله ينطقون بها الله الآرامية وَ لله وجدت في النقوش وتدل على كبير ، استاذ ، رئيس ، وكلمة رب هذه وجدت في النقوش الاثرية القديمة ، تحدثت عن نقش منها في مجلة « الباحث » السنة الاولى المجلد الثاني 1972 ابتداء من صفحة 210 ونقلت هناك السطر الاول الذي توجد فيه كلمة المات الاتراكم معالمه عمله واو ابن تئوس الكبير »

اما ربانيون التى تهمنا هنا فهى آتية من اللفظة الآرامية وُحُما التى ينطقون بها rabono وتدل عندهم على عالم في شريعـــة اليهــود .

وجزم بأنها سريانية أبو القاسم صاحب لغات القرآن (4) ، وأبو مريا (80 به عاتم في كتاب الزينة ، والواسطى في الارشاد ، والواسطى في الارشاد ، والواسطى في الأرشاد ، والواسطى في كتاب الزينة ، والواسطى في الأرشاد ، والواسطى في كتاب الزينة ، والواسطى في الأرشاد ، والواسطى في كتاب الزينة ، والواسطى في الأرشاد ، والواسطى في الأرشاد ، والواسطى في الأرشاد ، والواسطى في كتاب القرآن (4) ، والواسطى في الأرشاد ، والواسطى في الأرساد ، والواسطى الأرساد ، والواسطى في الأرساد ، والواسطى في الأرساد ، والواسطى الأرساد ، والواسطى في الأرساد ، والواسطى في الأرساد ، والواسطى ال

وقال الراغب في المفردات : « قيل ربانيون لفظ سرياني وأخلق بذلك ، فقل ما يوجد في كلامهم » .

- 8.3 رَبِيْتُ وَنَ ذَكَرَ أَبُو حَاتُمَ اللَّغُويِ فِي كَتَابِ الزَّيْنَةَ (1) أَنَهَا سَرِيانِيةَ وَفِي المُفَرِدَاتَ للراغب : الربي كالرباني (2) .
- 8.4 الرحمان ذهب (1) المبرد وثعلب إلى انه عبرانبي ، وليس 12د(163) بعربي * وأصله بالخاء المعجمة (2) ، وأنشدوا :

وَتَتْرُكُونَ إِلَى ٱلْقِسْيسِ هِجْرَتَكُمْ وَلَا الرَّخْمِنِ (3) قُرْبانا (4) .

س 7 ـــ بآخر كلمة في هذا السطرينتهي بتر النسخة ر٠

س 10 ـــ ومسحكم صلب في ر ٠

8.2.4 ـ تحدث عنها في الآية التي بالسورة الثالثة آل عمران : « مَا كَانَ لِبَشَـرِ الْمَدُونَ لَلْنَايِسِ كُونُوا عِباداً لَـيَ الْمَدُونَ لَلْنَايِسِ كُونُوا عِباداً لَـي مِن دُونِ اللّهِ وَلَكِنْ كُونُوا رَبانِيْينَ بِمَا كُنْتُمْ تَعْلَمُونِ الكتابَ وَبِمَا كُنْتُــمُّم تَعْلَمُونِ الكتابَ وَبِمَا كُنْتُــمُّم تَعْلَمُونِ الكتابَ وَبِمَا كُنْتُــمُّم تَعْلَمُونِ الكتابَ وَبِمَا كُنْتُــمُّم تَدُرُسُونَ » الآية 79 ، نقال « يعنى علماء وانقت لغة السريانية ، انظر الحاشية رقم 2 في الجلالين صفحة 58 من الجزء الاول .

8.3.1 من فكرت هذه المفردة مرة واحدة في القرآن الكريم في قوله تعالى : « وَكَايِن مِن اللَّهِ وَمَالِي مَن اللَّهِ وَمَا أَصَابُهُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَمَا أَصَابُهُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَمَا أَصَابُهُمْ أَيْ تَعَلِيْ اللَّهِ وَمَا أَصَابُهُمْ أَيْ اللَّهِ عَلَيْهُ اللَّهِ وَمَا أَصَابُهُمْ أَيْ اللَّهِ مَا أَن السورة الثالثة آل عمر أن .

8.3.2 _ المفردات في غريب القرآن ، صفحة 184

8.4.1 ... ذكرت هذه المفردة عدة مرات في القرآن الكريم .

8.4.2 _ تعرضت لهذه المفردة بشبيء من التفصيل في أطروحتى الصغـــرى : Los terminos no quraysies en El Coran 51

Ditlef Nielsen في كتابه المطبوع ي انظر ما يتول عن هذه المفردة المفردة كتابه المطبوع كالمنافقة كالمنافقة كتابه المطبوع عن هذه المفردة المفردة كتابه المطبوع المفردة المفردة كالمنافقة كتابه المطبوع المفردة كالمنافقة كتابه المطبوع المفردة كتابه المطبوع المفردة كتابه المطبوع المفردة كتابه المطبوع المفردة كتابه المطبوع كتابه كتاب

ترجمه زكى محمد حسن ، وكتابه الذي لم يترجم بعد ، Neue Katabaniche Inschriffen y Der Sabäische gott Ilmukal

8.5 — المرس قال الكرماني في العجائب: « الرس (1) اسم أعجمى (2) ومعناه البئر (3) » ·

اسم عجمی فی ر ،

و Gimme في كتابه Mohamed المطبوع سنة 1904 من صفحة 48 الى 50 وسيما Jacque Jomier في Melanges Louis Massignon - Damas 1937

الجزء الثاني صفحة 366

8-4.4 سينسب هذا البيت للشاعر جرير وقد أثبت فعلا في ديانه ، انظلللله 8-4.4 الصفحة 598 .

8.5.1 حكرت مرتين في القرآن الكريم ، في الآية 38 من السورة الخامسية والعشرين ، الفرقان وفي الآية 12 من السورة الخمسين ق .

8.5.2 ــ أما أبو القاسم بن سلام فيرى انها من ازد شنوءة بنفس المعنى الذي ذهب اليه الكرماني ، انظر الجلالين الحاشية رقم 1 صفحة 68 مــن الجزء الثاني .

8.5.3 ـ بقيت هذه المفردة غامضة في كتب المفسريسن ، فالزمخشسري مشللا عطينا خمسة اوجه لتفسيرها لا يذكر البئر الا في وجهين منها ، وملخص هذه التاويلات هي : (انظر الكشاف ، الجزء الثالث ، صفحة 97) .

- 1 اصحاب الرس قوم من عبدة الاصنام .
 - 2 _ اصحاب آبار ومواش،
 - 3 الرس قرية بفلج اليمامة .
- 4 أصحاب الاخدود ، والرس هو الاخدود ،
- 5 ــ الرس بانطاكية ، كذوبوا نبيهم ، ورسوه في بئر ، اي دســوه فيهـا

اما الراغب الاصفهاني فيقول : « اصحاب الرس قيل هو واد » واستشمه بالشطر الاخير لبيت من الشعر لم يذكر اسمه ، لعله زهير ابن أبي سلمي الذي قال :

بكرن بكورا واستحرن بسحسرة فهن ووادي الرس كاليد للفسم ثم بحث الراغب عن اصلها فقال : « أصل الرس الاثر القليل الموجود في الشيء » فهو على كل حال لم يعطه معنى البئر الذي هو الاصل الاصيل في هذا الامسر .

الرقيم (1) اللوح البرهان »: « البرهان »: « البرهان اللوح البرهان »: « البرهان »: « هو الكتاب بلغة بالرومية » وقال أبو القاسم في « لغات القرآن »: « هو الكتاب بلغة الروم (2) »، وقال الواسطى : « هو تحريك الشفتين بالعبرانية (3) » وقال أبو القاسم فى « لغات القرآن (1) » فى قوله : « واترك البحر رهوا (2) » أي سهلا دمثا (4) « لغة النبط » . وقال الواسطى : « أي ساكنا (5) بالسريانية » .

8.6.1 __ لم تذكر هذه المغردة على هذه المصيغة في الترآن الكريم الا مرة واحدة ٤ في الآية 9 من السورة الثامنة عشرة الكهف .

8.6.2 _ انظر الجلالين ، الحاشية رقم 1 ، صفحة 3 من الجزء الثاني

8.7.1 __ لكنه لم يذكرها في الرسالة التي كتبها عن « لغات قبائل العرب » .

مَّرُدُو مِنْ مَوْلَهُ تَعَالَى : « وَانْرَكِ البَكْرِ رَهُواً ، إِنَّهُمْ جُنْدُ مُغْرَقُون » الآية 24 من السورة الرابعة والاربعين « الدخان » .

8.7.3 ـ ذكر هذا المعنى ابن زيد ، انظر البحر الجزء الثامن صفحة 35

8.7.4 _ والى هذا المعنى أشار الضحاك وأضاف « دمثا لينا » .

8.7.5 ـ بهذا المعنى شرح هذه اللفظة القطاني في قصيدته التي يتول فيها . سَ رَ وَلَا الصَّدورِ على الاعجازِ تَتكِل الكَشَاف الجزء الرابع ، صفحة 217 وسيما « مشاهد الانتصاف علسى شواهد الكشاف » للشيخ محمد عليان المرزوقي ، حاشية رقم 1 من نفس صفحة الكشاف المذكورة اعلاه .

كما شرح هذه اللفظة بـ « ساكنا » شاعر أورد شعره أبو حيان · قال هذا الشاعر : -

والخيل تمزع رهواً في أعنَّتِها كالطير ينجو من الشرنوب ذي البرد انظر البحر ، الجزء الثامن ، صفحة 31 ·

ولهذه اللفظة معان أخر هي :

- المكان المرتفع والمنخفض وهو من الاضداد .

___ الرهو: المرآة الواسعة الهن ، حكاه النضر بن شميل .

ــ الرهو: ضرب من الطير وهو الكركى .

__ رها يرهو الرجل: فتح بين رجليه ، قاله أبو عبيدة .

- الرهو: الفرجة الواسعة

8.8 _ السروم قال الجواليقي (1) هو أعجميّ ، اسم لهذا الجيل من النساس (2) .

9 حــرف الـــزاي :

9.1 — الزنجيل حكى الثعالبي في فقه اللغة (1) أنه فارسي (2) ، وكذا الجواليقى (3) .

س 3 ــ حرف الزاء في ر ٠

س 4 _ لم يثبت الناسخ كلمة « زنجبيل » في ١ · الا انه ذكر شرحها ·

8.8.1، عبارة الجواليتى : « هذا الجيل من الناس ، أعجمي ، وقد تكلمت بــه العرب قديما ، ونطق به القرآن » (المعرب صفحة 163)

8.8.2 _ ذكرت مرة واحدة في القرآن الكريم في الآية 2 « غُلَبَتَ الرَّومُ » مـــن السورة الثلاثين ، الروم .

- 9.1.1 __ ذكر هذه اللفظة أبو منصور عبد المالك بن محمد الثعالبي في كتابه « فقه اللغة » صفحة 454 في الفصل الذي سماه « في سياقة اسماء تفردت بها الفرس دون العرب فاضطرت إلعرب إلى تعريبها أو تركها كما هي » ·
- 9·1·2 _ الآية 17 « وَيَسْتَوْنَ ميها كأساً كَانَ مِزاجُها زَنْجَبِيلاً » من السيورة السيادسة والسبعين ، الانسان .
- 9.1.3 __ لم يصرح السيوطي بما قال في هذه اللفظة الجواليقي ، لان هذا الاخير لم يذكر هو نفسه اصلها ، ذكر اين ينبت الزنجبيل ، وما هو ، وكيف يؤكل، وما هو النوع الاجود منه ، وكيف تصفه العرب ، ونسبي أن يقول لنا من اية لغة هو (أنظر المعرب ، صفحة 174) .

ولكننا نعرف الآن ان اصله من الاغريقية ، يقولون نيه Zcyy cBepcs

10 - حـرف السيـن :

- 10·1 سُجْداً قال الواسطي في قوله: « وَادَّخُلُوا اللَّبَابَ سُجَّداً (1) » أي مقنعي الرؤوس بالسريانية (2) .
- 10.2 السيحل قال ابن مردويه: «حدثنا أحمد بن محمد بن زياد ، حدثنا محمد بن غالب بن حرب حدثنا هارون بن موسى النحوي عن عمرو بن مالك عن أبي الجوزاء عن ابن عباس ، قال: « السجل (2) بلغة الحبشة « الرجل (2) » .
- 10-1.1 وردت هذه العبارة وادخُلوا الباب سُجُداً » في آيتين من التنزيل العزيز ، جاءت الاولى في الآية « وَإِذْ قَلْنَا ادْخُلوا هَذِهِ الْقَرِيةَ هَكُلُوا مِنْها حَيْثُ شُئْتُم وَعَدا وَادْخُلُوا الْبَابَ سُجُداً وَقُولُوا حِطَّة تُعْفَرُ لَكُم خُطاياكُم وَسَنَزِيدُ الْمُحْسِنِينَ » الآية 58 من السورة الثانية ، البقرة » وجاءت وَسَنَزِيدُ اللهُ وَإِنْ قَيلَ لَهُمُ السَّكُنُوا هِذِهِ القرية وكُلُوا مِنْهَا حَيْثُ شُئْتُ مُ الثانية في الآية « وَإِذْ قَيلَ لَهُمُ السَّكُنُوا هِذِهِ القرية وكُلُوا مِنْهَا حَيْثُ شُئْتُ مُ وَقُولُوا حِطَة وادخُلوا اللهُ السَورة السابعة ، الاعراف ، وذكرت هذه العبارة مسرة الثنة بدون « واو » العطف في وادخلوا في الآية 154 السورة الرابعة النسورة النسورة النسورة النسورة النسورة النسورة الرابعة النسورة الن
- 10·1·2 ـ ولهذه اللفظة اصل نعرفه في الآرامية اي في السريانية . ذلـــك ان الآرامين يقولون في « عبد » و « سجد » عبد » و ينطقون في « Sgued
- 10-2.1 سلم ترد هذه المفردة في التنزيل العزيز الا مرة واحدة ، الآيسة 104 ، السيرة الواحدة والعشرين ، الانبيساء .
- 10·2·2 _ وهذا ما ذهب اليه ايضا الزجاج الذي قال « ان السجل هو رجـــل بلسـان الحبـش » .

- وفى المحتسب لابن جنبي (3): « السجل الكتاب . قال قوم هو المحتسب لابن جنبي (3): « السجل الكتاب . قال قوم هو المحترب (4) معرب (5) * » .
- 10.3 سجيل قال الجواليقبي (1) « بالفارسية : « سنـك » و « كـل » ، أي حجارة وطين .

قال الفريابي : حدثنا ورقاء عن أبي نجيم عن مجاهد قال :

س ! ___ عبارة ابن جنى : « السجل : الكتاب ، ويقال هو كتاب العهدة ونحوها . وقال قوم : هو فارسى معرب » .

س 3 _ شكلت في ر · « سنك » بضم مسكون مفتح ·

س 4 ... شكلت في ر · «وكل » بكسر الكاف وفتح اللهم ، وبقيت بدون حركات في ا ، اعتمدت في شكلها على الجواليقي ·

س 5 ___ « عن ابى نجيح حدثنا عن مجاهد » في ر ·

10.2.3 _ المحتسب الجزء الثاني ، صفحة 67 .

10.2.4 _ انكر أبو عبيدة أن يكون مارسيا

10.2.5 _ قال أبو الفضل الرازي : « الاصح أنه فارسي معرب » البحر الجزء 6 صفحـة 343 . وفيه أربع قراءات :

1 _ قراءة الجمهور هي « السيجل » بكسر السين والجيم

2 _ قراءة ابى زرعة « الشُّجُل » بضم السين والجيم

 قراءة الحسن وعيسى « السِّيْجُل » بكسر فسكون ، وهي قسراءة قال عنها أبو عمرو إنها قراءة أهل مكة .

4 _ قراءة أبي السمال والاعمش وطلحة « السَّجْل » بفتح فسكون . وأولوها تأويلات كثيرة راينا منها أعلاه تأويل الزجاج وهو موافق لما رواه لنا أبن مردوية . وأولها مجاهد بالصحيفة وأبن عباس وجماعة معه بـ « ملك » وقالوا عنها أن السجل كاتب كان لرسول الله صلى الله عليه وسلم . وقيل أصله من المساجلة ، وهو الدلو ملاى ماء (الصحاح الجزء الخامس ، صفحة 1725) .

البن أبي الفارسية أولها حجارة وآخرها طين ». وقال ابن أبي المن شيبة : « حدثنا وكيع عن سفيان عن السدي عن عكرمة عن ابن عباس في قوله « سجيل (2) » قال : هي بالفارسية « سنك » و « كل » حجر وطين » .

وقال : « حدثنا وكيع عن اسرائيل عن جابر عن ابن سابـــط « سجيل (3) » قال : هي بالفارسية .

10.4 - سجيان (1) ذكر أبو حاتم في كتابه « الزينة » أنه غير عصربيي (2) ·

10.3.1 ــ أضاف محقق « المعرب » زيادات منيدة على ما قاله الجواليقي فانظره (المعرب) صفحة 181 ، الحاشية رقم 2)

10.3.2 ــ وردت هذه المفردة ثلاث مرات في الكتاب الحكيم ، الاولى في السورة الحادية عشرة الآية 82 ، والثانية في السورة الخامسة عشرة الحجر ، الآية 74 ، والاخيرة في السور الخامسة بعد المائة ، الآية أربعة .

10·3·3 ـ قال أبو عبيدة في قولة تعالى : « تَرَمِّيهِم بِحِجارَةً مِن سِبَّيلٍ ، قال أراد، والله أعلم ، من شديد وأنشد قوله تميم بن أبى متبـل :

ورجلة يصرمون البيض عن عرض ضرباً تواصى به الابطال سجينا يريد شديدا» ، هذا ما قاله ابو زيد سعيد بن اوس بن ثابت الانصاري ، في كتابه النوادر في اللغة ، صفحة 209 ، (وانظر ايضا حاشية رقسم 10.4.2

10.4.1 _ ذكرت ﴿ سجين مرتين في القرآن الكريـــم ، في الآيــة 7 · ﴿ كَــلا إِنَّ كَاكِتَابَ اَلْفَجَّارِ لَغِي سِجِينٍ ﴾ ، وفي الآية 8 : ﴿ وَمَا أُدْرِيكَ مَا سِجِينٍ ﴾ في السورة الثالثة والثمانين ، المطففين .

10.4.2 — قال الجوهري « سجين موضع فيه كتاب الفجار ، قال ابن عباس رضى الله عنهما « ودواوينهم » ، قال أبو عبيدة : فعيل من السجيين كالفسيق من الفسق » » الصحاح ، الجزء الخامس صفحة 2133 . وقال الزمخشري : « سجين كتاب جامع هو ديوان الشر دون الله فيه اعمال الشياطين ، وأعمال الكفرة والفسقة من الجن والانس ، وسمى سجينا فعيلا من السجن ، وهو الحبس والتضييق لانه سبب الحبيس والتضييق في جهنم ، أو لانه مطروح — كما روى — تحت الارض السابعة في مكان وحش ، مظلم » . (الكشاف ، الجزء الرابع ، صفحة 575) .

10.5 _ سرايق (1) قال الجواليقي « فارسي معرب (2) ، وأصله بالفارسية « سرادار » وهو « الدهليز » .

وقال غيره « الصواب أنه بالفارسية » « سرايردة » أي ستر الدار .

س 3 ___ سرادد في ر . و ا والصواب من الجواليتي .

ومّال أبو حيان: « واختلفوا في سجين ، اذا كان مكانا ، اختلافـــا مضطربا ، حذفنا ذكره ، والظاهر أن سجينا هو كتاب ولذلك أبدل منــه كتاب مرقوم ، وقال عكرمة سجين عبارة عن الخسار والهوان كما تقول بلغ فلان الحضيض اذا صار في غاية الجمود » ، البحر ، الجزء الثامن ، صفحة 440 .

انظر كذلك الحاشية رقم 10.3.3 · وكذا كتاب الزينة لابى حاتـــم · الجزء 1 صفحة 135) ·

- المعتمل المعتمل المعتمل المعتمل المعتب العزيز الا مرة واحدة في قوله تعالى: « وقل الحق مِن رَبِّكُم مَمَنْ شَاءَ عَلَيْوُمِنْ وَمَنْ شَاءَ عَلَيْكُنْرُ إِنّا اعْتَدْنَا اللَّهُ الْمَاءَ عَلَيْوُمِنْ وَمَنْ شَاءَ عَلَيْكُنْرُ إِنّا اعْتَدْنَا اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللَّا اللَّهُ اللَّا اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ الللَّهُ ال
- 200 ــ ذكر الجواليقى هذه المفردة ، فى كتابه « المعرب » فى المصفحة 200 واستشهد بيت من الشعر للفرزدق ، ولا ادري ما الغرض بهذا الاستشهاد ذلك ان الاتيان بهذا البيت لا يقوم حجة على ان اللفظة فارسية وانما فقط على أن الفرزدق يعرف معناها ويستعملها ، كما عرفها قبله الاعشى الذي ذكرها فى شعره حسب ما اورده ابن دريد فى الجمهرة ، الجزء الثالث ، صفحة 332 ، ولم يذكر ابن منظور انه اجنبى لربما لان الجوهري قبله مكت ايضا عن أصل هذه المفردة .

انظر التعليق الذي كتبه محتق المعرب في الحاشية رقم 2 من صفحة 200 . وانظر ايضا 21.25 ، والسرادق في اللغة الفارسية هو : « حائط او حاجز من نسجيج غليظ حول خيمة (انظر غرائب اللغة العربيسسة ، صفحة 233) .

وقال الراغب: « السرادق فارستي معرب ، وليس في كلامهم اسم مفرد ثالثة ألف وبعدها حرفان (3) ».

10.6 — سَرِي قال ابن جرير: « حدثنا الحارث بن الحسن ، حدثنا ورقاء عن أبي نجيم عن مجاهد « سريا (1) » ، قال نهرا بالسريانية (2) وقال حدثنا ابن وكيع ، حدثنا اببي عن سلمة بن نبيط عن الضحاك ، قال « سَرِيْاً » قال « جدول صغير (3) » بالسريانية ، وقال ابن أبي حاتم : « حدثنا الحجاج بن حمزة ، حدثنا شبابة ، حدثنا ورقاء عن أبي نجيم عن مجاهد « سريا نهرا » بالنبطية (4) .

10.5.3 _ انظر «مفردات القرآن» صفحة 230 ·

10.6.1 لم تذكر هذه المفردة الا مرة واحدة في القرآن الكريم وذلك في قولمه تعالى : « هُناداهَا مِنْ تَحْتِها أَلَّا تَحْزني قَدْ جَعَلَ رَبِّكِ تَحْتَكِ سَرِيّاً » الآية 24 من السورة التاسعة عشرة ، مريم .

10.6.2 ــ لقد عرف هذه المغردة بهذه المعنى الشعراء الجاهليون ، فاستعملها لبيد في معلقته فقال يصف حمارا وحشيا مضى خلف أناته نحو الماء :

منه اذا هي عردت اقدامهـــا مُسْجورةً متجـاوراً قلامهــا

نمضى قدمها وكانت عــــادة نَتُوسَّطا عَرْضَ السَّرِي نَصدُعا

استعمل السري هنا بمعنى « النهر الصغير »

كما شرح النبى صلى الله عليه وسلم هذه المفردة فقال لما سئل عن معناها: « هو الجدول » فى حديث اخرجه الطبرانى وابو نعيم فى الحلية فى ترجمة عكرمة .

- 10.6.3 تعرض أبو حيان هو أيضا لهذه المفردة في البحر المحيط الجزء السادس صفحة 170 فبحث عن أصلها وقال: « السرى المرتفع القدر ، يقال سرا يسرو ويجمع على سراة بفتع السين وسرواء وهما شاذان فيه وقياسه افعلاء ، والسري النهر الصغير لان الماء يسري فيه » ،
- 10.6.4 _ اما شمهاب الدين احمد الخفاجى فيرى انه « معرب سرا برده » او « سرا طاق » ثم اردف الخفاجى وقال : « واخطأ من فسره بآلة القناديل وهو يمد فوق صحن الدار والبيت » · (شفاء الغليل فيما في كلام العرب من الدخيل » صفحة 148 ·

وقال حدثنا يونس ابن حبيب ، حدثنا أبو داود عن قيس عن أبي حصين عن سعيد بن جبير « سَرِيّاً » نهرا بالنبطية (5) .

10.7 - سَفَرَة قال ابن أبي حاتم: «حدثنا على ابن المبارك حدثنا زيد ابن المبارك ، حدثنا ثور عن ابن جريح ، عن ابن عباس « بأيدي سفرة (1) » قال بالنبطية (2) القراء .

10.8 - سقر ذكر الجواليقى (1) أنها أعجمية (2)

س 4 ــ ثور عن جريح في ر ٠

10.6.5 — اغفل السيوطى ما قاله عن هذه اللفظة أبو القاسم بن سلام فى « لغات قبائل العرب » لقد نص ابن سلام على أن « سريا » هو الجدول : اي النهر ، بلغة توافق لغة السريانية — انظر الجلالين ، الجزء الثانى صفحة 15 ، الحاشية رقم 1 .

رُمُ الكتاب العزيز الا مرة واحدة ، في قوله تعالى : « بِأَيدي لَا يُعْدِي لَا مِن السورة الثمانين ، عبس .

10.7.2 ــ لم يصرح الجوهري بذلك ، واكتفى بأن قال : « والسفرة الكتبـة » الصحاح ، الجزء الثانى ، صفحة 685 ، لكن ابن منظور قال : « والسفرة: الكتبة ، واحدهم سافر ، وهو بالنبطية سافرا ، (انظر مادة سفر فى لسان العرب) .

وقال الزمخشري: « سفرة: كتبة ، وقيل السفرة ، القراء ، وقيل اصحاب رسول الله صلى الله عليه وسلم » ، وذكر الراغب الاصفهانى « السفسرة هم الهلائكة الموصوفون بقوله « كراما كاتبين » والسفرة جمع سافر ككاتب وكتبة » (المفردات في غريب القرآن ، صفحة 234) .

10.8.1 ــ لم أر الجواليقي ذكر هذه اللفظة ، ولا أدري من أين أورد السيوطي

10.8.2 _ اعتقد ان الكلمة التي يتحدث عنها السيوطي موجودة في الآية 19 من السورة الرابعة والثلاثين ، سبا .

- دس کی دشتا این أبی مردویه « حدثنا أحمد بن كامل ، حدثنا محمد بن كامل ، حدثنا محمد بن سعد الكوفي ، حدثنا أبي ، حدثنا عمى ، حدثنا أبي عن أبيه محمد بن سعد الكوفي ، حدثنا أبي ، حدثنا عمى ، حدثنا أبي عن أبيه عن أبن عباس قال : « السكر بلسان الحبشة الخل (1) * » .
- 10.10 سَلْسَبِيل قال * الجواليقي (1): « قيل هو اسم أعجمي (2) » .
- 10.11 سَنَا عده الحافظ بن حجر في نظمه ولم أقف عليه لغيره (1) .

س 2 -- سقطت « حدثنا ابي ، حدثنا عمى » من ا .

المُورِد من المفردة في القرآن الكريم في الآية : « وَمِنْ ثَمَراتِ النَّفِيسِلِ النَّفِيسِلِ وَالْأَعْنَابِ تَتَخَذُون مِنْهُ شُكْراً وَرَزْقاً خَسَنا ، إِنَّ في ذَلِك لآية لقوم يعقلون » الآية 67 من السورة السادسة عشرة ، النَّحل .

10·10·1 - ذكره الجواليتي في كتابه « المعرب » صفحة 189 .

10.10.2 ــ قال الجواليقى : « وهو اسم اعجمى نكرة فلذلك انصرف ، وقيل هو اسم معرفة الا انه اجرى لانه راس آية» ، ولقد علق على هذا الكلام محقق « المعرب » بما يشفى الغليل (انظر الحاشية رقم 6 من المرجع اعلاه) ، ولقد ذكره شمهاب الدين احمد الخفاجى فى « شفاء الغليل » صفحة 147 نقال : « سلسبيل معرب وقيل عربى منحوت اي سلس سبيله » فقال : « سلسبيل معرب وقيل عربى منحوت اي سلس سبيله » ذكره القرآن مرة واحدة ، فى الآية « عَيْناً فيها تسمى سلسبيلا » الآية دكره السورة السادسة والسبعين ، الانسان .

قال أبو حيان في البحر (الجزء الثامن صفحة 392) نقلا عن ابـــن الاعرابي « لم السمع السلسبيل الا في القرآن »

10·11·1 - ذكره الكتاب العزيز في الآية الكريمة : « الله تراكُن الله يُزجي سَحاباً مُمْ يُؤلِّفُ بَيْنَهُ مُمْ يَجْعِلُهُ رُكاماً فَتَرَى الْوَدْقَ يَخْرُجُ مِنْ خِلالِهِ ، وينزلُ مِنَ السَّماءِ مِن جِبالِ فيها مِن بَرد فَيصيبُ بِهِ مِنْ يشاء وَيَصْرِفُهُ عَنْ مَنْ يَشاء ، يَكَادُ سَنَا بَرْقَهِ يَدْهَبُ بِالإَبْصَارِ » الآية 33 من السورة الرابعة والعشرين النسورة الرابعة والعشرين النسورة والعشرين .

وفي هذه المفردة قراءتان : اولاهما قراءة الجمهور وهي القراءة التي درجنا عليها هنا بالمغرب وهي قراءة الراوي ورش عن البدر نافع رضى الله عنهما ، مقرونة بالكلمة التي بعدها وهي « برقه » ، وثانيهما سنهمدودة وهي قراءة طلحة بن مصرف ، امدها باللفظة التي بعدها حين أعطى للمفردة « برقه » معنى المقدار ، فضم الباء وسكن الراء كعادة العرب في مثل هذه الاوزان .

10.12 _ سندس ذكر الثعالبي في فقه اللغة (1) انه فارسي ، وكذلك قال الجواليقي : « هو رقيق الديباج بالفارسية (2) » وقال الليث : « لم يختلف أمل اللغة والمفسرون في أنه معرب » .

وقال شيدلة هو بالهندية (3) .

10.13 - سَيِّدِها لَدا الباب (1) » مَسِّدِها لَدا الباب (1) » أَلْفيا سَيِّدِها لَدا الباب (1) » أي زوجها (2) .

وقال ابو عمرو : « لا أعرفها في لغة العرب » .

10.14 — يبينين قال ابن أبى حاتم: « حدثنا الحسن بن محمد ابن الصباح ، حدثنا عمر العنقري ، حدثنا شعبة عن أي رجاء عن عكرمة ، « سينين (2) » « الحسن » بلسان الحبشة ، أخرجه ابن جرير من هذا الوجه ومن وجه آخر عن عكرمة وذكره الجواليقى (2) في كتابه .

^{10.12.1} _ ذكره ابو منصور عبد المالك بن محمد الثعالبي في فقه اللغة تحست فصل سماه « في سياقة اسماء تفردت بها الفرس دون العرب ، فاضطرت العرب الى تعريبها أو تركها كما هي ، صفحة 453 .

^{10.12.2} _ انظر المعرب ، صفحة 177 ، وانظر ايضاما اورده محقق هذا الكتاب في الحاشية رقسم 4 ·

^{10.12.3} _ وقال عنه شبهاب الدين الخفاجي في كتابه « شفاء الغليل ، صفحة الديباج ، معرب » ·

أَنْ مَا الْخَكْرِ الْحَكَيْمِ فَي هَذَهِ الآية : « وَاسْتَبَقَا الْبَابَ وَقَدْتْ قَمِيصَهُ مِن الْمَادِ وَالْمَابُ وَالْمَابُ مَا مَرَاءُ مَن أَرَادَ بِأَهْلِكُ سُوءاً إِلَّا أَنْ يُعْجَنَ أَرَادَ بِأَهْلِكُ سُوءاً إِلَّا أَنْ يُعْجَنَ اوْ عَذَابُ البِهُ » الآية 25 من السورة النائية عشرة ، يوسف .

^{10.13.2} _ قال الزمخشري « بعلها » الكشاف الجزء الثاني ، صفحة 357 ·

^{10.14.1} ــ ذكره الله في الآية « وَطورِ سِينِينَ » الآية 2 من السورة الخامسة والتسمين ، التسين .

^{10.14.2} _ ذكره الجواليتى في المعرب ، صفحة 198 وانظر تعليق محتق هذا الكتاب في الحاشبة رقم 2 من نفس هذه الصفحة .

10·15 — سيناء قال ابن حاتم: « حدثنا أبو الازهر ، حدثنا وهب ابن جرير ، حدثنا أبي عن علي بن الحكم عن الضحاك .

قال: «سيناء (1) » بالنبطية الحسن (2) ، وقال ابن جرير: «حدثت عن الحسن قال: سمعت أبا معاذ يقول: أنبأنا عبيد بن سلمان ، قال: سمعت الضحاك يقول في قوله: « مِنْ طور سيناء » الطور: « الجبل » بالنبطية وسيناء جنة بالنبطية (3) .

11 - حسرف الشيسن :

11.1 - شطر قال ابن أبي حاتم حدثنا أبي ، حدثنا موسى ابن اسماعيل ، حدانا وهب عن داوود عن رفيع في قوله : « شطر

س 1 -- اخبرنا ، في ١ ،

س 9 — وهيب في ر .

^{10·15·1} ـ توجد هذه اللفظة في قوله عز وجل : « وشجرة تخرج من طور سيناء تنبت بالدهن وصبغ لِلْاكِلينَ » الآية 20 من السورة الثالثة والعشرين ، المؤمنون .

^{10.152 -} درس الامام الزمخشري هذه اللفظة دراسة لا باس بها فقال : « وطور سيناءَ لا يخلو اما ان يضاف فيه الطور الى بقعة اسمها سيناء وسينون ، واما أن يكون اسما للجبل مركبا من مضاف ومضاف اليه ، كامرىء القيس وكبعلبك ، فيمن أضاف ، فمن كسر سين سيناء فقد منع الصرف للتعريف والعجمة أو التأنيث لانها بقعة ، وفعلاء لا يكون الفه للتأنيث كعلـــاء وحرباء ، ومن فتح فلم يصرف ، لان الالف للتأنيث كصحراء ، وقيل هـو جبل فلسطين ، وقيل بين مصر وايلة ، ومنه نودي موسى عليه السلام ، وقرأ الاعمش ، سيناعلى القصر ، (الكشاف الجزء 3 ، صفحة 141)

^{10·16·3 —} كل العرب تنطق بها بنتح السين ما عدا كنانة التى تكسرها ، البحر المحيط ، الجزء 6 ، صفحة 393 .

- المسجد (1) » قال « تلقاءه (2) » بلسان الحبشة (3)
- 11.2 شهر (1) قال الجواليقي (2): « ذكر بعض أهل اللغة إنه بالسريانية (3) » .

13 _ حــرف الصــاد :

13.1 - الصراط حكى النقاش وابن الجوزي: أنه الطريق بلغة

س 1 ___ تلقاه في ا .

س 1 ___ تلقاه بالحبشة في ر ·

- 11.1.1 ـ وردت كلمة « شطر » مضافة الى « المسجد » وبالتدقيق الى « المسجد الحرام » ثلاث مرات في آيات كلها مدنية وجميعها في سورة البقرة في الآيات 144 و 140 و 150 . وردت مضافة الى ضمير المفرد الغائب المائد طبعا على المسجد الحرام في آيتين مدنيتين أيضا وفي نفس السورة الموما اليها سابقا ، في الآيتين 144 و 150 .
- 11.1.2 _ والغريب في الامر أن أبا القاسم بن سلام يجعل هذه اللفظة في الآيات التي ذكرتها في الحاشية رقم 11.1.1 لفظة كنانية بمعنى التلقاء والنبي . (انظر الجلالين) الجزء الاول) صفحة 22) .
- 11.1.3 _ اشرت الى هذه اللفظة فى بحثى « ليس القرآن بلغة قريش فحسب » المنشور بمجلة « دعوة الحق » العدد الخامس السنة الناسعة ، ذو التعدة 1385 ، موافق مارس 1966 ، صفحة 26 ·
- 11.2.1 _ ذكر المترآن هذه الكلمة احدى وعشرين مرة ، عشر مرات مفرداً معرفاً ومرتين نكرة مفردة ومرتين نكرة مثنى ومرة واحدة جمعا معرفا على وزن الفعل .
 - 11.2.2 _ ذكره الجواليتي في « المعرب ، صفحة 208 ·
- 11.2.3 _ وهو في الآرامية عبر أنطق بها Sahro يدل عندهم على الشهر المتمري .

11(147) الــروم . ثم رأيته (1) في كتاب الزنية لابي حاتم (2) *

13.2 _ مُرهَّ قال ابن جرير: حدثنا سليمان بن عبد الجبار ، حدثنا محمد بن الصلت ، حدثنا أبو كدبيه ؟ عن عطاء عن سعيد ابن جبير ، محمد بن ابن عباس « فصرهن (1) » قال : « هي بالنبطية فشققهن » * .

س 3 ـــ أبو كدانية في 1.

13.1.1 ـ ذكرت المفردة 45 مرة في القرآن الكريم .

13.1.2 __ يقول اللغويون ان معناها « الطريق » ويظهر ان لها اصلا في اللغية اللاتينية حسب زعم كثير من الباحثين العرب وغير العرب ، وهذا الاصل هـو Strata الذي يدل على « الطريق المبلط » ،

ولقد اتفق المفسرون على أن أصله بالسين وبهذا قرأ قنبل ورويس. أما قريش ، وهي التي تتكلم بالفصحى فانها تبدل السين صادا ، وبهذه الفصحى قرأ الجمهور من قرائنا ، وهي الصيغة الوحيد المحفوظة في مصحف الامام . أما قبيلة قيس ، فانها تشم الصاد زايا ، نقل لنا هذه اللهجة حمزة في قرأءته . أما قبائل عذرة وكعب وبني القين فيقلبون الصاد زايا ، ومن القراء من يقرأها بين الصاد والزاي ، وهو حرف صعب على اللسان ، والصراط مؤنث عند كل القبائل العربية الا عند تميم . (انظر تفصيل ذلك في الكشاف الجزء الاول صفحة 12 وفي البحر المحيط ، الجزء الاول ، صفحة 27 وفي البحر المحيط ، الجزء الاول ، صفحة 27) .

13.2.1 _ وردت هذه المفردة في قوله تعالى : « وَإِذْ قَالَ إِبراهِيمْ رَبِّ أُرنِي كَيْفَ تُحْيِي لَمْوَتِي ، قَالَ أُو كُمْ تُؤْمِنٌ ، قَالَ بَلَى وُلِكِنْ لِيُطْمُئِنَ قَلْبِي . قَالَ أَو كُمْ تُؤْمِنٌ ، قَالَ بَلَى وُلِكِنْ لِيُطْمُئِنَ قَلْبِي . قَالَ أَو كُمْ تُؤْمِنٌ ، قَالَ بَلَى كُلِّ جَبل مِنْهِنْ جُزِءاً ثم ادْعُهُنَ أَرْبَعَةً مِنَ الطّيرُ فَصُرْهُنَ إِلَيْكَ ثُمَّ اجْعَلَ عَلَى كُلِّ جَبل مِنْهِنْ جُزِءاً ثم ادْعُهُنَ يَاتِينَكَ سَعِياً واعلَمَ أَنَ اللّه عَزِيزُ حَكِيمٌ » الآية 260 من السورة الثانية، البقسرة .

وقال حدثت عن الحسين بن الفرج ، سمعت أبا معاذ . حدثنا عبيد ابن سليمان ، سمعت الضحاك يقول : « فَصُرْ هُنَّ (2) » بالنبطية (3) « تشققه سن »

وقال ابن المنذر: « حدثنا زكرياء ، حدثنا محمد بن نافع ، حدثنا السماعيل بن عبد الكريم ، حدثنى عبد الصمد ، سمعت وهبا يقول:

س 3 ___ « شققهن » في ا •

س 4 --- « حدثنا زكرياء محمد » بدون « حدثنا » زكرياء ومحمد في ر ،

13.2.2 سـ نسر اللغويون هذه المفردة بتسع تفسيرات اجملها نيما يلسى:

1 صرهن : قطعهن ، قاله ابن عباس ومجاهد والضحاك وابسن المختساء :

ضن لظلت الشم منه وهي تنهار

ملو يلاقى الذي لاقيته حضن

2 _ صرهن: فصلهن ، قاله قتادة

3 ـ صرهن: مزقهن ٤ قاله قتادة أيضا .

4 ـ صرهن: فرقهن ، قاله قتادة أيضا .

5 _ صرهن: اضمهن ، قاله عطاء بن ، ياح .

6 ــ صرهن: أجمعهن قاله أبن زيد

وَفَى الحديثِ أَن قال لَحْصَمِينَ تقدما الله : « اَحْرِجا ما تصررانه من الكلام » أي ما تجمعانه في صدوركما .

7 ــ صرهن : اوثقهن ، قاله ابن عباس ، لهذا سمى الاسيـــر مصرورا لان يديه جمعتا الى عنقه .

8 - صرهن: شققهن ٤ قاله الضحاك ٠

9 ــ صرهن : المهلهن ، قاله الاصمعى ، واعتقد أن قول الشاعر :

وما صيد الاعناق فيهم جبلة ولكن اطراف الرماح تصورها

هو لهــذا المعنــي .

اتيت بهذا كله محاولا أن أبين أنني وجدت صعوبة في قبول نبطية أو سربانية هذه اللفظة .

13.2.3 __ قال انها بالنبطية ايضا ابن عباس والضحاك ، وقال انها بالسريانية ابو الاسود (انظر البحر المحيط ، الجزء الثاني ، صفحة 300) ،

« ما في اللغة شبىء الا منها في القرآن شبىء قليل » . قيل : « وما فيه من الرومية ؟ » . قال : « فصر هن (4) » يقول : (قطعهن) .

- 13.3 صلوات ذكر الجواليقى (1) ، انها بالعبرانية ، كنائس اليهود . وقال أبن أبي حاتم : « حدثنا أبي ، حدثنا عبد العزيز منيب حدثنا أبو معاذ الفضل بن خالد ، حدثنا عبيد بن اسماعيل عن الضحاك ، قال :

س 1 ـــ « ما في اللغة شبىء الا في القرآن شبىء » في ر ·

13.2.4 ـ اما التراءات التي وصلتنا لهذه اللفظة نهي:

اولا: آمير دوية بكسر الصاد قرأ بهذا حمزة وزيد وخلف ورويس .

ثانيا: نصره من بضم الصاد قرأ بذلك باق السبعة وهى القراءة السائدة بالمغرب لانها قراءة ورش عن نافع ، وهاتان الصيغتان هما اللذان يفسران بالميل الذي اشرت اليه في الحاشية رقم اللذات علم 13.2.2 ، المعنى التاسع والاخير .

ثالثا: فَصُرَّهن ، بتشدید الراء وضم او کسر الصاد وهی قراءة ابسن عباس وقوم معه ، ولقد علل ابن جنبی هذه القراءة او بعبارة ادق وجهاً واحداً منها وهو کسر الصاد فقال : « اما فَصِرُّهن بكسر الصاد وتشدید الراء فغریب ، وذلك أن یفعل ف المضاعف المعدی شاذ قلیل ، وانما بابه فیه یفعل » .

وعلل الوجه الآخر فقال: « وأما صُرُّهن بضم الصاد فعلى الباب ، أعنى: ضم عين يفعل في مضاعف معدى ، والوجه ضم الراء لضمة الهاء من بعدها . (انظر المحتسب الجسزء الاول ، صفحة 136) .

رابعا: فصرها من التصريب الراء وكسرها من التصريب روى هذه التراءة عكرمة .

13.3.1 ــ اورد الجواليقي هذه اللفظة في كتابه المعرب ، صفحة 211 وهبي على رأس القائمة ، ذلك أن الجواليقي لم يرتب الالفاظ ترتيباً دقيقا في كتابه ، ولهذا جعل هذه المفردة على رأس كلمات باب الصاد وجعل الصرد مثلا بعدها وحقها أن تكون قبلها ، ويظهر أن محقق الكتاب فضل ترتيسب الجواليقي فلم يدخل عليه أي تغيير ،

« صلوات : كنائس اليهود (2) ، ويسمون الكنيسة صلوثا (3) » ،

وفي المحتسب لابن جنبي: « قرىء ضُلُوت بضم الصاد واللام واسكان الواو والتاء (4) ، وصِلُوات بكسر الصاد وسكون السلام

س 3 ___ وبالثا في ر .

س 3 ___ عبارة ابن أجنى بكسر الصادوجزم اللام •

13.3.2 ... يدعى A.J. Weneinck أن هذه المغردة لم توجد في الادب الجاهلي وان القرآن ادخلها لاول مرة في القرآن الكريم، ولهذا ... يقول هذا المستشرق ... كتبت في مصحف الامام بالواو . ثم يقول في آخر بحثه « أن كتابتها بالواو هو اثر من آثارلهجة من اللهجات العربية . » لقد ترجمت من بحث Wensinck ما يتفق والشريعة الاسلامية السمحاء ، اما الاشياء الكثيرة المبثوتة فيه والتي يقولها مدفوعا بحقده على الاسلام فقد تركتها جانباً لانها ليست من العلم في شيء .

يعتقاد Frankel

في بحثه

De Vocabulis in antiquis arabum Carminibus et inCorano peregrinis

الصنحة 21 ، أن كتابة الصلوة والزكوة وما شابههما بالواو تبين الاثر الآرامي في اللغة العربية الذي لا يمكن أن يستبعد عن الاذهان · ذلك أن الجدر «صلوتا» الآرامي الذي يدل في هذه اللغة على « طوى » ، « أبرم» « فتل وجبذ » واضح جدا في هذا الميدان ·

ثم يضيف Frankel قائلا: «تدل لفظة » صلوت » في كثير من اللهجات الآرامية على الدعاء ، التوجه الى الله ، والتضرع اليه وهلى عليها السريانيون حين تكون فردية

- Snouck Hurgronje المنظة المستشرق عنول في هذه اللنظة المستشرق المنطقة 213 الى 214 في كتابه معاهد 213 الى 214 وفي الجزء الاول صفحة 56 الى 63 .
- 13.3.4 ــ عبارة ابن جني في محتسبه (الجزء إلثاني ، صفحة 83) ، هي : « ومن ذلك قراءة الجحدري بخلاف : « صلوت » بضم الصاد واللام واسكان الواو والتاء ، ثم ذكر سبع قراءات أخرى لهذه اللفظة سنذكرها في التعليق رقم 13.3.7 الآتسى :

وصْلَوات (5) بضم وفتح اللام (6) (وصُلُوات بالضم وسكونها وصلوتا (7) وصلويثا (8) وصلواث) الاخيرتان بمثلثة (9) ، قال وكل ذلك تشبت

س 1 — لم يذكر ابن جني في محتسبه الضم والسكون مطلقا وانما فيسمه الكسر والسكون الضم والضم ، الضم والفتح .

س 1 و 2 _ سقط من النسخة ا . كل ما اتبته بين هلاليين

Nöldeke في كتابـــه 13.3.6 انظر كذلك أصّل هذه المغردة عند Nöldeke في كتابـــه و Wright de goeje صفحة 255 وكذلك عند geschichte des Qorano

فى كتابه Arabic Grammar الجزء الاول صفحة 12 . وعنسد Brockelmann نسسى مصفحة 7 .

- 13.3.7 ذكر ابن جبي لهذه اللفظة ثمان قراءات ذكرت اولاها في الحاشية رقم 1 13.3.4 اعلاه ، وبما أن هذه القراءات الباقية مهمة بالنسبة لاصل الكاملة ، سيما وأن ابن جني بحث فيه بحثاً موضوعيا فسأوردها كما ذكرها صاحب المحتسب تعيما للفائدة ، قال :
- --- وقرأ: « وصلوت » أبو العالية بخلاف والحجاح بن يوسف بخلاف والكلبى .
 - __ وقرا: « وصلوت » الحجاج ورويت عن الجحدري .
 - ___ وقرأ: « وصلوات » جعفر بن محمد .
 - __ وقرا: «وصلوتا » مجاهد ·
 - __ وقرأ: « وصلوات » الجحدري والكلبي بخلاف .
 - ــ وقرا : « وصلويتا » عكرمة ، و
- 13.3.8 قال ابو حيان : « وقرأ عكرمة وصلوينا بكسر الصاد واسكان السلام وواو مكسورة بعدها ياء بعدها ثاء منقوطة بثلاثبعدها الف ، والجحدري أيضا صلوتات بضم الصاد وسكون اللام وواو مفتوحة بعدها الف بعدها ثاء مثلثة النقط ، وحكى ابن مجاهد انه قرىء كذلك الا أنه يكسر الصاد ، (البحر ، الجزء 6 ، صفحة 375) .
- القراءات اعطى ابن جني رايه في هذه القراءات المقال : « اعلم ان أتوى القراءات في هذو الحرف هو ما عليه العامة ، وهو « صلوات » ويلى ذلــــك « صلوات » (بضم الصاد واللام) و « صلوات » (بضم الصاد واللام) و « صلوات » (بكسر الصادواسكان اللام) الما بقية القراءات اللام) و « صلوات » (بكسر الصادواسكان اللام) الما بقية القراءات اللام) و تشبت باللغة السريانية واليهودية (انظى المحتسب ، الجزء الثانى ، صفحة 83)

(10) باللغة السريانية (11) واليهودية (12) » .

14 _ حـرف الطـاء :

الصفار ، حدثنا أحمد بن نصر ، حدثنا عمرو بن طلحة ، حدثنا عمر بن الصفار ، حدثنا أحمد بن نصر ، حدثنا عمرو بن طلحة ، حدثنا عمر بن أبي زائدة ، سمعت عكرمة يذكر عن ابن عباس ، في قوله : « طه (1) » قال هو كقولك : « يا محمد بلسان الحبش (2) » .

وقال ابن أبى شيبة في المصنف: « حدثنا وكيع عن عمر بن أبي

س 4 __ عبر . في ا .

13.3.10 _ ويوافق نظر ابن جني ما ذهب اليه ابو حيان في بحره (الجزء السادس صفحة 375) ، قال : « وينبغي ان تكون قراءة الجمهور يراد به—ا الصلوات المعهودة في الملل ، واما غيرها مما تلاعبت فيه العرب بتحريف وتغيير فينظر ما مدلوله في اللسان الذي نقل منه فيفسر به .

13.3.11 مد أبو حيان اربعة عشرة قراءة لهذه اللفظة (انظر البحر) الجزء السادس صفحة 375 » ولقد اضاف قراءة لم ارها الا عنده وهب « صلوب » قال : « وحكى ابن خالويه وابن عطية عن الحجاج والجحدري صلوب بالباء بواحدة على وزن كعوب جمع صليب كطريق وظلروف واسينة واسون وهو جمع شاذ) اعنى جمع فعيل على فعول » •

13.3.12 _ لقد أوردت عبارة أبن جني كما جاءت في المحتسب في الحاشية رقم 13.3.10 اعلاه فانظره هناك .

14.1.1 _ وردت هذه اللفظة في الآية الاولى من السورة العشرين ، طه .

14.1.2 _ لقد ذكر اللغويون في معناها انسياء كثيرة منها :

اولا: معنى «طه » يا رجل في لغة عك ، وهو حسب الجوهسري فى صحاحه عك بن عدنان اخو معد ، وهو اليوم فى اليمن ، قال قال بهذا ، وقال الكلبي : « لو قلت لرجل من عك يا رجل لم يجب حتى تقول طه ، وانشد ابن جرير فى ذلك :

دَعُوتُ بِطِهَ فِي القِتالِ فَلَمْ يُجِبْ فَخِنْتُ عَلَيْهِ انْ يكونَ مُوائِلا

وزاد الشوكاني نقال : « وقيل انها عك يا حبيبى » (نسح القدير الجزء الثالث ، صفحة 355) وقال قطرب انها كذلك في لغة طيء .

زائدة عن عكرمة ، قال : « طه » بالحبشية يا رجل ، أخرجه ابن أبى حاتم ، وقال ابن أبي حاتم حدثنا علي بن الحسين ، حدثنا اسماعيل بن 16د(116) موسى ، حدثنا الحكم بن طهير عن السدي عن أبي صالح في قوله په 11(47) « طه » ، قال كلمة غربت (3) ، وقال ابن جرير په : « حدثنا ابن حميد ، حدثنا أبو ثميلة عن الحسن بن واغد عن يزيد النحوي عن عكرمة عن ابن عباس ، قال : « طه (4) » بالنبطية يا رجل » .

ثانيا: وهي بمعنى يا غلان في نظر السدي (انظر البحر المحيط الجهزء السادس ، صفحة 225)

ثالثا: قيل هو أسم من اسماء الرسول.

رابعا: وقيل هو اسم من اسماء الله .

وعندما تكون بمعنى « يا رجل » وهو ما قال به ابن عباس والحسن وابن جبير ومجاهد وعطاء وعكرمة .

14.1.3 — يعطى الزمخشري شرحا طريفا لتتلبات هذه اللفظة ، قال في الكشاف ، الجزء الثالث صفحة 39 : « ولعل عك تصرفوا في « يا هذا » كانهم في لغتهم قالبون الياء طاء ، فقالوا في « ياء » : « طا » واختصروا هــــذا فاتتصروا على ها، واثر الصنعة ظاهر لا يخنى في البيت المستشهد به فاتتصروا على ها، واثر الصنعة ظاهر لا يخنى في البيت المستشهد به إنّ السّفاهة طاها في خَلائِتيكُم لا تَدْسَ الله اخْلاق التلاعين

14.1.4 ــ نقراها نحن هنا في المغرب كما رواها ورش في اختياره بغتج الطاء وهاء السكت وتقراها مثل ورش فرقة من القراء منهم الحسن وعكرمة وأبو حنيفة ، كما جاء ذلك في البحر المحيط الجزء السادس ، صفحة 224 واقتصر صاحب المحتسب على قراءة واحدة هي «طاوى » بمد الطاء والواو بالفتح ، ولم يذكر من قرا هكذا أو على الاصح لم نتمكن ، بكسل أسف من معرفة من ذكر أبن جنى أذ اقتصر على أن قال : « مبيض » ولقد عزا أبوحيان هذه القراءة الى الضحاك وعمر بن فائد .

وقراها عمرو بتفخيم الطاء لاستعلائها وأمال الهاء ومخمها ابن كثير وابن عامر على الاصل (الكشاف ، في المكان المشار اليه أعسسلاه) . وامالهما جميعا ابو بكر وحمزة والكسائى والاعمش ، وقراهما ابو جعفر وشيبة ونافع بين اللفظين ، واختار هذه القراءة ابو عبيد وقرا الباقون بالتفخيم ، (انظر فتح القدير لمحمد بن على بن محمد الشوكانى ، الجزء الثالث ، صفحة 355) ، وزاد الشوكانى فبين المورآ مهمة ، قال: « قال الثعلبى : وهى كلها لغات صحيحة فصيحة ، وقال النحاس ، لا وجه للمالة عند أكثر أهل العربية لعلتين : الاولى انه ليس هاهنا ياء ولا كسرة حتى تكون الامالة ، والعلة الثانية ان الطاء من موانع الامالة ،

وقال شيدلة في تفسيره: «حدثنا الحجاج عن ابن جرير أخبرني عبد الله بن مسلم عن سعيد بن جبير . قال: «طه» يا رجل بالسريانية . وأخرج ابن جرير مثله عن قتادة . وقال ابن جرير حدثنا ابن حميد حدثنا يحى بن واضح حدثنا عبد الله عن عكرمة قال: «طه بالنبطية يا انسان » . وقال ابن أبي شيبة «حدثنا وكيع عن سفيان ، عن سالم عن سعيد بن جبير ، قال: «طه بالنبطية يا رجل » . وقال: «حدثنا وكيع عن قرة بن خالد عن الضحاك ، قال: «طه ، بالنبطية يا رجل » ، وقال عن حدثنا وكيع عن عرمة ، عن خصيف عن عكرمة ، يا رجل » ، وقال حدثنا وكيع عن سفيان ، عن خصيف عن عكرمة ، قال ، «طه يا رجل بالنبطية » .

14.2 — الطّافوت تقدم في الجبت (1) · طَفِقاً قال شيدلة في البرهان : « طفقا (1) قصدا بالرومية (2) »

س 1 __ سنيد في اور ٠

^{14.2.1} _ أوردها فعلا السيوطي في حرف الجيم (انظر رقم 5.1) وهي مفسردة وردت في الآية 51 من السورة الرابعة ، آل عمران ، تلك الآية التي نقلتها في الحاشية رقم 5.1.1 . ولقد كررها الحق سبحانه وتعاليم 7 مرات أخرى . فتشر عمر بن الخطاب ومجاهد والشعبي وزيد بن أسلم وابن جبير والزمخشري ، الطاغوت بالشيطان، وفسره عكرمة والزجاج وابن قتيبة بالصنم ، ومنهم من أطلق الكلمة على كعب ، وعلى رأس هؤلاء ابن عباس في احدى رواياته ، ومنهم من فسره بالكاهن كرفيع وابن جبير وقتادة .

^{14.3.1} ـ وردت هذه اللفظة فعلا مسندا لاثنين مرتين في القرآن الكريم ، مرة فى قوله تعالى : « فَدَلَّاهُمَا بِغُرُورٍ ، فَلَمَّا ذَاقا الشَّجَرَةَ بَدَتْ لَهُمَا سَوْءاتُهُما وَطَنِقَا بِخْصِفانِ عَلَيْهِمَا مِنْ وَرَقِ ٱلْجِنَّةَ ، وَنَادَاهُمَا رَبُّهُما أَلَمُ الْهَكُما عَنْ تِلْكَ الشَّجَرَةِ وَاقُلُلْكُما إِنَّ الشَّيْطانَ لَكُما عَدُو تَّبْيِنُ » الآية 22 مسن السورة السابعة الإعراف ، وفي قوله تعالى : « فَأَكُلا مِنْها فَبَدَتْ لَهُمَا سَوْالله تهما وَطَنِقا يَخْصِفانِ عَلَيْهُمَا مِنْ وَرَق رَالْجَنَّةِ وَعَصلَى ءادَمَ رَبِّكُ فَنَى الله فَقَوَى » الآية 121 ، السورة العشرون ، طه .

^{14.3.2} _ يخبرنا الزمخشري ان ابا السمال يقرأ هذا الفعل بفنح العين (الكشاف الجزء الثاني ، صفحة 75) ·

- طوبى قال (1) ابن جرير: « حدّثنا أبو كريب ، حدثنا يحى ابن يمان عن أشعت عن جعفر عن سعيد بن جبير عن ابن عباس قال: « طوبى (2) اسم الجنة بالحبشة » . وقال: « حدثنا ابن حميد ، حدثنا يعقوب عن جعفر عن سعيد بن سموح ، قال: « طوبى اسم الجنة بالحبشة (3) » .
- 14.5 الطور قال الفرياني (1)حدثنا ورقاء عن ابن أبي نجيم عن مجاهد ، قال : « الطور الجبل بالسريانية (2) » . وقال ابن أبي حاتم :
 - س 2 عن سعید بن جعفر فی ۱ ،
 - س 3 ــ قال حدثنا أحمد بن حميد في ا .
 - س 4 ... » في ا
 - س 5 ___ بالعندية في ر .
- 14.4.1 _ أغفل السيوطي الاشارة الى الجواليقي الذي ذكر هذه المسيردة في « المعرب ، صفحة 226 الذي قال عنها : « قال _ (يقصد أبا محمد جعفر بن الحسين السراج الذي ينقل عنه الان) .
- قيل « طوبى اسم الجنة بالهندية ، وقيل « طوبى شجرة فى الجنة ، وعند النحويين هى « معلى » من الطيب ، وهذا هو القول ، واصـــل « طوبى » « طيبى » مقلبت الياء للضمة قبلها واوا » .
- 14.4.2 ــ لم ترد الا مرة وآحدة في القرآن الكريم ، في الآية 29 « الّذينَ ءَآمَنُــوا وَعَمِلُوا الْمُلْكِلُحَاتِ مُوبِي لَهُمْ وَحُسْنَ مآبٍ » السورة الثالثة عشرة ، السرعــد .
- 14.4.3 ـ وهى في الآرامية بمعنى السعادة ، ينطقون بها Tubo ويكتبونها عدم الترامية الآرامية بمعنى السعادة ، ينطقون بها عدم الترامية بمعنى السعادة ، ينطقون بها الترامية بمعنى الترامية بمعنى
- 14.5.1 __ وردت هذه المفردة 10 مرات في الترآن الكريم ، مرتين في السورة الرابعة . الثانية البترة في الآية 63 وفي الآية 93 . ومرة في السورة الرابعة . 52 النساء ، الآية 154 ، ومرة في السورة التاسعة عشرة الآية 52 ، ومرة في السورة 23 المؤمنون ، الآية ومرة في السورة 23 المؤمنون ، الآية 20 ومرتين في السورة 28 في الآية 29 ، وفي الآية 46 . ومرة في السورة 52 ، الطور ، الآية 1 . ومرة في السورة 55 ، الآية 2 ومرة في السورة 71 نوح الآية 14 .
- 14.5.2 لم ينقل لنا أبو حيان عن مجاهد نفس المعنى ، وانها يقول : « قــال مجاهد هو جنس الجبل بالسريانية » انظر البحر المحيط ، الجزء الاول، صفحة صفحة 239 السطر 31 ، وانظر كذلك فتح القدير الجزء الاول ، صفحة 95 السطر الخامس .

حدثنا أبو الازهر أحمد بن الازهر النيسابوري ، حدثنا وهب بن جرير ، حدثنا أبي عن علي بن الحكم عن الضحاك ، قال : « النبط يسمون الجبل طورا (3) » .

طوی قال (1) الكرمانی فى العجائب: « قيل هو (معرب) 7د (166ب) معناه ليلا (2) » . وقيل هو رجل ب بالعبرانية . والمعنى : « انك بالواد المقدس ، يا رجل » .

اما أبو حيان غيرى ان كلمة «طوى » اسم علم وضع ليدل علي الوادي المقدس أي المطهر ، (انظر البحر المحيط الجزء السادس ، صفحة 231 ، السطر السادس ،)

^{14.6.1} ـ وردت هذه المنردة مرتين في القرآن الكريم ، الاولى في السورة العشرين طه الآية 12 التي جاء فيها « إِنَّيَ أَنَا رَبُّكَ فَاخْلَعٌ نَعْلَيْكَ إِنَّكَ بِالْوَادِ اللَّهِ الْهَدَّسِ طُولَى » الثانية في السورة التاسعة والسبعين النازعات الآية 16 التي جاء فيها : « إِذْ نادى رَبّه بِالْوادِ الْهَدْسِ طُولَى » .

^{14.6.2} __ لكن كثيرا من المنسرين واللغويين نسروا لفظة « طوى » بمرتين ، ومنهم مثلا الزمخشري الذي قال : .. « وقيل مرتين ، نحو ثنى ، أي نودي نداءين ، او قدس الوادي كرة بعد كرة » الكشاف ، الجزء الثالث صفحة 43 ، السطر السابع ، ويعطى الزمخشري لهذه اللفظة معنى آخر ، نيقول في نفس المكان : « فوى بالضم والكسر متصرف وغير منصرف بتاويل المكان والبقعة » .

وحكى ابن جرير عن الرّبيع أنّ معناه (3) « طــا أُلْأُرْضِ (4) » .

س 1 — بياض في ر ، وهو بياض يوجد في اللوحة 168 من هذه النسخـة السطر الثاني ، ولقد نص على هذا الناسخ في الطرة ، والكلمة التي لم تكتب في هذه النسخة هي « الربيع » وجدتها في النسخة ا . .

14.6.3 ـ شرح قطرب لفظة « طوى » بقوله : « طوى من الليل أي ساعة أي قدس لك في ساعة من الليل لانه نودي بالليل فلحق الوادي تقديس مجدد ، أي أنك بالوادي المقدس ليلا » أنظر ذلك في البحر ، الجسزء الساس ، صفحة 231 السطر 13 .

14.6.4 _ وان نيها لخمس قراءات ، معرفتها تساعد على الوصول الى اصلها والى معانيها ، لان ليس مثل قرائنا الكبار انتاناً للغة وصبراً على البحث في خفاياها وان تخريجاتهم للقراءات لدليل قاطع على ذلك ،

القراءة الاولى: طوق بكسر الطاء منونا . وهم عند ما يقرأونها على هذا الشكل يعنون بها المكان · قال أبو البركات بن الانباري في البيان في غريب اعراب القرآن: « نمن ثون جعله منصرفا اسما للمكان غير معدول ، كجعل وصرد وحرد » الجزء الثاني ، صفحة 139 · وانظر كذلك « الملاء ما من به الرحمن من وجوه الاعراب والقراءات في جميع القرآن للعكبرى . الجزء الثاني صفحة 119 في آخرها. وخرج هذه القراءة والقراءة التي بعدها الامام ابن خالوية فقال : « والحجة لمن الجراه ونونه انه اسم واد مذكرا مصرمه لانه لم تجتمع ميه علتان تمنعانه الصرف، » الحجــة في القرآت السبع صفحة 215 . وقال الحسن هو مصدر ثنيت فيه البركة والتقديس مرتين ، فهو بوزن الثناء وبمعناه وذلك لان الثناء بالكسر والقصر الشيء الذي تكسرره فكذلك الطواء على هذه القراءة · اما من قراوها على هذا ـ الشكل مهم الحسن والاعمش وأبق حيوه وابن أبى اسحاق وأبو السمال وأبن محيصن ٠

ــ القراءة الثانية : طُوكً بضم الطاء منونا وهي كسابقاتها علسى تاويل المكان ، ولقد قرأ بها الكونيون وابن ابى عامر .

- القراءة الثالثة: بضم الطاء غير منون · قرأها الحرميان وابو عمرو · ولقد أول كثير من المهتمين بالقراءات عندنا هذه القراءة أنه معدول » · قال عن تخريجها أبو البركات

15.1 - عَبِدْت قال أبو القاسم في « لغات القرآن (1) » في قوله تعالى : « قتلت بلغة النبط » . « إِنْ عَبِّدْتَ بَني إِسْرَائِيلَ (2) » معناه : « قتلت بلغة النبط » .

الانباري: « ومن لم ينون جعله غير منصرف لوجهسين · أحدهما أن يكون غير منصرف للتأنيث والتعريف ، والثاني أن يكون غير منصرف للتعريف والعدل عن (طاو) كهسا عدل: عمر ، وجشم ، وقثم وثقل عن عامر وجاشم وقائم وثاقل وهو في موضع جر على البدل من الوادي في كل المحهن .

- ــ القراءة الرابعة : طوى بكسر الطاء غير منون · ومن قرأها بهذا الوجه نقد اعتبر البقعة ومنعها من الصرف · وقسرا بهذه القراءة أبو زيد عن أبى عمرو ·
- القراءة الخامسة: طاوى قرا بها عيسى بن عمرو والضحاك. وارى ان الفيروزابادي أجاد حين جمع كل هذه الامرور واكثر منها في جمل بسيطة ، قال: « وطوى بالضحم والكسر ، وينون أيضا: اسم واد ، قال تعالى: انك بالواد المقدس طوى » . وقيل هو اسم أرض ، وقيل ذلك أشارة الى حالة حصلت له على طريق الاجتباء ، فكأنه قال : طوى عليه مسافة لو احتاج أن ينالها بالاجتهاد لبعد عليه ، وقيل هو مصدر طويت » . انظر « بصائر ذوي التمييز في لطائف الكتاب العزيز » . الجزء الثاليث ، مفحة 527 .

ومعلوم أن كلمة الطوى بالفتح هو كما قال أبو يوسف يعقوب بن اسحاق السكيت في كتابه « تهذيب الالفاظ » . صفحة 634 من « كنز الحفاظ في كتاب تهذيب الالفاظ » صفحة 634 ، « ضمر البطن مسن الجسوع » .

- 15.1.1 __ وردت نعلا في الرسالة التي كتبها أبو القاسم بن سلام ، انظر الجزء الثاني من الجلالين صفحة 73 ·
- 15.1.2 _ في الآية 22 من السيورة السيادسة والعشرين الشعراء · والآية باتمها هي : « وَتُلِكَ نِعْمَة تُمُنَّهَا عَلَيْ أَنْ عَبَدْتَ بَنِي إِسْرَائيلَ » ·

عدن قال ابنجرير: « ذكر جماعة أن معنى جَنَات عَدْنِ » جنات أعناب وكروم ، ثم قال حدثنى أحمد بن أبي شريح الرازي: « حدثنا زكرياء بن عدي ، حدثنا عبيد الله بن عمرو عن زيد بن أبي أنيسة عن يزيد بن أبي زيد عن عبد الله بن الحارث أن ابن عباس سأل كعبا عن جنات عدن (1) ، فقال: هي الكروم والاعناب بالسريانية (2) وفي تفسير جوبير في سورة غافر « عدن » بالرومية (3) .

^{15.2.1 –} وردت هذه المفردة في القرآن الكريم احدى عشرة مرة : في السورة التاسعة ، التوبة ، الآية 72 ، وفي السورة الثالثة عشرة الرعد ، الآية 23 وفي السورة الناسة عشرة الناسة عشرة الآية 61 ، وفي السورة التاسعة عشرة الآية 61 ، وفي السورة التاسعة عشرة الآية 61 ، وفي السورة الخامسة والثلاثين ، فاطر السورة العشرين ، الآية 76 ، وفي السورة الخامسة والثلاثين ، فاطر الآية 33 ، وفي السورة الفامنة والثلاثين ، الآية 50 ، وفي السورة الواحدة والستين ، الصف ، الآية 21 ، وفي السورة الثامنة والتسعين ، الآية 8 .

^{15.2.2} ـ نعم تستعمل هذه اللفظة في اللغة الآرامية بمعنى الفردوس الارضى ، ينطقون بها aden ويكتبونها حبي وهي من الفعل تمتع الذي ينطق عندهم aden ويكتب

^{15.2.3 ...} لاشك أن هذه اللفظة من الالفاظ السامية التي توجد في جميع لهجاتها في المرانية في الدانية رقم 15.2.2 وهي في السريانية طبعا كما قال السيوطي ، فاننا نلقاها في اللغة العبرية كما نلقاها في اللغة العبرية كل النبي لاحظت أن كل لفظ ركب من الحروف الثلائـــة العبرية كل و 7 و ل الا ودل على التبتع والتلذذ واللطف وما شاكل ذلك ، فهم يقولون مثلا للتنعم وللسرور ﴿ ١٠٠٠ وهم يقولون للفعل حسن وزين ﴿ كُ ﴿ ﴿ ﴿ وَ لِللَّهُ وَ لِللَّهُ وَ لِللَّهُ وَ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ وَ اللَّهُ وَاللَّهُ وَلَا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ وَ اللَّهُ وَ اللَّهُ وَ اللَّهُ وَ اللَّهُ وَ اللَّهُ اللّهُ وَ اللَّهُ اللَّهُ وَ اللّهُ وَاللّهُ وَلَا اللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَلَا اللّهُ وَاللّهُ وَلّهُ اللّهُ وَاللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الل

15.3 — الْعَرِم قال ابن أبى حاتم: «حدثنا أبى ، حدثنا منصور ابن مزاحم ، حدثنا أبو سعيد محمد بن مسلم بن أبي الوضاح عن عبد الكريم عن مجاهد فى قوله تعالى: «سَيْل الْعَرِم (1) » قال « العَرِمُ بالحبشية (2) وهى المسناة (3) التي يجتمع فيها الماء ثم ينبثق (4) » .

16 - حـرف الغـين :

16·1 - غساق قال الجواليقى وغيره: « هو البارد المنتن بلسان الترك . ونقله الكرماني عن النقاش . وقال ابن جرير: « وحدثت عن

س 3 — بالحبشة في ر ٠

س 7 ___ وقال جرير في ر .

- 15.3.2 ــ لقد اختلف اللغويون كثيرا في هذه المفردة ، فمذهم من رأى انها بلغة اليمن ومنهم المغيرة بن حكيم وأبو ميسرة ، روى ذلك صاحب البحر ، الجزء 7 صفحة 270 ، ومن بين الذين قالوا مثل قول مجاهد اي ان اللفظة حبشية ابن جبير ، لكن الاخفش يرى انه عربى وانه مستعمل في لغة الحجاز للبناء وومنهم من قال ان العرم اسم للجرذ وأضيف السيل اليه ، انظر معانى اخرى لهذه اللفظة في تفسير ابن كثير الجزء الثالث صفحة 532 .
- 15.3.3 _ يخبرنا الامام ابو القاسم بن سلام أن كلمة منساة الموجودة في الآيسة الكريمة التي نتحدث عنها معناها « عصاه » بلغة حضرموت وانمسار وخثفم ، انظر الجلالين الجزء الثاني ، صفحة 125 .
- 15.3.4 _ يخبرنا أبو حيان في بحره ، الجزء السابع ، صفحة 271 أن عروة بن الورد يقرأ لفظة العرم بسكون الراء وينقل ذلك عن أبن خالويه ولا أدري من أي كتاب لابن خالوية ينقل ، أما القنوى فيقول أنها تقرأ مثلثة الراء وأن الكسر هي قراءة حفص أنظر حاشيته على البيضاوي الجزء6 صفحة 180 .

^{15.3.1} ــ لم ترد هذه الهفردة الا مرة واحدة في القرآن الكريم في قوله تعالى :
مَاعْرُضُوا مَارِسَلُنا عَلَيْهِمْ سَيْلَ أَلْعَرِم وَبَدَّلْنَاهُمْ بِجَنْتَهُمْ جَنْتَهُمْ ذَوَاتِي اكُلِ
خَمطٍ وَأَثْلِ وَشَيْءٍ مِنْ سِدْرٍ قَليلٍ » الآية 16 من السورة الرابعـــة
والقُلاثين سبا .

المسيب عن ابراهيم البكري عن صالح بن حيان عن عبد الله بن بريدة قال : « الغساق (1) : المنتن (2) ، وهو (3) بالطحارية (4) » .

- 16.1.2 فسر الزمخشري هذه اللفظة بقوله : « الفساق بالتخنيف والتشديد ما يفسق من صديد أهل النار » (الكشاف الجزء الرابع ، صفحة 78) وفسرها الفيروزابادي بقوله : « والفساق والفساق (اي بالتشديد) كسحاب وشداد البارد المنتن ، وقيل ما يقطر من جلود أهل النار » . (بصائر ذوي التمييز في لطائف الكتاب العزيز ، الجزء الرابع ، صفحة (133) ، وفسرها قبلهما اعلامنا كما يلي :
 - -- ابن عباس بالزمهرير .
- عطاء وقتادة وابن زيد ، بما يجري من صديد أهل النار وهو ما ذهب اليه جل المنسرين بعدهم .
- حعب بعين في جهنم يسيل اليها سم كل ذي حمة من عقرب وحية (انظر البحر ، الجزء السابع ، صفحة 406 وكذا الجامع لاحكام القرآن للامام القرطبي الجزء الخامس عشر ، صفحة 222 ، السطر 11) .
 - -- السدي بما يسيل من دموعهم .
 - ــ ابن عمرو بالقيــع .
- 16.1.3 سقال عن قسراءة هذه اللفظية الاسام الدانسي: «حفيص وحميزة والكسائي «وغساق» وفي النبأ (س 7 7 25) وغشاقا بتشديد السين والباقون بتخفيفها وقرأ مثل هؤلاء الثلاثة ابن أبسي اسحاق وقتادة وابن وثاب وطلحة والفضل وابن سعدان وهارون أخذها عن أبي عمر وزاد القرطبي الاعمش ولا ادرى كيف بلغه ذلك واعتقد أنه يحسن ما دمنا نتحدث عن مسائل لغوية منشاها اختلاف الالسن باختلاف القبائل ، أن نقول أن أهل البصرة وبعض الكوفيين يقرأون غستاق بالتخفيف .

^{16·1·1} _ وردت هذه المفردة مرتين في القرآن الكريم ، مرة في قوله تعالى : « هَذَا فَلَيْدُونُونُ حَمِيمٌ وَغَسَاقٌ » الآية 57 من السورة الثامنة والثلاثين « ص » ومرة أخرى في قوله تعالى : « إلّا حَمِيماً وغَسَاقاً » الآية 23 من السورة الثامنة والسبعين ، النبا .

16.2 — غيض (1) قال أبو القاسم في لغات القرآن: « غِيضَ الْمَاءُ لَمَاءُ القص بلغة الحبشة (2) » . وذكر مثله الواسطي .

17 _ حـرف الفـاء :

17.1 — الفَرْدُوسُ قال ابن أبي حاتم: «حدثنا أبي ، حدثنا الحسن 17.1 ابن قيس به (وقال ابن جرير: حدثنا القاسم حدثنا الحسين قالا) أنبأنا الحجاج ، أنبأنا ابن جريح عن مجاهد ، قال: « الفردوس (1)

س 5 __ سقط ما جعلته بین هلالین من ر ٠

16.1.4 ــ لاحظنا من خلال ما تقدم أن كثيرا من المفسرين ذهبوا ألى معنى فيه ما يوحى بالبرودة ، وهذا بالذات هو ما أراد أن يقوله لنا ألاب رفائيل نخلة اليسوعى حين يجعل أصل هذه المفردة من اللغة التركية ، ويقول: لعلها من So ghouk إنظر (غرائب اللغة العربية ، صفحة 273) .

16.2.1 _ اما الطحاوية منسبة الى (طخرستان) أو طخيرستان ، وهى ولايــة شاسعة الاطراف من نواحي خرسان ، انظر القاموس فى مادة «طرخ» وكذا الجزء السادس ، صفحة 31 من معجم البلدان .

16.2.1 وردت هذه الهنردة مرتين في القرآن الكريم ، مرة في الآية الثامنيسة السورة الثالثة عشرة وهي قوله تعالى : « الله يَعْلَمُ ما تَحْمِلُ كُلُّ انْثَى وَمَا تَغِيضُ الْأَرْحَامُ وَمَا تَزْدَادُ ، وَكُلُّ شَيْء عِنْدَهُ بِمِقْدار » وقد استعملها الحق سبحانه وتعالى على صورة المضارع ، ووردت مرة أخرى في قوله تعالى : « وقيل يَا أَرْضُ اللّهي مَاءَكُ وَيا سَمَاءُ اقلِعي وَغيضَ الماءُ وَيْضِيكَ الامْرُ واسْتَوتَ عَلَى الْجَرُدي ، وقيل بُعْداً لِلْقَوْمِ الظّالِمِين » الآية 44 من السورة الحادية عشرة ، هود ،

16.2.2 ــ ذكرها أبو القاسم بن سلام في الرسالة التي نعرفها بــ « لغات قبائــل العرب » انظر حاثمية الجلالين ، الجزء الاول صفحة 194 ·

17.1.1 _ وردّ لفظة « الفردوس » مرتين في القرآن الكريم ، المرة الاولى في قوله تعالى : « إِنَّ الذِينَ ءَآمَنُوا وَعُمِلُوا الصّالِحاتِ كَانَتْ لَهُمْ جَنسَاتُ الْفَرْدُوسِ نَزُلاً » الآية 107 من السورة الثامنة عشرة ، الكهف ، ومرة ثانية في قوله تعالى : « الذينَ يَرِثُونَ الْفُرْدُوسَ هُمْ فِيها خَالِدُونَ » الآية 11 من السورة الثالثة والعشرين ، المؤمنون ،

16 (49) ب ب

بستان بالرومية (2) »، وقال: «حدثنا أبو زرعة ، حدثنا يحيى بن بكير ، حدثنا ابن لهيعة ، حدثنا عطاء عن سعيد بن جبير ، قال: «الجنة بلسان الرومية الفردوس ، وقال: «حدثنا عبد الله بن سليمان ، حدثنا الحسين ، حدثنا عامر عن أسباط عن السدي ، قال: «الفردوس هو الكرم بالنبطية ، وأصله فرداسا ».

وقال الجواليقي (3): « الفردوس بالسريانية ، وقيل بالرومية

ومعلوم أنه المقصود بـ « قال » الزجاج لان به صدر الجواليقي بحثه عن لفظة « الفردوس» وهو كلام نقله نقلا ابن منظور في السان العرب ونسبه الى الزجاج .

نالكلام الذي ظنه السيوطي للجراليقي انما هو للزجاج . ولم ينقل الجراليقي كلام الزجاج فقط وانما أيضا كلام ابن الكلبي والمراء والسدي وعبد الله بن الحراث وهم العلماء الذين تعرضوا لاصل هذه المفردة ، كما وقعت الاشارة الى ذلك في الحاشية رقم 17.1.2

^{17·1·2} سنسبها الى اللغة الرومية الزجاج كذلك ونسرها بالبستان أيضا . ورأى نفس الراي ابن الكلبى ، لكن السدي يجعل أصله نبطيا . ونسر هذه اللغظة عبد الله بن الحارث بالاعناب .

اما الاب انستاس ماري الكرملى فيعتقد ان اللفظة معربة مسن الاغريقية وهم كالم كم معربة أنظر كتابه نشوء اللغة العربية وصفحة 84) وزاد الاب رفائيل اليسوعى فقال « من هذه الكلمة اشتق الجمع فراديس قبل المفرد ، (انظر غرائب اللغة العربية ، صفحة 262)

^{17.1.3 —} العبارة الواردة في المعرب للجواليقى ، وليست له كما يمكن أن يفهم من كلام الامام السيوطى هي : «قال : و « الفردوس » أيضا بالسريانية، كذا لفظه « فردوس » قال : ولم نجده في أشعار العرب الا في شعر حسان وحقيقته : أنه البستان الذي يجمع كل ما يكون في البساتين ، لانه عند كل أهل لغة كذلك ، وبيت حسان :

البستان الذي يجمع كل ما يكون فى البساتين (4) » . وأخرج بن منذر من طريق عبيد الله بن عمر عن زيد ابن أبي أنيسة عن يزيد بن أبي زياد عن عبيد الله بن الحرث أن ابن عباس سأل كعبا عن الفردوس قال : « هى جنات الاعناب بالسريانية (5) » .

17.1.4 وانه ليحسن جدا ان نقرا التعليقات التي كتبها محقق « المعرب مس الكلام الاعجمي على حروف المعجم » لابي منصور الجواليقي ، الاستاذ احمد محمد شاكر وبالاخص الحاشية رقم 7 من الصفحة 240 التي يقول لنا فيها ان اللفظة من « الالفاظ القرآنية » والكلام الذي نقلب الجواليقي موجود بنصه او بمعناه في لسان العرب ، ولذا فاللفظة عربية اصلية ، وارى هذا غريبا ، « كلام نرفضه لانه عند ابن منظور » ، اما لماذا ؟ فلم يذكره والحاشية رقم 4 في الصفحة 241 التي يعبر فيها عن استغرابه لكون بعض الباحثين قالوا بعربية هذه اللفظة فقط لانها ذكرت في الشعر العربي ولم ينتبهوا لورودها في القرآن وهو ، كما يقول صاحب التعليق « اتوى دلالة على عروبته »

وهذا هو بيت القصيد كما يقال ، فنحن نعتقد أن في القرآن الفاظا غير عربية لم يكن يعرفها العرب وقت نزول القرآن وأن ورودها فيه دليل قاطع على أن القرآن وحي بلفظه ومعناه وليس دليلا على أن اللفظة عربية أصيلة ، فاللفظة المستعملة في القرآن يجب الا تعتبر عربية الا أذا قامت الحجة على أنها استعملت في الشعر وفي النثر وبمعانيه المتداولة المعروفة في الازمنة التي سبقت نزول كتاب الله الكريم ، ولقد بينت هذا الامر الذي يعد في نظرنا اعجازا قرآنيا قويا يتحدى به الوحي الكريم المشركين في كل زمان ومكان في المروحة المجستر

Los terminos no qurayseis en el Coran

آبتداء من صفحة 27 ، كما بينت ذلك أيضا في بحثى « الالفاظ الآرامية في القرآن الكريم المنشور في مجلة البحث العلمي ، العدد الثالث عشر من السنة الخامسة ، شوال 1387 يناير 1968 ابتداء من صفحة 50 .

17.1.5 _ اعتقد أن هذا هو أصح الآراء على الاطلاق ، ذلك أننا نجد هذه اللفظة في اللغة العبرية على هذه الصيغة ومن نفس المادة ، يقول العبريون المجنة قرب المحتمد المحتمد الدال تبلها واء ساكنة وهاء مفتوحة ،

17.2 — فُـوم (1) قال الواسطي هي الحنطة (2) بالعبرية (3)

18 _ حـرف القـاف :

18.2 — قَرَاطِيتُ قال الجواليقي (1): « يقال ان القرطاس (2)

17.2.1 ــ وردت هذه المفردة في القرآن الكريم ، في الآية : « وَإِذَ يُتلّمُ يا موسى لَن نَصْبِرَ عَلَى طَعَامِ واحد ، فَادْعُ لَنا رَبّك يُخْرِجُ لَنا مِثّاً تُنْبِثُ الارضُ مِن بَقْلِهَا وَقَوْمُهَا وَعَدّ مَها وَبَصَلِهَا . قال السبدلون الذي هو ادنى بالذي هو خير ، اهبطوا مصرا ، فأن لكم ما سالتم ، وضربت عليهم الذلة والمسكنة وباءوا بغضب من الله ذلك بأنهم كانوا يكفرون بآيات الله ويقتلون النبيئين بغين الحق ، ذلك بما عصوا وكانوا يعتدون » الآية 61 من السورة الثانية ، البترة .

17.2.2 _ اختلف المفسرون كثيراً في معنى هذه الكلمة ، ولكي ناخذ فكرة عـن الموضوع الخصهذه الاراء ناسباً كل رأى لقائله :

- هو الثوم ، قالمه الكسائمي والفراء والنضر بن شميل ، رواه جربير عن الضحاك ، والثاء تبدل من الفاء كما تبدل الفاء من الثاء ، وكلا البدلين لا ينقاس ، وهذا التفسير مطابق لقراءة ابن مسعمود .
- هو الحنطة ، قاله ابن عباس والحسن وقتادة والسدي وأبو مالك وجماعة ، واستشهد اكثرهم ببيت أحيحة بن الجلاح ، وهو اختيار النحاس ، وصف القرطبى هذا الرأي في الجامع لاحكام القران بأنه : « أولى ، ومن قال به أعلى ، وأسانيده صحاح » ، (انظر الجزء الاول ، صفحة 425)
- س هو الحمص ، وهى لغة شامية (انظر البحر الجزء الاول ، صفحة 219 ، وكذا الجامع في نفس الصفحة) .

Sum انها حتا مستعملة في اللغة العبرية ، ولكن بهذا النطق — 17.1.3 — شوم — بابدال الثاء أو الفاء شيئا ويكتبونها : ١٣٠٠ ا

- 18.1.1 ـ ذكر الجواليتي هذه المعردة في كتابه « المعرب من الكلام الاعجمي على حروف المعجم صفحة 276 ، وعبارته بالضبط هي : « والقرطاس قد تكلموا به قديما ، ويقال ان اصله غير عربي » .
- 18.1.2 ـ ذكرت هذه المفردة مرتين فى القرآن ، المرة الاولى فى الآية 7 مسن السورة السادسة الانعام ، وهى فى هذه الآية على صيغة المفرد وذكرت مرة ثانية فى الآية 91 من نفس السورة ولكن على صيغة منتهى الجموع .

أصلمه غير عربسي (3) » .

18.2 _____ القسط قال ابن أبى حاتم : « أنبأنا على بن الحسين ، حدثنا عمرو بن على ، حدثنا أبو عاصم عن عيسى عن أبى نجيح عن مجاهد ، (قال : « القسط (1) : العدل بالرومية (2) ، أخرجه أبن المنذر مسن وجه آخر عن مجاهد) وذكره أبو القاسم في كتابه .

س 4 و 5 _ سقط ما بين هلالين في ١٠

18.1.3 ــ لقد بينت في اطروحة المجستير أن هذه المفردة من أصل اغريقسسى 18.1.3 ــ لقد بينت في اطروحة المجستير أن هذه المفردة من أصل اغريقسسى كري وأن Regis Blachère بعتد انها من السريانية أنص على ذلك في كتابه Introduction au Coran مفحة 5

Los terminos no quraysies en El Coran

صفحــة 8 ٠

18.2.1 ـ ذكره الله تبارك وتعالى في كتابه الكريم 15 مرة ، مرتين في السورة الرابعة الثالثة ، آل عمران في الآيتين 18 و 21 ومرتين في السورة الرابعة النساء في الآيتين 127 و 135 ومرتين في السورة الخامسة ، المائدة في الآيتين 28 ومرة في السورة السادسة ، الانعام ، الآية 152 ، ومرة في السورة السابعة ، الاعراف ، في الآية 29 ، وثلاث مرات في السورة الثالثة ، يونس ، في الآيات 4 و 54 و 47 ، ومرة في السورة الحاديسة عشرة هود الآية 85 ومرة في السورة الواحدة والمشرين الانبياء في الآية 47 ومرة في السورة الخامسة والخامسة والخامسة

Oušto ينطقون بها ويكتبونها مه محمل ايضا في اللغة الآرامية ، ينطقون بها ويكتبونها مه محمل وتعل عندهم على المعل ، انظر الاب رفائيل نخلة اليسوعي صفحة 201 من كتابه : « غرائب اللغة العربية » وبما انها لفظة مستعملة في اللغة الآرامية كما سبقت الاشارة ومستعملة في اللغة العربية مانها موجودة ، بنفس المعنى في اللغة العبرية ، ينطقون بها كما هي في الآرامية ، واعني بابدال السين شينا ، يتولون P كما هي في الآرامية ، وقد ينطقون بها Oošte حسب تركيب الكلمة في الجملة العبرية كما هو معلوم ، وفي هذه الحالة تكتب بشفتين متتابعتين كما يلسى معلوم ، وفي هذه الحالة تكتب بشفتين متتابعتين

18.3 — القسطاس (1) قال الفريابي: «حدثنا سفيان عن رجل عسن مجاهد ، قال: « القسطاس: العدل بالرومية ، أخرجه ابن أبي شيبة في المصنف عن وكيع عن سفيا نعن جابر ، عن مجاهد (1) ، وعن شريك عن جابر عن مجاهد . وقال ابن أبي حاتم: «حدثنا أبو زرعة ، حدثنا عن جابر عن مجاهد . وقال ابن أبي حاتم: «حدثنا أبو زرعة ، حدثنا 167(167) يحيى بن عبد الله بن بكير حدثنا * أبو لهيعة ، حدثني عطار بن دينار عن سعيد بن حبير ، قال: « القسطاس بلغة الروم (2) . الميزا ن(3) » .

س 3 — وشريك في ١ . ولا معنى له .

س 5 --- حدثنا لهبعة في ر .

18.3.4 ـ قال القرطبى ، وهو ينسر هذه اللفظة : « والقسطاس (بضم القاف وكسرها) الميزان بلغة الروم ، قاله ابن عزيز ؟ وقسال الزجساج : القسطاس : الميزان صغيرا أو كبيرا ، وقال مجاهد : القسطاس العدل، وكان يقال هى لغة رومية ، وكأن الناس قيل لهم : زنوا بمعدله في وزنكم ،

^{18.3.1 –} وردت هذه المفردة في القرآن الكريم مرتين ، الاولى في قوله تعالى ، « وَأَوْفُوا أَلْكُلُ إِذَا كِلْنُمْ وَزِنُوا بِالْقُسْطُاسِ الْمُسْتَقِيمِ ، ذَلِكَ خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَوْوِيلاً » الآية 55 من السورة السابعة عشرة الاسراء ، والثانية في قوله تعالى : « وَزِنُوا بِالقسطاسِ ٱلْمُسْتَقِيمِ » الآية 182 من السورة السادسة والعشرين ، الشعراء .

^{18.3.2} ــ لم ينص السيوطى كعادته على ما اورده الجواليتي . ولقد ذكرها هذا العالم في المعرب ، صفحة 251 قال : « القسطاس : الميزان ، رومي معرب . ويقال قسطاس وقسطاس » . نقل نفس هذا الكلام تقريبا المعلمة شهاب الدين احمد الخفاجى المصري في كتابه « شفاء الغليل فيما في كلام العرب من الدخيل » صفحة 208 وذكرها أبو منصور الثعالبي في فقسه اللغة على أنها فارسية ، صفحة 455 .

^{18.3.3 ...} يظهر أن هذه اللفظة من أصل لاتيني ، وهي كما يتول الاب رفائيل نخلة اليسوعي من مفردة Custodia التي تدل في هذه اللغة على الحبس ، الحراسة ، الاغلاق ، وهي معاني لم يشر اليها رفائيل نخلة ، ولا ادري لماذا . و Custodia هذه على حالة الاعراب الاولى ، كما يقال في اللاتينية ويمكن أن تكون أخذت ، أن قبلنا هذه النظرية طبعا أما وهي على Ablativo واما على حالة Ovocativo ولا يستبعد أن تكون تسربت الى اللغات السامية من صيغة فعلها ، لان في آخره سين ، كما هو الثمان في اللغة العربية على الاقل التي كثيرا ما وustodis تحتفظ على أصول الكلمات المأخوذة ، والفعل هو

18.4 — (سقورة (1) قال ابن جرير محمد بن خداش: حدثنى سالم ابن قتيبة ، حدثنا حماد بن سلمة عن على بن يزيد عن يوسف بن مهران عن ابن عباس ، قال : « الاسد (2) يقال له بالحبشة (3) قسورة (5)) .

س 1 و 4 ... سقط ما بين المعقوفين من ١٠

وقرأ ابن كثير ، وأبو عمرو ، ونافع ، وابن عامر ، وعاصم في رواية أبي بكر « القسطاس » بضم القاف ، وحمزة والكسائي وحفص عن عاصم القسطاس بكسر القاف وهما لغتان (الجامع لاحكام القرآن ، الجسرة العاشر ، صفحة 257) .

زاد الزمخشري : « قرىء بالقسطاس مضموماً ومكسوراً وهسسو المهزان وقيل : القرسطون .

18.4.1 _ لم ترد هذه المفردة الا مرة واحدة في القرآن الكريم ، في قوله تعالى : « فَرَتُ مِنْ قَسُورَة » الآية 51 من السورة الرابعة والسبعين ، المدسر

18.4.2 _ فسر الامام الزمخشري هذه اللفظة بقوله: « والفسورة : جماعـة الرماة الذين يتصيدونها وقيل : الاسد » الكثماف ، الجزء الرابـع ، صفحـة 524 .

ومعلوم إن كثيراً من اللغويين ومنهم ابن منظور والجوهـــري والفيروزابادي يجعلون اصل هذه اللفظة الفعل « قسر » ، قــال الفيروزابادي مثلا : « قسرته على الامر واقتسرته : الزمته : وفعل ذلك قسرا واقتسارا ، وهو مقتسر عليه ، وهم يخافون القسورة والقساور، وهو الاسد ، (انظر بصائر ذوي التمييز في لطائف الكتاب العزيز ، الجزء الرابع ، صفحة 268 .

18.4.3 _ ذكر هذه المفردة أبو القاسم بن سلام في رسالته عن لهجات قبائسل العرب إنظر الجلالين ، الجزء الثاني ، صفحة 264 ، الحاشية رقم 1

18.4.4 _ اعتقد أنه من المفيد ان نلخص المعاني التي ذهب اليها المفسرون واللغويون وهم يفسرون هذه المفردة ، واستطعت أن الخصها في خمسة وان انسبها إلى اصحابها .

1 __ القسورة معناها الرماة قاله ابن عباس وأبو موسى الاشعري وقتادة وعكرمة .

2 _ القسورة معناها الاسد قاله ابو هريرة وجمهور من اللغويين كما قاله ايضا ابن عباس في احد اقواله الثلاثة .

3 ــ المسورة بمعنى رجال القنص قال ابن جرير وذهب الى هــذا القول أيضا ابن عباس ، وهو القول الثالث له في تحليله لهــذه الكلمة قال أبو حيان عن هذا المعنى : « وهو قريب من القول الاول (البحر ، الجزء الثامن ، صفحة 381 من أولها)

4 - التسورة معناها أول الليل قاله ابن العربي .

5 - القسورة معناها ظلمة الليل قاله عكرمة (الكشاف ، الجزء الرابع ، ص 524) .

18.5.1 — ذكره أبو حيان الغرناطي في البحر ، الجزء الرابع ، صفحة 3 ولكن ، كان من الاحسن والمنيد أيضا أن يذكر السيوطي الأصل الذي عنه أخذ أبو حيان ، سيما وقد صرح هو نفسه بذلك وأعطانا مصدره ، قال : « وزعم أبن عطية أن القس بفتح القاف وكسرها والقسيس اسسم أعجمي عرب (انظر تفسير أبن عطية المسمى المحرر الوجيز مخطوط خزانة مكناس رقم 120 ، الجزء الثالث ، وفي الخزانة العامة رقم ج 201 الجزء الأول والخامس ، وفي الخزانة العامة بتطوان الارقام من 629 الى 633 تاما وهي نسخة جميلة حدا .

وكان من الممكن أن ينص على ما أورده القرطبي فى الجامع لاحكام القرآن ، الجزء السادس صفحة 257 وبين القرطبى وأبي حيان ما يقرب من 80 سنة ومعلوم اننا لا نتحدث الا عن الاندلسيين ،

18.5.2 ـ وردت هذه المفردة مرة واحدة في القرآن الكريم ، في قوله تعالى :
« لَتَجَدَنَ أَشَدَ النّاسِ عداوة لّلذينَ ءامنوا النّهودَ وَالذينَ اشْرَكُوا ،
وَلَتَجَدَنَ أَقْرِبَهُمْ مَوَدّةً للذينَ ءامنوا الّذينَ قالُوا إِنّا نصارًى ، ذَلِكَ بِأَنَّ مِنْهُمْ
قِلْتَيَسِينَ وَرُهْبانا وَأَنْهُمْ لا يَسْتَكْبُرُونَ » الآية 82 من السورة الخامسة المائدم ، وهي آية مدنية .

ا عبيه (2) في قراءة من قرأ: « وَجَعَلْناً قُلُوبَهُمْ قَسِية (2) » عبيه (2) » أي معشوش . (3) أي معشوش . (4) أي رديئة غير خالصة * من قولهم : « درهم قسي (3) » أي معشوش . قال أبو على الفارسي (4) : « الكلمة أعجمية لا مدخل لها في كلام العرب (5) » .

س 2 ___ معشوس في ١ . ولا معنى له .

س 3 ــ مال الفارسي أبو على في ر .

18.6.1 _ القراءة التى يقصد السيوطى هى التى لا الف فيها ، بمعنى أن القاف مفتوح بدون مد ، والياء اما أن تكون مشددة وهى قراءة ابن مسعود والنخعي ويحيى بن وثاب ، وقرا بها من السبعة الكسائى وحمرة . وللعلماء المختصين في شرحها قولان ، القول الاول يدل على الصلابة والشدة والقول الثاني هو الذي يدل على الرداءة والفساد ، ومثل جل المفسرين لهذا المعنى بقولهم : درهم قسى والدراهم القاسيات أي الفاسدة الرديئة ، وصف النحاس هذا التفسير بانه حسن .

واما أن تكون الياء مخففة وهي قراءة الاعمش فتكون من قسى يقسى لا من قسا يقسو ،

أما القراءة الأخرى والتي لا تهم السيوطي فيما أرى ، فهي التي على وزن فاعلة ، قرأ بها الجمهور من السبعة .

وهناك قراءة ثالثة ، قرأ بها الهيصم بن شراخ مضمومة القاف مشددة الياء وقراءة رابعة بكسر القاف اتباعا ، ولا أعرف من قرأ بها .

18.6.2 __ وردت هذه المغردة ثلاث مرات في القرآن الكريم · الأولى في الآية 13 من السورة الثالثة عشرة المائدة ، الثانية في الآية 53 من السورة الثانية والعشرين الحج والاخيرة في الآية 22 من السورة التاسعة والثلاثين الناسي .

18.6.3 _ ذكره الجواليقي في المعرب صفحة 257 ، فقال : « ودرهم قسي » وانها هو تعريب « قاش » ويقال : هو « فعيل » من القسوة ، أي : فضته رديئة صلبة ليست بلينة ، قال الشاعر :

وما زُودوني غير سَحْتِ عِماسة وخُمْسِ مِئي منها تَسِيُّ وزائِف

ويتال في جمعه : دراهم « قسيان » و « قسيات » ، ثم أورد حديث عبد الله بن مسعود كحجة على ما قال .

18.6.4 _ قال الاصمعى وأبو عبيدة : « درهم قسى كانه معرب قاشى » ·

18.6.5 ـ عبارة الفارسي في البحر هي : « هذه اللفظة مستعربة وليست بأصل في كلام العرب »

- 18.7 قطنط قال أبو القاسم في لغات القرآن: « معناه (1) كتابنا بالنبطية (2) » . وكذا قال الواسطي (3) .
- 18.8 قفل (1) حكى الجواليقي (2) عن بعضهم أنه فارسي معَ مَعَ سُرِب (3) .
- - 18.7.2 ـ لم يذكر هذه اللفظة في رسالته التي أشرت إليها مراراً فيما سبق.
- 18.7.3 وبهذا المعنى فسره أيضا أبو عبيدة والكسائى ، وقال الفراء الحيظ والنصيب ، وقال مجاهد « عذابنا » ووافقه في هذا القول تتادة ، وقال سعيد بن جبير والحسن « نصيبنا من الجنة لنتنعم به فى الدنيا » ، وقال اسماعيل بن أبى خالد : « المعنى عجل لنا أرزاقنا » انظر البحر ، الجزء السابع صفحة 381 ، والجامع لاحكام القرآن الجزء الخامس عشر صفحة 157 ،
- 18.8.1 وردت هذه المفردة بصورة الجمع في الآية : « أَفَلاَ يَتَدبُرُونَ ٱلْتُرآنِ امْ عَلَى قُلوبِ أَقْفَالُهَا » الآية 24 من السورة السابعة والاربعين « محمد » أو « القتالُ » .
- 18.8.2 ـ عبارة الجواليقى هي بالضبط: « قال أبو هلال: قيل انه فارسيي معرب ، وأصله كوفل وعندنا أنه عربي ، من قولك قفل الشيء: اذا يبس » المعرب ، صفحة 276 ، يظهر من هذا الكلام أن الجواليقي يرى أن اللفظة عربية ويعطينا ما يراه أصلا لها .
- 18.8.3 ولم يشر لا القرطبي ولا أبو حيان ، وهما المفسران الاندلسيان اللذان يهتمان كثيراً في تفسيريهما بأصول المفردات ، الى هذا الاصل الفارسي بل يفهم من أقوالهما أنهما يعتقدان أن اللفظة عربية أنظر الجاهـع لاحكام القرآن ، الجزء السادس عشر ، صفحة 246 ، سيما الحديث النبوي الذي أورده ، والبحر ، الجزء السابع صفحة 71 وصفحة 83. وجدير بالذكر أن نشير هنا إلى أن هذه المفردة تقرأ على شكلين ، قراءة الجمهور وهي أقفالها جمع قفل بفتح الهمزة ومد الفاء ، والقراءة الثانية بكسر الهمزة وهو مصدر ، ولا أدري من يقرأ بها .

(2) : قال الواسطي هو الدبا بلسان العبرية (2) والسريانية (3) . والسريانية (3) . قال أبو عمرو: « لا أعرفه في لغة أحد من العرب » .

س 1 و 2 ___ بلسان العربية والسريانية في ا. و ر ، والتصحيح من الاتقان . س 2 ___ « لا اعرفه في لغة احد من العرب لنه فارسى معرب » زيادة من الاتقان .

18.9.1 _ وردت في قوله تعالى : « فأرسلنا عليهم الطّوفان والجراد والقمل لل 18.9.1 والقمل المرّوبين » وَالضّفادِع وَالدَّم آيات الله فَصّلاتِ ، فَاسْتَكَبّرُوا وَكَانُوا قَوْماً المجرّمين » الآية 133 من السورة السابعة ، الاعراف .

18.9.2 _ لا اعرفه بهذه الصيغة في العبرية ، انهم يقولون للقمل وجمعا kinnim ويكتبونهما و ٢٠٥٥ و وجمعا

18.9.3 — أجمع اللغويون والمفسرون على أن ألقمل هو الدبا وفسروا الدبابة :

« الجسراد قبل أن يطير ، الواحدة دباة » (الصحاح الجزء السسادس صفحة 2333) . « وأول ما يكون الجراد دبا ، فاذا نزل فهو كتفسان ، فاذا تلون وصار فيه لونان فهو خفيان ، فاذا اصفرت الذكور واحمسرت الإناث فهو الجراد » (قاله أبو بكر ونقله عنه أبن دريد في جمهرة اللغة ، الجزء الأول ، صفحة 244 تحت مادة « بدش » ، ادمج أبن دريد لفظة « الدبا » تحت مادة « ب ، د ، ش » لأن الأرض الذي أكل الجراد نبتها تسمى « أرض مدبوشة » ، وهى عند الجوهري أرض مدبية بتشديد الياء، اما بتخفيفها فهى طبعا شيء آخر ، هي أرض كثيرة الدبي أي مدباة .

أما صاحب المين الخليل ابن احمد فقال : « الدبى : صفار النمل » نقل عنه هذا ابن سيدة في المخصص ، السفر الثامن ، صفحة 120 ·

والدبى عند الغيروزابادي : « لا اجنحة له او شيء صغير بجناح الحمر » (انظر بصائر ذوي التمييز في لطائف الكتاب العزيز ، الجنزء الرابع ، صفحة 297) .

ولقد لاحظت أن المنسرين واللغويين القدامى اعطوا هذه المفردة سبع معان هي ، ولمن تنسب كما يلي :

1 _ المل : الدبا ، قاله ابن عباس ومجاهد وقتادة وعطاء .

2 _ القمل: السوس ، قاله ابن جبير الذي سمعه من ابن عباس .

3 _ القمل : دواب سود صفار · قاله الحسن وقاله كذلك ابن جبير في قول له ثان ·

4 _ القمل : الجعلان ، قاله حبيب بن أبى ثابت

5 _ القبل: الخبنان ، ضرب من القردان ، قاله أبو عبيدة .

18·10 — قِنْطُار ذكر الثعالبي في فقه اللغة أنه بالرومية اثنتا عشرة ألف أوقيدة (1) . وقال الخليل : « زعموا أنه بالسريانية (2) ملء جلد ثور ذهب أو فضيدة .

6 ــ القمل المعروف قاله عطاء الخرسانى وزيد بن اسلم ، وهى لغة تؤيدها قراءة الحسن بفتح القاف وسكون الميــم (البحـــر ، الجزء الرابع ، صفحة 373)

7 _ القمل : البراغيث قاله ابن زيد .

ولم يعرف بالضبط أصل لامه أهو ياء أم وأو ، ذلك أن بعضهم يكتبه الدبا بالف ممدودة معتمدين في ذلك على قول العرب « أرض مدبوة » ، وبهذا الاصل قدمه لنا السيوطي في المصنف الذي نحن بصدد الحديث عنه والذين يعتقدون أن لامه ياء يعولون على قول العرب ، « أرض مديبة » والدبا كالدباء الوارد في حديث النبي صلى الله عليه وسلم الذي نهلي فيه عن الدباء والحنتم والمزنت ، (انظر « الفائق في غريب الحديث» للامام الزمخشرى ، الجزء الاول ، صفحة 406 و 407) .

اوردت هذا التطليق المطول عن هذه الكلمة ، محاولا أن أبين بذلك أنه سرغم بحثي الطويل سلم أعثر على أي شيء في هذه المادة يجوز لي أن أقول أنها غير عربية كما نقل عمن نقل .

18.10.1 وردت هذه المفردة اربع مرات في القرآن ، مرتين على صورة المفرد، اولاهما في الآية : « وَمِنَ آهُل الكتابِ مَن انْ تَامُنهُ بِقَنطار يؤدّهِ إِليَّكَ وَمِنْهُم عَلَوْا لَكِتَابُ مَن انْ تَامُنهُ بِقَنطار يؤدّهِ إِليَّكَ وَمِنْهُم عَالُوا لَيْسَ عَلَيْهَ بِينار لا يَوْدّهِ إِلَيْكَ إِلا مَا دُمْتَ عَلَيْه قائماً ، ذَلِك بِانهم عَلَيْه أَوا لا يَعْبَن سَبيل ويقولُون على الله الكَذب وهُمْ يعلمون » الآية ليس عَلينا في المهورة الثالثة آل عمران ، وثانيهما في قوله تعللي : « وَإِن اردتم السّتبدال زَوْج سَكان زَوْج و آيَيْتَن واحْداهن قنطاراً هلا تأخذُوا مِنْه شيئا ، المتبدال زَوْج سكان زَوْج و آيَيْت واحْداهن قنطاراً هلا تأخذُوا مِنْه شيئا ، المتبدال تأخذُوا مِنْه النساء . ومرة النق علي صيغة الجمع في قوله تعالى : « زُيّنَ لِلنّاسِ حُبُّ الشّهوات مِن النشاء وَالْخَيْن وَالْتناطير المُقتنظرة مِن الذَّهب وَالْفَضَة وَالْخَيْل المُسَتَوْمة وَالْخَيْل المُسَتَوْمة وَالْخَيْل المُسَتَوْمة والْخَيْل المُسَتَوْمة والآنيا ، وَاللّه عِنْدَهُ حُسْنَ اللهاب » والآنه آل عمران ورابعة على صورة اسم المفعول من الرباعي في الآية السابقة ،

18·10·2 ـ ولاشك أن الذين زعموا أنه بالسريانية يشيرون ألى اللفظة المهرية أو السريانية أذا أردنا وهي مركح ينطقون بها تنطر quantar بطاء مفتوحة غير ممدودة ، وتَدَّرُ تَدْرَه العبريون بـ מאח רומד ב און (mi ah rutal)

وقال بعضهم انه بلغة بربر ألف مثقال من ذهب أو فضة .

وقال ابن قتيبة (3): « ذكر بعضهم أنه ثمانية ألف مثقال ذهب (4) بلسان أهل افريقية (5) ·

س 1 ___ « وقال بعضهم انه باحد بربر » في ١ ٠

18.10.3 ـ ذكره الجواليتي في المعرب ، نقال : « قال أبو بكر ' و « القنطار » : معروف . النون فيه ليست اصلية ، واختلفوا فيه ، فقال أبو عبيدة ملء مسك ثور من ذهب · وقال قوم ثمانون رطلا منذهب · وأحسب انه معرب» علق محقق هذا الكتاب الاستاذ احمد محمد شاكر على هذا الكالم بتعليتات كثيرة يحسن الرجوع اليها ، صفحتى 269 و 270 ومعلوم ان السيد المحقق لا يؤمن بوجود الفاظ غير عربية في القرآن الكريم ، وهو امر لا يترك مرصة الا أعلنه غير أنه لا يعتمد في ذلك على أية حجة الا على عاطفته ، ونسى ان القرآن وحي ، وليس الوحي ككلام الناس يلزم قائله ان يقف عند حدود لا يتعداها ، حدود يغرضها عليه تكوينه ، لان المرء منا ، كاتباً أو متكلماً شعراً أو نثراً لا يملك الا أن يحكي بما يعلم عما يعلم . أما القرآن فقد أعجز لا الجيل الذي رآه ينزل من السماء فقط وانما أعجز اجيالا كثيرة تعاقبت ولا زال يعجز ولن يفتأ يعجز الاجيال لا بالاسلوب فقط ، وانما باختياره اللفظ المناسب للمعنى الدقيق واتيانه بالمفردة غير معروفة عند أحد مما عاصر نزول الوحي ، ولا يمكن بحال من الاحسوال تعويض هذا اللفظ الجديد باية كلمة اخرى دون الاخلال بالمعنى وبالموسيقي وبالجو المحيط بالآيسات .

- 18.10.4 ــ اختلف علماؤنا القدماء اختلافا غريبا في مقدار لفظة القنطار · ولقد تتبعث هذه الاختلافات فوجدتها اثنى وعشرين وجها ، كما يلى :
- 1) الف ومائتا اوقية ، رواه عن النبى صلى الله عليه وسلم أبي وبه قال معاذ وابن عمر وعاصم ·
- 2) اتنا عشرة أوقية ، رواه عن الرسول صلى الله عليه وسلم أبوهريرة
 - 3) الف ومائتا دينار ، رواه الحسن والعوني عن ابن عباس .
 - 4) اثنا عشر الف درهم ، عن ابن عباس والحسن والضحاك .

- 5) ألف دينار ذهبا ، قال به الثلاثة السابقون .
 - 6) ثمانون الفا ، قاله ابن المسيب ومجاهد .
 - 7) سبعون الف دينار ، روى هذا عن ابن عمر .
- 8) ثمانية الاف ميثقال ، وهي مائة رطل ، قاله السدى .
 - 9) الف مثقال ذهب او فضة قاله الكلبي .
- 10) مائة رطل من ذهب ، او ثمانون الف درهم من فضة قاله قتادة .
- 11) مائة الف ومائة من ، ومائة رطل ومائة مثقال درهم ، والمن ، جمع أمنان هو كيل أو ميزان وهو شرعا 180 مثقالا وعرفا 280 مثقالا،
 - 12) أربعون أوقية من ذهب أو فضة ذكره مكى ٠
- 13) الف دينار · بهذا فسر انس لفظة قنطار الموجودة في الآيسة : « و آتَيْتُمُوا إِحْداهُنَّ قِنْطاراً » ·
- 14) رطل ذهب أو فضة ، حكى ذلك الزجاج ، قوم هذا القول العلامة ابن عطية في تفسيره ، فقال : « وأظنه وهما ، وأن القول مائة رطل، فسقطت مائة للناقل .
 - 15) ثمانية الاف مثقال ، قاله أبو حمزة التمالي.
 - 16) ملء مسك ثور ذهبا قاله ابو بصرة وابو عبيدة ٠
 - 17) المال الكثير بعضه على بعض قاله الربيع ابن انس .
 - 18) المال العظيم قاله ابن كيسان .
 - 19) ما بين السماء والارض من مال قاله الحكم .
 - 20) وزن لا يحد قاله أبو عبيدة
 - 21) معيار يوزن به كما أن الرطل معيار ، قاله أبن عطية .
- 22) قال أبو حيان معلقا على هذه التفسيرات ومعطيا نظره في معنى القنطار: « كان هذا في الزمن الاول ، وأما الآن نهو عندنا مائة رطل والرطل عندنا ستة عشرة أوقية ».
- 18·10·5 ــ اعتقد أن ابن قتيبة يقصد بــ « بعضهم » أبا حمزة الثمالي أنه قال « انه بلسان المريقية والاندلس » .

وقال انه بالسريانية ابن سيدة في احد اقواله في المحكم ، وقال انه بلغة الروم الكلبي ، وقال ابن سيدة في احد قوليه في المحكم انه بلغة البربر .

واظن مع ظن الاب رفائيل نخلة اليسوعي أنه من اللاتينية باقتضاب . انهم يقولون للـ ((وزن يساوي مائة ضعف وزن آخر)) .

Centenarium pondus

18.11 - الله قيال الواسطي (1): « هو الذي لا ينام (2) مالسريانيسة » .

19 _ حـرف الكـاف :

19.1 - كافـور (1) حكـى الثعالبي أنـه فارسيّ (2) ، وكذا قـال الجواليقـــي (3) .

19.11.1 ــ وردت هذه المفردة ثلاث مرات في القرآن الكريم ، مرة في السورة الثانية ، البقرة الآية 255 ومرة ثانية في الآية 2 من السورة الثالثة آل عمران ومرة ثالثة في السورة والعشرين الآية 111 ·

19.11.2 ... معناه في الآرامية « القائم بذاته ، فلا بدء له » وهو الحق ، لا الله إلا هو ، ينطق الآراميون به Qayomo ويكتبونه صُحْحا (غُرائبً الله الله العربية ، صفحة 202) .

19.1.1 _ وردت في الآية الكريمة « إِنَّ الْأَبْرَارَ يَشْرِبُونَ مِنْ كَأْسِ كَانَ مِزَاجِها الله وَ إِنَّ الله وَ إِنَّ الله وَ أَنْ الله وَ الله وَ أَنْ الله وَ الله وَالله وَاللّه وَالله وَاللّه وَالله

19.1.2 _ ذكره الثعالبي في فقه اللغة ، في الفصل الذي سماه : « فصل في سياقة السماء تفردت بها الفرس دون العرب فاضطر العرب الى تعريبها أو تركها كما هي » صفحة 453 ، ذكره في القسم الذي عنونه بـــ « مــن الاوانــي » .

19.1.3 . ذكره الجواليقي في « المعرب » صفحة 285 ، وعبارته كما يلى : « أبن دريد : « فأما الكانور المشموم من الطيب فأحسبه ليس بعربي محض ، لانهم قالوا « القفور » و « القافور ، وقد جاء في التنزيل « كَانَ مِزَاجُها كُانُوراً » . والله اعلم بوجهه » .

ومعلوم أن الكاف قد تقلب قافا في بعض الاحيان (انظر مثلا شسرح تنصيل الزمخشري لابن يعش ، الجزء العاشر ، صفحة 138) .. ولهذا قرئت الآية 18 من السورة السابعة والاربعين « محمد » بقلب الكاف قافا وادغام القاف في القاف الذي يليه ، قال تعالى : « اذا اخرجوا مسن عند قالوا » . كما أن العكس صحيح وقد قرئت الآية « والله خلق كل دابة من ماء ، فمنهم من يهشى على رجليه ومنهم من يهشى على رجليه ومنهم من يهشى على اربع يخلق الله ما يشاء أن الله على كل شيء قدير » الآية يهشى على السورة الرابعة والعشرين ، النور ، بابدال السقاف « خلق » كافا . (انظر التوسع في ذلك الجزء الرابع صفحة 1195 علم Arabic grammar Volkooprache

Vollers volkssprache

Jean Cantineau - Etudes de linguistique arabe ابتداء من صفحة 64

يقول الاب رفائيل نخلة اليسوعى انه من الاغريقية موصوص محمد وقد دخل اللغة العربية ، في زعمه من اللغة السريانية معه وأ. اللغة الما أن تكون اللغظة الاغريقية التى ذكرها رفائيل نخلة هى التى اعطت هذه المفردة العربية ، فهذا امر يكاد يكون امرا مستحيلا لان هذه المفردة التى أعطاها لا وجود لها في اللغة اليونانية .

اما علماؤنا القدماء فقد اختلفوا فيها كما هو معلوم وفسرها كـــل حديب فهمه ويفسرها ابن عباس بانها عين ماء في الجنة يقال لها عين كافور وقال مجاهد مزاجها طعمها وقال ابن كيسان طيب بالمسك والكافور والزنجبيل .

قراها عبد الله بالقاف (انظر البحر ، صفحة 395 من الجزء الثامن)

19.2.1 — ورد ، من هذه اللفظة ، في القرآن الكريم وبالمعنى الذي يذكره المصنف 14 لفظة ، واحدة على صيغة الماضى المغرد المسند الى الغائب في الآية الثانية من السورة السابعة والاربعين محمد ، واحدة على صيغة الماضى المغرد المسند الى المعظم نفسه ، الى الحق سبحانه وتعالى في الآية 65 من السورة الخامسة المائدة ، اثنتان على صورة المضارع المؤكد بالنون الثقيلة أولاهما في الآية 195 من السورة الثالثة آل عمران وثانيهما في الآية 12 من السورة الثالثة آل عمران وثانيهما مثلهما لكن مسندة الى المعظم نفسه ، وواحدة على صورة المضارع مثلهما لكن مسندة الى المعظم نفسه ، وواحدة على صورة المضارع وسبعة على صيغة المضارع في الآية 31 من السورة الثانية البقرة وفي الآية 27 من السورة الثانية البقرة وفي الآية 27 من السورة الثانية البقرة وفي الآية 9 من السورة الثامنة والاربعين الفتح وفي الآية 9 من السورة الرابعة والستين التغابن وفي الآية 5 من السورة الرابعة والستين التغابن وفي الآية 5 من السورة الثائة آل عمران ، وهاحدة على صعيد الامر في الآية 19 من السورة الثائة آل عمران ،

بالنبطية (2) . وقال ابن الم أبي حاتم: «حدثنا على بن الحسين المقدّمي حدثنا عامر بن صالح ، حدثنا أبي عن أبي عمران الجوني في قوله تعالى: «كَفَرْ عَنْهُمْ سَيْئَاتُهُمْ » قال بالعبرانية مما عنهم سيئاتهم » .

س 1 ---

على بن الحسن حدثنا المتدمي في ١ . واعتقد أن الصواب وجب أن يكون ما في هذه النسخة ، لأنني لا أعرف أحداً يسمى علسي بسن الحسن المقدمي ٤ بضم الميم وفتح القاف والدال المهملة المسددة يمكن أن يروي مثل هذه الامور التي نحن بصدد الحديث عنها ، وان كان هناك جماعة من « اهل جد أبى عبد الله محمد بن أبى بكر ابن عطاء بن مقدم المقدمى » « يعرفون بهذا الاسم » كما جاء في اللباب في تهذيب الانساب ، الجزء الثالث ، صمحة 247 . وهذا الذي أعرمه والذي تومى سنة أربع وثلاثين ومائتين لم يذكره أبو الفضل محمد بن طاهر بن القيسران في كتابه الانساب المتفقة » وهو أمر غريب ، وانظر كذلك الاعلام للزركلي (الجزء السادس صفحة 197) الذي يعطينا « محمد بن أحمد ، أبو عبد اللـــه المتدمى » والذى ينتل عن تاريخ بغداد (الجزء الاول صفحة 336 ويقول انه تونى سنة 301 هجرية (914 م) ، فهل هذا مقدمى آخر شمهير ومن منهما يمكن أن يكون حلقة في سندنا هذا ؟ ذا يحتاج الى دراسة ، موضوعنا في غنى عنها للاسباب التي وضحتها في المقدمة .

س 3 ___ « محى » في ا. و ر · والصواب من الاتقان ·

س 3 ___ « محى عنهم سيئاتهم والله اعلم » في ١٠

19.2.2 _ وهى مستعملة ايضا في الآرامية بنفس المعنى ، أي « مسح الخطيئة ومحا السيئة . ينطق بها الآراميون afar ويكتبونها كم

19.3 _____ كَانُكُنْ قال وكيع فى تفسيره: «حدثنا اسرائيل عن أبيب الدوص عن أبي الاخوص عن أبي موسى الاشعري فى قوله «كفلين (1) » قال: « ضِعْفين » بالحبشية (2) .

أخرجه (3) ابن أبي شيبة في المصنف عن وكيع به وابن أببي عن عن وكيع به وابن أببي عن حاتم (4) . حدثنا أحمد بن سينان الواسطي حدثنا عبد الرحمن عن عن السرائيل به ، قال الواسطي * « كِفُلين » نصيبين باللغة النبطية .

س 5 و 6 ــ « بلغة النبطية » هكذا في النسختين ·

فسر أبان بن تغلب الكفل بالمثل وفسره الحسن وقتادة بالوزر والاثم.

حدثنا سفيان بن احمد بن سينان الواسطي حدثنا عبد الرحمن « » وهو تكرار لا فائدة وراءه كما يظهر بوضوح ·

س 6 — « حدثنا عبد الرحمن عن اسرائيل به » اضاف في ا « وابن ابي حاتم

المندة في توله تعالى: « يَا أَيُهَا الذِينَ ءَامَنُوا إِتَوَا اللّهِ اللّهَ وَعَلَيْنَ مِنْ وَمَعَلَى اللّهَ الذِينَ ءَامَنُوا إِتَوَا اللّهِ وَعَلَيْنَ مِن سُحْمَتِهِ وَيَجْعَلَ لَكُمْ نُوراً تَمْسُونَ بِهِ وَيَغْفِر لَكُمْ ، وَاللّهُ غَفُورُ لَرْحِيمٌ » الآية 28 من السورة السابعة والخمسين الحديد ، هذه هي الآية التي استخرج منها اللفظة التي تهمنا ، وكان عليه أن يركز كلامه على الآية 85 من السورة الرابعة ، النساء ، التي يتول الحق سبحانه فيها : « مَنْ يَشْفَعُ شَفَاعَةً حَسِنَةً يَكُن لَهُ نَصِيبٌ مِنْها وَمَن الشَّفَعُ شَفَاعةً حَسِنَةً يَكُن لَهُ عَلَى كُلِّ شَيْء مِعْمَا ».

^{19.3.2} ـ وذهب ابو موسى الاشعري الى ما ذهب اليه وكيع من ان لفظـــة « كفلين » معناها « ضعفين » باللغة الحبشية ، انظر الجامع لاحكــام القرآن الجزء السابع عشر صفحــة 266 .

^{19.3.3} ـ وللكفل معان منها النصيب قاله أبو حيان في البحر الجزء الثالث ، صفحة 303 ، وزاد فقال « والنصيب في الخير أكثر استعمالا والكفل في الشر أكثر استعمالا منه في الخير.

^{19.3.4} _ انظر ايض___ 19.3.4

- سَرِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عارسي معرب (2) . 19.4 ــــ كنــز قال الجواليقي (1) إنه فارسي معرب (2) .
- 19.5 كـورت قال الجواليقى (1) معناهـا غورت بالفارسية (2) . وقال ابن جرير أنبأنا ابن حميد ، أنبأنا يعقوب القَمْنِي عن جعفر عـن سعيد بن جبير في قوله : « وَإِذَا الشَّمْسُ كُورَتُ » قال : « غُورتُ » وهي بالفارسية ، وقال حدثنا أبو كريب ، حدثنا ابن يمان عن أشعت

س 2 « معناها عورت » بالعين في ا ولا معنى لها · س 4 — 5 « معناها عورت بالفارسية قال ابن جرير ۳ في ا ·

- 19.4.1 ذكر الجواليتي هذه اللفظة في مصنفه « المعرب » في الصفحة 297 وعبارته: « فارسبي معرب ، واسمه بالعربية « مفتح » ، ولقد علق محقق الكتاب احمد محمد الشاكر كما عودنا به ونفى ان تكون هذه المسردة معربة ما دامت مذكورة في القرآن الكريم ، وحجته في ذلك انها وردت في الكتاب العزيز على صيغ مختلفة وانه لم يتل بعجمتها غير الجواليتي ، (انظر الحاشية رقم 1 في الصفحة المذكورة) ، ذكر هذه اللفظة الثعالبي في فقه اللغة صفحة 452 ،
- 19.4.2 وردت هذه المفردة في القرآن الكريم مرارا ، ذكر الحق سبحانه وتعالى «كنزتم » في الآية 35 السورة التاسعة التوبة و «تكنزون » في نفس الآية وفي الآية قبلها ذكر «يكنزون» بالياء وذكر «كنز» في الاية 12 السورة الحادية عشرة هود وكررها مرة في سورة الكهف الآية 82 والخرى في الفرقان الآية 8 و وذكر «كنزهما » في الكهف الآية 82 واخيرا أورد لفظة «كنوز » مرتين ، مرة في الآية 58 السورة السادسة والعشرين ، ومرة في الآية 76 السورة 28 السورة السادسة والعشرين ،
- 19.5.1 _ ذكر الجواليقي في كتابه هذه اللفظة في الصفحة 287 قائلا : « وحكى الازهري عن سعيد بن جبير انه قال في قوله تعالى : « إِذَا الشَّمْسُ كُوْرَتُ . وَهو بالفارسية « كوريور » . (انظر الحاشية رقم 4 في صفحة 287 من المعرب حيث أورد صاحبها المادات لا تخلو من متعة) .
- 19.5.2 _ ذكرها جمال الدين ابو الفرج عبد الرحمن بن الجوزي في مؤلفه « منون الاننان في عيون علوم القرآن » واردا ما قال أبو منصور · (انظر صفحة صفحة 78 ، السطر الثامن ، نشره احمد الشرقاوي اقبال ·

عن جعفر عن سعيد في قوله : « كُنْوِرَتُ (3) » ، قال : « كسورا بالفارسية (4) » .

20 - حسرف السلام:

20.1 - لينة قال الواسطي هي النخلة . قال (1) وقال (2) الكلبى :

س 1 و 2 — « كور بالفارسية » في ا .

19.5.3 — وردت ثلاث مرات في القرآن الكريم ، مرتين في السورة التاسعية والثلاثين ، الزمر ، الآية 5 وهي هنا على صيغة المضارع ، ووردت مبنية للمجهول في الزمن الماضي في السورة 81 التكوير الآية 1 .

19.5.4 ـ قالوا ان التكوير هو اللف واللي وشرحوها على ثلاثة اوجه ذكرها جميعها الزمخشري في الجزء الرابع ، صفحة 87 من كَثَّافِه ؟ وذكر غيرها ابو عبد الله محمد بن احمد الانصاري القرطبي في الجاميع لاحكام في الترآن الجزء الخامس عشر ، صفحة 235 ، وكثرة هذه الأوجد لا تُحَلِّلُ قَوْمَ في نظري الا على شيء واحد هو غرابة هذه اللفظة عندهم ، لانها ، ولا شك ، من غير المالوف المستعمل عندهم .

ولقد تفننوا في اعطائها شروهاً اخرى لما تعرضوا لتفسير هذهاللفظة في سورة التكوير وهكذا قال ابن عباس : (تكويرها ادخالها في العرش، وقال الحسن وقتادة ومجاهد ذهاب ضوئها ، ونسرها سعيد بن جبير بما راينا في المتن وهو « عورت » وذهب الربيع ابن حيثم الى ان معنى « كورت نكست » .

20·1·1 ــ وردت هذه المفردة في الآية 5 من السورةتسم وخمسون ؛ الحشر ، الني قال الحق سبحانهوتعالى نيها : «بَمَا قَطَهْتُمْ مِن لَينَةٍ أَوْ تَرَكْتُمُوهَا قَائِمَةً وَلَا مَائِمَةً وَلَا اللهِ وَلَيجُزِي الفَاسِقينَ » .

20-1-2 لقد اختلف اهل اللغة في اشتقاق هذه اللفظة ، لانهم كاتوا يجهلون اصلها الحقيقي ، نمنهم من جعل وزنها لونة بضم اللام ولكن كسر اولها لدخول الهاء فالت الى لينة ، ومنهم من ادعى أن وزنها لونة بكسر اللام وتسكين الواو ثم قلبت هذه الواو ياء لانكسار ما قبلها ، ومنهم مسن جعل اصلها ليان بكسر اللام ، وحاول طبعا ، كل نريق من هؤلاء تبرير ما ذهب اليه ، نمنهم من قال انها من اللون لا من اللين وعلى راس هذا النريق الاخنش ، ولقد اهتم بتنسير هذا الراي ، نيما وصلت اليه في بحثي الامام المهدوي بالاندلس الذي كان يدانع بشدة عن هذا التخريج مؤكدا انها مشتقة من لونة ، وفريق قال انها آتية من لان يلين .

« لا أعلمها الا بلسان يهود يثرب (3) » .

21 _ حـرف الميــم :

-- 21.1

متكئا قال ابن أبى حاتم ، حدثنا أبي حدثنا سهل بن عثمان ، حدثنا يحيى بن يمان عن النهال بن خليفة عن سلمة بن تمام الشقري ، قال : « متكئا (1) بكلام الحبش يسمون الترنح متكئا (2) » .

وقال الواسطي (3): « هو الاترج بلغة القبط (2) ·

س 4 — يحيى عن يمان فى ا . س 5 — يسمون الربح فى ا ولا معنى له . س 5 و 6 — متكنا قال الواسطى : بدون واو العطف فى ا .

20.1.3 ــ لاشك ان هذه المفردة إن كانت تستعمل في العبرية القديمة فقـــد انقرضت من العبرية المصرية التي نعرف ، ذلك ان العبريين لا يعرفون الآن al-tamar الينة الا لفظة وراح Tomer او اللفظة وراح Aldeqel

- 21.1.1 _ جعل اللغويون العرب هذه اللفظة في حرف الواو لا تحت حرف الميم ، وفي ذلك ايحاء منهم بانها عربية .
- 21.1.2 ــ وردت هذه اللفظة في القرآن الكريم ، في قوله تعالى : « فَلُمَّا سَمِعَهِتُ بِمَكْرُهِنَّ أَرْسَلَتِ النَّهُنَّ وَالْعَدَتُ لَهُنَّ مُتَكُنَّا وَءاتَتُ كُلُّ واحِدَةٍ مِنْهُنَّ سِكِينَا وَقَالَتُ اخْرِجَ عَلَيْهِنَّ ﴾ في قولت الله عَلَيْ وَقَالَتُ اخْرِجَ عَلَيْهِنَّ ﴾ في الآية الله عند السورة الثانية عشدرة يوسف .
- 21.1.4 _ وانه ليظهر لي غرابتها من أمرين ، أولا من اختلافهم في شروحها وثانيا في اختلافهم في قراءتها ؟ ويسهل أن نقارن أوجه شرحها بأوجه قراءتها أذ لا يعدو الشرح في كثير من الاحيان أن يكون الا تخريجا للقراءة . أما عن شرحها فقد قالوا :
 - ___ متكئا: بمعنى مجلسا ، ذكره الزهراوي .

- متكئا: بمعنى الطعام ، روى هذا شعبان عن منصور عن مجاهد
 - المتك : هو الاترج وهذه هي التي يقال عنها انها نبطية .
- -- المتك : الزمآورد هكذا فسره الفراء وقال ان شيخا من ثقات اهل البصرة قد حدثه به .

وأما عن قراءتها فقد قرأوها كما يلى:

- 1 ــ متكى: قرأ بهذا الزهري وابو جعفر وشيبة وقد أولوها تاويلين، فريق قال أنها من الاتكاء ، وفريق قال أنها مفتعلا من أوكيت .
 - 2 متكا : على وزن مفعلا قرا بذلك الاعرج .
- 3 ستكاء على وزن مفتعل قرأ بذلك الحسن وابن هرموز ، الا أن ابن هرموز قرأ أيضا مثل قراءة الوجه الرابع .
- 4 متكا: بضم الميم واسكان التاء وكاف منونة قرا بهذا ابن عباس وابن عمر ومجاهد وقتادة والضحاك والكلبى وابان بن تغلب ، وزاد أبو عبد الله محمد بن أحمد الانصاري القرطبى « سعيد بن جبير » انظر الجزء التاسع ، صفحة 178 .
 - 5 متكا : بفتح فسكون ثم كاف منونة قرأ بذلك عبد الله ومعاذ .
- 21.2.1 وردت هذه المفردة مرة واحدة في القرآن الكريم ، في الآية 17 مـــن السورة الثانية والعشرين الحج التي قال فيها الحق سبحانه وتعالى : « أن الذين ءامنوا والذين هادوا والصابئين والنصارى والمجوس والذين السركوا أن الله يفصل بينهم يوم القيامة أن الله على كل شيء شهيد » .
- 21.2.2 عبارة الجواليقى مختصرة جدا فى هذه اللفظة ، قال : « مجروس : أعجمى وقد تكلمت به العرب » · ذكره فى المعرب ، صفحة 320 ، كما ذكره من المتأخرين شمهاب الدين احمد الخفاجى المصري فى كتابه « شفاء الغليل » ، قال فى الصفحة 229 « مجوس : معناه صغير الاذن فى الاصل معرب منج كوش » ، وذكره صاحب القاموس فتال : « مجوس » كوش » كصبور : رجل صغير الاذنين وضع دينا ودعا اليه . معرب « منج كوش » رجل مجوسى ج مجوس ، كيهودى ويهود » .
- الغرية على الصواب عند ما قال « انه اعجمى » ذلك ان الغرية على المساحر او المشعوذ لفظ الفرية على الساحر او المشعوذ لفظ الفين ينطقون بها Magos (مكوس) ويسمون قبيلة من القبائلل الفارسية على الفارسية الفارسية الفطة من القبائل الفريقية هي التي اعطت في اللغة الفارسية لفظة من المن المن الفرس على « عابد الفرس على « عابد الفرا » .

شرح الترطبى هذه اللفظة فى « الجامع » الجزء الثانى عشـــر ، منحة 23 نقال : « المجوس : هم عبدة النيران القائلين ان للعالم اصلين: نور وظلمــة »

- 21.3.1 _ وردت هذه اللفظة مرتين في القرآن الكريم وذكرتا معا في السيورة الخامسة والخمسين ، الرحمن ، اولاهما في الاية 22 التي جاء فيها : « يَخْرُجُ مِنْهُمَا اللَّوْلُوُ وَالْمَرْجَانُ » والثانية في الآية 58 التي قال الله تعالى فيها : « كَانْهُنَّ الْيَاتُوتُ وَالْمَرْجَانُ » .
- 21.3.2 _ عبارة الجواليتى فى هذا الباب هى: « والمرجان » ذكر بعض اهل اللغة انه اعجمى معرب عقال ابو بكر: ولم اسمع له بفعل متصرف وأحر به أن يكون كذلك » ، المعرب ، صفحة 250 (انظر التعليقات على هذا الكلام لمحتق مصنف المعرب فى نفس الصفحة ، نفيه فوائد لا بأس بها)
- 21.3.3 بعض اهل اللغة قالوا ان « المرجان » هو عظام اللؤلؤ وكباره وعلى رأس القائلين بهذا على وابن عباس رضى الله عنهما وقال قدوم : « المرجان صغار اللؤلؤ وزعيما هذا الغريق الضحاك وقتادة ، وقال تخرون : « المرجان الخرز الاحمر » وصاحبا هذا المذهب هما ابسن مسعدد وابو ماليك ،
- 21.3.4 _ ولكن ما هي هذه اللغة الاعجمية التي اتت منها أ ذكر أبو الريحــان البيروني في كتابه « الجماهر في معرفة الجواهر » صفحة 189 من طبعة حيدر آباد سنة 1355 انها لا يبعدان تكون فارسية الاصل .

والحقيقة أن أصل اللفظة اغريقية لا مراء فيها . ذلك أنهم يطلقون على الدرة لفظـة عرم مووعه محموم كما يطلقون نفس هذه اللفظة علــــى « كل شـجرة غير معروفة » ومن هنا اطلقوا على ذلك النوع من السمك المعروف عندنا بــ « المحار » الدر 20 مع مم المحار » الدر وجدير بالذكر أن أشير أيضا أن الاغريق يطلقون على الدرة لفظــــة وجدير بالذكر أن أشير أيضا أن الاغريق يطلقون على الدرة لفظــــة عمد عمده شيئا وأنما يفيف اليه فقط أشارات يهتم بها علم الفيلولوجيا ،

- 21.4 حرقـوم قال الواسطي في قوله : (كتاب مرقوم (1)) أي ***** مكتوب بلسان العبرية » (2) .
- مزجاة علية (3) بلسان « مزجاة » قليلة (3) بلسان القبط .
- 21.4.1 ذكرت مرقوم فى القرآن مرتين ، فى نفس السورة ، الثالثة والثمانين ، المطففين ، الاولى فى الآية 9 · التى جاء فيها : « كِتَابُ مُرْقُومٌ » وكرر نفس الآية بنفس الالفاظ تماما فى الآية 20 .
- عنا صحيح ذلك ان العبريين يتولون لفعل رقم بتخفيف القاف او رقم بالتضعيف [21.42 بالتضعيف [21.40 بالتضعيف التعالى التعالى
- 21.5.1 _ وردت هذه اللفظة في قوله تعالى : « مَلَمَّا دَخَلُوا عَلَيْهِ قَالُوا يَا أَيهَا الضَّرُ وَجِئْنا بِبِضَاعَةٍ مُزْجَاةٍ فاُوفِي لَنَا الْكُيلَ وَتَصَدَّقَ عَلَيْنا إِنَّ اللهَ يَجْزِي إِلَّمُتَصَدِّقِينَ » الآية 88 من السورة الثانية عشرة ، سف .
- 21.5.2 لم أتبكن من العثور ، حتى الآن ، على أصلها الحقيقي ، كما ونقت في جل الالفاظ السابقة .

اما معناها نهي « البضاعة التي لا يتبلها احد ، لربما لانها كمسا قال ثعلب « ناقصة غير تامة » ، واختلفوا في تعيينها الى ستة اوجه هي

- 1 _ قديد وحيس .
- 2 _ خَلَقُ الغرائر والحِبال .
 - 3 ـ صوف وسبن
 - 4 _ البطّــم .
 - 5 _ دراهم ردیئـــة
 - 6 النّع-ال والأدم.

- 21.6 مسك (1) حكى الثعالبي (2) في فقه اللغة : « انه غارستي (3) »
- مشكاة قال وكيع في تفسيره: « حدثنا اسرائيل عن أبى اسحاق عن سعيد عن عياض الثماليي ؟ ، قال : « المشكاة (1): الكوة بلسان الحبشة » . أخرجه ابن أبي شيبة في المنسف عنه .

وقال ابن أبي حاتم: « حدثنا على بن الحسين أنبأنا نصر بن على ، أنبأنا أبي عن شبل بن عباد عن ابن نجيم عن مجاهد ، قال : « المشكاة الكوة بلغة الحبشة * » .

س 3 ___ « عن أبى أسحاق عن سعيد أبن عياض »

(f)150

س 3 ___ عياض الثعالبي لا اعرفه ولذا وضعت عليه نقطة استفهام ٠

21.6.1 _ ذكره القرآن الكريم نقال : « خَتَامُهُ مِسْكُ وَفِي ذَلِكُ فَلْيَتَنَاهَ ـ سِن المتناييدون » الآية 26 من السورة الثالثة والثمانين المطففين .

21.6.2 — ذكر الثعالبي هذه اللفظة في الباب التاسع والعشرين الذي سماه « فيما يجري مجرى الموازنة بين العربية والفارسية » وجعلها في الفصل الذي عنونه بــ « في سياتة اسماء تفردت بها الفرس دون العرب » صفحة 455

21.6.3 ــ ذكره شبهاب الدين اجهد الخفاجي الهصري في « شفاء الغليل » صفحة 239 فقال : « هسك فارسى معرب والعرب تسميه المشموم » ، اسا الاب رفائيل نخلة اليسوعي فقد قال انه في الفارسية « مشك » انظر غرائب اللغة العربية ، صفحة 245 .

المفردة إلا مرة في القرآن الكريم وذلك في السورة الرابعة والعشرين « النور » ألتي جاء فيها : « الله نور الشّهاوات والأرض مَثل نور السّهاوات والأرض مَثل نوره كمشكاة فيها وصباح ، الوصباح في زَجَاجَة ، الزَّجاجة كانها كوكب دُرِي يوقد من شجرة مباركة زَيتونة لا شرقية وَلا غَرِينة يكاد زَيتها يضيء وَكو لم تمسّسه نار ، نور على نور يَهْدِي الله لنوره مَنْ يسَاء ويضرب الله الامثال الناس والله بكل شيء عليم » الآية 35 .

المشكاة : « هي الكوة في الجدار غير النافذة ، الزمخشري ، الكشاف الجزء الثالث صفحة 190 ، نقله ، ولاشك عن أبن جبير الذي كان أول قائل بذلك ، وقيل المشاكاة وعاء من أدم كالدلو يبرد فيه الماء ، (انظهر الجامع لاحكام القرآن ، الجزء 12 صفحة 257) ،

- 21.8 حكى ابن الجوزي أنها المفاتيح بالنبطية وقال الفريابي (2): « حدثنا ورقاء عن أبي نجيم عن مجاهد في قوله : « مَقَاليد السَّمَاوَاتِ . قال مفاتيح بالفارسية (3) » . وقال ابن دريد (4)
- من السنة التاسعة ، صفحة 14 وما بعدها وكنت بينت آنذاك ، ويحج من السنة التاسعة ، صفحة 14 وما بعدها وكنت بينت آنذاك ، ويحج علمية أن المفردة ليست حميرية ، كما يدغى بعض اللغويين وانما هي اغريتية اصلا ، يتول اليونانيون للمفتاح وجود الفاظ كثيرة في هذه اللغة ومما يدل يدل على اصالتها في هذه اللغة ، وجود الفاظ كثيرة في هذه اللغة من جذر واحد ، مثل ١٨٥٧ لفظة يطلتونها على مفتاح صغير ، وكسوني خذر واحد ، مثل ١٨٤٨ لفظة يطلتونها على من بيده المفاتيح مثل حارس سجن وغير ذلك ، وكسوني وكسوني وكسوني وكسوني وكسوني وكسوني وكسوني وكسوني والحالملة للمفاتيح وكسي المفاتيح وغير ذلك واشرت اللها ثانيا في «دعوة الحق » ، ايضا ، ولكن في العدد الثاني من السنسة العاشرة صفحة 37 واخيرا تحدثت عنها بما يشفى الغليل في اطروحتي للمجستر Los terminos no qurayšeis en El Coran
- 21.8.2 ــ هو جعنر بن محمد بن الحسن بن المستفاض ابو بكر الفريابي ، تركيّ الاصل ، ازداد سنة 207 هجرية (موافق 822 ميلادية) حدث في كل من مصر وبغداد وقلد القضاء بالدينور ، نعرف له كتاباً مطبوعاً اسمه « صفة النفاق ودم المنافقين » وله ايضاً « دلائل النبوة » لا زال مخطوطا ، توفى سنة 301 هجرية (موافق 913 ميلاية) .
- 21.8.3 ــ لا أدري أين قال الفريابي هذا ، أذ لم أعثر عليه . وعلى هذا فلست متأكداً ، كل التأكيد من أن صاحب الترجمة أعلاه هو الذي قال هــــذا الكلام ، أذ أن هناك فريابي آخر هو محمد بن يوسف بن وأقد من أصل تركي كذلك ، وهو عالم بالحديث ، هذا توفي بفلسطين سنة 212 هجرية (827 ميلادية) ، وله كتاب في الحديث سماه « المسند » .
 - 21.8.4 ـ ذكر ابن دريد هذه اللفظة في الجمهرة الجزء الثاني ، صفحة 292 .

والجواليقي (5): « الاقليد والمقاليد ، المفتاح فارسي معرب » .

21.1 — مَلَكُوت قال ابن أبى حاتم: «حدثنا يحيى بن سعيد القطان (1)، حدثنا عبد الله بن عمرو، حدثنا عمرو ابن أبي زائدة عن عكرمة في قوله

س 2 ___ ابن سعيد بالف قبل « بن » في ا ، وهو خطا سعيد البطال في ر ، وهو خطأ واضح ، انظر ترجمته اسعله ، س 2 ___ حدثنا عبد الملك بن عمرو في ا ،

س 3 ___ حدثنا عمرو _ ثم بیاض _ ثم ابن ابی زید فی ا ٠

س 4 ـــ في قوله ملكوت دون لفظ « تعالى » في ر ·

21.8.5 _ اما الجواليقى نقد ذكره فى موضعين من كتابه · ذكره أولا فى الصفحة 20 فى باب الالف ، نقال : « ابن دريد » : « الاقليد » : المفتاح ، نارسكى معرب . قال الراجز :

لم يؤذها الديك بصوت تعريد ولم تعالج عَلَقاً بإقليد

وذكره ثانيا في الصفحة 314 في باب الميم ، فقال : « المقليد : المفتاح فارسى معرب ، لغة ، في « الاقليد » والجمع مقاليد » .

وعلق محقق المعرب بكلام على ما قاله الجواليقي يفهم منه انه غير متفق مع ابن ديريد ولا مع السيوطي ولا مع من قال أن اللفظة معربة وهم عدد لا يحصى وكم من مرة قلنا أن محقق هذا الكتاب ينفي وجود المعرب في القرآن ، وما اعتقد أن ذلك نابع من قوة أيمانه بالقرآن ، وأنما مصدره الجهل بحقيقة الامور ، والعلم بحقيقة الامور مطلوب شرعاً ، ولا أدري كيف ينحط التفكير بانسان فيعتقد أن وجود لفظة في القرآن الكريم من غير لفة العرب تحط من قدره مع أن جلال قدره لا يمكن أن تصفه لغة بله أن تحط من عظمته ،

21.9.1 هو يحيى بن سعيد بن نروخ القطان التهيمى ، كان حافظاً للحديث ، ثقة حجة ، ازداد سنة 120 هجرية (737 ميلادية) فهو اذن من أقران مالك وشعبة ، كان يغتي بقول أبى حنيفة ، ولا أعرف له مؤلفاً ، توفى سنة 198 هجرية (813 ميلادية) انظر ترجمته في تذكرة الحفاظ ، الجزء الاولصفحة 274 وفي التهذيب 11/216 وكذا الاعلام للزركلي ، الجزء السابع صفحة 181 ، بداية العمود الثاني ،

تعالى : « مَلْكُوتُ السَّمَاوَاتِ (2) » قال : « هِو الملكُ ولكنه بالنبطية (3) ملكوت الملكُ ولكنه بالنبطية (3) ملكوت الله عنه النبطية (4) » .

وأخرجه أبو الشيخ من هذا الطريق عن عكرمة عن ابن عباس .

وقال الواسطبي: « هو الملك بلسان النبط وقال الكرمانبي فسى العجائب: « قريء (5) في الشاذ « ملكوث (6) بالثاء وهو اسسم أعجمستي » .

س 1 — قال: « الملك ، ولكنه بالنبطية » باسقاط لفظ « هو » في ر ·

س 1 و 2 — « ولكنه بكلام النبطية » بزيادة « كلام » في ١ ·

س 5 ___ « ملكوت » بالتاء المثناة في ١ ·

^{21.9.2} ـ وردت هذه اللفظة اربع مرات في القرآن الكريم ، في الانعام ، السورة 6 الآية 75 وفي السورة 7 الآية 185 . وفي السورة 23 المؤمنون الآية 88 . واخيرا في السورة 36 يس 83 .

على كل حال بين اللغات السامية التي نعرفها ، فهي في السريانية (الآرامية) حلات السامية التي نعرفها ، فهي في السريانية (الآرامية) حلات الله المبرية بنفس هذا المدلول ، ويعنون بها ما نعنيه في لغتنا ، وهي في اللغة العبرية بنفس هذا المدلول ، بل انها لتستعمل في هذه اللغة الاخيرة في نفس المقاطع اللغوية التي نجدها في لغة الضاد ، يقولون وهم يعنون « ملكوت الله » عجراً المراوات » السذي ويقولون حين يترجمون المقطع اللغوي « ملكوت السماوات » السذي يهمنا الآن عجره المناسلة المنا

^{21.9.4} _ يقدم لنا أبو حيان الغرناطى رواية عكرمة بزيادة قليلة ولكنها خطيرة يقول : « ملكوتا باليونانية أو القبطية » البحر المحيط ، الجزء الرابع ، صفحة 165 ، السطر 26 .

^{21.9.5 —} الذي يقرأ بهذه القراءة الشاذة هو أبو السمال ، انظر جميع قراءاته الشاذة في مقالى « القراءات القرآنية واللهجات العربية » المنشور في مجلة دعوة الحق صفحة 66 العدد السابع السنة السادسة عشرة .

^{21.9.6 —} هناك قراءتان شاذتان لهذه اللفظة اما قراءة « ملكوث » بالثاء المثلقة وفتح اللام فهى قراءة عكرمة ، واما القراءة الثانية ، وهى ملكوت بتسكين اللام فهى قراءة أبى السمال الذي اشرنا اليه فى الحاشية 21.9.5 السابقة وهى قراءة موافقة للنطق العبري ، ولا أدري ما الذي دعا سبويه لعدم تجويز تسكين اللام فى هذه اللفظة وأمثالها بدعوى أن الفتحة خفيفة لا مبرر لحدفها وهو جهل بالنطق الاصيل للفظة .

21.10 — مَنَاص قَالَ أَبُو القاسم في لغات القرآن (1) ، والواسطيي 21.10 في الأرشاد: « معناه فرار بالنبطية (2) » .

اعتقد ان الهام السيوطي اختلط عليه الامر هنا ، غابو القاسم السذي ينقل عنه كثيرا في هذا الهصنف لم يذكر لفظة « مناص » وانها قصد الكلمة « لات » ولا شك ان الذي أوقعه في هذا الالتباس كون أبى القاسم ذكر لفظة « لات » في المقطع الذي توجد فيه ، وهو : « وَلات حينَ مَناص » الا أنه حدد ما يعنيه بقوله : « وليس حين بلغة توافق النبطية » . أنظر هذا في الحاشية رقم 1 من تفسير الجلالين ، الجزء الثانى ، صفحة 147

21·10·2 _ وردت لفظة مناص في قوله تعالى : (كُمْ أُهْلُكُنا مِنْ مَبْلهِمْ مِن مَرْنُ مَنادُواْ وَالثَلاثينَ . وَلاتَ حِينَ مَناصِ » الآية الثالثة من السورة الثامنة والثلاثين .

ومعنى المناص المنحا والنوت.

اما رايى فى اصل هذه المفردة فاعتقد انها عربية وقد تكون مستعملة أيضا فى غيرها من اللغات السامية ولكنها فى اللغة العربية أكثر انتشارا استعمل بكثرة في الشعر والنثر قديما وحديثا وهكذا نعرف لها زيادة على ناص ينوص استناص الواردة فى شعر حارثة بن بدر الذي قال:

عَبْرُ الجرافِ إِذَا تَصَرْتُ عِنَانَهُ مِنْ الْمُسْطِلِ

وقيال الفيراء:

آمِن ذكر ليلى اذا ناتيك تنوص فتقصر عنها وتبوص

نستنتج من هذا أن معنى ناص فر ، والعرب تقول ، من جهسة اخسرى ناص ينوص اذا تقدم ، وانفرد الجوهري بقوله : « واستناص أي تأخر » فعلى هذا تكون هذه الكلمة من الاضداد .

ذكر ابن الجوزي في منون الامنان في عيون علوم القرآن ، صفحة 78 من طبعة الحمد الشرقاوي اقبال نقلا عن بعض المنسرين ان المناص بلغة همدان ، معلى هذا الكون عربية وهو الراي الذي يعزز ما ذهبت اليه العسسلاه .

- 21.11 حكى ابن الجوزي (1) انها العصى بالزنجية (2) وقال ابن جرير (3) : « حدثنا موسى بن هارون حدثنا أسباط (4) عن السدى (5) قال : « المنساة العصى بالحبشية * » .

« المنساة ، العصر بالحبشة » في ر .

21·111 ــ ذكر ذلك ابن الجوزي في منون الامنان صفحة 78 السطر 22 من طبعة التبـــال .

بَرِينَ عَلَيْهُ الْمُوْتَ وَرِدَتَ مِفْرِدَةً ﴿ مِنْسَاةً ﴾ في موله تعالى : ﴿ مَلَمَّا مَضَيْنَا عَلَيْهُ الْمُوْتَ مَا دَلَهُمْ عَلَىٰ مَوْتِهِ إِلَّا دَائِبَةُ الأرْضِ تأكُلُ مِنْسَاتَهُ فَلَمَّا خَرَّ تَبَيْنَتِ الْجَنَّ أَنْ لُو كَ كَانُوا يَعْلَمُونَ الْغَيْبُ مَا لَبِثُوا فِي الْعَذَابِ الْمُهِينِ ﴾ الآية 14 من السورة الرابعة والثلاثين سبا .

21.11.3 ـ ذكرها أيضا أبو القاسم بن سلام في رسالته « لغات تبائل العرب » انظر الحاشية رقم 1 في تفسير الجلالين صفحة 123 من الجزء الاول ، لكنه جعلها من لغات تبائل حضر موت وانمار وختعم .

سبق أن درست هذه اللفظة فى بحثى « لم يكن الترآن بلغة تريسش فحسب » المنشور فى مجلة دعوة الحق العدد الثانى من السنة الحادية عشرة ، رمضان 1387 من صفحة 42 الى 45 . كما درستها فى اطروحتى الصغرى Los terminos no qurayseis فى الصفحة 99 و 106 .

21.11.4 ــ انظر ترجمته فى تهذيب التهذيب ، الجزء الاول ، صفحـــة 211 وفى شذرات الذهب ، الجزء الاول ، صفحة 279 ، وكذا فى الاعلام للزركلي، الجزء الاول ، صفحة 282 ، وهو اسباط بن نصر الهمدانى الكوفـــى ، مفسر ومحدث تُوفي سنة 170 هجرية موافق 786 ميلادية .

21·11·5 ــ قال السدي أيضا أنها حبشية ، أما القشيري فراى أنها بلغة اليمن (أنظر الجامع لاحكام القرآن لابى عبد الله الانصاري القرطبي ، الجزء الرابع عشر ، صفحة 278 ، السطر الثالث) .

وتظهر غرابة هذه اللفظة عن اللغة العربية من اختلاف النطق بها بين الافراد والجماعات المتكلمين بلغة الضاد · ولقد احصيت لها سيت قراءات هيي :

أولا: القراءة التى لاشك سمعت من فم الرسول صلى الله عليه وسلم ما دامت تخالف طقوس النحو ، فهى بهذا حجة على انها موحاة من الحق سبحانه وتعالى الى رسوله ، ولا قسدرة لبشر على تغيير النطق الذي نزلت به ، وهذه القراءة هى منساته بكسر المهزة الفا ، اما النحو ، كما قلنا فلا ياذن بابدال

هذه الهمزة اذ هو في نظره غير قياسي واما من قرأ بها فبدران ، وأبو عمرو البصــري .

اذا كان النحو ، يدعى ان ابدال الهمزة في مثل هذه الالفاظ غير قياسي فان من العرب من يبدل همزة هذه الكلمة الفا عنو في مثل البدال بالنسبة لهذه القبيلة هو القياس ، والتحقيق هو الشذوذ ، وهو أمر أكده لنا المبرد وانشد تعزيزا لما ذهب

الاسب على المنساة من كبر نقد تباعد عنك اللهو والغزل والغزل ولا شبك ان الجهل باصل هذه اللفظة هو الذي دفع أبا عمرو الى اختيار قراءة الابدال ولم ينضم الى الجمهور ، قال معززا اختياره : انا لا أهمز منساة لانني لا أعرف لها اشتقاقا ، فان كانت مها لا تهمز فقد يجوز لي ترك الهمزة فيما يهمز » .

ثانيا: قراءة الجمهور ، وهي ، بلا ريب ، قراءة البذور الخمسية الآخرين وهم ابن كثير المكي وابن عامر الشامي والكونيين الثلاثة عاصم وحمزة والكسائي . وهذه القراءة شبيهة بالقراءة الاولى الا ان الهمزة نيها محققة مع العلم ان الامام حمزة حفاظا على اصله الذي صار عليه ، يقرأ ، حين الوقف عليها بين بين .

يعزز هذه القراءة قول الشاعر : ضَربنا بِمِنْساً وَجُهَـه مُ فَصَارَ بذاك مهيناً ذَلِيلا

ويعززها النَّا قول القائل: ويعززها النَّا قول القائل: أَعِبلا اللَّهُ اللَّا اللَّهُ اللَّالَّ اللَّلْحَالِمُ اللَّالَا اللَّهُ اللَّهُ اللَّالَا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللّ

ثالثا: تراءة أبن ذُكوان وبكار والوليد بن عينة وابن مسلم وجماعة وهذه القراءة شبيهة بالقراءة الثانية الا أن الهمزة فيها ساكنة وهذه القراءة تبعد هذه اللفظة عن البنوية العربية ، ذلك أن ما قبل تاء التأنيث لا يكون ، في اللغة العربية ، الا مفتوحاً وان كان هارون بن موسى الاخفش الدمشقي أورد رحزاً يدعي أنه يقوم شاهداً قوياً على أن ما قبل تاء التأنيث يمكن أن يكون ساكناً حتى في لغتنا . قال الراجز : م

رابعا . هراء « منساعته » بفتح الميم ومد السين بالفتح ثم همزة خامسا : قراءة « منساعته » بفتح الميم ومد السين بالفتح ثم همزة مفتوحة ايضا . وهما قراءتان مجهولتان لا أعرف من قرأ بهما .

سادسا: قراءة عمر بن ثابت عن ابن جبير وجماعة . وهذه القراءة هي « من ساته » مركبة من حرف الجر « من » و « ساته » التي بمعنى عصاه » ·

- 21.12 منفطر قال ابن جرير: حدثنا أبو كريب ، حدثنا وكيع عن سفيان عن جابر عن عبد الله بن يحيى عن عكرمة عن ابن عباس: « السماء منفطر به (1) » قال: « ممتلئة بلسان الحبشة » .
- 21.13 المهمل قال شيد له في البرهان (1) « عكر الزيت (2) بلسان المرب » . وقال أبو القاسم في لغات العرب : « بلغة البربر » .

س 5 — «بلسان المعروف » في ر · صحح الناسخ في الطرة نكتب « اهل المغرب كذا في الاتقان ·

- 21·12·1 _ وردت في قوله تعالى « السَّمَاءُ مُنْفَطِرٌ بِهِ كَانَ وَعَدُهُ مِفْعُولاً » الآية 18 من السورة الثالثة والسبعين ، المزمل .
- 21.13.1 وردت هذه اللفظة ثلاث مرات في القرآن الكريم ، الاولى في قوله تعالى:
 « وَقُلِ الْحَقِّ مِن رَّبِكُم فَهَن شَاءً فَلْيؤُمِنْ وَهَنْ شَاءً فَلْيكُفُر ، إِنَّا اعْتَدْنَا اللَّالَّ اللَّهِ الْحَقْ مِن رَبِكُم فَهَن شَاءً فَلْيؤُمِنْ وَهَنْ شَاءً فَلْيكُفُر ، إِنَّا اعْتَدْنِا اللَّالَّ اللَّهُ اللْمُلْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللْمُلْمُ ال
- 21.13.2 ـ « ما اذيب من جواهر الارض ، وقيل دردي الزيت » الزمخشري ، الكشاف ، الجزء الثانى ، صفحة 561 ، قال بالمعنى الاول ، ابو عبيدة ، وقال بالثانى ابن عباس ، واما مجاهد نذهب الى أنه القيح والسدم ، واقتصر الضحاك بان قال انه ماء اسود ونسر سعيد بن جبير المهل بانه الشيء الذي انتهى حره ،

22 _ حـرف النـون :

- 22.1 - أشبّة قال وكيع (1): «حدثنا اسرائيل عن أبي اسحاق عن سعيد بن جبير عن ابن عباس في قوله: « أَنْ نَاشِئَةَ اللّيْلِ (2) » ، المحنف قال بلسان الحبشة اذا شاء قام عليه وقال ابن أبي شيبة في المحنف حدثنا اسحاق بن سليمان عن أبي سنان عن أبي اسحاق عن عمرو بن شرحبيل عن عبد الله أن ناشئة الليل قال: «هي بالحبشية قيام الليل » . أخرجه في المستدرك ، وقال الفريابي: «حدثنا قيس عن أبي اسحاق عن سعيد بن جبير في قوله: « ان ناشئة الليل » ، قال ; « اذا قام من الليل فهي بلسان الحبشة ، نشأ فلان قام في الليل » .

س 4 ___ « اذا قام) في ر. صحح الناسخ هذا في الطرة نكتب : « اذا شاء قام) علقه البخاري بصيغة الجزم . وهي في ١ . تامة . سر 5 / 6

^{22.1.1 —} هو وكيع بن الجراح بن مليح الرئاسي ، ولد بالكونة سنة 129 هجرية (197 ميلادية) كان حافظاً للحديث ، امتنع ورعا من تولى قضاء الكونة، كان يصوم الدهر شهد له الامام ابن حنبل بالحفظ والوعي ، فقال عنه: « ما رأيت أحداً أوعى منه ولا أحفظ ، وكيع امام المسلمين » . له من الكتب « تفسير القرآن » و « السنن » و « المعرفة والتاريخ » . توفي سنة 197 هجرية (812 ميلادية) بقيد راجعاً من الحسج ،

^{22.1.2} _ لم ترد ، بهذه الصيغة الا مرة واحدة في القرآن الكريم ، وذلك في قوله تعالى : « إِنَّ نَاشِئَةَ اللَّيْلِ هِيَ أَشَدُّ وَطَنَا وَأَقُومُ قِيلًا » الآية 6 من السورة الثالثة والسبعين ، المزمسل .

حكى الكرماني فى العجائب عن الضحاك أنه فارسبي ، وأصله « أنون » (1) ومعناه (2) « أصنع ما شئت (3) » .

23 _ حـرف الهـاء :

23.**1** عال شيدلة والواسطي وغيرهما: « هُدُنا (1) تُبُنا بالعبرانية (2) » .

22.2.2 _ اختلف المرب اختلامًا كبيراً في معنى هذه اللفظة حتى ان دلالاتها وصلت عند مفسرينا الى تسعة :

1) لوح من نور قاله معاوية بن قرة اخذه عن أبيه الذي يرمعه الى الرسول صلى الله عليه وسلم .

2) الدواة قاله ثابت النباتي والحسن وقتادة والوليد بن مسلم الذي سمعه عن مالك بن أنس ·

3) آخر حرف في كلمة « الرحمن » بهذا قال الضحاك ·

4) قسم اقسم الله تعالى به قاله ابن زيد ومثل هذا قال به محمد بن كعب وعنده أن الله أقسم به لينصر المؤمنين .

5) فاتحة السورة ، قاله ابن كيسان .

6) هو انتتاح اسم نصير ونور وناصر تاله عطاء وابو العالية .

7) نهر من انهار الجنة بهذا نسره جعنر الصادق -

8). حرف من حروف المعجم ٠

و) الحوت ، سمى هذا الحوت الكلبى ومقاتل البهموت ، وسماه أبو اليقظان والواقدي ليوثا وسماه كعب لوثوثا .

22.2.3 ـ يسمى الآراميون السمكة وبالاخص الكبيرة 🦿 🗘 🗘 Nūnu

23.1.1 ــ وردت في توله تعالى : « واكْتُبُ لَنَا في هذه الدُّنيا حَسَنة وَفي الآخِـرة يَ إِنّا هُدْنا إليك ، قَالَ عَذابي أُصيبُ بِهِ مَن أَشَاءُ وَرَحْمَتِي وسيعَتُ كُـلَ أَصُيبُ بِهِ مَن أَشَاءُ وَرَحْمَتِي وسيعَتُ كُـلَ شَيْءٍ ، فَسَاكْتُهُا لِلّذِين يَتّقونَ ويُوتُونَ الزكاةَ وَالّذِينَ هُمْ بِآياتِنا يُومِنُون » الآخِراني مُمْ بَاياتِنا يُومِنُون » الآخِراني .

23.1.2 __ يظهر انها لفظة مشتركة بين اللغات السامية ، اذ نجد لها أثراً في اللغة العبرية بالمعنى الذي يقترب مما قاله شيدله والواسطي ، يقول العبريون

وقال ابن المنذر ؛ « حدثنا موسى ، حدثنا عبد الله ابن صالح ، حدثنا يونس ، حدثني اسحاق سمعت أبا وجزة السعدي (3) وكان من أعلم الناس بالعربية ، قال : « لا ، والله لا أعلمها في كلام أحد من العرب ، « هُـدنـا » .

س 2 - « أبا وجزه » هكذا بواو وجيم وزاي وهاء السكت في ر • و « أبا وحزة » بواو وحاء وزاي وهاء السكت في ١ • والصواب ما أثبته ، انظر الحاشية اسفله المتعلقة بهذه الشخصية .

نهذا ، كما نرى رجوع الى الاصل فى الانسان ، وهو الطهر . نجد هذه المعنى نفسه فى بيت القائل :

يا راكيب الذنب هذه في أواسجة كأنك هدهد

هذا وان بنية هذه اللفظة في الآية الكريمة لتنبئنا أنها ، في اللغـــة العربية من فعل أجوف وسطه واو ، ونحن نعلم ان هذا يعطينا في لغتنا.

 \times و \times + ضمیر رفع (ض. ر٠) = \times \times ض. ر۰ \times کہا اننا نعلم ان \times و \times \times مضارع - \times و \times .

لهذا قال المفسرون انها من هاد يهود ، وقال مجاهد وأبو العالية وقتادة « الهَوْد » (بفتح فسكون) التوبة .

الا أن أبا وجزة خالف هذا الاصل حين قرأها « هدنا أليك » بكسر الهاء ، جاعلا منها مادة ذا جوف يائى ، وهى حين تقرأ هكذا ، تكون حسب أبن جني ــ (المحتسب ، الجزء الاول ، صفحة 260 السطر الثالث) انجدبنا وتحركنا .

23.1.3 — هو يزيد بن عبيد السلمى السعدي المدنى أبو وجزة بجيم وزاي وتاء ، لا نعرف سنة مواده ، وردت عنه الرواية في حروف القرآن ، كان شاعرا ومحدثا ومقرئا وهو من التابعين ولانه نشأ وترعرع في بنى سعد بن بكر ابن هوازن نسب الى هذه القبيلة ، لكنه انقطع الى آل الزبير حين سكن المدينة المنورة التى توفى بها سنة 130 هجرية (747 ميلادية) انظر ترجمته في طبقات القراء لابن ابن الجزري ، الجزء الثانى ، صفحة 280، قال البغدادي عنه في « خزانة الادب » صفحة 150 من الجزء الثانى هو اول من شبب بعجوز » .

هـود قال الجواليقي : « الهود ، اليهود ، أعجمي (2) » . **—** 23·2

قال ابن أبي حاتم : « حدثنا أبي ، حدثنا صالح بن زياد - 23.3 الرقي 🚜 ، حدثنا يحيى بن سعيد الحمصي حدثنا النضر بن عربي عن (29) ميمون بن مهران في قوله: « وعباد الرحمان الذين يمسون على الأرض هونا (1) » قال حلما بالسريانية (2) ·

وقال : « حدثنا على بن الحسين ، حدثنا المقدمي ، حدثنا عامر بن صالح عن أبيه عن أبي عمران الجوني: « يمشون على الارض هونا آ » قال بالعبر انية حلما .

> « قال » بدون عطف في ا · س 6 —

ابي عمر ابن الحوزي في ر٠ س 7 ___

23.2.1 تـ وردت « هود » التي تهمنا هنا ، بالمعنى الذي تصدى له الجواليقي ثم السيوطي الذي ينقل عنه ثلاث مرات في القرآن الكريم ، جميعها في السورة الثانية ، البقرة ، الاولى في الآية 111 ، والثانية في الآية 135 و الاخيرة في الآية 140 ·

23.2.2 _ تحدث عن هذه اللفظة الجواليقي في باب الهاء (المعرب ، صفحة 350 ، السطر 7 . ثم تطرق لها ثانية بشيء من التفصيل في باب الياء (المعرب) صفحة 357 ، السطر الثاني) كما سيفعل السيوطي تقليدا له (انظر اللفظة رقم 125).

23.3.1 _ لم ترد هذه المفردة بهذه الصيغة في القرآن الكريم الا مرة واحدة وذلك في قوله تعالى : « وَعِبادُ الرَّحَمٰنِ الذينَ يَمْشُونَ على الارْضِ هَونَــــ واذا خَاطبَهُمْ الْجَاهِلُون قالوا سَلامًا » . الآية 63 من السورة الخامسسة

والعشرين الفرقان .

23.3.2 _ لَم اجد لَهذا اثراً في السريانية ، وكل ما هناك ان مادة « حلم » يمكن ان تكون بضم مسكون « حُلم » وجمعها ، في هذه الحالة « أحَّلام » . وهذه یعبرون عنها بــ ۵۱۶۸ Halum ، أو تكون بفتح فسكون (حلم) وهذه يعبرون عنها اما بـ ח ق ا الله واما بـ Rahman أو تكون اخيراً بكسر نسكون (هِلْم) وقسد يعبرون عن هذا بـ الآل لها

وقال حدثنا علي بن الحسين ، حدثنا أبو القاسم بن غيسى الواسطي ، حدثنا هشيم (3) عن أبي اسحاق الكوفي عن الضحاك قوله : « هوناً » . « هوناً » .

23.4 _____ هيت آك قال ابن أبي شيبة : « حدّثنا الفضل بن دكين عــن سلمة بن شابور عن عطية عن ابن عباس « هيت لك (1) » هلم لــك بالنبطيـــــة (2) .

س 1 ___ وقال حدثه على بن الحسين في ١٠ وله وجه من الصواب ٠

س 1 ــ حدثنا القاسم بن على الواسطى فى ر٠

س 1 ـــ « القاسم بن على الواسطى » في ر ·

س 3 __ « وقال هو با » في ر · وهو خطأ بين ·

س 4 ___ ابن الفضل في ر ٠

23.3.3 ـ هو هشيم بن بشير بن ابى خازم قاسم بن دينار السلمى ، ابو معاوية الواسطى ، كثير من مهتمى التراجم جعلوا اصله من بخارى ازداد سنة 104 هجرية مواكق 722 ميلادية ، نزل بغداد واصبح من المفسريسن للقرآن الكريم الثقات ومحدثى عاصمة العراق ، لزمه الامام احمد بن حنبل اربع سنوات ياخذ عنه ، له زيادة على التفسير الذي يظهر ان حاجى خليفة لم يطلع عليه اذ اشار اليه بقوله « ذكره الثعلبي » (الجزء الاول ، صفحة 462 ، السطر الرابع) مما يدل على انه لم يسره ، وكتاب « السنن » وهو في من الحديث كما ذكر ذلك اسماعيل باشا البغدادي في « هدية العارفين » الجزء السادس ، صفحة 510 ، العمود الثانيي ، الجزء الساسع ، صفحة 98 ، العمود الثاني ، وله أيضا كتاب المفازي ، وكتاب المفازي ،

23.4.2 جل المهتمين بلغات القرآن قالوا انها بالقبطية ، وعلى رأس من قسالم بهذا السدي ، (انظر البحر المحيط ، الجزء الخامس ، صفحة 293 ، السطر 15 ، وأبو الفرج عبد الرحمن الجوزي في فنون الافنان ، صفحة 78 السطر 23 وكذا أبو عبد الله محمد بن أحمد الانصاري القرطبي في

أخرجه ابن أبي حاتم ، وقال أبو الشيخ حدثنا اسحاق ابن المناعي المناعي عدثنا أبو هشام المناعي حدثنا وكيع عن النضر على المناعي عدرمة « هيت لك » هلم لك بلسان الحورانية (3) .

وقال ابن جرير حدثنا الحسين بن محمد ، حدثنا عبد الوهاب ابن عطاء عن عمرو عن الحسن « هيت لك (4) » ، قال « كلمة بالسريانية (5) أي عليك (6) » .

تفسيره الجامع لاحكام القرآن الجزء التاسع صفحة 164 السطر ما قبل الاخير ، لكن النسخة الخطية التى اشير اليها اثناء تحقيق هذا التفسير برمز «ع» والمرقمة بــ 276 نصت على ان اللفظة بالنبطية) كما أورد ذلك السيوطيي .

وأحسن من وفق بين رأي الجمهور وما ذهب اليه ابن عباس هـو العالم اللغوي أبو القاسم بن سلام الذي صرح بأنها بلغة وافقت النبطية. انظر حاشية الجلالين ، الجزء الاول ، صفحة 203 .

23.4.3 ــ نقل لنا أبو عبيد أن الكسائى كان يقول : « هى لغة لاهل حوران وقعت الى أهل الحجاز ، وبهذا قال أيضا عكرمة والفراء ، قال أبو عبيد : « سألت شيخا عالما من حوران فذكر أنها لغتهم » .

23.4.4 _ كما قال انها سريانية ابن عباس · ذكر ذلك ابو حيان في بحره في نفس المكان أعلاه ، ولكن القرطبي سكت عن ذلك على غير عادته .

ذهب مجاهد في أحد أقواله الى أن هذه اللفظة عربية واحتجـــوا بشواهد كثيرة .

23.4.5 ــ ويرى أبو زيد انها عبرانية « هيتلخ » أي: تعالى، هكذا أوردها أبوحيان في البحر بالخاء وبتاء غير ممدودة وأما أبو منظور فأوردها بتاء ممدودة بفتح وجيم مع أنهما معا ينقلان عن أبى زيد ، وذكر في الاتقان أن أصلها هيتلج .

23.4.6 ــ تظهر غرابة هذه اللفظة من قراءاتها الكثيرة المتباينة ، وارجو الا يرد على أحد قائلا : « ما القراءات الا أوجه من اللهجات العربية » لانسى انذاك أجيبه بأن هناك قراءات لهذه اللفظة لا تدخل ، ولا يمكن أن تدخل بحال من الاحوال في لهجة من لهجات قبائل العرب. يشهد على ذلك بقوة أبو عمرو حين سئل عمن قرأ بكسر الهاء وضم التاء مهموزا فاجاب بقوله : (باطل ، جعلها من تهيأت ! اذهب فاستعرض العرب حتى تنتهى الى اليمن هل تعرف احدا يتول هذا ؟! »

يحق لنا ، بعد هذا ، ان نتساءل « لماذا اختلفوا في قراءة هذه اللفظة ما دامت اجنبية عن اللغة العربية ولا تدخل في أية لهجة من لهجاتها ؟

24 _ حـرف الـواو:

24.1 — وراء قال شيدلة في « البرهان » : « وكان وراء مم ملك (1) » أي أمامهم (2) بالنبطية . وكذا قاله أبو القاسم في « لغات القرآن » (3) وردة أخرج ابن حاتم عن عطاء الخرساني في قوله : « فَا إِذَا الشَمَاءُ فَكَانَتُ وَرْدَةً كَالدِّهَانِ (1) » .

س 5 ___ « فاذا انشقت السهاء فكانت وردة » في ا . بدون « كالدهان » ثم وقع بتر في هذه النسخة .

نعتقد ان مرد تعدد اوجه قراءاتها يعود لا الى الاختلاف الناتج عادة عن تباين النطق بين افراد القبائل ، وانها ، وعلى الاخص فى هذه اللفظة الى قواعد نحوية اريد تطبيقها عليها بشكل اعتباطى او الى محاولة تشبيهها بالفاظ عربية معروف نطقها ، فالذين يقراونها بكسر الهاء سواء ضموا التاء أو فتحوها او كسروها يجعلونها اسم فعل ، ومن قراها بمد الياء بالكسر فقد بناها للمفعول ، ومن فتح الهاء وضم التاء فقد شبهها بحيث ومن فتح الهاء و « ليس » .

ولهذه اللفظة تسع قراءات جمعها كلها أبو حيان الغرناطي في بحره (الجزء الخامس ، صفحة 294 السطر الثالث) وذكر المتواترة أبو عمرو عثمان بن سعيد الداني (التيسير ، صفحة 128 السطر 12) كما ذكرها قبله أبن مجاهد في كتابه « كتاب السبعة » صفحة 347 السطر 10 . وذكر الشاذة والمتواترة منها أبو الفتح عثمان بن جني في محتسبه صفحة 337 من الجزء الاول ، السطر الثالث وخرج بعض المتواترة منها الامام أبن خالوية في « الحجة » صفحة 169 ، السطر 18 ، وغيرهم.

24·1·1 _ وردت هذه اللفظة في قوله تعالى: « أما السفينة مكانت لمساكيين يعملون في البحر مأردت أن أعيبها وكان وراءهم ملك ياخذ كل سفينية غصبا » الآية 79 من السورة الثامنة عشرة: الكهف،

24.1.2 __ هذا المعنى هو الذي تدرع به من يترا: « وكان امامهم ملك » مثل ابن عباس وابن جبير ، يتكفل المفسر ابن عطية بتبرير هذا المعنى فيتول: « وراءهم هو عندي على بابه ، وذلك انهذه الالفاظ انما تجىء مراعى بها الزمن ، وذلك ان الحدث المقدم الموجود هو الامام والذي يأتى بعده هو الوراء وهو ما خلف ، وذلك بخلاف ما يظهر بادي الراي »

الوراء وهو به المحلف وقع المحلف والمحلف النبطية ، انظر 24.1.3 من ابى القاسم بن سلام هو : « وراءهم المامهم بلغة النبطية ، انظر الحاشية رقم 1 ، الجلالين ، الجزء الثانى ، صفحة 11 ، ررو و 24.2.1 من وردت هذه اللفظة في قوله تعالى : « فَإِذَا إَنْشَقْتِ اللسّماء فكانت وردة كالذهان » الآية 37 السورة الخامسة والخمسين ، الرحمان ،

قال تصير كلون الورد في الصفر ، وأخرج ابن عباس (2) ، قال تصير (حمراء) .

وفي المعرب للجواليقي : « الورد المشموم في الربيع ، يقال انه ليس بعربي (3) » .

(24) 24.3 — وزر قال أبو القاسم في لغات (1) القرآن هو الجبل ب واللجأ بالنبطية (2) .

س 1 — قال تصير كلون ثم بياض بعد ذلك في ر. وقع الاخبار به من طرف ناسخة في الطرة ، وأما ناسخ ا ، مُحذف من قوله « كالدهان » الى قوله « تصير كلون » .

س 2 — في النسختين « حمرا » ولكنني اثبت « حمراء » اعتقادا مني أنها انسب .

24.2.2 — أوضح ذلك أكثر سعيد بن جبير وقتادة ، فقالا : « المعنى : فكانت حمراء وقيل : المعنى تصير في حمرة الورد وجريان الدهن » . واعتمد الزجاج على ما ترحى به الحروف في اللغة العربية ليفسر دلالة هذه اللفظة فقال: « أصل الواو والراء والدال للمجىء والاتيان » فهي اذن تمر وتجيء ونعتقد انهم انطلقوا من العبارة الماثورة « الفرس الوردة التي من صفتها الاساسية تغيير الوانها .

24.2.3 — ذكر الجواليتي في المعرب هذه اللفظة في الصفحة 344 ، السطر الثالث. وكانت عبارته بأتمها هي : « والورد المشموم في الربيع يقال انه ليس بعربي في الاصل الا ان العرب تسمى الشعر وردا » .

24.3.1 وردت هذه الوحدة اللغوية 24 مرة في القرآن تارة فعلا (7 مـــرات وجميعها افعال مضارعة) و و و السماء (17 مرة منها 7 مرات مفردة والباقي جمعا) لاشك ان السيوطي يقصد ، كما قصد غيره من قبله « لا وزر » الموجودة في السورة الخامسة والتسعين ، القيامة ، الآية 11 التي قال الحق سبحانه وتعالى فيها « كلّا لا وَزَر » .

24.3.2 — ذكر أبو القاسم بن سلام هذه اللفظة عند ما وصل الى الآية 11 مسن الخامسة والسبعين (معلوم ان ابا القاسم لم يرتب بحثه حسب الحروف الابجدية كما فعل غيره) وانما تابع) في تحليله القيم للغات القرآن تربيب مصحف الامام) فقال بالحرف الوحيد : « كَلَّا لا وزر » لا حيل (هكذا جمعاً) ولا ملجأ (بالافراد) بلغة توافق النبطية ، وقيل الوزر ولسد الولد بلغة هذيل ولا حيل (جمعا هنا أيضا) بلغة أهل اليمن » . انظر

قال ابن أبي حاتم: «حدثنا أبو سعيد الأشيج حدثنا المحاربي عن جرير عن الضحاك في قوله: « لا وُزَرَ » قال: « لا جبل ، وهو بلغة أهــل النمــن » .

وقال ابن جرير: « حدثت عن الحسين ، سمعت أبا معاذ ، حدثنا عبيد سمعت الضحاك يقول في قوله « لا وزر · » قال : « الجبل بلغــة حميــــر » .

25 _ حـرف اليـاء :

- 25.1 كل الثعالبي في فقه اللغة أنه فارسي (1) وكذا الجواليقي (2) والمغربي (3) وآخرون (4)

س 2 و 3 ___ وهي لغة أهل اليمين في ١٠

الحاشية رقم 1 من تفسير الجلالين ، الجزء الثانى ، صفحة 265 عظهر انه وحده يفسر « وزر » بالحيل ، فهل هو خطأ مطبعى سيما وان الوحدات المميزة المكونة لهذه اللفظة متشابهة ولا تتميز الا بالنقط اعتقد الا ، اعتقد هذا رغم أن جل المفسرين فسروها بالحيل ، ذلك اننا نعرف أنه يحلو لهم ، أمام مفردة أجنبية عنهم أن يذهبوا ، وهسم يشرحونها مذاهب شتى ، ولقد تنبه لهذا أبو عبد الله محمد بن أحصد الانصاري القرطبى الذي قال بعد أن عدد المعانى التى ذكرها لهسا المفسرون : « والمعنى في ذلك كله واحد » ، انظر الجامع لاحكام القرآن الجزء التاسع عشر ، صفحة 78 ، السطر الثامن ،

^{25.1.1} سباة أي في كتابه « فقه اللغة وسر العربية » في فصل سباه « في سياقة اسباء تفردت بها الفرس دون العرب فأضطر العرب السي تعريبها أو تركها كما هي أله صفحة 453 .

^{25.1.2} ــ ذكر الجواليقي في المعرب وأردنها بجمعها « اليواقيت » . انظر صفحة 356 . قال محقق كتاب المعرب معلقا على كلام الجواليقي وغيره مسن الذين جعلوها من أصل أجنبي عن اللغة العربية أن قولهم هذا محض دعوى لا تعتمد على حجة ، ثم أضاف ــ وهذه هي الحجة بالذات التي يمكن أن يعتمد عليها خصومه : « والظاهر أنها من مادة أميتت ، كما أميت كثير من المواد » . وليس هذا ، في نظري ، الا لغو لا طائل تحته

وانى على شبهاليقين ان العالم اللغوي الاب انستاس ماري الكرملى لم يحد عن الجادة حين اعتقد انها معربة عن اليونانية Hyakintos (نوع من الزهر جميل) الذي يكتبه اليونانيون .

25.1.3 — ان الذين اشتهروا بـ « المغربي » قبل السيوطي خمسة ، او بالضبط اربعة لان الخامس على بن عبد العزيز المتوفى سنة 684 هجرية (1285 ميلادية) كان يعرف بابن المغربي ، اما الاربعة الآخرون فهم على بـن الحسين الكاتب المتوفى سنة 400 هجرية (1010 ميلادية ، ومحمد بن جعنر أبو الفرج المتوفى سنة 685 هجرية (1085) وعلى بن موسى ابن سعد المتوفى سنة 685 هجرية (1286) وعلى بن موسى الذي يهمنا الحسين بن على الوزير ، لان هو وحده من بين الآخرين اهتم اهتماما خاصا بعلم اللغة وانتج فيه نتاجا عول عليه العلماء ، فهو الذي، كما قال عنه ابن خلكان في كتابه وفيات الاعيان ابتداء من الصفحة 408 من الجزء الثاني من طبعة بولاق 1299 ، اختصر اصلاح المنطق لابـي يوسف يعتوب بن اسحاق السكيت وهو صاحب « ادب الخواص » و يوسف يعتوب بن اسحاق السكيت وهو صاحب « ادب الخواص » و هجرية (980 ميلادية) بمصر ثم هرب الى الشام بعد ان قتل الحاكم هجرية (980 ميلادية) بمصر ثم هرب الى الشام بعد ان قتل الحاكم الفاطمى اباه ، توفى سنة 418 هجرية (1027 ميلادية) .

25.1.4 ح ذكرت هذه اللفظة في توله تعالى « كَأَنَّهُنَّ ٱلْيَامُوتُ وَٱلْمَرَجَانِ » الآية 58 من السورة الخامسة والخمسين « الرَّحَمَٰنِ » .

اما الآخرون الذين قالوا انه فارسبي فمنهم اسماعيل بن حمساد الجوهري الذي اورده تحت مادة «يقت» قائلا: «الياقوت يقال فارسبي معرب وهو فاعل ، الواحدة ياقوتة ، والجمع اليواقيت» (الصحاح الجزء الاول ، صفحة 271 ، آخر العمود الثاني) ، وتبعه في ذلك ابن منظور في «لسان العرب» الذي نقل نص الجوهري بأتمه ولم يغير فيه شيئا ، ثم ذكره الشيخ مجد الدين محمد بن يعقوب الفيروزابادي تحت نفس المادة المذكورة أعلاه ولكنه اكتفى بقوله : «الياقوت من الجواهر معروف معرب ثم أتى بمعلومات طبية تتعلق به ، وبعده نقل نصه شهاب الدين احمد الخفاجي المصري في كتابه «شفاء العليل» صفحة 279 .

25.2.1 سلم يقل ابن الجوزي هذا بالضبط ، وانها قال بالحرف الواحد : « الحور الرجوع بلغة الزنج » انظر فنون الافنان في عيون علوم القرآن » نشر وتقديم احمد الشرقاوي اقبال ، طبعة الدار البيضاء ، صفحية 78 السطر 22 .

وروينا في أسئلة نافع بن الازرق (2) أنه سال ابن عباس (3) عــن قوله : « إِنَّهُ ظَنَّ أَن لَنَّ يَحُورَ » . قال : « أَن لَنَّ يَرَّجِعَ بِلغه الحبشــة

وقال ابن أبي حاتم: حدثنا أبى (حدثنا نصر بن على) حدثنا عبيد بن عقيل ، حدثنا عباد بن راشد ، حدثنا داوود بن أبي هند في قوله « انه لن يحور (4) » قال أن لن ترجع بلغة الحبشة .

س 3 _ سقط ما بين الهلالين في ١٠

كان من بين الذين نادوا بالخروج على على · كان نافع جبارا فتاكا قاتله المهلب بن أبى صفرة ولكنه لم يقتل الا يوم « دولاب » على متربة من الاهواز سنة 65 هجرية (موافق 685 ميلادية) ·

25.2.3 ... سأل نانع بن الازرق ابن عباس نقال « أخبرنى عن قوله تعالى « أَن لَن يَحُورَ » قال : « وهل تعرف للن يرجع بلغة الحبشية » قال : « وهل تعرف العرب ذلك ؟ قال : « نعم ، اما سمعت قول الشاعر وهو لبيد العامري.

وَمَا أَلْمَرْءُ إِلا كَالشِّهَابِ وَضُولُهِ يَحُورُ وَمَاذَا بَعْدَ إِذْ هُوَ سَاطِعُ

س 5 ___ « قال بلغة الحبشة يرجع في ا · وفي ر · أضاف « يرجع » في آخر الجملة التي أثبتها ، مما يدل على أن الجملة الاصلية كانت شبيهة بالتي في ا ·

^{25.2.2} هو نافع بن الازرق بن قيس الحنفى ، أبو رشيد ، زعيم الازارقة ، كان أمير قومه وفقيههم . يحكى ان عبد الله بن عباس كان جالسا بفناء الكعبة قد اكتنفه الناس يسألونه عن تفسير القرآن فقال نافع بن الازرق لنجدة بن عويمر : «قم بنا الى هذا الذي يجترىء على تفسير القرآن بها لا علم له به » ، فقاما اليه فقالا : « انا نريد أن نسألك عن أشياء من كتاب الله فتفسرها لنا وتأتينا بمصداقه من كلام العرب ، فأن الله تعالى انها أنزل القرآن بلسان عربى مبين » فقال أبن عباس : « سلانى عما بدا لكما » . ثم صار نافع يسأله وابن عباس يجيبه (انظر سؤالا من هذه الاسئلة في 23 . 2 و والتعليق عليه في 32.2.3

وقال: « حدثنا أبو عبد الله الطبراني أنبانا أبو جعفر بن عمر الله الطبراني أنبانا أبو جعفر بن عمر الله المدني ، حدثنا الحكم بن أبان عن عكرمة (5) في قوله . « إِنَّهُ ظَنَّ أَن المدني ، حدثنا الدعم ، الا تسمع الدبشي اذا قيل له : « حَرْ إِلْكَي الله يَدُورَ أَيْ لَن يرجع ، الا تسمع الدبشي اذا قيل له : « حَرْ إِلْكَي مَالِكُ أَي ارْجِع * إِلْكَي أَهْلُكُ » .

25.3 ____ عال ابن مردویه: «حدثنا عبد الله بن جعفر ، حدثنا سمویة (1) ، حدثنا (2) نعیم بن حماد (3) ، حدثنا الفضل بن موسی عن حسین بن واقد ، (وقال ابن جریر ، حدثنا ابن حمید ، حدثنا أبو

س 1 — الكهربائي في ر ٠ ولا معنى له ٠

س 1 -- عوض انبانا ابو جعفر اثبتت النسخة ر ، « انبانا حفص بن

س 2 — بعد بن عمر (المدنى) بياض في مكان المدنى وهي مثبتة في ١.

س 6 - « سمویه » بهاء غیر منقوطة فی c • وبالنقط فی c • والوجهان جائزان فی اسم هذا العالم (انظر ترجمته فی 25.3.1)

س 7 — سقط ما بين الهلالين من ر .

25.2.5 ــ كما قال عكرمة انها حبشية قال ايضا داوود بن ابي هند . قال ابن عباس ما كنت ادري ما يحور حتى سمعت اعرابية تدعو بنية لها : حوري اي ارجعي الــي .

^{25.3.1} هو اسماعيل بن عبد الله بن مسعودي العبدي الاصبهاني الملقب بسموية (أو اسمويه) بدون نقط توجد ترجمته في الجسزء الثانسيي من تذكرة الحفاظ ، صفحة 131 ، وفي الجزء الاول من اللباب ، صفحة 566 ، وفي الاعلام للزركلي ، الجزء الاول ، صفحة 314 ، له في علسم الحديث مؤلف جليل في ثمانية اجزاء سماه « الفوائد » مات سنة 267 هجرية (موافق 880 ميلادية) .

^{25.3.2} ــ وردت مفردة « يس » في قوله تعالى « يس » الآية 1 من السيسورة السادسة والثلاثين « يس » .

^{25.3.3 —} أغفل السيوطي ، على غير عادته الاشارة الى ما ذكره أبو القاسم بن سلام الذي ينقل عنه صاحب « المهذب » كثيرا ، ولقد ذكر أبو القاسم هذه اللفظة في « لغات قبائل العرب فقال : « يس » يعنى يا انسان بلغة الحبشة ، (انظر الحاشية رقم 1 في الصفحة 133 من الجزء الثاني من تفسير الجلالين .

ثمله حدثنا حسين بن واقد) عن يزيد النحوي عن عكرمة (4) عن ابسن عباس (5) في قوله « يسس (6) » قال : « انسان بالحبشة » .

س 1 _عن حسين بن واقد في النسختين معا ، والحسين بن واقد في ا وسقطت الحملة برمتها في ر .

25.3.4 _ وقال سعيد بن جبير بما قال عكرمة (انظر الجامع لاحكام القرآن الجزء 15 صفحة 4 السطر 17) ·

25.3.5 _ ولابن عباس رأي آخر في هذه اللفظة ، فقد جاء في بعض اقواله انه في لغة طيء وفسره قائلا : « وذلك انهم يقولون ايسان بمعنى انسسان ويجمعونه على اياسين فهذا منه » (انظر البحر المحيط الجزء السابع، صفحة 323 ، السطر الثالث ، والكثماف ، الجزء الثالث ، صفحة 2 السطر 10) .

25.3.6 _ وبما أنهم لا يعرفون بالضبط معناها ولا اصلها اختلفوا اختلافا كبيرا في قراءتها الى ان وصلت اوجهها الى خمسة .

1 _ قراءة أهل المدينة وواحد من السبعة هو الكسائى · تعامل هذه القراءة لفظة ياسين كما لو كانت لفظة عادية مختومة بنون ساكنة ولتها واو ، لذا فهم يدغمون النون في الواو ، وتبع الكسائى في قرأءته هذه من غير السبعة أبو بكر وورش وأبن عامر ·

2 _ لكن أبا عمرو والاعمش وحمزة يعاملونها معاملة خاصة ، فهم لا يرون فيها ، كما يرى فيها من ذكرناهم فى الرقم نونا ساكنة محادية لواو ، بل أنهم قرروا أن يعاملوها معاملة حروف الهجاء ، وسبيل حروف الهجاء أن يوقف عليها ، فلم يبق والحالة هذه أدراج ، ولذا منعوا الادغام .

3 _ يقرآها عيسى ابن عمرو بفتح النون وهو والذين تبعوه في هـذه القراءة ، اما حسبوا اللفظة اسما اعجميا بمنزلة هابيل وأولوه بـ « اذكر ياسين » وهذا احد قولي امام النحاة سيبويه الذي جعله في القول الاول له اسما للسورة وشبهه في قول ثان بكيف وأين (انظر 6.4.21)

4 ــ قراءة ابن عباس وابن اسحاق ونصر ابن عاصم « يسن » بكسر النون · تكنل القراء بتبرير هذه القراءة ، فزعم بعض أن نطق هذه اللفظة شبيها بقول العرب جير لا افعل وزعم فريق آخر أنه شبيه بهؤلاء وخدام ورقاش ، فيكون بهذا مبنيا على الكسر ·

5 _ قراءة هرون الاعور ومحمد بن السميقع « يسن) بضم النسون مشبهانه بمنذ وبحيث وبقط وبالمنادى المفرد .

وقال ابن أبي حاتم : « حدثنا أبو زرعة ، حدثنا صفوان ، حدثنا أبو الوليد أخبرني سعيد بن بشير عن جعفر ابن أبي وحشية عن عيد بن جبير ، قال : « يس يا رجل بلغة الحبشة (7) * » .

25.4 — يَصْدُونَ قال (1) ابن الجوزي (2) : « معناه يضجون (3) . بالحبشيـــة (4) .

25.3.7 — اعتقد الكلبي انها بلغة طىء وقراها بضم النون مثل هرون وابسن السميقع وقال معناها (يا انسان » (وانظر 5.3.23) ، لكن الزمخشري علق على قول الكلبي قائلا : «وان صح «يعنى معناه يا انسان » فوجهه أن يكون أصله يا أنيسين » (انظر الكشاف ، الجزء الرابع ، صفحة 2 ، السطر 11) .

25.4.1 س لاشك أن اللفظة التي ينصب عليها الحديث هي الموجودة في قولسه تعالى: « وَلَمَّا ضُرِبَ ابنُ مَرْيمَ مَثلاً إِذَا قَوْمُكَ مِنهُ يَصُدُّون » الآية 57 من السورة الثالثة والربعين الزخرف .

25.4.2 ــ ذكر هذه اللفظة جمال الدين أبو الفرج عبد الرحمن بن الجوزي في كتابه (فنون الافنان في عيون علوم القرآن في الصفحة 78 ، السطر 21 ، مسن الطبعة التي اشرف على طبعها الصديق احمد الشرقاوي اقبال .

25.4.3 — قال بهذا ابن المسيب أيضا : اما ابن عباس فقال ، في احد اقواله « يضحكون » اما أبو عبيدة فبرر ذلك تبريرا علمياً حين قال : « من ضم فمعناه يعدلون ، فيكون المعنى : من اجل الميل يعدلون ، ولا يعدى « يصدون » بمن ، ومن كَسَر فمعناه يضجّون ، ف « من » متصلة بس « يصدون » والمعنى يضجون منه .

25.4.4 ـ اعتقد أن اللفظة التي يقصدها السيوطي ومن قبله ابن الجوزي الذي ينقل عنه هي تلك التي تقرأ بكسر الصاد .

يرى الجم الغفير من علماء اللغة أنّ الكسر في هذه اللفظة من الضجيج، وعلى رأس هذا الجم الغفير قطرب (محمد بن المستنير المتوفى سنة 206 هجرية موافق 821 م) و وايد هذا الوجه بشدة العالم اللغوي ابو عبيدة الذي قال: « لو كانت من الصدود عن الحق لكانت: « اذا قومك عنهم يصدون » الا أن الغراء رد قائلا: « هُمّا سَواء مِنهُ وعَنه ».

ومعلوم ان الذين يقراونها كما قدمنا هم الكوفيان عاصم وحمزة وابو عمرو البصري وابن كثير المكبي ، هؤلاء كلهم من السبعة وقراها بكسر الصاد من غير السبعة ابن عباس وابن جبير والحسن وعكرمة ، وانه ليخيل المبي انهم جميعا يقابلونها بسد « يضجون » أوشبيء يقاربها ،

- 25.5 سيدلة في البرهان : « يصهر (1) ينضج بلسان أهـل المغـرب » .
- 25.6 التيم نقل ابن الجوزي (1) أنه البحر بلغة العبرانية ، وقال غيره (2) بالنبطية ، وقال الجواليقي (3) : « قال ابن قتيبة اليم (4) البحر بالسريانية (5) » .

اما الذين كانوا يتراونها بضم الصاد فهم أبو جعفر والاعرج والنخعى الذي يفسرها بـ « يعرضون » وأبو رجاء وابن وثاب وجميعهم من غير السبعة وقراها مثلهم من السبعة عامر الشامي ونافع المدني والكسائي الكه فيسبب .

واعتقد أن الكسائي ما كان ليرى حرجاً في قراءتها بكسر الصاد لاته يقول مع زعيم مدرسته النحوية الفراء: « أن الضم والكسر في الصاد لفتان بمعنى واحد مثل يعرشون ويعرشون » .

وقد قرأها قبل هؤلاء جميعهم بالضم الامام على كرم الله وجهه وانكر ابن عباس هذه القراءة في بداية الامر قبل ان يعرف انها متوانـــرة (انظر البحر) الجزء الثامن) صفحة 25) السطر 5) .

هذا ولست ادري لماذا أورد السيوطي هذه اللفظة في فصل الياء وكان حقها ان تثبت في فعل الصاد لانها منه ، ومع العلم بهذا ارتايـــت الاحتفاظ بترتيب الامام السيوطي الذي احترمه ناشر الاتقان في طبعاته الحاليــــة .

- 25.5.1 _ وردت هذه اللفظة في قوله تعالى : « يَصْهِرُ بِه ما في بُطونِهم والجلود » الآية 20 من السورة الثانية والعشرين الحج ·
- 25.6.1 _ ذكر ذلك أبن الجوزي في كتابه « منون الامنان » صفحة 78 السطر 21. 25.6.2 _ أخبر السيوطي في الاتقان أن من بين الذيب قالوا أنه بالقبطيبة (لا بالنبطية) شيدلة . (انظر الاتقان) الجزء الاول ، صفحة 141)
- 25.6.4 فكر الجواليةي هذه اللفظة في كتابه « المعرب من الكلام الاعجمى على حروف المعجم » صفحة 355 ، السطر الخامس وعبارته الموجزة هى : « ابن قتيبة : « اليم » البحر بالسريانية » ، علق محرر المعرب على ما أورده الجواليقى بقوله : « واليم من الالفاظ القرانية جاءت في الكتاب الحكيم مراراً ولا دليل لمن زعم انها غير عربية »

ولست أدري ما الذي جعل الاستاذ أحمد محمد شاكر يقبل على تحقيق وشرح كتاب المعرب من كلام الاعجمى ، أن كان لا يومن بوجود الاعجمى . معربا ، في اللغة العربية ، أم أنه يومن بوجود المعرب في اللغة العربية

- 25.7 — اليهود قال الجواليقى (1) : « أعجمى معرب (2) منسوب (3) الى يهود ابن (4) يعقوب ، فعرب باهمال الذال » .

س 2 — يهود بن يعتوب بدون الف في ر .

فقط ، لا يومن بوجوده في القرآن الكريم ، وهو بهذا ، ان كان الامر كذلك، وهو كذلك لا محالة ، لا يحمى القرآن الكريم من المعرب — ولا داعي لحماية القرآن المبين من المعرب ، اذ يعد ادخاله اللغة العربية بواسطته تطويرا لها — وانما يجعل القرآن العزيز اجنبيا عن اللغة العربية ، فالقرآن عربي ، ولابد ان تكون العربية صورة منه ، اقل جمالاً واضعف سيحرأ واوهى تركيباً واكثر اطنابا وحشوآ منه على كل حال ، ولكن ما ينطبق عليها ينطبق عليه ، والعكس لا يمكن ان يكون الا صحيحاً ، والا كنا المام لغتين مختلفتين تخضع هذه لقواعد لا يخضع لها الآخر .

- 25.6.5 وردت هذه المفردة ثمان مرات فى القرآن الكريم ، واحدة فى السورة السابعة ، الاعراف ، الآية 136 واربعة فى السورة العشرين طه الآيات 39 تكررت فيها مرتين وفى 78 و 97 . واثنتين فى السورة 28 القصص الآيتان 7 و 40 .
- 25.6.6 تستعمل هكذا تقريبا في الآرامية وليس بين نطقها العربى الحالى ونطقها في الآرامية الا غرق بسيط ، انها غيى هدده الاخيدرة مخففة الميم ينطقون بها محصرية لتدل على البحر أو على اناء واسع وتستعمل في العربية العصرية لتدل على البحر أو على اناء واسع للسوائل ، أو على جهة الغرب (جهة البحر طبعا في دويلة اسرائيل) وهم يطلقون على بحيرة طبريا في الحرب على بحيرة طبريا في المحسون البحر الميت في المحسون البحر الميت في المحسون البحر الاحمدر في المحسون البحر المحسون المحسون البحر المحسون المحسون البحر المحسون المحس

25.7.1 س ذكر الجواليقى هذه المادة في فصلين مختلفين ، ذكرها أولا في بــــاب الهاء ، فقال :

« والهود : اليهود أعجمى معرب » صفحة 350 السطر 7 . وذكرها مرة ثانية فى باب الياء ، وهذا المكان هو الذي ينقل منه السيوطى بتحوير فى كلام الجواليتى ، الذي قال بالحرف الواحد : يهود اعجمى معرب .. وهمم منسبون الى يهوذا بن يعقوب ، فسموا « اليهود » وعربت بالدال .

وقيل هو عربى ، وسمى « يهوديا » لتوبته فى وقت من الاوقات ، فلزمه من أجلها هذا الاسم ، وأن كان غير التوبة ونقضها بعد ذلك » (وانظر أيضًا 3.7.23) .

فهذا ما وقفت عليه من الالفاظ المعربة في القرآن بعد الفحص الشديد سنين وسعة النظر والمطالعة ولم يجتمع قبل في كتاب (قبل هــــــذا).

س 3 _ سقط من ر . ما اثبته بين هلالين .

- 25.7.2 ــ ذكرت هذه اللفظة هكذا بال المعرفة ثمان مرات في القرآن الكريسم، ثلاث مرات في السورة الثانية البقرة الآيات 113 ، وقد تكررت فيها مرتين و 120 وذكرت أربع مرات في السورة الخامسة المائدة في الآيات 18 ، 14 ، 64 ، 82 . وذكرت اخيرا مرة واحدة في السورة التاسعة التوبة في الآية 30 . وذكرها القرآن الكريم وصفا في السورة الثالثة آل عمران في قوله تعالى : « ما كان ابراهيم يهوديا ولا نصرانيا ، ولكن كان حنيفا مسلما ، وما كان من المشركين » الآية 67 .
- 25.7.3 ذكر ابن الجوزي هذه اللفظة ايضا في هنون الاهنان ، صفحة 78 بصيغتين اليهود ويهود (لا هود كما فعل الجواليتي انظر 1.7.23) وذكرها ابن دريد في الجزء الثاني من جمهرته ، صفحة 306 العمود الثاني بشيء من التفصيل، نورده هيما يلي، قال: « وهاد الرجل يهودهودا أذا أناب ورجع ومنه قوله جل وعز (إنّا هُدْنا إليك) أي أنبنا اليك ورجعنا هكذا يتول أبو عبيدة والله أعلم » الى أن قال: « وسموا اليهود أما من قوله عز وجل « إنّا هُدُنا إليك » أي رجعنا وتبنا واما مسن التهويد أي السكون ، وأما أن يكونوا سموا بالمصدر من هاد يهود هودا، وفي التنزيل (كونوا « هوداً أو نصاري » وهو من هذا أن شاء الله » . كما ذكره أيضا محمد عبد المنعم خفاجي في كتابه « شفاء الغليل فيما في كلم العرب من الدخيل صفحة 279 فقال: « معرب يهوذا بسذال معجمة ، أنه يعقوب عليه السلام .

وقد نظم القاضى تاج الدين السبكى منها سبعة وعشرين لفظا في أبيات ، وذيل عليه الحافظ أبو الفضل بن حجر بأبيات فيها أربعة وعشرين . وعدة ما استدركته عليهما اثنان وسبعون لفظا ستة كالمكررة « آن (1) » و « آنيـــة (2) » لانهما مــن مــادة « انـــاء » و « أواب (3) » لانــه مــن مــادة « أوبـــى » و « سينــاء (4) » لانــه مـن مــادة « سنتين » (5) ، بل هو هو . و « سفـرة » (6) لانــه مـن مـادة « أسفــار (7) » و « مرقــوم (8) » لانــه مـن مــادة « سنــين » بــل هــو « وسفـرة » لانــه مـن مــادة « الرقيـم (4) » . فتمـت بدونها مائـة لفظـة وسبعـة عشـرة لفـظـة وسبعـة عشـرة لفـظـة . وقــد ذيلـت عليهـا بالســـين

س 5 ــ من مادة أنا وأب لانه من مادة في ١٠ وهو خطأ واضح وأناه في ر٠

س 6 — « سينا » بدون الف في النسختين .

^{26.1} فكرت في 2.15 وفي 15.2.1

^{26.2} _ انظر 16.2 و 1.16.2

^{26.3} ــ ذكر السيوطي هذه اللفظة في 20.18 انظر ما ذكرته عنها في بحثى « الالفاظ « الالفاظ الهذلية الواردة في القرآن » مجلة دعوة الحق العدد الرابع ، السنة التاسعة ، صفحة 17 العمود الثاني ، وفي نفس المجلة العدد الخامس من نفس السنة ، صفحة 29 ، العمود الاول .

^{26.4} _ ذكرها السيوطى في 10.15

^{26.5} _ انظر 10.1

^{26.6} _ انظر 10.7

^{26.7} ــ تعرض لها السيوطي في 2.9 وكنت بحثت أصلها في اطروحتى لدكتــوراه السلك الثالث Los terminos no qurayseis en El Coran

صفحة 80 مخطوط بكلية الاداب بمدريد .

^{26.8} ـ ذكرها السيوطي في 21.4

^{26.9} ــ انظر في 6.8

فقال ابسن السبكسى (10) .

26.10 كان عبد الوهاب بن على بن عبد الكانى السبكى ابو نصر مؤرخا كبيرا وباحثا فذا ، ولد فى القاهرة سنة 728 هجرية موافق 1327 ميلادية . ينسب تاج الدين السبكى الى سبك وهى من اعمال المنوفية بمصر اتهم من طرف شيوخ عصره ظلما وعدوانا بالكفر واستحلال شراب الخمر فسجن ثم افرج عنه ، قال عنه ابن كثير : « جرى عليه من المحن والشدائد ما لم يجر على قاض مثله » ، من كتبه « طبقات الشافعية الكبرى » و « معيد النعم ومبيد النقم » و « جمع الجوامع » وهمو فى اصول الفقه ، وله عليه تعليق سماه « منع الموانع » وكل هذه الكتب قد طبعت ، واذكر من مصنفاته التي لا زالت مخطوطة « توشيح التصحيح» في أصول الفقه ، وخصص لفقه الشافعية كتابا سماه « ترشيح التوشيح وترجيح التصحيح » وله أيضا « الاشباه والنظائر ، و « الطبقات الوسطى » والطبقات الصغرى » ، تونى بالطاعون في دمشق سنة الوسطى » والطبقات الصغرى » ، تونى بالطاعون في دمشق سنة

26.11 ـ اورده السيوطي في 10.10

26.12 _ انظر 14.1

26.13 - ذكرها السيوطى في 19.5 وانظر التعاليق المثبتة اسفل هذه الفقرة .

26.14 ـ انظر 3.3 · وانظر أيضا الدراسة التي نشرتها في البحث العلمي دجنبر 1968 · ابتداء من صفحة 58 · وكذا الجواليتي ، صفحة 81 ·

26.15 _ ذكره السيوطى في 8.8

26.16 _ انظر الرقم 14.4

26·17 - ذكرها أيضا أبو القاسم بن سلام في رسالته عن لغات قبائل العرب (انظر الجلالين ، الجزء الاول ، صفحة 198 ، الحاشية رقم 1 وانظر أيضا 10·3) .

26.18 ـ انظر 19.1 من كتاب المهذب .

والزَّنجِيلُ (19) وَمِثْكَاة (20) وَسُرَادِقُ (21) مَـعً النَّجَيلُ (19) طُورُ (25) اسْتَبَـرَقِ (22) وَصَلَــوَاتٍ (23) سُنْدُسٍ (24) طُورُ (25)

كَـــذَا قَرَ اطِيبُس (26) رَبَّانِيهِمْ (27) وَغَسَا (28) ق ثُمَّ دِينَارْ (29) وَالْقِسْطَاسُ (30) مَشْهُور

26.19 ـ ذكره شهاب الدين احمد الخفاجى المصري فى كتابه « شفاء الغليل فيما فى كلام العرب من الدخيل » صفحة 140 تائلا : « معرب وهو فى عروق من الارض وليس شجرا ولا نبتا كما ظنه الدينوري ، وقيل هو عربى منحوت من زنا فى الجبل صعده وهو بعيد ، وانظر 9.1 .

26.20 _ انظر السيوطي رقم 21.7 والتعاليق التي قدمتها هناك .

26.21 ــ ذكر الجواليقى انه معرب « سرادار » . وقال شهاب الدين احمسد الخفاجى : « انه معرب سرايرده وقيل معرب سراطاق ، وأخطأ من فسره بآلة القناديل وهو ما يمد غوق صحن الدار والبيت » . انظر « شفسساء الغليل » صفحة 148 السطر 5 .

26.22 _ ذكر السيوطى في 2.8

26.23 ــ انظر 13.3

26.24 _ انظر « المهذب » رقم 10.12

26.25 ـ ذكرها أبو القاسم بن سلام في رسالته عن لغات قبائل العرب » انظر الجلالين ، الجزء الاول ، صفحة 10 ، الحاشية رقم 2 · وانظر السيوطي 15.5 ·

26.26 ــ ذكر الخفاجى فى كتابه « شفاء الغليل » هذه اللفظة على صيفة المغرد « قرطاس وقال : « قيل هى معرب والقرطاس الفرس الابيض » صفحة 212 ، السطر السادس .

26.27 _ ذكرها السيوطي في 8.2

26.28 _ انظر 1.15 والتعاليق المجودة تحت هذا الرقم .

26.29 _ ذكره السيوطي في 7.3

26.30 _ انظر 18.3

كَذَاكَ قَسْوَرَةً (31) وَالْيَصْمُ (32) نَاشِئَكَةً (33) وَالْيَصْمُ (36) وَالْيَصْمُ (36) وَمُسْطُورُ (36) وَمُسْطُورُ (36)

لَــه مَقالِيــد (37) فِـــردوس بَعْــد كَــدا فِي وَرَوس بَعْــد مَـدا فِيمَـا حَكـى ابْـن دُريَّد مِنْـه تَنْــور (39) .

س 1 — «ناشئة ويوت» في ا \cdot وحوت في \cdot والصحيح ما اثبته س 3 و 4 — « بعدكذ نيهما حكى ابن دريد » في \cdot والتصحيح في ا \cdot

26-31 ــ لم يذكر هذه اللفظة الخفاجى فى « شغاء الغليل » رغم انه يتتبع كل معرب ودخيل ، انظر السيوطى 18.4

26.32 _ انظر 25.6

26.33 ـ ذكرها السيوطى في المهذب رقم 22.1

26.34 _ انظر الرقم 4.4

- 26.35 ــ ذكر هذه اللفظة أبو القاسم بن سلام فى رسالته التى خصصها للحديث عن لغات قبائل العرب فقال : « الكفل : النصيب وافقت لغة النبطية » انظر الجلالين ، الجزء الاول ، صفحة 87 الحاشية رقم 1 ، وكسذا السيوطى 19.3
- 26.36 ــ لم يتعرض لها السيوطى فى مهذبه رغم انه يعرف انها معربــة لنقلــه أبيات ابن السبكى واعتماده عليه . ذكر هذه اللفظة أبو القاسم بن سلام فى الرسالة التى خصصها للحديث عن لغات قبائل العرب وقـــال فى الحاشية رقم 1 من الصفحة 247 من الجزء الاول من تفسير الجلالين : مسطورا مكتوب بلغة حمير » وانظر أيضا بحثى « ليس القرآن بلغــة قريش فحسب » المنشور بمجلة دعوة الحق ، العدد السادس والسابع من السنة التاسعة ، صفحة 25 .

26.37 _ انظر 21.8

26.38 ـ ذكره السيوطى في الرقم 17.1

26.39 _ انظر 4.3

الله على الحافظ ابن حجر (40) رحمه الله:

وَزِدْ مَـرِمْ (41) وَمُهَـلُ (42) والسِّجِـلُ (43) كـذا السَّـري (44) والآبُّ (45) ثـمُ الجِبْتُ (46) مَذكـور

س 1 — «قال الحافظ ابن حجر » في ا · «قال ابن حجر رحمه الله » في ر · وقع في ا · قلب في الشطرين الاخيرين · وهكذا أصبح الشطر الثاني من البيت الاول للبيت الثاني والعكس وهو خطأ اذ ان هناك اشارة اعتقد انها تنبسه على ذلك .

26.40 _ احمد بن على بن محمد الكناني العسقلاني ، أبو الفضل ، شهاب الدين أبن حجر ، من أئمة العلم والتاريخ ، أصله من عسقلان (بفلسطين) ولد بالقاهرة سنة 773 هجرية (1372 ميلادية) كان أديبا ومحدثا لكن شبهرته كمهتم بالاحاديث أقوى حتى أصبح حافظ الاسلام في عصره . كان فصيح اللسان ، راوية للشعر ، عارفا بأيام المتقدمين واخبار المتأخرين، ولى قضاء مصر مرات ثم اعتزل · من مؤلفاته المطبوعة : « الدرر الكامنة في أعيان المئة الثامنة » و « لسان الميزان » و « تقريب ب التهذيب » وهو في اسماء رجال الحديث . و « الاصابة في تمييز اسماء الصحابة » و « تهذيب التهذيب » و « تعجيل المنفعة بزوائد رجال الائمة الاربعة » و « تعريف أهل التقديس » و « بلوغ الارم من ادلة الاحكام » و « نزهة النظر في توضيح نخبة الفكر » و « القول المسدد في الذب عن مسند الامام احمد » و « ديوان خطب » و « الذيباجــة » و « فتوح الباري في شرح صحيح البخاري » ومن مخطوطاته « الاحكام لبيان ما في الاحكام » و « ديوان شعر » و « ذيل الدرر الكامنة » و « القاب الرواة » و « نزهة الالباب في الالقاب » و « المجمع المؤسس بالمعجم المفهرس » و « الاعلام في من ولي مصر من في الاسسلام » و « تحفة أهل الحديث عن شيوخ الحديث » و « تسديد القوس في مختصر الفردوس للديلي » و « تبصير المنتبه في تحرير المشتبه » و « رضع الاصر عن قضاة مصر و « انباء الغمر بانباء العمر » و « اتحاف المهرة باطراف العشرة » مات بالقاهرة سنة 852 هجرية (1449 ميلادية) .

2.41 _ انظر 6.1

26.42 _ ذكره السيوطى في الرقم 21.13

26.43 _ انظر الفترة 20.2

26.44 ــ ذكرت في 10.6

26.45 _ انظر 2.2

26.46 ـ انظر 5.1

وَقَطْنَا (47) وَإِنَاهُ (48) ثُمَّ مَتَكِئًا ﴿49) وَإِنَاهُ (48) ثُمَّ مَتَكِئًا ﴿49) وَأَرَسْتَ (50) يَصْهَرُ (51) مِنْـهُ فَهُـوَ مَصْهُـ وَهِيتَ رِ51) والسَّكَ رِ (52) الْأُوَّاهُ (53) مَعْ حَصَبِ (54) وأَوْبِ عِي (55) مَعْ لَهُ والطَّاغِ وَتُ (56) مَسْطُ ور مُرْهُن (57) اصْرِي (58) وَغِيضَ (59) الماءُ مَعْ وَزُر (60) مَنْ اللهِ (62) وَالسَّنَا (63) النَّورُ (62) والسَّنَا (63) النَّورُ وقلت (64) وَزِوِذْتُ يَاسِينَ (65) وَالرَّحْمَٰنَ (66) مَعْ مَلَكُو (67) تَ ثُـُمَّ سِيننِينَ (68) شَطَّرَ البَيْ 26.47 ــ ذكرها السيوطي في 18.7 26.48 _ انظر 26.48 26.49 _ انظر المهذب 21.1 26.50 ـ انظر 7.1 51 _ انظر هذه اللفظة في الرقم 23.4 26.52 _ توجد تحت الرقم 10.9 26.53 _ انظر هذه اللفظة تحت الرقم 2.17 26.54 _ ذكرها الامام السيوطي تحت رقم 6.2 مانظرها هناك -26.55 _ توجد في الرقم 2.19 26.56 ــ انظر الرقم 14.2 26.57 ... توجد هذه اللفظة تحت الرقم 13.2 26.58 _ انظر في الرقم 2.10 26.59 ـ توجد هذه اللفظة تحت الرقم 16.2 26.60 _ درست تحت الرقم 24.3 26.61 _ ذكرها الامام السيوطى تحت الرقم 8.6 26.62 ــ انظر في 21.10 26.63 _ تعرضت لها تحت الرقم 10.11 26.64 _ انظر الاتتان ، الجزء الثاني ، صفحة 120 26.65 _ ذكرتها في الرقم 25.3 26.66 _ أوردها السيوطي في الباب 8.6

26.67 _ ورد ذكرها في الرقم 21.9

26.68 _ انظر الرقم 10.14

شُمَّ ٱلصِّراطَ (69) وَدُرِّي (70) يَحُورُ (71) وَمُسِرٌ جَسَان (72) وَيَسَمَّ (73) مَسِع القِنْطارِ (74) مَذْكُسُورُ

وراعِنَــَا (75) طَفِقًا (76) هُدُنا (77) الْبَلَعِي (78) وَوَرا ءَ والْأَرَائــِـــكَ (80) والاكــْــَوابَ (81) مَأْثُــُــــوُر

هـُـود (82) وقييط (83) وكفيَـر (84) رَمْزُه سَقَـر (85) والمَنِسَاة (88) مَسْطور (87) وَالْمَنِسَاة (88) مَسْطور

26.69 _ ورد ذكرها في 13.1

7.2 ـ انظر 26.70

26.71 ـ انظرها في 25.2

26.72 _ ورد ذكرها في 21.3

26.73 _ درستها في 26.73

26.74 _ انظرها في 18.10

26.75 ـ مرت في الرقم 8.1

26.76 ـ ورد ذكرها تحت الرقم 14.3

26.77 ـ بحثت في الرقم 26.77

26.78 _ انظرها في 2.3

26.79 ــ انظر تحليلها في 26.79

26.80 ــ حللتها في الرقم 2.5

26.81 ـ ورد ذكرها تحت رقم 2.11

26.82 _ انظرها في الرقم 23.2

26.83 ـ انظر الرقم 18.2

26.84 ـ ورد ذكرها في الرقم 19.1

26.85 ــ اشرت اليها في الرقم 10.8

26.86 _ انظرها في 23.3

26.87 __ وردت تحت الرقم 25.4

26.88 __ ذكرت في الرقم 21.4

شَهْرُ مَجـوس وأَقَفْ ال (89) يَهِ وِدُ (90) كَوْا رِيْسُونَ (91) كَنْـزْ (92) وَسَجِّـيْنُ (93) وَتَتْبِيـرُ (94)

بَعيــرُ (95) آزر (96) حَــوبُ (97) وَرْدَة (98) عَرِمُ 99 آلُ (100) وَمِنْ تَحْتِهَا (101) عَبَّدْتُ (102) وَالصَّورُ (103)

وَلِينَةُ (104) فومُها (105) رَهُو (106) وَأَخَلَدَ (107) مَزَّ جَـاة (108) وسيّدها (109) القيّومُ (110) مُوقـــور

26.89 _ انظرها في 18.8

26.90 _ ورد ذكرها تحت رتم 25.7

26.91 ــ ذكرت في الرقم 6.5

26.92 _ وردت الاشارة اليها في 19.4

26.93 _ عد اليها في الرقم 10.4

26.94 __ ذكرتها تحت الرقم 4.1

26.95 _ انظرها في 3.2

26.96 ــ درستها تحت الرقم 2.6

26.97 _ انظرها في 6.4

26.98 _ ورد ذكرها في 24.2

26.99 _ انظرها في 15.3

26.100 — انظر 26.100

26.101 س وردت في 4.2

26.102 _ ذكرتها في 14.1

26.103 ــ اذا لم يكن أوردها من أجل القانية نهى غير مذكورة عنده ٠

26.104 ـ ذكرت في 26.104

26.105 — انظر 17.2

26.106 ــ ذكرت في 8.7

20.4 نكرت في 26.107

26.108 _ ورد ذكرها في 21.5

26.109 _ انظر 10.13

26.110 _ انظر 18.11

وَقُمَّـلُ (111) ثُـمَّ أَسْفَارٌ (112) عَ عَنَـى كُتْبُــاً وَشَجَّـداً (113) ثُـمَّ رَبِيـونَ (114) تَكْثيــرُ

وَحَطَّـةٌ (115) وَطُوى (116) وَالسَّرِسُ (117) نُونَ كَذَا عَـدُنُ (118) وَمُنْفَطِّرُ (119) الْأَسْبِاطِ (120) مَذْكُورُ

مِسْكُ (121) أبساريت و (122) رَوَوْافُهنا الله مَدْمُ الْأَلْفَ الظِ مَدْمُ وُر

وَبعْضُهُمْ عُدَّ الاولى (123) مَعْ بَطائِنِهِ المِكانِ وَ وَ وَ وَ وَالْآخِرة (125) وَالْآخِرة (125) لِمعانيي الضِّدِ مَقْصور

26.111 بـ انظرها في 10.9

26.112 ــ ورد ذكرها في 2.9

26.113 _ وردت في 10٠

26.114 ــ نكرت في 8.3

26.115 ـ عد اليها في 6.3

26.116 ـ وردت في 14.6

26.117 ــ ذكرت في 5.8

26.118 ـ وردت في 15.2

26.119 _ تجدها في 21.12

26-120 ــ ذكرت في 2.7

26.121 — انظر الرقم 21.6

26.122 ــ انظر الرقم 2.1

20.123 - توجد هذه اللفظة تحت الرقم 2.20

26.124 _ توجد هذه اللفظة في الرقم 3.1

26.125 __انظر 20.2

وَمَا سُكُوتِي عِن آنِ (126) وآنيـــة (127) سِيَناءَ (128) أَوْابٍ (129) وَالْمَرْقُومُ (130) تَقْصِيرُ

وَلاَ بِأَيْدِي وَمَا يَتُلُوهُ فِي عَبَسِ وَمَا يَتُلُوهُ فِي عَبَسِ وَلَا بِأَيْدِي وَمِا يَتُدُمُ تُ تَكْرِيدُ

26.126 ـ توجد تحت الرقم 2.15

26.127 _ انظر في الرقم 2.16

26.128 _ انظر الرتم 10.15

26.129 _ ذكرت هذه اللفظة في الرقم 2.18

26.130 _ انظر اللفظة رقم 21.4

الفهارس العامة

فهرس الايات القرآنية

ملاحظات حول استعمال فهرس الايات القرآنية

حاولت جهد المستطاع أن أثبت كل الآيات الواردة فى « المهذب ميميا وقع فى القرآن من المعرب » وفى التعاليق التى توضحه اشرت التكون الاستفادة تامة الى المقرة الموجودة ميها الآية لا الى الصفحة ، وبهذا يكون العثور عليها السهل .

عندما تكون الآية الكريمة واردة في كلام الامام السيوطى نفسه يشار اليها برقمين فقط في الخانة ما قبل الاخيرة التي سميتها « مكانها». أنظر مثالاعن ذلك في الباب 6 رقم 58 من هذا الفهرس حيث لا تقرأ الا (2.4) الرقم الأول منها وهو يشير الى اللفظ المعرب ، في حين أن الرقم الثاني وهو هسنا 2 فيشير الى الحرف الذي نجد فيه اللفظ المعرب المذكور ، وانظر نفس الشيء فيشير الى الحرف الذي نجد فيه اللفظ المعرب المذكور ، وانظر نفس الشيء أيضا في الارقام 97 و 168 و 168 و 168 و غيرها .

لكن عندما تكون الآية واردة فى التعاليق مان الاشارة اليها تكون بثلاثة أحرف دائما ، الرقم الاول منها رقم الحاشية والثانى رقم اللفظ المعرب والثالث رقم الحرف الذي يبدأ اللفظ المعرب به .

كما اننى ، تتميما للفائدة ، اثبت فى الخانة الاخيرة اللفظ المعرب الموجود فى الآية ، واذا كانت الآية قصيرة بحيث يمكن ادارجها كاملة فى الحيز المخصص لها من هذا الفهرس اثبتها كاملة فيه بين معقوفين دلالة على تمامها ، واذا كنت مضطرا الى اثبائها ناقصة انهيتها بنقط متتابعة دلالة على انها غير تامة.

ثم أن فى المهذب أو فى التعليق عليه آيات قرآنية لم ترد حاوية للفظ معرب ، وأنما فقط للاستئناس بها لغرض من الاغراض ، أشرت الى مثل

هذا بالعبارة ((للاستشهاد)) مثل ما نراه في رقم 97 و 119 و 135 و 166 و 166 و 167 و 166 و 167 و 167 و 167 و 167 و غيرها . أو أشير الى هذا الامر بعبارة أخرى تريبة غير ما ذكرت أعلاه ، مثل ما جاء في الرقم 88 .

لربما يلاحظ القارىء ان آيات متطابقة تمام التطابق في شكلها ومحتواها ومع ذلك فهي متباينة في أرقام آياتها ، نرى ذلك مثلا في الرقم 222 مع 223 ، العثور عليها أسهسل .

وفى الرقم 224 مع 226 · فليتأكد هذا القارىء ان أرقام آياتها مختلفة فعلا لانها كررت في المصحف الكريم بالفاظها كما هو معلوم ·

وسيلاحظ أيضا أن نفس الآية أثبتت لامرين مختلفين ، بل في بعسض الاحيان لامور ثلاثة مختلفة مثل ما جاء في الارقام 105 و 106 و 107 ذلك أن الآية الكريمة: « أولئك لهم جنات عدن تجري من تحتهم الانهار يحلون فيها من أساور من ذهب ويلبسون ثيابا خضرا من سندس واستبرق متكئين فيها على الاراثك ، الثواب وحسنت مرتفقا » .

استشهدت بهـا:

اولا: على اللفظ المعرب الاراتك ، وذلك في الرقم 2.5 ·

ثانيا: على اللفظ المعرب استبرق ، وذلك في الرقم 5.8 ·

ثالثة: على اللفظ المعرب عدن ، وذلك في الرقم 15.2 ·

فكان لزاما أن ترد هذه الآية الحاملة لثلاثة الفاظ معربة مختلفة ثلاث مرات في الفهرس ، ما دامت قد ذكرت ثلاث مرات في ثلاثة أماكن مختلفة

نتول نفس الشيء في الرتمين 111 و 113 وفي الرتمين 128 و 129 وفي الرتم 132 وفي الرتم 189 مع 190 وغيره ·

اللقــظ المعــرب	مكانها	رقمها	الآيـــــة	
			1 ــ الســورة الثانيــة : البقــرة	
حطـة سجـدا فومها الطـور الطـور اليهـود اليهـود اليهـود هـودا هـودا شطـر شطـر	6·3·2 10·1·1 17·2·1 14·5·1 14·5·1 23·2·1 25·7·2 25·7·2 23·2·1 11·1·1 11·1·1	58 58 61 63 93 111 113 120 135 140 144 149	واذ تلنا ادخلوا هذه الترية واذ تلنا ادخلوا هذه الترية واذ تلتم يا موسى لن نصبر على طعام واذ اخذنا ميثاتكم ورفعنا وادكروا واذ اخذنا ميثاتكم ورفعنا واسمعوا وتالوا لن يدخل الجنة الا من كان هودا وقالت اليهود ليست النصارى ولن ترضى عنك اليهود ولا النصارى وقالوا كونوا هودا او نصارى أم تقولون ان ابراهيم واسماعيل قد نرى تقلب وجهك في السماء ومن حيث خرجت غول وجهك شطر	1 2 3 4 5 6 7 8 9
شطــر القيـــوم	11·1·1 19·11·1	150 255	وانــه وحيث ما كنتم الله لا اله الا هو الحى القيوم واذ قال ابراهيم رب أرنى كيف تحيــى	13 14 15
فصرهــن نكفــر	13·2·1 19·2·1	260 271	الموتسى ان تبدوا الصدقات فنعما هى	16
		عمران	2 ــ المسورة الثالثة: آل	
القناطيــر	18-10-1	14	زين للناس حب الشهوات	17
القسط بالقسط	18·2·1 18·2·1	18 21	شبهد الله انه لا اله الا هو والملائكة ان الذين يكفرون بآيات الله ويقتلون	18 19
حواريسون يهوديسا	6.5.1 25.7.2	52 67	فلما أحس عيسى منهم الكفر قال من أنصاري الى الله ما كان ابراهيم يهوديا ولا نصرانيا ومن أهل الكتاب من أن تامنه	20 21
دینار بقنطار	7·3·1 18·10·1	75 75	ومن أهل الكتاب من أن تامنه	21 22

اللقـظ المعـرب	مكانها	رقمها	الآيــــــة	
ربانيــون	8-2-4	79	ما كان لبشر ان يؤتيه الله الكتاب	23
ربانيــون	8-2-2	79	ما كان لبشر ان يؤتيه الله الكتاب	24
اصــري	2.10.1	81	واذ أخذ الله ميثاق النبيئين	25
کفـــر	19.2.1	193	ربنا اننا سمعنا مناديا ينادي للايمان	25 م
	1001	405	فاستجاب لهم ربهم انی لا اضیع عمل	25 ث
لاكفــرن	19.2.1	195	عامــــل	
	ـاء	٠ : النســ	3 ـ المسورة الرابعــة	
				26
	<i>.</i>	_	وآتوا اليتامي اموالهم ولا تتبدلوا الخبيث	26
حـوب	6.4.1	20	بالطیب وان اردتم استبدال زوج مکان زوج	27
قنطار راعنا	18·10·1 8·1·1	46	وان ارديم السبيدان روج مدن روج من الذينهادوا يحرفون الكلم عن واضعه	28
	0.1.1	10	الم تر الى الذين أوتوا نصيبا من الكتاب	29
الجبــق	5.1.1	51	يومنون	
			ان تجتنبوا كبائر ما تنهون عنه نكفـــر	30
نكفسر	19-2-1	31	عنکــم ۰۰	
			من يشفع شفاعة حسنة يكن له نصيب	31
كفــــل	19.3.1	85	المغلم المناسبة ا	22
بالقسط بالقسط	18·2·1 18·2·1	135 127	يا أيها الذين آمنوا كونوا قوامين بالقسط ويستفتونك في النساء قل الله يفتيكمفيهن	32 33
بعسب	10.2.1	12/	ويستنفوك في النساء عن الله يقليم هيها ورنعنا فوقهم الطور بميثانهم وقلنا لهم	34
سجــدا	10.1.1	154	الدخلوا	0.
الطــور	14.5.1	1	ورفعنا فوتَّهم الطور بميثاتهم وتلنا لهم	35
	ö	سة: المائد	4 ــ السورة الخامد	
				
			يا ايها الذين آمنوا كونوا قوامين للـــــــــــــــــــــــــــــــــــ	36
بالقسط	19.2.1		شهداء	
بالقسط لاكفــرن	18-2-1		ولقد الخذ الله ميثاق بنى اسرائيل وبعثنا	37
		-	— 18 4 —	
			9	

			1	, 		
المعسرب المعسط	مكانها	رقبهــا	الايـــــــــــــــــــــــــــــــــــ			
	25.50		وقالت اليهود والنصارى نحن أبناء الله	i I		
اليهــود	25.7.2	18	واحباؤه			
	1001	40	سماعون للكذب اكالون للسحت ، مان	39		
بالقسط	18-2-1	42	جاءوك	1		
والربانيــون	8-2-2	44	انا انزلنا التوراة نيها هدى ونور يحكميه	40		
	25.5.0	5 1	يا أيها الذين آمنوا لا تتخدوا اليهــود	41		
اليهسود	25.7.2	51	والنصاري	40		
ربانيــون ا	8.2.2	63	لولا ينهاهم الربانيون والاحبار عن تولهم	42		
اليهسود	25.7.2	64	وقالت اليهود يد الله مغلولة غلت أيديهم	43		
كنرنا	19.2.1	65	ولو أن أهل الكتاب آمنوا وانتوا لكفرنا	r 43		
اليهـود	25.7.2	82	لتجدن اشد الناس عداوة للذين آمنوا	44		
		440	اذ قال الحواريون يا عيسى ابن مريسم	45		
الحواريون	6.5.1	112	هل يستطيع	<u> </u>		
	h	ة: الإنما	5 ــ السورة السادس			
تراطيس	18-1-2	7	ولو نزلنا عليك كتابا في قرطاس فلمسوه	46		
		n. A	وكذلك نري ابراهيم ملكوت السماوات	46 م		
ملكــوت		75	والارض	1		
درست	7.1.2	105	وكذلك نصرف الآيات وليوتولوا درست	47		
			ولا تقربوا مال اليتيم الابالتي هي احسن	48		
التسيط	18-2-1	152	حتــى			
القسطاس	18-3-1	182	وزنوا بالقسطاس المستقيم	49		
	6 ـــ السورة السابعة : الاعراف					
طنت	14.3.1	22	ندلاهما بغرور ، غلما داقا الشجرة بدت	50		
		ļ	قل أمر ربى بالقسط واتيموا وجوهكم			
بالقسسط	18-2-1	29	عند كل			
القمسل	18-9-1	133	فأرسلنا عليهم الطوفان والجراد والقمل	51		
اليــم	25-6-5	136	فانتقمنا منهم فأغرقناهم في اليم	52		

اللفيط المعسرب	مكانهـــا	رقمها	الآيــــة			
هدنــا	23.1.1	156	واكتب لنا في هذه الدنيا حسنة وفي الآخرة	53		
اسبساط	2.7.4	160	وقطعنا هم اثنتي عشرة اسباطا أمما	54		
			واذ تيل لهم اسكنوا هذه القرية وكلــوا	55		
سجدا	10.1.1	161	المنها			
			واذ تيل لهم اسكنوا هذه القرية وكلوا	56		
حطبة	6.3.2	161	لسهنم			
			ولو شئنا لرمعناه بها ولكنه أخلد الي	57		
اخليد	2.4.2	176	الارض			
			ولو شئنا لرفعناه بها ولكنه أخلد الـــى	58		
اخلــد	2.4	176	الارض			
ملكسوت	21.9.2	185	أو لم ينظروا فى ملكوت المسماوات والارض	59		
	7 ــ السورة الثامنة : الانفـــال					

-			يا أيها الذين آمنوا ان تتقوا الله يجعل	60
كفـــر	19-2-1	29	اکــم	

8 ـ السورة التاسعـة: التوبـة

			كيف وان يظهروا عليكم لا يرقبوا نيكم الاولا ذهـة	61
וצ	2.13.1	8	الا ولا ذـــة	
וצ	2.13.1	10	لا يرقبون في مومن الا ولا ذمــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	62
	\		وقالت اليهود عزير ابن الله وقالــــت	63
اليهـود	25.7.2	30	النصاري المسيح	
			يا أيها الذين آمنوا أن كثيرا من الاحبار	64
يكنـــزون	19.4:2	34	والرهبان لياكلون	
	Λ		یوم یحمی علیها فی نار جهنم فتکوی بها	65
كنــزتــم	19.4.2	35	جباههم وظهورهم	
•			یوم یحمی علیها فی نار جهنم متکوی بها	66
تكنسزون	19.4.2	35	یوم یحمی علیها فی نار جهنم فتکوی بها جباههم وظهورهم یوم یحمی علیها فی نار جهنم فتکوی بها جباههم	
ِ عــدن	15.2.1	72	وعد الله المؤمنين والمؤمنات جنات تجري	
			1 -	ı

اللف <u>ظ</u> المعسرب	مكانهــا	رقمها	الأيــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	0	
اواه	2.17.1	114	وما كان استغفار ابراهيم لابيه الا عـن مـوعـدة	68	
		ة: يونس	9 ــ السورة العاشر		
			اليه مرجعكم جميعا وعد الله حقا انـــه	69	
بالقســط	18.2.1	4	يبدؤا الخلــق - ولكل امة رسول فاذا جاء رسولهم قضي	70	
بالقسط	18-2-1	47	ولكل أمة رسول فاذا جاء رسولهم قضى بينهم		
بالقسط	18-2-1	5 4	ولو أن لكل نفس ظلمت ما في الارض لافتدت به	81	
10 ــ الســورة 11 : هــود					

			فلعلك تارك بعض ما يوحى اليك وضائق	82
کنـــز	19.4.2	12	بسه صدرك حتى اذا جاء أمرنا وفار التنور تلنا احمل	83
تنــور	4 ⋅3⋅1	40	فيهـــا	-
غيــض	6.2.1	44	ويا سماء اللعى وغيض الماء وتضيى الاسر	84
			فلما ذهب عن ابراهيم الروع وجاءتـــه	85
اواه . د ا	2·17·1 10·3·2	75 82	البشىسرى فلما جاء أمرنا جعلنا عاليها سافلها	86
سجيـــل بالقســط	18.2.1	85	ويا قوم أوفوا المكيال والميزان بالقسط	87

11 ــ الســورة 12 : يوســف

للاستشهاد	1.1	2	انا انزلناه قرآنا عربيا لعلكم تعقلون	88 89
هيت لك	23. 4 .1	29	انا انزلناه قرآنا عربيا لعلكم تعقلون وراودته التي هو في بينها عن نفسه وغلت الابواب وقدت قميصه من دبر	90
سيدها	10.13.1	25	واستبقا الباب وقدت قمیصه من دبر	90

اللقــظ المعــرب	مكانهــا	رقبهسا	الايــــة		
متكئ	21.1.3	31	فلما سمعت بمكرهن ارسلت اليهــــن وأعدت لهــن	91	
بعيسر	3.2.1	65	ولما فتحوا متاعهم وجدوا بضاعتهم ردت اليهم	92	
 بعیصر	3.2.1	72	قالوا نفقد صواع الملك ولمن جاء بهجمل بعير	93	
مزجساة	21.5.1	88	الما دخلوا عليه قالوا يا أيها العزيز مسنسا	94	
	12 ــ السـورة 13 : الرعــد				
ءــدن	15.2.1	23	جنات عــدن يدخلونها ومن صلح مــن آمبائهــم	95	
طسوبسی	14.4.2	29	الذين آمنوا وعملوا الصالحات طوبى لهم وحسن مسآب	96	
	<u>بيم</u>	1 : ابراه	13 ــ العسورة 4		
استشهاد فقط	1.9	4	وما أرسلنا من رسول الا بلسان تومّه ليبين لهــم	97	
	į	: الحجــ	14 ــ الســورة 15		
سجيــل	10-3-2	7 4	مجعلنا عاليها ساملها والمطرنا عليهـــم حجارة من	98	
	15 ــ السورة 16 : المنحــل				
عــدن سکــر	15.2.1	31	جنات عدن يدخلونها تجري من تحتها الانهار ومن ثهرات النخيل والاعناب تتخذون منه سكرا	99 r 99	
سکــر	10.9.1	67	بنه سکـر۱ ۰۰		

_					
اللفيظ المعسرب	مكانها	رقمها	الابــــة		
16 ــ المسورة 17 : الاســراء					
تتبيرا	* 4.1.1	7	ان احسنتم احسنتم لانفسكم وان اساتم غلها .	101	
القسطساسر	18-3-1	35	وأوفوا الكيل اذا كلتم وزنوا بالقسطاس المستقيم .		
	17 ــ الســورة 18 : الكهف				
الرقيــم	10.5.1	9	أم حسبت أن أحاب الكهف والرقيم كانوا من آياتنا	102	
سرادق	86.6.1	29	وقل الحق من ربكم فمن شاء فليومن ومن شاء فيلكفسر	103	
المهـــل	21.13.1	29	وقل الحق من ربكم ممن شباء مليومين ومن شباء مليكفر	104	
الارائسك	2.5.1	31	اولئك لهم جنات عدن تجري من تحنهم الانهار	105	
استبــرق	2.8.1	31	اولئك لهم جنات عدن تجري من تحتهم الانهار الانهار اولئك لهم جنات عدن تجري من تحتهم	106	
عـــدن	15.2.1	31	الانهار الانهار اما السفينة فكانت لمساكين يعملون في	107	
وراءهسم	24.1.1	79	البحر البحر المعامن يتمين في المدينة	109	
کئـــز	19-4-2	82	وكان ان الذين آمنوا وعملوا الصالحات كانت	110	
الفسردوس	17-1-1	107	لهم جنات		
18 ــ الســورة 19 : مريــم					
سريا	10-6-1	24	فناداها من تحتها الا تحزنى قد جعل ربك تحتك سريا	111	
	1	1	<u> </u>	,	

اللفيظ المعسرب	مكانها	رقبها	الايـــــــــــــــــــــــــــــــــــ			
			وناديناه من جانب الطور الايمن وقربناه	112		
الطسور	15.5.1	52	نجيا			
تحتــك	4.2.1	52	نناداها من تحتها الا تحزنى قد جعلربك تحتيك سريا	113		
	19 الســورة 20 : طــه					
طــه	14.1.1	1	« طــه »	£113		
		1	انى أنا ربك ماخلع نعلىك أنك بالسواد			
طــوی	14.6.1	12	المقـدس ٠٠	_		
اليــوم	25.6.5	39	ان القذمية في التابوت مالقذميه في اليم	115		
11	25.65	78	فاتبعم فرعون بجنوده فغشيهم من اليم	116		
اليــوم	25.6.5	/0	غشیهم » .			
الطــور	14.5.1	80	یا بنی اسرائیل قدیکم من عدوکم	117		
			وراعدناكم جانب قل الحياة أن تقول قال فاذهب فان لك في الحياة أن تقول	110		
اليسوم	25.6.5	97	ا مساس ··· لا مساس ··	118		
			وكذلك انزلناه ترءانا عربيا وصرفنا فيه	119		
استشهاد	1.1	113	ً من الوعيد			
طفقا	4.3.1		أنمأكلا منها نبدت لهما سواءتهما وطنقا	120		
	1·3·1	121	يخصفان			
	_اء	21 : الاسبي	20 ــ الســورة ا			
			ونضع الموازين القسط ليوم القيامة ملا	121		
القسط	18-2-1	47	وسلم نفس شيئا			
		İ	انكم وما تعبدون من دون الله حصب	122		
السجال	6.2.1	98	حهنــم ۱۰			
	17.2.1	104	يوم نطوي السماء كطى السجل للكتاب.	123		
21 _ المسورة 22 · المسح						
المجـوس	21-2-1	17	ان الذين ءامنوا والذين هادوا والصابئين	124		
'	•		- 190 —			

اللفيظ المعسرب	مكانها	رقبهسا	الايـــــــــــــــــــــــــــــــــــ	
يصهــر	25.5.1	20	يصهر به ما في بطونهم والجلود » . الذين اخرجوا من ديارهم بغير حق الإ	125 126
بيـــع	3.3.1	40	أن يتولوا ربنا الله	
		المؤمنون	22 ــ السورة 23 :	
الفــردوس .	17-1-1	11	الذين يرثون الفردوس هم فيها خالدون وشجرة تخرج منطور سيناء تنبت الدهن	127 128
سيناء	10-15-1	20	وصبعة وصبعة وصبعة وصبعة وصبحرة تخرج منطور سيناء تنبت الدهن	129
طسور	14-15-1	20	وصبع المنع الفلك باعينناا المنا المن	130
التنــور	4.3.1	27 88	ووحينا قل من بيده ملكوت السماوات والارض	131
<u>ملکسوت</u>	21.9.2	06	و بن المالية ا	1.5.
		: النــور	23 ــ السـورة 24	
مشكاة	21.7.1	35	الله نور الميماوات والأرض مثل نوره كمشكاة الله نور المارات الارز مارد	132
دري	7.2.1	35	الله نور السماوات والارض مثل نوره كمشكساة المتراه الله نوره عدادة هذه المراه	134
بيسع	10-11-1	43	الم تر ان الله يزجى سحابا ثم يؤلف بينه شم مالام خات كل دات ما دن	
استشهاد مقط	19-1-3	44	والله خلّٰق کل دابة من ماء نمنهم مسن يمشى على بطنه	
	ن	: الفرقسار	25 ــ السورة 25	_
			وعباد الرحمن الذين يمشون على الارض هونا واذا خاطبهم أو يلتى اليه كنز أو تكون له جنة ياكل منهـــا	136
هونسا.	23.3.1	63	الموت وادا خاهبهم أو يلتي البه كنز أو تكون له جنة ماكل	137
كنسز	19-4-2	2 8	منه	
	•	• ,	_ 191 _	

اللهــظ المعــرب	مكانها	رقبها	الآيــــة	-
	1	: الشعراء	25 _ السورة 26	
عبــدت	15-1	22	وتلك نعمة تمنها على ان عبدت بنسى اسرائيسل	138
عبسدت	15.1.2	22	وتلك نعمة تمنها على ان عبدت بنسى	139
کنــوز	19.4.2	58	اسرائیـــل … « وکنوز ومقام کریـــم »	
القسطاس	18.3.1	182	« وزنوا بالقسطاس المستقيم »	140 141
	س	2: القصد	26 _ السـورة 8	
اليـــم	25.6.5	7	واوحينا الى أم موسى أن أرضعيه ناذا خنت عليه "	142
الطـــور	1 4 .5.1	29	فلما قضى موسى الاجل وسار بأهله آنس من جانب ···	143
اليـــوم	25.6.5	40	فاخذناه وجنوده فنبذناهم فى اليم ، فانظر كيف كان «	144
الطـــور	14.5.1	46	وما كنت بجانب الطور اذ نادينا ولكن رحمة من ربك ··	145
الكنـــوز	19.4.2	76	ان قارون کان من قوم موسی فبغیسی علیهم وءاتیناه من	146
	<u>.</u>	: المنكبون	27 ــ السورة 29	
لنكفرن	19-2-1	7	والذين ءامنوا وعملوا الصالحات لنكفرن عنهم سيئاتهم	147
	Ļ	: الاحسزا	27 م السورة 33	
الاولـــى	2.20.1	33	وقرن في بيوتكن ولا تبرجن تبرج الجاهلية الاولى يا أيها الذين ءامنوا لا تدخلوا بيوتالنبي: الا أن يوذن	148
والاخسرة انساه	2-14-1	53	يا أيها الذين ءامنوا لا تدخلوا بيوتالنبي: الا أن يوذن	149

	····			
اللقـــظ الممـــرب	مكانها	رقبها	ופייי	
		; سبا	28 ــ المسورة 34	
اوبسى	2.19.1	10	ولقد آتینا داود منا نضلا یا جبالی اوبی	150
منساة	21.11.2	14	الله الله المولك المولك الله الله الله الله الله الله الله ال	151
العـــرم	15.3.1	16	فاعرضوا فأرسلنا عليهم سيل العـــرم وبدلناهم	152
سقبس	10.8.2	19	مقالوا ربنا باعد بين اسفارنا وظلموا انفسهم	
		: یس	29 ــ السـورة 36	
يـس	25.3.2	1	« يــس »	
الارائسك	2.5.1	36	« هم وازواجهم في ظلال على الارائك متكئون » « نسبحان الذي بيده ملكوت كل شيء	153
	21.9.2	83	واليه ترجمون »	
		فاطسر	: 35 ــ السورة 35	
عـــدن	15-2 -1	33	جنات عدن بدخلونها يحلون نيها مسن اساور …	154
	,	: ص	31 ــ الســورة 38	
مناص	2.18.1	3	كم أهلكنا من تبلهم من قرن فنادوا ولات حين مناص	155
الأخسرة	2.20.2	7	الا اختلاق »	156
تطنسا	18.7.1	16	الحساب »	157
او اب	2.18.1	17	اصبر على ما يتولون واذكر عبدنا داود ذا الايد	158

اللفــــظ الممـــرب	مكانها	رقبهــا	ופי	
أواب	2.18.1	19	« والطير محشمرة كل له أواب »	159
او اب او اب	2.18.1	30	وان له عندنا الني وحسن مآبيه	160
أواب	2.18.1	44	وخذ بيدك ضائا فأضرب به ولا تحنث	161
عــدن	15.2.1	50	« جنات عدن منتحة لهم الابواب »	162
غسساق	16-1-1	57	« هذا فليذوقوه حميم وغساق »	163
		الزمسر	: 32 ــ السور 39	
يكسور	19.5.3	5	خلق السماوات والارض بالحق يكسور الليل على النهار	164
	ەن)	افر (المؤر	33 ــ السورة 40 : غ	-
عــدن	15-2-1	8	ربنا وادخلنا جنات عدن التى وعدتهمم ومن صلعح	165
	جدة)	ملت (السم	34 ــ السورة 41 : فص	
استشهاد	1.1	3	« كتاب فصلت ءاياته قرآنا عربيا لقوم يعلمون »	166
استشهاد	1.2	44	ولو جعلناه قرآنا أعجميا لقالوا لسولا نصلت آياته	167
		الشورى	: 42 مالسورة 42	
استشهاد	1.1	7	وكذلك أوحينا اليك قرآنا عربيا لتنذر أم القرى	168
		: الزخرة	36 ــ السورة 43	
استثماد	1.1	3	انا جملناه ترآنا عربيا لعلكم تعقلون	169
استشماد يمــدون	25-4-1	57	« ولما ضرب أبن مريم مثلا أذا قومك منه يصدون »	170

اللف <u>ظ</u> المعــرب	مكانهكا	رقمها	الأيـــــة	
اكسواب	2.11.1	71	يطاف عليهم بصحاف واكواب وفيها ما تشتهيه	171
		نخان	37 ــ الحسورة 44 : الا	
رهــوا	8.7.2	24	« واترك البحر رهوا انهم جند مغرقون »	172
استبرق	2.8.1	53	«يلىسون من سندس راستبرق متقابلين»	173
المهل	1.9	53	« يلبسون منسندس واستبرق متقابلين»	174
استبرق	21.13.1	45	كالمهل يغلى في البطـون	
آن	2.15	55	« يطوفون بينها وبين حميم آن »	
آن	2.15.1	55	« يطوفون بينها وبين حميم آن »	177
	ال)	عمد (القد	38 ــ السورة 47 : مـ	
			والذين ءامنوا وعملوا الصالحات وءامنوا	178
کفـــر	19-2-1	2	بما نزل على محمد	
قف_ل	18-8-1	24	« أفلا يتدبرون القرآن أم على قلوب القفالها	179
	•	: ق	39 ــ السورة 50	
الــرس	8.4.4	12	« واصحاب الرس وثمود »	180
O J	2.18.1	32	« هُذا ما توعدون لكل أواب حنيظ »	181
	1	لطور	40 السورة 52 : ا	
الطــور	14.5.1	1	« الطـور »	182
		الرحمسز	: 41 سالسورة 55	
111	1021	0	« وأتيموا الوزن بالتسط ولا تخسروا	183
بالقســط المرجان	18·2·1 23·3·1	22	الميزان » « يخرج منهما اللؤلؤ والمرجان »	184
- · ·		Į		l
		_	– 195 ––	

اللف <u>ظ</u> المعرب	مكانها	رقمها	الايــــة	
			« فاذا انشقت السماء فكأنست وردة	185
وردة	2 4 ·2	37	كالدهان » « فاذا انشقــت السهــا فكانــت وردة	186
وردة	24.2.1	37	» فادا الشنفسات الشنهسا فكاسسات ورده كالدمان »	100
ان آن	2.15.1	44	« يطونون بينها وبين حميم آن »	187
استبرق	2.8-1	54	متكثين على مرش بطائنها من استبرق	188
الياقسوت	25·1· 4	58	« كانهن الياقوت والمرجان »	189
المرجان	25.3.1	58	« كانهن الياتوت والمرجان »	190
		الواقعة	42 ــ السورة 56 :	
اكسواب	2.11.1	18	« باكواب وأباريق وكأس من معين »	191
	3	: الحديد	43 ــ السورة 57	
بالقسط	18-2-1	25	لقد ارسلنا رسلنا بالبينات وانزلنا معهم الكتاب والميسزان	192
كفلسين	19-3-1	28	يا أيها الذين ءامنوا انقوا الله وءامنــوا برسوله يؤتكــم	193
	J	الحث	: 44 مالسورة 59	
لينــة	20.1.1	5	ما تطعتم من لينة او تركتموها قائمة على الصولها	194
		: الصف	45 ـ العسورة 61	
			يغنر لكم ذنوبكم ويدخلكم جنات تجري	195
مسدن	15-2-1	12	من تحتها يا أيها الذين ءامنوا كونوا انصارا للسه	196
الحواريون ذكرت مرتين	16-5-1	14	کہسا قال عیسی	
\$ J. J.		!	196	Θ.
			7	•

اللفيظ			* _	
المصرب	مكانها	رقمها	الايسة	
		: الجمعة	62 ــ العسورة 62	
اسفسار	2.9.1	5	مثل الذين حملوا التوراة ثم لم يحملوها كمثل الحمار	197
		: التغابن	47 ــ السورة 64	
كنسر	19.2.1	9	يوم يجمعكم ليوم الجمع ذلك يوم التغابن ومن يومن بالله	198
	ن	: الطــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	48 ــ السورة 65	
يكنــر	19-2-1	5	ذلك أمر الله أنزله اليكم ومن يتق الله يكفر عنــه	199
		ن	49 ــ السورة 68 :	
نــون	22-2-1	4	« ن والقلم وما يسطرون »	200
		: المعارج	50 ــ السورة 70	
المهـــل	21-13-1	8	« يوم تكون السماء كالمهل »	201
		نسوح	51 ــ المسورة 71 :	
طــور	14.5.1	14	« وقد خلقكم اطوارا »	
			52 ــ المسورة 73 :	=
ناشئــة	22.1.2	6	« أن ناشئة الليل هي أشد وطئا وأتوم قيلا » « أن ناشئة الليل هي أشد مطئا مأتمم	203 204
ناششة منفطر	22·1 21·12·1	6 18	« ار، ناشئة الليل هى اشد وطئا واتوم قيلا » « السماء منفطر به ، كان وعده مفعولا»	201
	•	_	– 197 —	'

	T			
اللف <u>ظ</u> المصرب	مكانهسا	رقبها	الايسة	
		المشر	53 ــ السورة 74 :	
تسسورة	18:4:1	51	« نــرت من قسورة »	206
		: القيامة	54 ــ السورة 75	
وزر	24-3-1	11	« كــــلا لا وزر »	207
		: الانسان	5 ــ الهسورة 76	
			ان الابرار يشربون من كاس كان مزاجها	208
كانمسور	19-1-1	5	كانورا متكئين فيها على الارائك لا يرون نيها	209
الارائسك	2.5.1	13	شبسا ولا زمهريرا	
		1	ويطاف عليهم بآنية من فضة وأكواب	210
اكــواب	2.11.1	15	كانت قواريرا ويطاف عليهم بآنية من فضة واكــواب	211
استشهاد	2.16.1	15	كانت قواريرا	211
زنجبيـــل	9.1.2	17	«ويسقون فيها كأسا كان مزاجهازنجبيلا»	212
سلسبيــل	10.10.2	18	« عينا فيها تسمى سلسبيلا »	213
استبرق	2.8.1	21	عليهم ثياب سندس خضر واستبرق	214
	لون)	عم يتساءا	56 السورة 78 : النبا (
غساق	16-1-1	25	« الا حبيما وغساقا »	215
فساق	16.1.3	25	« الا حبيما وغساقا »	216
		النازعات	57 ــ السورة 79 :	
ملـــوى	14.6.1	16	« اذ ناداه ربه بالواد المقدس طوی »	217
!		1	_ 198	ŧ

اللغ <u>ظ</u> الممـرب	مكانها	رقمها	الايسة	
		: عبـس	58 ــ العسورة 80	
سفسرة	10.7.1	15	« بأيدي سفرة »	218
	-	التكويسر	59 ــ السورة 81 :	_
كسورت	19.5.3	1	« اذا الشبيس كورت »	219
	ين	: المطفة	60 ــ المسورة 83	
سجيــن	10.4.1	7	« كلا أن كتاب الفجار لفي سجين »	220
 سجيــن	10.4.1	8	« وما أدراك ما سجين »	221
مسرقسوم	21.4.1	9	« کتاب مرقوم »	222
مسرقسوم	21.4.1	20	« كتاب مرقوم »	223
الارائسك	2.5.1	23	« على الأراثك ينظرون »	224
مســك	21.6.1	26	ختامه مسك وفىذلك فليتنافس المتنافسون	225
الارائسك	2.5.1	35	« على الارائك ينظرون »	226
-	ن	: الإنشىقار	61 ــ السورة 84	
يحسور	25.2.4	14	« انه ظن ان لن يحور »	227
	ä	: الغاثني	62 ـ السورة 88	-
آنيــة	2.16.1	5	« تسقى من عين آنية »	228
اكــواب	2.11.1	14	« واكواب موضوعة »	229
		التسين	63 ــ المسورة 92 :	
طــور	14.5.1	2	« وطور سينين »	230
	ل	1 : القيا	64 ــ السورة 5(
سجيــل	10-3-2	4	« ترمیهم بحجارة من سجیل »	231
	-	_	199 <i></i>	

فهرس الابيات الشعرية

مكانــه		اقتبم	
8.4	وحكمكم صلب الرخمن قربانا	وتتركون الى القسيس هجرتكم	
8-5-3	نهن ووادي الرس كاليد للنسم	بكرن بكورا واستحرن بسحرة	2
8-7-5	ولا الصدور على الاعجاز تتكـــل	يمشين رهوا فلا الاعجاز خادلسة	3
8-7-5	كالطير ينجو منالشر نوبذي البرد	والخيل تمزع رعوا في اعنتهــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	4
10-3-3	ضربا تواصى به الابطال سجينا	ورجلة يصرمون البيض عن عرض	5
10.6.2	منه اذا هي عردت الموامهـــا	فمضى وقدمها وكانت عسسادة	6
13-2-2	مسجورة متجاورا قلامها	فتوسط عرض السري فصدعيا	7
10.6.2	لظلت الشمس منه وهسى تنهسار	ا ملو يلاقى الذي لاقيته حضــــن	8
13-2-2	ولكن اطراف الرماح تصورها	وما صيد الاعناق نيهم جبل_ة	9
11.1.2	مخفت عليه ان يكون موائــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	دعوت بـ «طه» في القتال فلم يجب	10
14.1.3	لا قدس الله اخلاق الملاعيين	ان السفاهة طاها في خلائقكم	11
17-1-3	جنان من الفردوس فيها بخلد	وان ثواب الله كل موحدد	12
18-6-3	وخمس مئسى قسسى وزائسسق	وما زودنی غیر سحق عماسة	13
21.9.5	ولم تعالم غلقا باقليك	لم يؤدها الديك بصوت تغريــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	14
21-10-2	بيدي استناص ورام جرى المسحل	عمر الجراء اذا تصرت عنانـــه	15
21.10.2	فتقصر عنهسا وتبسوص	امن ذکر لیلی اذا ناتك تنــــوص	16
21.11.5	فقد تباعد عنك اللهو والفيزل	اذا دببت على المنساة من كبـــر	17
21.11.5	فصار بذلك مهينا ذليك	ضربنا بمنســـاة وجهــــــه	18
21.11.5	كقومة الشيسخ السي منساته	صريسع خمسر قام من وكأنسه	19
21.11.5	بهنسااة قد جر حبلك احبــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	امن اجل حبل لا اباك ضربتـــه	20
25.2.3	يحور وماذا بعد اذ هو ساطـع	وما المرء الاكالشماب وضوئمه	21

فمرس اللغات

اللفظ المرجود في الكتاب	المكـــان	اللنــــة
الارامية	$\begin{array}{c} -3.3.2 - 3.2.2 - 2.9.2 - 2.2.1 \\ 19.11.2 - 19.2.2 - 6.5.3 - 4.3.1 \\ -15.2.2 - 17.1.4 - 18.2.2 \\ -11.2.3 - 14.4.3 - 14.5.3 \\ 13.3.5 - 22.2.3 - 10.1.1 \end{array}$	1 الاراميــة
الآراميــون	22.2.3 - 6.5.3 - 4.3.1	
		2 ــ الحبشيـــة
الحبشيــة	$ \begin{array}{r} - 6.1 \ 5.1 \ - 2.17 \ - 2.3 \ - 1.1 \\ 21 \ - 11 \ - 15.3.2 \ - 14.1 \ - 6.5.3 \\ 25.3 \ - 21.11.5 \end{array} $	
الحبشــة	$7.2 - 6.4 - 2.19 - 2.5 - 2.18$ $10.16 - 10.14 - 10.1 \cdot \tau - 10.2$ $- 16.2 - 15.3 - 14.4 - 10.9$ $- 21.7 - 19.3.2 - 19.3 - 18.4$ $24.2.5 - 21.12 - 22.1 - 21.11 \cdot \tau$ $25.2.3 - 25.2 - 25.2 \cdot \tau - 25.2$ $25.3.3 - 25.3$	
الحبــش		
		3 ــ عجبيــة
مجبيــة	3.3.3 — .1	عجبيـــة
	$-8.5 \cdot 7 - 7.3.3 - 2.6.3 - 2.6.2$	

اللفظ الموجود في الكتاب	البكـــان	اللفـــة
اعجمسى	-10.10 - 8.8 - 8.8.1 - 8.5 $21.2.2 - 185.1 - 18.5 - 10.10.2$ $-23.2 - 21.9 - 21.3 - 21.2$ 25.7	
اعجبية	18-6 — 5-2	
العجبة	2.8.4 - 2.6.4	- 1
العجم	21.5	·
لغـة العجـم	2.8	
الروميسة	17·1 — 15·2 — 14·3 — 13·2 — 8·6 18·3 — 18·3·4 — 18·2 — 17·1·2 — 18·10	4 - السرومية
رومسى	<u> </u>	
الـــزوم	<u>- 8.6 - 18.3.4 - 18.3</u>	
الرومسان لغسة السروم	7·3·5 ———————————————————————————————————	
•		5 _ الفارسيــا
فارسيــة	2.6 - 2.6.5 - 2.1.4 - 2.11.1 7.3 - 5.2 - 3.3 - 2.8.5 - 2.8	
	— 204 —	

اللفظ الموجود في الكتاب	المكـــان	اللفية
	10.12 - 10.5 - 10.5.2 - 10.3 19.5 - 19.5.1 - 19.5 - 18.3.2 21.8 - 21.3.4	
الفسرس	1.1	
لفة الفرس	7.3.3 — 2.8.6	
ئ ارســـ ى	$7.3.2 - 7.3 - 4.3 - 2.8 - 2.1.5$ $- 10.2 \cdot_{7} - 10.2 - 9.1 - 7.3.3$ $10.12 - 10.5 - 10.2.5 - 10.2.4$ $18.9{7} - 18.8.2 - 18.8$ $21.6 - 21.4.5 - 19.4.1 - 19.1$ $25.1.4 - 25.1 - 22.2 - 21.6.3$	

6 ـ السريسانيسة

8.2.1 - 8.1 - 2 - 2.9.2 - 2.9 8.7 - 8.3 - 8.2.4 - 8.2.7 - 8.2 10.6.5 - 10.6 - 10.1 - 10.1.1 - 13.3 13.2.3 - 13.2.2 - 11.2 14.5.2 - 14.5 - 14.1 - 13.3.9 - 17.1.3 - 17.1 - 15.2.3 - 15.2 18.10 - 18.9.2 - 18.9 - 18.1.3 - 18.11 - 18.10.5 - 18.10.2 23.3.2 - 23.3 - 21.9.3 - 19.1.3 25.6 - 23.4.4 - 23.4	
8-2	
13.3.2	
2.9.2	
	8.7 - 8.3 - 8.2.4 - 8.2.7 - 8.2 $10.6.5 - 10.6 - 10.1 - 10.1.1$ $- 13.3 13.2.3 - 13.2.2 - 11.2$ $14.5.2 - 14.5 - 14.1 - 13.3.9$ $- 17.1.3 - 17.1 - 15.2.3 - 15.2$ $18.10 - 18.9.2 - 18.9 - 18.1.3$ $- 18.11 - 18.10.5 - 18.10.2$ $23.3.2 - 23.3 - 21.9.3 - 19.1.3$ $25.6 - 23.4.4 - 23.4$ 8.2 $$

الكتاب	الهكـــان	اللفـــة
		7 _ النبريـــة
المبريــة	$\begin{array}{c} -2.12.2 - 2.12 - 2.7.4 - 2.4 \\ -5.2 - 3.2 - 2.17.2 - 2.17 \\ 15.2.3 - 14.5.3 - 8.6.3 - 8.2.1 \\ 18.2.2 - 17.1.5 - 17.2.2 - 17.2 \\ 21.4 - 20.1.3 - 18.10.2 - 18.9 \\ -25.6.6 - 23.1.2 - 21.9.3 \\ 25.7.4 \end{array}$	
المبرانيسة	$13\cdot3 - 8\cdot6 - 8\cdot1\cdot2 - 8\cdot2 - 7\cdot1 \\ - 23\cdot3 - 23\cdot1 - 19\cdot2 - 14\cdot6 \\ \cdot 25\cdot6 - 23\cdot4\cdot5$	
	$ \begin{array}{r} 21.4.2 - 17.1.5 - 8.6.3 - 2.7.4 \\ $	
عبــرانــى العبــري	21.9.6	
		8 ــ الاغريقــة
اغريتيــة	21·2·3 — 19·1·3 — 17·1·2 — 9·1·3 21·8·1 — 21·3·4	
يونانيــة	25.1.2 — 21.9.4 — 19.1.3	
اغريتسى	18.1.3	
الاغريتيـون	73.5 — 206 —	

اللفظ المرجود في الكتاب	المكـــان	اللفة	
9 _ القبطيــة			
التبطيسة	-21.9.4 - 4.2 - 3.1 - 2.20 $25.6.2 - 23.4.2$		
القبسط	21.5 - 21.1 - 2.20		
10 - البربر (لمفة)			
لغة البربر	18.10.5 - 2.16 - 2.15 - 2.14 $21.13 - 18.10 - 18.10$		
		11 _ النبطيــة	
النبطيــة النبــط	2.13 - 2.11 - 2.10 - 2.9 - 1 10.7 - 6.5 - 10.15 - 10.6 - 4.1 14.1 - 13.2.3 - 13.2.2 - 13.2 - 19.3.7 - 19.2 - 18.7 - 17.1 21.9.7 - 21.8 - 21.1.4 - 10.8 23.4 - 21.10.1 - 21.10 - 21.9 23.4.2 24.3 - 24.3.2 - 24.1.3 - 24.1 26.35 - 25.6.2 - 25.6 - 17.1.2 - 15.1 - 14.5 - 8.7 21.9		
نبطـــی ـــــــــــــــــــــــــــــــــ		12 _ العربيــة (
. 11	$\begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$		

اللفظ الموجود في الكتاب	المكـــان	اللغـــــــــــــــــــــــــــــــــــ
1-	23·1 — 18·9·2 — 18·9·7	العربيــة
لفــة العرب عربــى	$ \begin{array}{r} 10.13 - 7.3.3 \\ 10.4 - 8.4 \end{array} $	
أهل اللفـة	11.2 - 10.12 - 21.3 - 14.1.4	
لفة تريش	<u> </u>	
لهجة قريش	6.2.3 — 6.2.2	
اهل المدينة	25.3.6	
لفة الحجاز	15-3-2	
تميميسة	6.4.2	
لهجة اليبن	6.2.3	
اهل اليـــن	24·3·2 — 24·3· _₹ — 24·3	-
لغة شامية	17.2.2	
لفة بنى التين	13.1.2	
كنانيـــة	11.1.2	
لغة حبير	21.8.1 — 21.4.2	
لغة عك	14·1·2	
لفة كمب	13.1.2	

اللغـــــــــــــــــــــــــــــــــــ	البكــــان	اللفظ الموجود في الكتاب
	25.3.7 — 25.3.5	طبسىء
	13-1-2	لغة قيس
	13.1.2	عــنرة
13 ـ اليهوديـــة	- (اللغة اليهودية) قارن بينها وبين ما	في القصل 7.
	13.3.9 — 13.3 — .7.1.	
	8-1	السان اليهود
	5.2.4 — 18.5	الاسرائيليون (لغة بني)
14 _ الساءيـــة		
	-21.9.3 - 18.3.3 - 15.2.3 $-21.1.2$	الساميــة
15 ــ اللاتينيـــة		
	18-10-5 — 13-1-2 — 7-3-5 — 6-3-3	اللاتينيــة
	18-3-3 — 7-3-5	اللاتينيون ولاتينى
16 ــ (ارنجيـــة		
	$21 \cdot 11 - 2 \cdot 12 - 2 \cdot 6$	الزنجيــة
	25.2.1	الزنجيــة لغة الزنج
	 209	

		اللفــــة
	2.41	17 _ لفسات مذ
l·1 _	10-12	
1.4	2.7.1	
-1-4	– 16·1	
4.3 -	– 23⋅4	اهــل حوران
	25.5	
	2.3	
1	8 10-5	

ملاحظـــة : الرجاء الرجوع الى نهرس الاماكن والفرق نهى من اللفات أيضا م

4

فهرس المؤلفات

مخط، ط _ لابن بحر العسقلاني 26.40 ـ اتحاف المهرة باطراف العشرة

طبعة حجازي بالقاهرة ـ لجـلال

ــ الاتقان في علوم القرآن الدين السيوطـــي

 $-7.1 \cdot_{7} - 5.1 \cdot_{7} - 2.9.33.2 \cdot_{7} - 1.5 - 2.1 \cdot_{7} - 1.7$ $25.1.3 - 21.13 \cdot_{7} - 19.2 \cdot_{7} - 18.9.2 - 23.4.5 - 8.1 \cdot_{7}$ 26.64 - 25.6.2 - 25.4.4

- _ الاحكام البيان ما في القرآن من الاحكام مخطيط _ لابن حجر المسقلاني 26.40
 - الارشاد في القراءات العشر لابى العز التلنسى الواسطى الواسطى العشر 2.4 2.4 2.4 2.4
 - الاشباه والنظائر لابى نصر عبد الوهاب السبكى 26.10
 - ــ الاعلام في من ولى مصر من في الاسلام لابن حجــر 26.40
- - ــ الاصابة في تمييز اسما الصحابــة لابن حجر العسقلاني 26.40

مخطوط ــ أنصر بن محمد بن احمد	 اصول الديــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
للدكتور التهامى الراجى الهاشمى	ـ الاتفاظ الآرامية في القرآن الكريم 17·1·4
لادي شير الكلدانى الاشوري ، رئيس اساتفة سعرد ، طبعة اليسوعيين بيروت سنة 1908، تونى هذا المؤلف	ـ الالفاظ الفارسية المعربــة
سنة 1915 .	2.8.2
للدكتور التهامى الراجى	- الالفاظ الهذائية الواردة في القرآن الكريم مجلة دعوة الحق ع. 4 س 9. ص. 17 26.3
وه الاعراب والقراءات في جميع القرآن ن عبد الله العكبري المتوفى سنة 616 أذ ابراهيم عطوة عوض طبعة القاهرة	لابى البقاء عبد الله بن الحسين ب
لابن حجر العسقلانـــى	- انباء الغمر بانباء العمسر 26-40
للحسين بن على الوزير المتوفى سنة 418 مجرية (980 م)	ـ الاينــاس
مجلة اصدرتها وزارة الثقافة المغربية 8·1·2 — 8·2·3	۔ الباحث
مجلة فصلية يصدرها معهد البحث العلمى التابع لجامعة محمد الخامس بالرباط	- البحث العلمي
-6.5.3 - 4.3.1 - 3.3.2	$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$

ب النحير المحيط

لاثير الدين أبى عبد الله محمد بـن يوسف بن على بن يوسف أبن حيان الاندلسـي الغرناطي المتوفى سنة 745 هجرية

$$-6.5.2 - 6.4.2 - 2.8.6 - 2.6.3 - 2.3.2 - 2.3$$

$$-10.4.2 - 10.2.5 - 8.7.5 - 8.7.3 - 7.2.2 - 7.1.3$$

$$13.3.8 - 13.2.3 - 13.1.2 \cdot 10.16.3 - 10.10.2 - 10.6.3$$

$$-14.6.2 - 14.5.2 - 14.1.4 14.1.2 - 13.3.11 - 13.3.10$$

$$-18.5 - 17.2.2 - 16.1.2 - 15.3.4 - 15.3.2 - 14.6.3$$

$$-19.1\cdot3 - 18.9\cdot3 - 18.8\cdot3 - 18.7\cdot3 - 18.6\cdot5 - 18.5\cdot1$$

$$23.4.4 - 23.4.2 - 21.9.4 \ 21.4.2 - 18.4.4 - 19.3.3$$

$$25.4.4 - 25.3.5 - 23.4.6 - 23.4.5$$

ـ البرهان في متشابه القرآن للكـر مـانــي

ـ البرهـان لشيدلـة

_ البرهـــان

للزركشيي

$$-2.20 - 2.20._{7} - 2.12._{2} - 2.9._{3} - 2.12 - 2.2 - 1.5$$

 $25._{5} - 14._{3} - 24._{1} 12.13 - 8._{6} - 7.2 - 3.1.2$

مطبوع _ لابى الليث السمرتندي

_ بستـان العارفـين

ـ بصائر ذوي التمييز في لطائف الكتاب العزيــز

لمجد الدين محمد بن ___ يعق__وب الفيروز ابادي المتوفى سنة 817 هـ تحقيق الاستاذ محمد على النجار طبعة القاهرة 1387 ·

_ التاريــخ 26.40

لمحمد بن عثمان بن محمد بن أبى شيبة المبسى أبو جعفر الكونى المتونسي سنة 297 هجريسة

1.7

	للخطيب البغدادي ــ مطبوع بمصــر سنة 1349 هجريــة .
ـ تبصير المنتبــه في تحرير المشتبه 26:40	لابن حجــر
ـ تحفة اهل الحديث عن شيوخ الحديث 26:40	لابن حجــر
	للذهبي · طبع في حيدر آباد سنة 1333 (1334)
26-10	لعبد الوهاب بن على بن عبد الكانى السكبى ، المتونى سنة 771 هجرية (1370 م)
تسديد القوسفى مختصر الفردوساللديلي الم	الفه ابن حجــر ،
ــ تفسیر ابن ابی شیبــــــــــــــــــــــــــــــــــ	
ب تفسيــر	أبى الفداء اسماعيل بن كثير القرشى الدمشقى طبعة مصر .
y; 2 ·7·1 — ·2·6 •	(نصر بن محبد بن أحبد بن أبراهيم السمرتندي الملقب بامسام الهسسدى والمتوفى سنة 373 هجرية موافسق 983 م)
ــ تفسیر ابن ابی حاتــم 2.3	
ـ تفسير الاصبهانــى 6·3 ـ 6·3	

_ تفسير شيدلــة 14.1

_ تفسير الفريابي 2.13

ابن الجراح بن مليح الرؤاسي المتوفى سنة 197 ه (812 م)

_ تفسير وكيــع 21.7 - 22.1.1 - 19.3

_ تعجيل المنفعة بزوائد رجال الائمــة لابن حجــر 26.40

لابن حجر أيضا •

_ تعريف اهل التقديس 26.40

لنفس المؤلف السابق الذكر ،

_ تقريب التهذيب 26.40

لابى الليث السمرقندي

_ تنبيه الفافلين 2.7.1

لأبن حجر العسقلاني

_ تهذیب التهذیـب 21.11.4 - 21.9.1

لابي يوسف يعقوب بناسحاق السكيت

_ تهذيب الالفاظ 14.6.4

لعبد الوهاب بن على بن عبد الكانى السبكسي

_ توشيح التصحيح 26.10

(كتاب) لابى عمرو وعثمان بن سعيد الدانسي

_ التيسير في القراءات السبع 23.4.6

للامام ابي القاسم اسماعيل بن محمد ابن الفضل التيمي المتونى سنة 535هـ

_ الجامع (في التفسير) 6.3.3

لابي عبد الله محمد بن أحمد الانصاري _ الجامع لاحكام المران الترطبى الطبعة الثالثة بمصر سنه 1387 هجرية (1967 م) -19.3.2 - 18.8.3 - 18.5.1 - 18.3.4 - 17.2.2 - 16.1.224.3.2 - 21.11.5 - 21.7.1 - 21.4.2 - 21.2.3 - 19.5.425.3.4 - 23.4.2_ الجلالين (تفسير) -8.6.2 - 5.5.2 - 8.2.4 - 6.2.3 - 2.10.2 - 2.8.6-18.4.3 - 16.2.2 - 15.3.3 - 15.1.1 - 11.1.2 - 10.6.5-25.3.3 - 24.3.2 - 24.1.3 23.4.2 - 21.11.3 - 21.10.126.36 - 26.35 - 26.25 - 26.17لعبد الوهاب بن على بن عبد الكافسي _ جمع الجرامع السبكسي 26.10 لابن دریــد ـ الجمهسرة 25.7.3 - 21.8.4 - 10.5.2لابي الريحان البيروني، طبعة حيدراباد ـ الجماهير في معرفة الجواهر سنــة 1355 21.3.4 طبعــة 1285 ه. _ حاشية القوى على البيضاوي 15.3.4 للحسين بن أحمد بن خالويه بن حمدان الحجة في القرآءات السبع المتوفى سنة 370 ه. 23.4.6 - 14.6.4للحاكظ أبى نعيم احمد بن عبد الله _ حلية الاولياء في الحديث الاصبهاني المتونى سنة 430 هجرية. 10.6.2 لنصر بن محمد بن أحمد بن ابراهيــم _ خزانة الفقه

2.7.1

السمرقندي .

ـ الخصائص لابـن جنـ

4.3.1

ـ دعوة الحـق

مجلة شهرية تصدرها وزارة الاوقاف والشؤون الاسلامية بالمغرب الاقصى (مراكش)

21.11.3 - 21.9.5 - 21.8.1 - 11.1.3 - 6.4.2 - 6.1.325.36

الدرر الكامنة في أعيان المالة الثامنة

26.40

- **دلائل النبوة** لجعفر بن محمد بن الحسن بن المسفاض

8.1 - ح.8.1 - 21.8.2 أبو بكر الفريابي

- ديــوان خطــب لابن حجــر ايضا

26.40

ـ ديسوان شعـر كذلك

26.40

ـ الديباجــة لابــن حجر كذلك

26.40

ــ ديل الدرر الكامنة لابــن حجــر

26.40

1.4 - .1

ـ رفع الاصر عن قضاء مصر البن حجر

26.40

ـ روح المعانـي

2.3.2

للشيخ ابى حاتم احمد بن حمسدان ـ الزينة (كتاب) الرازي سنة 322 هجرية طبعسة القاهرة 1957 . 10.4 - 10.4.2 - 13.1 - 8.2 - 8.3 - 2.1.3 - 2.1لوكيع بن الجراح بن مليح الرؤاسي 22.1.1 لهشيم بن بشير بن ابى خازم قاسم بن _ السنـــن دينار السلمي ، أبو معاوية الواسطى. 23.3.3 للمقريري _ السلــوك 1.8 لابى الليث السمرقندى ـ شرعة الاسلام 2.7.1 لابن يعسش _ شرح المفصل 19.1.3 _ شــذرات الذهــب 21.11.4 للخفاجسي _ شفاء الفليل $-25\cdot1\cdot4 - 21\cdot2\cdot2 - 18\cdot3\cdot2\cdot10\cdot12\cdot3 - 10\cdot10\cdot2 - 10\cdot6\cdot4$ $26 \cdot 21 - 26 \cdot 31 - 26 \cdot 26 - 26 \cdot 19 - 21 \cdot 6 \cdot 3 - 25 \cdot 7 \cdot 3$ للكرمانسي _ عجائب القرآن 21.9 - 14.6 - 8.5 - 5.1 - 5.1 - 4.2 - 2.9.3 - 2.622.2 لابى الليث السمرقندي عمدة العقائد 2.7.1 للخيل بن أحمد _ العـــين 18.9.3

لابى الليث السمرقندي ـ عيدون المسائسل 2.7.1 _ غـرائب التفسيـر للكرمانيي 2.9 _ غـرائب اللغة العربية لرفائل نخلة اليسوعي 16.1.4 - 14.6.4 - 10.5.2 - 7.3.5 - 6.5.3 - 3.2.225.7.4 - 21.6.3 - 19.11.2 - 18.2.2 - 17.22 - 17.1.2لاسماعیل سن حماد الجوهری ، تحقیق الصحاح ، تاج اللغة وصحاح العربية أحمد عبد الغفور عطار ، طبع بمصر سنة 1376 هـ (1956 م) -10.7.2 - 10.4.2 - 10.2.5 - 7.3.3 - 6.5.4 - 6.4.225.1.4 - 18.9.3 - 14.1.2لجعفر بن محمد بن الحسين بيسن _ صفة النفاق وذم المنافقين المستفاض أبو بكر الفريابي المتوفسي 21.8.2 سنة 301 هجرية (913 ميلاديــة) ما ; ال هذا الكتاب مخطوطا . طبعة Leiden سنة 1839 تحت ـ طبقات المفسرين للسيوطي A. Meursinge اشراف المستشرق 22.1.3 - 6.3.3 - 2.9.3 - 2.4.1لعدد الوهاب بن على بن عبد الكافسي _ طبقات الشافعية الكبرى السبكي أبو نصر 26.10 لنفس المؤلف المذكور أعلاه _ الطبقات الصفري 26.10 لنفس المؤلف المذكور أعلاه ـ البطقات الوسطي

26.10

ـ فتـح القديـر للشركاني ، الطبعة الثالثة بمصر -14.5.2 - 14.1.4 - 14.1.2 - 6.5.4 - 6.4.2 - 6.2.3- الفائق في غريب المديث للامام جار الله ، تحقيق على محمد البجاوي ومحمد أبو الفضل ابراهيم . 18.9.3 طبعة مصر ، الطبعة الثانية بدون تاريخ - فتوح الباري في شرح صحيح البخاري لابن حجر المستلاني 26.40 ـ فضائل رمضان لنصر بن محمد بن أحمد بن أبراهيم السمرةندى ، ابو الليث 2.7.1 فقه اللفة وسر العربية للامام اللغوى ابي منصور عبد المالك ابن محمد الثعالبي ، طبعة مصر سنة 1371 هجرية (1952 ميلادية) 10.12 - 9.1.1 - 9.17.3.3 - 4.3.1 - 2.1.2 - 2.1-19.4.1 - 19.1.2 - 18.1018.3.2 - 10.12.1 - 10.1225.1.1 - 25.1 - 21.6ـ فنون الافنان في عيون علوم القرآن لجمال الدين أسى الفرج عبد الرحمان ابن الجوزي نشره وقدم له الاستاذ أحمد الشرقاوي اقبال ، طبع بمطبعة النجاح بالدار البيضاء 1970 $21 \cdot 10 \cdot 2 - 19 \cdot 5 \cdot 2 - 2 \cdot 12 \cdot 2 \cdot 8 \cdot 6 - 2 \cdot 5 \cdot 3 - 2 \cdot 5 \cdot 2 - 2 \cdot 5$ $25.7.3 - 25.6.1 - 25.4.2 \ 25.2.1 - 23.4.2 - 21.11.1$ - الفرائسد لابن اسماعيل بن عبد الله بنمسعودي العبدي الاصبهائي الملقب بسموية ، 25.3.1 المتركى سنة 267 هجرية (880 م) القاموس المحيط للفيروزابادى 21.2.2 - 16.1.4ـ القراءات القرآنية واللهجات العربية مقالات متسلسلة للدكتور التهاميي 21.9.5 الراجي الهاشمي نشرت في مجلــة

« دعوة الحق »

للاستاذ عبد الوهاب النجار ، الطبعة قصص الانبياء الرابعة بالقاهرة سنة 1956 2.6.5 _ القول المسدد في الذب عن مسند الامام احمد لابسن حجسر 26.40 لابن مجاهد _ كتاب السبعة 23.4.6 للواسطيي _ كتاب القراءات 23.3.3 لابن خالويسه ۔ کتاب لیےس 3.2 للامام محمود بن عمر الزمخشسري الكشاف عن حقائق غوامض التنزيل الطبعة الثانية بالقاهرة سنة 1373 هـ وعدون الاقاويل في وجوه التاويل (2953) -10.13.2 - 10.4.2 - 8.7.5 - 8.5.3 - 8.1.2 - 2.6.3-16.1.2 - 14.1.4 - 14.1.3 14.6.2 - 14.3.2 - 1015.221.7.1 - 21.7.1 - 21.13.2 - 19.5.4 - 18.4.4 - 18.4.425.3.7 - 25.3.5لحاجى خليفة _ كشف الظنون $6.3.3\ 2.9.3 - 2.7.1 - 2.4.1 - 1.7$ لابى يوسف يعقوب بن اسحساق _ كنز الحفاظ في كتاب تهذيب الألفاظ السكيست 14.6.4 اثبته في حرف المين تحت اسم «عجائب _ لباب التفسيــر الترآن » ويعرف أيضا بـ « العجائب 2.9.3 والغرائب » وهو للكرماني . لعز الدين بن الاثير الجزري _ طبعة _ اللباب إلى تهذيب الإنساب ح-9٠2 سغداد

- لسان العرب لابن منظور - 10.7.2 - 25.1.4 - 17.1.4 13.3.10 - 6.5.4 - 6.4.2 - 2.8.2 17.1.3

مطبوع ابن حجسر

الميزان الميزان - الميزان - 26.40

ـ لفات القرآن

- لفات قبائل المسرب القاسم بن سلام · الفات قبائل المسرب القاسم بن سلام · الفات قبائل المسرب القاسم بن سلام · الفات قبائل المسرب الفات الف

نفس الكتاب السابق المنسوب لابسى التاسم بن سلام وهو كتاب أحققه الان ولقد بينت في مقدمته سر اختلاف اسمه وأعطيت حججا على ان صاحبه ليس هو ابن سلام الحمحى كما يظن الكثير وأما أبو القاسم بن سلام هذا فرجل مغمسور .

8.6 - 8.2 - 7.2 - 4.2 - 2.14 - 2.10.2 - 2.10 - 2.8.6- 24.1 - 21.10 - 18.7 16.2 - 15.1 - 8.7.1 - 8.724.3

لابن حجــر

القاب السرواة - 16.40

مقالات مسلسلة كنت نشرتها في مجلة دعوة الحق لم يكن القرآن بلغة قريش فحسب
 20.36 — 21.11.3

لانستاس الكرمليي

النقود العربية

تاليف الحسين بن على الوزير المتونى سنة 418 هجرية ، الماثور في ملح الخدور 25·1·3 المحتسب في تبيين وجوه شواذ القراءات والإيضاح عنها

لابى الفتح عثمان بن جنى ــ تحقيــق على النجدي ناسفو الدكتور عبد الحليم النجار والدكتور عبد الفتاح اسماعيل شلبي . طبعة القاهرة 1386 ·

-6.2.2 - 6.1.2 - 2.17 - 2.13.2 - 2.13 - 2.11 -13.3 - 13.3.7 - 13.2.4 - 10.3.2 - 10.2 - 7.2.3 -13.3.12 - 13.3.12 - 13.3.7 - 13.3.4-13.3.12 - 13.3.7 - 13.3.4

لابن سيدة

_ المحكــم 18·10·5

_ المحرر الوجيز لابن عطيـة

18.5.1

كنت استعمل اثناء التحقيق النسخ المخطوطة التى اشرت اليها فى الكتاب فى مواضع مختلفة ، ومعلوم ان المحرر يحقق الان من طرف المجالس العلمية بالمغرب وقد صدر منه حتى الان الاجزاء الاربعة التي حققها المجلس العلمى بغاس وطبعتها وزارة الاوقاف والشؤون الاسلامية بالمغرب سنسة والشؤون الاسلامية بالمغرب سنسة الثالث) آخر 1977 الجزء الثالث

لابى الحسن على بن اسماعيل المعروف بابن سيدة المتونى سنة 458 هجرية، طبعة بيروت بدون تاريخ

لنصر بن محمد بن أحمد بن أبر أهيسم السمر قندي ، أبو الليث

للامام جلال الدين السيوطى ، شرحه وضبطه وصححه وعنون موضوعاته وعلق حواشيه الاساتذة محمد احمد جاد المولى ، محمد ابو الفضل ابراهيم على محمد البجاوي رجعت الى الطبعة الثلاثة بمصر بدون تاريخ ،

_ المخصـــص 18-9-3

ــ مختلف الرواية 2·7·1

— المزهر في علوم اللغة وانواعها 4.3.1

- المستـــدرك 22·1 - 14·1

لمحمد بن يوسف بن واقد المتوفسي بفلسطين سنة 212 هجرية

المسنسد 21.8.3

لابی حسن عثمان بن محمد بن أسى شييسة الكونسي المسند 1.7

معجم البلسدان 16·1·4

لابسن حجسر

ـــ المجمع المؤسس بالمجم الفهرس 26·40

للشيخ محمد عليان المرزوقى بهامش الطبغة الثانية من تفسير الزخشري المعروف بالكشاف طبعة مصر 1373ه (1953 م)

ــ مشاهد الانصاف على شواهد الكشاف 8·7·5

لابى منصور الجواليتى موهوب ابن المحمد بن الخضر المتونسى سنة 540 هجرية ، حققه وشرحسه الاستاذ احمد محمد شاكر ، طبعسة

المعرب من التكلم الاعجمى على حروف المعجــم

طهران سنة 1966

 $3.3 - 2.8.4 - 2.8.3 - 2.8.2 \ 2.6.2 - 2.6 - 2.1.6 - 2.1.7 - 10.5.2 - 10.3.1 - 9.1.3 - 8.8.1 - 8.2.1 - 3.3.3$

11.2.2 - 10.14.2 - 10.11.1 - 10.10.2 - 10.10.1

 $-17.2.2 - 17.1.4 - 17.1.3 \cdot 14.4.1 - 13.3.1 - 12.12.2$

 $-19.5\cdot1 - 19.4\cdot1 - 19.1\cdot3 \cdot 18\cdot10\cdot3 - 18\cdot6\cdot4 - 18\cdot3\cdot2$

-25.1.2 - 24.23 - 24.2 - 23.2.2 - 21.3.2 - 21.2.2

لوكيع بن الجراح بن مليح الرؤاسسى الكونسى

المعرفة والتاريخ 22·1·1

-	معيا ر اللغة 5·2·4	الميزا محمد على بن محمد الصحادق الشيرازي طبع هذا الكتاب طبعه بطهران سنة 1311 هجرية
	معيد النفسم ومبيد النقسم 26·10	لعبد الرهاب بن على بن عبد الكانسى السبكسى
_	المفسازي 23·3·3	(كتاب -) لهشيم بن بشير بنأبى خازم قاسم بن دينار السلمى ، أبو معاوية الواسط - ي
_	المفردات في غريب القرآن 6·3·2 — 7·3 — ح·7·3 — 4·3·3 10·5·3	للراغب الاصفهائي 8.2 ـ 8.3 ـ 8.3 ـ 10.2.2 ـ 8.3 ـ 10.2.2
-	المقدمــــة 2·7·1	لابى الليـث
	. ، مالمرات	لعدد الوهاب بن على بن عبد الكائى

للحكيم الترمذي	ــ نوادر الاصــول 8.5			
لابى زيد الانصاري 10·3·3	ـ النوادر في اللفـة			
لابى الليث السمرتندي	ـــ النوازل من الفتاوي 2·7·1			
لاسماعيل باشا البفدادي طبعة 23.3.3	ــ هديــة اللمارفين سنة 1951			
لشمس الدين أبى العباس احمد بن محمد المعروف بابن خلكان البرمكي الاربلى الشافعي المتوفى في رجب سنة 681 هجرية	ــ وغيــات الاعيــان 25·1·3			
*				
يشير الرقمان الى ما هو موجود فى كلام الامام السيوطى ، فاذا سبقا بحسرف الحاء فالى التوضيحات الورادة فى شان مقابلة النسخ ، اما الارقام الثلاثة فتهتم بما هو فى التعاليق .	هادسوظسیة : «			
المؤلفات الاجنبيـــة				
Arabic grammar Hwelle	19.1.3 — 13.3.6			
Arabische grammtik Brockelmann De vocabulis in antiquis	13-3-6			
— De Vocabulis in antiquis arabum c	13.3.2 arminibus et in Corano peregrinis Frankel			
— Der Altarabischen Altertumskunde	Ditlef Nielsen 8.4.3			
Etudes de linguistiques arabes	Jean Cantineau 19.1.3			
Geschichte der Qorans Noldec				

- Introduction au Qoran Regis Blachère	18-1-3
26·7 — 21·11·3 — 21·8·1 — 18·1·3 — — Los terminos no quraiseis en el Coran Thami Ra	
- Melanges Louis Massignon Louis Massignon	8.4.3
— Mohammad Gimm	8.4.3
Newe katabanische Inschiften y Der Sabaische gott Ilmukal	8-4-3 Ilmukal
— Verspreide gesch Snouck Hurgronje	13.3.3
- Volkssprache Vollers	19.1.3

5 فهرس الاعسلام

الأبنياء

```
( انظر كذلك في الاباء )
                                                    _ ابن ابی اسحاق
                           25.3.6 \ 16.1.3 - 14.6.4 - 13.2.2
                                                    ۔ ابن ابی حاتسم
-2.6 - 6.1 - 5.1 - 4.12.18 - 2.17 - 2.8 - .2.3
- 10.7 - 10.6 - 10.1 13.3 - 6.5 - 6.2 - 21.7
18.2 - 17.1 - 15.3 - 14.5 - 14.1 - 10.15 - 10.14
-- 21.9 - 21.1 - 19.3 - 19.3 - 19.2 - 18.3
                      25.325.2 - 23.4 - 24.3 - 24.2
(محمد بن عثمان بن محمد العبسى )
                                                    _ ابن ابی شیبــة
      22 \cdot 1 - 21 \cdot 7 - 19 \cdot 3 - 18 \cdot 3 - 14 \cdot 1 - 10 \cdot 3 - 1 \cdot 7 - 1
                                                         23.4
                                                    ۔ ابن ابی عامسر
                                                       14.6.4
                                                    _ ابن ابی عبلـة
                                                        6.2.2
          (انظر أيضا ابن نجيم)
                                          _ ابن ابی النجسم (نجیسم)
                                                14.5 - .2.13
                                                     _ بنو اسراتيــل
                                                        6.3.1
                                                       _ ابن بشـار
                                                         5.1
```

$$-$$
 ابن جنسی $-$ 10.2 $-$ 62.2 $-$ 61.2 $-$ 4.3.1 $-$ 2.13.2 $-$ 2.13 $-$ 13.3.9 $-$ 13.3.4 $-$ 13.3.4 $-$ 13.3.2 $-$ 13.3.10 $-$ 13.3.10

ر ابن الجوزي
$$-2.12 - 2.12 - 2.11 - 2.5 \cdot 3 - 2.5 - 2.4 \cdot 1 - 1$$
 $-21.11 - 21.11 - 21.10 \cdot 2 - 21.8 - 19.5 \cdot 2 - 13.1$
 $-25.6 - 25.4 \cdot 4 - 25.4 - 23.4 \cdot 2$

14.1.4 - 25.3.6 - 25.3.6 - 21.11.5 - 7.2.3

```
ــ ابن قطلق بفـا
                                                  2.7.1
                                                  ـ ابن کثیــر
-17\cdot1\cdot2-15\cdot3\cdot2-14\cdot1\cdot4-7\cdot2\cdot3-7\cdot1\cdot3-6\cdot2\cdot2
25.4.4 - 22.2.2 - 21.11.5 18.10.4 - 18.3.4 - 17.1.3
                                                 26.10
                                                 _ ابن لهيمــة
                                                  17.1
                                                 _ ابن محمد
                                                    6.2
                                                _ ابن عيـف
      (انظر مجاهد)
                                                ۔ ابن مجاهد
                                                 _ ابن المبارك
                                           2.17 - 2.8
                                               _ ابن مردویــه
                               10.10 - 10.2.5 - 10.2
                                               ـ ابن مسمود
                             21.3.3 - 18.6.1 - 17.2.2
                                               ابن مسلم
21·11·5
                                               _ ابن المسيب
                           -25.4.3 - 18.10.4 - 7.2.3
                                               ابن المغيرة
1
```

الاباء

_ ابو اسمساق

23.3 - 21.7 - 22.1 - 19.3 - 2.19 - 2.18 - 2.17.1

ـ ابو اسماعيسل الشامسي

2.6.4

ـ ابو الاستود

13.2.3

_ أبو الازّهــر

14.5 - 10.15

۔ ابو بکــر

- 21·3·2 - 19·2·2 - 6·4 18·10·3 - 18·9·3 - 18·3·4 25·3·6

_ ابو ثميلـــة

14.1

- أبو حاتم (وانظر أيضًا ابن أبي حاتم)

10.4.2 - 10.4 - 8.3 - 8.2 - 6.2.2 - 2.9 - 2.8 - 2.115.3 - 7.1 - 13.1

_ ابسو حيان الفرناطسي

 $-7.3.3 - 7.1.3 - 6.4.2 \cdot 2.8.6 - 2.6.3 - 2.3.2 - 2.3$

-13.3.8 - 10.6.3 - 10.4.2 - 10.10.2 - 8.7.5 - 8.1.2

 $15.3.4 - 14.6.2 - 14.5.2 \cdot 14.1.4 - 13.3.11 - 13.3.10$

19.3.3 - 18.10.4 - 18.8.3 - 18.5.1 - 18.5 - 18.4.4

21.9.4 - 23.4.6 - 23.4.5 - 23.4.4

_ ابسو جعفسر

25.4.4 - 25.2 - 21.1.4 - 14.1.4

ـ ابو المصوراء

10.2

ـ ابو القاسم بن سـلام

$$8.6 - 8.5 \cdot 2 - 8.2 - 6.2 \cdot 3 \cdot 2.3 - 2.14 - 2.10 - 2.8 \cdot 6$$
 $-15 \cdot 3 \cdot 3 - 15 \cdot 1 - 15 \cdot 1 \cdot 11 \cdot 1 \cdot 2 - 10 \cdot 6 \cdot 5 - 4 \cdot 2 - 8 \cdot 7$
 $-21 \cdot 10 - 18 \cdot 7 - 18 \cdot 4 \cdot 3 - 18 \cdot 2 - 16 \cdot 2 \cdot 2 - 16 \cdot 2$
 $-24 \cdot 3 - 24 \cdot 1 \cdot 3 - 24 \cdot 123 \cdot 4 \cdot 2 - 21 \cdot 13 - 21 \cdot 10 \cdot 1$
 $-26 \cdot 36 - 26 \cdot 35 - 26 \cdot 25 - 26 \cdot 17 - 25 \cdot 3 \cdot 3 - 24 \cdot 3 \cdot 2$

ابو عبد الله محمد بن احمد الانصاري
 24.3.2 - 19.5.4
 ابو عبیـــد (وعبید)
 2-11 - 29 - 23.4.3 14.1.4 - 8.2 - 2.8 - 2.1

- 13.2.2 - 10.4.2 - 10.3.3 10.2.4 - 8.2.1 - 8.7.5 - 1 18.10.4 - 18 10.3 - 18.7.3 - 18.6.4 - 18.9.3 - 17.2.2 25.7.3 - 25.4.4

ـ ابو علــى الفارســى 18·6 ـ ح-18·6 ـ - 18·6

_ ابو عمـران الجونــى 19-2 _ 23.3 _ ح. 23.3 (تصحيح)

- أبو عمرو (البصري ، شرحبيل ، الغزال) - 14.6.4 - 10.13 - 7.2.3 10.2.5 - 7.1.3 - 2.17 - 2.3 - 16.1.3 - 25.4.4 23.4.6 - 21.11.5 - 16.1.3
 - ابو العز محمد بن الحسن بن بنــدار القلنســي الواسطي الواسطي 2.4·1
 - ۔ ابو عاصــم 18·2
 - ـ ابو الفضل محمد بن طاهر القيران (الرازسي) 10-2-5 ـ ح-19-2
 - بن كيسان ـــــان 19،1،3
 - أبـو مالـك 17.2.2 - 21.3.3
 - أبو محمد جعفر بن الحسين السراج 14.4.1

_ ابـو معـاد

$$24.3\ 10.15 - 13.2 - 2.11 - 2.9$$

ـ أبو الممالى عزيزي عبد المالك 1

_ ابو مسلم محمد بن على الاصبهانـــــــى المعتزلـــى 6.3.3

ـ ابو منصور الثعالبـي

9.1 - 8.4 - 7.3.3 - 4.3.1 - 4.3 - 2.1.2 - 2.1 - 1 $- 19.1 - 18.10 - 14.1.4 \cdot 10.12.1 - 10 - 12 - 9.1.1$ - 23.3.3 - 21.6.2 - 21.6 - 21.5.2 - 19.4.1 - 19.1.2- 25.1.1 - 25.1

_ ابو منصور الجواليقي

 $\begin{array}{c} 2 \cdot 8 \cdot 4 - 2 \cdot 8 \cdot 2 - 2 \cdot 8 - 2 \cdot 6 \cdot 2 - 2 \cdot 1 \cdot 6 - 2 \cdot 1 \cdot 7 - 2 \cdot 1 - 1 \\ - 8 \cdot 8 - 8 \cdot 2 \cdot 8 \cdot 2 \cdot 1 - 7 \cdot 3 \cdot 2 - 7 \cdot 3 - 4 \cdot 3 - 3 \cdot 3 \cdot 3 - 3 \cdot 3 \\ - 10 \cdot 3 \cdot 1 - 10 \cdot 3 - 10 \cdot 2 \cdot 7 - 9 \cdot 1 \cdot 3 - 9 \cdot 1 - 8 \cdot 8 \cdot 1 \\ - 10 \cdot 8 \cdot 1 - 10 \cdot 8 - 10 \cdot 5 \cdot 2 - 10 \cdot 5 \cdot 7 - 10 \cdot 5 \\ 10 \cdot 14 \cdot 2 - 10 \cdot 14 - 10 \cdot 12 \cdot 10 \cdot 10 \cdot 2 - 10 \cdot 10 \cdot 1 - 10 \cdot 10 \\ - 16 \cdot 1 - 14 \cdot 4 \cdot 1 - 13 \cdot 3 \cdot 4 - 13 \cdot 3 - 11 \cdot 2 \cdot 2 - 11 \cdot 2 \\ - 18 \cdot 1 - 17 \cdot 2 \cdot 7 - 17 \cdot 14 - 17 \cdot 1 \cdot 3 - 18 \cdot 3 \cdot 2 - 17 \cdot 1 \\ - 19 \cdot 4 \cdot 1 - 19 \cdot 1 \cdot 3 - 19 \cdot 1 - 18 \cdot 10 \cdot 3 - 18 \cdot 8 \cdot 2 - 18 \cdot 8 \\ - 21 \cdot 2 \cdot 3 - 21 \cdot 2 \cdot 2 - 21 \cdot 2 - 19 \cdot 5 - 19 \cdot 5 \cdot 2 - 19 \cdot 5 \cdot 1 \\ - 24 \cdot 2 - 23 \cdot 2 - 21 \cdot 9 \cdot 5 - 21 \cdot 8 - 21 \cdot 3 \cdot 7 - 21 \cdot 3 \\ - 25 \cdot 7 - 25 \cdot 6 \cdot 4 - 25 \cdot 6 - 251 \cdot 2 - 25 \cdot 1 - 24 \cdot 2 \cdot 3 \\ - 26 \cdot 21 - 26 \cdot 14 - 25 \cdot 7 \cdot 3 - 25 \cdot 7 \cdot 1 \cdot 23 \cdot 2 \cdot 2 \end{array}$

ـ ابو لهيمــة

18.3

ابو اليث السمرقدي 2.6

ــ ابو مسیسرة

15.3.2 - 2.19 - 2.17 - 1

_ ابو موسى الاشعري 19.3.2 - 19.3- ابسو نجيسم 10.6 – 21.8 (انظر ایضا ابن ابی) ۔ ابو نعیسم (نعیــم) 5.1 - 10.6.2 - 8.1ـ ابو نصرة 8-10-4 ـ أبـو هزيـرة 18-10-4 ـ ابق هــلال 18⋅8⋅ح س أبسر وجسزة 23.1.3 - 23.1.2 - 23.1_ أبد الوليد 25.3 ـ أبو اليقظـان 22.2.2

حسرف الهمسزة

- آزر 2-6-4 - 2-6 - ابــان بن تغلـب - الاب انستاس ماري الكرملــي - الاب انستاس ماري الكرملــي

$$-$$
 احمد محمد شاکسر $-$ 1-2.5 $-$ 2.5.2 $-$ 3.3.3 $-$ 2.8.4 $-$ 2.8.2 $-$ 2.1.6 $-$ 25.6.4 19.4.1 $-$ 18.10.3 $-$ 17.1.4

۔ احمد بــن نصــر 141

حسرف البساء

- بخاري 23.3.3
- البغدادي البغدادي 22·1·3
- **بکسار** 21،11.5
 - _ بكـري 16·1
 - **بکیــر** 18⋅3
- ـ البلخــى المقســى 1.8
 - البیضاوي15.3.4

حسرف التساء

- **سام** 10·7
 - تـــور 10.7

- حسرف الثساء
- **ـ الثمالبــى** ح-18·3

هسرف السدال

حسرف الجيسم

$$-13.3.8 - 13.3.7 - 13.3.4 - 18.3 - 10.3 - 2.17$$

$$-$$
 10.7.2 $-$ 10.4.2 $-$ 7.3.3 $-$ 6.4.2 $-$ 2.1.5 $-$ 2.7.3 $-$ 25.1.4 $-$ 21.10.2 $-$ 18.9.3 $-$ 18.4.2 $-$ 14.1.2

حسرف المساء

و انظر كذلك المجاج بن يوسف) (و انظر كذلك المجاج بن يوسف)
$$17.1 - 13.3.1 - 14.1 - 3.2$$

```
_ المجاج بن أبي جريـع
                                      _ الحجاج بن حمرة
                                               10.6
                                        _ الحجاج بن يوسف
                                              13.3.7
                                        _ المارث بن المسين
                                               10.6
                                          _ الحافظ بن حجر
                                              10.11
         (الفاطمـــى)
                                             الحاكييم
                                      25.1.3 - 14.1
                                              _ المحرميان
                                              14.6.4
                                             17-1-3
                                               _ المسـن
-14.6.4 - 141.4 - 14.1.2 - 10.2.5 - 7 1.3 - 2.6.4
19.3.3 - 18.10.4 - 18.9.3 - 18.7.3 - 17.2.2 - 10.15
                   25.4.4 - 23.4 - 21.1.4 - 19.5.4
                                        _ الحسن بن قيـس
                                              17.1
                               _ الحسن بن محمد بن الصباح
                                        16 - 14.6.1
                                                _ الحسين
                                  24.3 - 17.1 - 3.2
```

— 248 —

حسرفة الضباء

ـ خالـد الحداء

2.17

ـ خصف

14.1

_ الخفاجي

 $-21.6.3 - 21.2.2 - 18.3.2 \quad 10.12.3 - 10.10.2 - 10.6.4$ 26.31 - 26.26 - 26.21 - 26.19 - 21.7.3 - 25.1.4

_ خليف

13.2.4

ـ الخليل بن احمـد

18.10 - 18.9.3

_ الخنساء

13.2.2

حسرف السراء

ـ الراغــب

8.5.3 - 8.3 - 8.2 - 7.3.7 7.3 - 6.3.1 - 6.3.7 - 6.3 10.7.2 - 10.5

_ الربيــع

14.6 - 14.6

الربيــع بن اوس 18·10·4

- الربيع بن خيثم 19.6.4

_ رؤبــة

5.2.4

13.2.4 - 13.1.2

۔ زکی محمد حس*ین* 8.4.3

حسرف السزاي

الزبيـر

- الزبيـر

- الزبيـاج

- الزبيـاج

- الزبيـاج

- الزبيـاج

- الزبيـاج

- الزبيـاج

- 10-2·2 - 2·6·4

24·2·2 18·10·4 - 18·3·4 - 17·2·2

- الزركشــي

> ـ الزهـري 21·1·4 - 7·2·3

> > ازهـراوي 21·1·4

__ زهير بن ابى سلمــى 5.5.3

ــ زیــد 13·2·4

ـ زيـد بن ابى انبسـة 17·1

> ريد بن اسلم 14.2.1

ے زید بن **ئےور** 6.5

- زید بن علی - 7.2.3 - 7.1.3 - 6.2.2

ريد بن المبارك 10·7

حسرف السسين

_ سالم بن قنيـة

 $26 \cdot 10 - 26$ **25**·3·6 - 21·9·6 ـ السـدي $-17\cdot1\cdot2-7\cdot1-16\cdot1\cdot2-14\cdot1\cdot2-14\cdot1-10\cdot3$ 23.4.2 - 21.11.5 - 21.11 18.10.4 - 17.2.2 - 17.1.34.1 سعــد بن بشيــر 25.3 سعــد بن سمــوح 11.4 21.7 - 19.5سعيد بن جبيــر -18.3 - 17.1 - 14.4 -14.1 - 13.2 - 10.6 - 121.13.2 - 21.1.4 - 19.5.4 - 19.5 - 19.5.1 - 18.7.325.3.4 - 25.3 - 24.2.2 - 22.1-14.1 - 10.3 - 2.1318.3 - 21.12سفيان بن احمد بن سينان ح-19.3 ـ سفيان بن وكيــع 2.17

6.2

```
_ سلمة بن تمام الشقيري
                                                   21.1
                                              سلمة بن شبور
                                                   23.4
                                             _ سلمة بن نبيط
                                              10.6 - 1
                                        سليمان بن عبد الجبار
                                                   13.2
                                                ـ السمرةـدي
                                         2.7.3 - 2.7.1
                                          _ سهـل بن عثمـان
                                                   21.1
                 ( كوكـــب )
                                                  7.2.2
                                               _ السيوطيي
-4.3.1 - 3.2.2 - 2.9.3 \cdot 2.7.3 - 1.8 - 1.7 - 1.3
10.8.2 - 10.8.1 - 10.6.5 - 9.1.3 - 8.2.1 - 6.3.3
18.6.1 - 18.3.2 - 17.1.3 15.2.2 - 14.4.1 - 14.2.1
24 \cdot 3 \cdot 1 - 23 \cdot 4 \cdot 2 - 23 \cdot 2 \cdot 21 \cdot 10 \cdot 1 - 21 \cdot 9 \cdot 5 - 18 \cdot 9 \cdot 3
-26.3 - 25.7.1 - 25.6.2 25.4.4 - 25.3.3 - 25.1.3
-26.15 - 2613 - 26.11 - 26.8 - 26.7 - 26.4
-26.29 - 26.27 - 26.25 - 26.23 - 26.22 - 26.20
-26.54 - 26.42 - 26.38 - 26.36 - 26.35 - 26.31
                                       26.66 - 26.61
                      حرف الشنن
```

1

$$-$$
 الشوكانــى $-$ 14·1·4 $-$ 14·1·2 $-$ 6·5·4 $-$ 6·4·2

$$7.2 - 3.1 - 2.20 - 2.14 \cdot 2.14 - 212.2 - 2.12 - 22$$

- $23.1 - 14.3 - 14.1 - 12.13 - 10.12 - 8.6$
 $25.6.2 - 25.5 - 24.1 - 23.1.2$

حسرف الصساد

حسرف الضساد

_ الضحاك

حدرف الطساء

حسرف العسين

ـ عاصـم الكوفــي

عبد الرهاب النجار 2.6.5 24.3 عبيد بن اسماعيل 13.3 عبيد بن عقيل 25.2 ـ عبيد بن سليمان 13.2 - 10.15_ عبيد اللــه ـ عبيد الله بن الحارث 17.1 _ عبيد الله بن عمـر 17.1 _ عبد الملك بن عمرو ح-19-2 13.1.2 _ العسراء 5.2.4 2.7.1 عسروة بن السورد 15.3.4

ــ عبد الله بن ابي شيبــة 1.7 _ عبد الله بن المارث 17.1.3 - 17.1.2 - 15.2_ عبد الله بن جعفـر 25.3 _ عبد الله بن عباس 25.2.2 _ عبد الله بن عمرو 21.9 ــ عبد الله بن عكرمة 14.1 _ عبد الله بن صالح 23.1 _ عبد الله بن بريدة 16.1 _ عبد الله بن سليمان 17.1 _ عبد الله بن مسلم 14.1 _ عبد الله بن موسى 6.2 _ عبد الله بن يحيى 21.12 _ عبد الوصيف محمد ح.1

_ عظـاء

$$-16.1.2 - 14.1.2 - 13.2 \quad 22.2.2 - 18.9.3 - 17.1$$

- عطساء الخرساني معاد 1300

24·2 **—** 18·9·3

- عطاء بن دينــار 18.3

- عطساء بن رباح 13·2·2

- عطاء بن عكرمة 6·1

_ عطيـة

23.4

_ عقــة

2.17

عك بن عدنــان 14·1·2

_ عکرمــة

13.3.8 - 13.2.4 - 10.14 - 10.6.2 - 5.1 - 2.17

18.4.4 - 14.2.1 - 14.1.4 - 14.1.2 - 14.1 - 13.3.7

-23.4 - 20.3 - 21.12 - 21.9.5 - 21.9.4 - 21.9

25.4.4 - 25.3.4 - 25.3 - 25.2.5 - 25.2 - 23.4.3

_ على

$$25.4.4 - 25.2.2 - 21.3.3 - 6.2.2$$

_ عمر بن ثابت 21·11·5

_ عمر بن قائد _ 14.1.4

_ عمسرو

23.4 - 14.1.4

_ عمرو بن شرحبيــل 2017 _ 2018 _ 2017 ح-2201

> _ عمرو بن طلحة 14.1

> > _ عمرو بن علــى 18.2

_ عمرو بن مالــك 10.2

_ عم ابى عمرو بن شرحبيل 10.9 _ 2.17

> ــ عيسى 18·2 ــ 10·2·5

_ عيسى بن عمرو 25·3·6 _ 14·6·4

> _ العـونــى 18·10·4

_ عياض التمالـــى 21·7 ـ على بن الحسين المقدمـى . 19.2 ـ ح-19.2

_ على بن الحسين 14·1 _ 23·3 _ 21·7 _ 23·3 _ ح-23·3

> ـ على بن العسين البغربي 25·1·3

_ على بن عبد العزيز المغربي 25.1.3

> _ على بن الببارك 10·7

- على بن موسى بن سعيد المغربي 25.1.3

> ے علی بن الحکم 10.15 – 14.5

ــ على النجدي ناصف 2·13·2

> _ علــى بن يزيد 18.4

_ عبر بن أبى زائـدة 14·1 _ ح-14·1 _ 21·9

> _ عمر بن الخطاب 14.2.1

> > _ عبر العنقري 10-14

هسرفة الفساء

- -18.7.3 17.2.2 7.1.3 6.2.3 2.6.4 2.3.2 -25.4.4 + 23.4.3
 - ــ الفــرزدق 10·5·2
- الفريسابسي 21.8.2 21.8.3 18.3 14.5 10.3 2.13 21.8.3
 - الفضيل 6·1·3
 - ر الفضل بن دكين 23.4.1
 - ــ الفضل بن موســى 25.3
 - القيروزابادي 25-1-4 18-9-3 - 18-4-2 - 16-1-2

حسرف القساف

- ــ القاســم 17·1
- ـ القاسم بن على الواسطــى ح-23.3
 - ۔ القاضے ابو بکر 1

_ غناية -161.2 - 14.2.1 - 4.1 - 13.2.2 - 7.2.3 - 7.1.3 $19.3.3 - 18.10.4 - 18.9.3 \ 18.7.3 - 17.2.2 - 16.1.3$ $24.2.2 - 23.1.2\ 21.3.3 - 21.1.4 - 19.5.4$ _ قـرة بن خالـد 14.1 (وأنظر أيضا محمد بن أحمد _ القرطبي الانصاري الأتي الذكر) $18.8.3 - 18.5.1 - 18.3.4 \ 17.2.2 - 16.1.3 - 16.1.2$ 23.4.4 - 23.4.2 - 21.11.5 21.2.3 _ القشيري 21.11.5 _ القطافسي 8.7.5 _ القطان 21.9.1 قطسرب 13.1.2 25.4.4 - 14.6.3 - 14.1.2_ القنــوي 15.3.4 _ القوااريـري 4.1 22.1 - 10.6

حسرف الكساف

$$8.5.2 - 8.5 - 5.1 - 5.1 - 4.2 - 2.9.3 - 2.9 - 2.6$$

 $25.1.2 \ 22.2 - 21.9 - 16.1 - 14.6$

$$22 \cdot 2 \cdot 2 - 17 \cdot 1 - 16 \cdot 1 \cdot 2 - 15 \cdot 2 - 14 \cdot 2 \cdot 1 - 13 \cdot 1 \cdot 2$$

- الكسائسي

$$18.6.1 - 18.7.3 - 17.2.2 - 16.1.3 - 7.2.3 - 2.3.2$$

 $25.4.4 \ 25.3.6 - 23.4.3 - 21.11.5$

- الكابى

$$-22.2.2 - 21.1.4 - 21.1 18.10.4 - 14.1.2 - 13.3.7$$
 $25.3.7$

الكسوفيسسون

حسرف السلام

حسرفة الميسم

```
( أبن أنس )
                                              22.2.2 - 21.9.1
                                               21.11.5 - 8.4
                      ( ابــن ،۰۰۰ )
     -10.3 - 10.2.5 - 10.2.7 \ 3.2 - 2.17 - 2.13 - 2.6.4
     14\cdot 1\cdot 2 - 15\cdot 3\cdot 2 - 13\cdot 3\cdot 8 - 13\cdot 3\cdot 7 - 13\cdot 2\cdot 2 - 10\cdot 6
     -17.2.2 - 17.1 - 16.1 - 14.5.2 - 14.5 - 14.2.1
     18.10.4 - 18.9.3 - 18.7.3 - 18.3.4 - 18.3 - 18.2
     -21.13.2 - 21.8 - 21.7 21.14 - 19.54 - 19.1.3
                                  23.4.6 - 23.4.4 - 23.1.2
                                                        _ المحاريبي
                                                         24.3
                                                        6.2.2
          ( صلى الله عليه وسلم )
                          19.1.3 = 19.2.1 = 14.1 = 7.1.3
                                 محمد بن احمد ، أبو عبد الله المقدمي
                                                       19⋅2⋅
              _ محمد بن احمد الانصاري القرطبي (راجع الترطبيي)
                                                      21.1.4
محمد بن احمد بن عبد المنعم بسسن محمود ماشاذاةابو منصور الاصبهاني
                                                       6.3.3
                                          محمد بن اسحاق الصفار
                                                        14.1
(ابن ابي ثابت الاصبهاني)
                                                محمد بن الحسين
                                                       6.3.3
```

ـ معبد بن يوسف بن واقد القريابي 21.8.3

> _ محمد بن نافــع ح-13·2

> > ـ المحلــي 3.2.2

ـ محمود بن حمزة الكرماني 2.9.3

> ۔ مردی<u>۔</u> 25.3

ـ المريـخ (الكوكـب) 7-2-2

21·1·4 — 18·10·4

_ معاويــة بن قــرة 22·2·2

_ المعتمــد الطلمــى 6.3.3

_ معتمسر بن سليمسان 2.6

(اخو عك بن عدنان) 14.1.2

> _ المغيرة بن حكيم 15.3.2

س مخد بن جعفس 25.1.3 — 5.1

> ــ محمد بن خداش 18.4

_ محمد بن عبد الرحمن الجعفى 6-2

> ــ محمد عليان المرزوقــى 8.7.5

ــ محمد بن غائب بن حرب 10.2

> ــ محمد بن سعد الكوفى 10.9

> > _ محمد بن سميــد 2·17

- محمد بن السميقـع 25.3.6

> ــ محمد بن الصلت 13.2

> > ــ محمد بن کعب 22-2-2

۔ محمد بن ناقیے 13-2 - المهدوي - 20.1.2 - 10.1.2 - 25.2.2 - مسوسى - 23.1 - 10.15.2 - موسى بن اسماعيل - 10.1 - 21.14 - 21.14 - 21.14 - 21.2 (على بن محد صادق الشيرازي) - ميمسون بن مهسران - 23.3 - 23.3

- مسمد بن اليسع - 2.3 - 18 - 7.2.2 - مقاتسل - 22.2.2 - 3.2 - 23.3 - 1.8 - 18.10.4 - 18.10.4 - منصور - منصور - منصور - 18.10.4 - 15.3 - 18.10.4 - 15.3 - 18.10.4 - 15.3 - 18.10.4 - 15.3 - 18.10.4 - 15.3 - 18.10.4 - 15.3 - 18.10.4 - 15.3 - 18.10.4 - 15.3 - 18.10.4 - 15.3 - 18.10.4 - 15.3 - 18.10.4 - 15.3 - 18.10.4 - 15.3 - 18.10.4 - 15.3 - 18.10.4 - 18.10.

حرف النسون

ـ النبـي 18·10-4

- والمد ابن حيسان 2.3
- م والسد جعفر بن محمد 2.3
- والد معاوية بن قدرة 22.2.2
- والحد معتمد بن سليمان 2.6
 - _ الواقــدي 22.2.2
- ورش 21.7 22.1 19.3.2 14.1.4 13.2.4 10.11.1
 - **ـ ورقــاء** 25·3·6 ــ 14·5 _ 10·6 _ 10·3
 - الوركساء 5-2-4
 - <u>ـ وکيـــع</u> 21.8 19.3 – 18.3 – 14.1 – 10.3

 $22 \cdot 1 \cdot 1 - 21 \cdot 12$

- ــ الوليد بن عيينــة 21:11.5
- ــ الوليد بن القاســم 6.5
 - الوليد بن مسلم 22.2.2

حسرف اليساء

الاعلام بغير الحروف العربية

Albertus Meursingue

6.3.3

Brockelmann

13.3.6

Ditlef Nielsen

8.4.3

Frankel

13.3.2

Gimme

8.4.3

Jacques Jomier

8.4.3

A Jeffery

2.1.4

Louis Massignon

Noldecke

13.3.6

Regis Blachère

18-1-3

Snouck Hurgronje

13.3.3

A.J. Wensinck

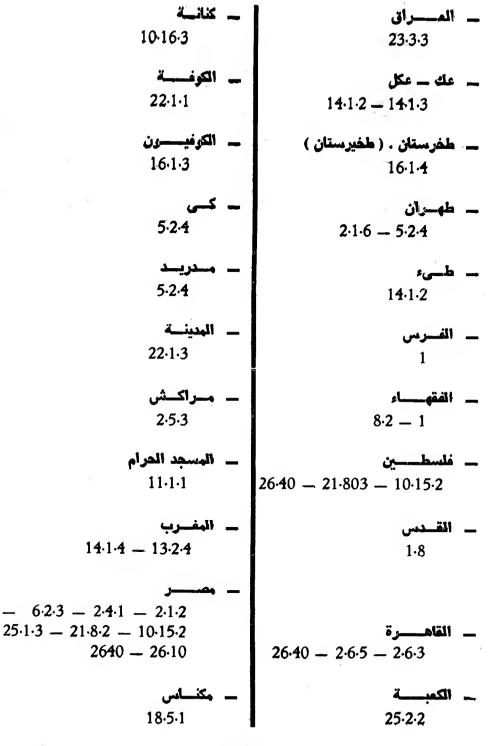
13.3.2

Wright de Goege

13.3.6

فهرس الاماكن والفرق

. اهل العربيسة _ ازد شنسوءة 8.5.2 اهل العليم اسساط 8.2 17.1 اهل افريقيــة _ اسكوريسال 18-10 5.1 - 3.2 - 1.3_ اهل المفرب _ اصحاب آبـار 12.13 - 2.14 - 2.28.5.3 21.13. _ اصحاب الاخدود . (الرس) ـ اهل الكتساب 8.5.3 6.3 _ اهل مكــة _ آل الزبيـر 10-2-5 22-1-3 _ الاندليس _ اهـل النـار 16.1.2 20.1.2 - 18.10.5 _ انطاكيـة الاهسوار 25.2.2 8.5.3 10-15-2 21.11.3 - 15.3.3_ اهل المجاز 10.5.2 6.4.2



اليســن 21·11·5 – 15·3·2	- هــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
ــ اليهـــود 3.3.3	ــ همدان (لغــة) 21·10·2
_ يه <u>وديشرب</u> 20-1	ــ يشرب 20·1
8. 4 .3	ــ اليمامـــة 8-5-3
5·2· 4 I	

مطبعة نضالة _ المحدية (المغرب)